London - Beirut - London **Business Class**

0171-371 3717

£766

The mayou were trapped the Confident Plan. Deal

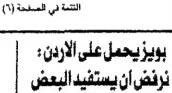
ندعوالحكومة السودانية الى تغيير سياستها

🗖 لندن - من نزار ضوالنعيم:

🗖 الرياض -- من سليمان نمر:

🗷 أعلن وزير الخبارجيية المصري لسيد عمرو موسى ان محادثاته التي لجسراها في الرياض لبلة أول من أمس تناولت الوضع العربي الراهن بعا فيها تعلورات الاحداث في السودان والجزائر وتطورات عملية السلام في الشرق الاوسط اضافة الى العلاقات الثنائية بِينْ مصر والمُعلكة.

وأبى حديث له «الحياة» أشنار الوزير لمسري قبيل مغادرته الرياض صباح امس عُنائداً التي القناهرة بعند زيارة استخرقت أقل من ٢٤ سباعية التقياء خنائلها خنائم الحرمين الشريفين الملك فهد بن عبدالعريز في حضور وني



🗀 بيروت – دالحياة::

من مصائب لبنان

🗷 حسمل وزير الخسارجسيسة اللبناني فارس بوين على الأردن من دون أن يستميينه، وقيال، في مبخترض تعليبقنه على المذكترة الاصتجاجية الأرببية على قرأر لبنان تخليبة النبيلوم اسبين العراقيين الثلاثة المتهمين باغتيال معارض عراقى يحمل جواز سقر اربنى: «ان يستقيد بعضهم من مصائب لبثان وان يبنى مصالحه الاقتصادية وغير الاقتصادية عبر خطوط حيفا وغير حيفا على ظهر لبنان، هذا امر غير مقبول لدينا

وسئل بويز، بعد زيارة لبكركي حبيث التـقى البطريرك الماروني الكادرينال نصسرالله صفيير عن الوضيع المتوتر مع الأردن فأجاب والحقيقة أن ثمة عتاب تلقيناه وتعتبره غير مقبول لا في الشكل النتمة في المسلحة (٦)



🗖 الرياض، بمشق –

الجبولة نقل رسائل من الرئيس

كأفظ الاسد لزعماء هذه للنول

واجراء محادثات تتناول تطورات

الأوضاع على الساحة العربية،

خصوصاً ما يتعلق منها بعملية

المسلام، وأكند في حنديث الي

والحياة، بعد وصولة الى الرياض

انه «لا يوجد أي تصرك حتى الآن يتعلق باستئناف المفاوضات على

السارين السوري واللبناني مع

اسرائيلُّهُ، وقال: «هُنَاك الْكثيرُ منَّ

التنعة في العنفجة (٦)

من رفيق خُليل المعلوف:

🗷 أكسنت وزيرة الخسارجسيسة الاميركية مائلين اولبرايت على أهمية العلاقات بين الملكة العربية السعودية والولايات المتحدة وقالت ان اميركا تحتاج الى السعوبية دكونها تشكل عاملاً سهماً

التتمة في الصفحة (٦)



■ تصدرت بيانات الخرطوم، أمس، أنباء القتال الدائر في جنوب شرق السودان، ما يشكل أحدى دلالات التغيير في أوضاع هذه الجببة. واستناداً الى تلك البيانات فإن قوات الجيش السوداني وميليشيات الدفاع الشعبي «قتلت ٢٠٠ جندي أثيوبي» في المعارك. ونسبت أذاعة أم درمان للى حاكم ولاية النيل الأزرق العقيد بايكر ماجد كبلو قوله أن القوات الحكومية «حققت نصراً كبيراً على القوات التيغرية الاثيوبية وعلى

جيوب قوات المتمريين في منطقة ام جالجاء. وظلت هذه الأنباء بحاجة الى تأكيد من

للاستقرار في الشرق الاوسط،



النتمة في الصفحة (٦)

من حسن اللقيس:

🚆 قال مصدر بحريثي مسؤول ان دولة البحرين لم تتلَّق أي رد مباشر أو غير مباشر من دولة قطر بشأن ما تقنمت به من اقترلمات، . وذلك تعقيباً على ما تداوله بعض وكالات الأنباء عن مصدر مسؤول قطري بأن النوحة وافقت على

النتعة في الصفحة (٦)

الجزائر: لجان احياء

AL HAYAT

🛘 القنس المحتلة – من ربى الحصري:

🗷 اعلن ممثلون عن أحسراب يعينية اسرائيلية وحزب العملء امس وسيميناً، عن الشوصل الي وثيقة تحيد القضايا التي يمكن ان تحظى بلجماع اليمين واليسار في اسرائيل عندما تطرح خلال

منفاوضنات الحل النهنائي مع القلسطينيين التي قسالوا ان

الهدف الأساسي من صياعتها هو

دايجاد قاسم مشترك، بين الحربين الكبيرين ليكود والعمل بشان تلك القضايا للتقليل من التصائب

الذي ولدته لتغسأقسات اوسلو في المجتَّمَّع الاسوائيلي. وتحدد الوثيقة التي شارك في

اعسدانها كل من يوسَى بيلينَ

وحاييم رامون وشلومو بأن عامي

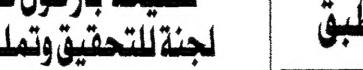
من حسرت العسمل وممثلون عن

طيكوده وتتسومته وطيشره هم

ميخائيل ايتأن ومثير شتريت

ويْهـ وداً لانكري ومودي زانبـ رغ ورْئيف بويم موقف مشتركاً من

التتمة في الصفحة (٦)



عدات الشوطة الإسرائيلية

أمس الشحقيق في أهم فضيحة

سياسية عرفتها أسرائيل والتي

اصبحت تعارف باسم دبار عون

غيت؛ نسبة إلى روني بار عون

الذي عين نائباً عاماً قيلَ اسبوعين

واضطر الى الاستقالة بعد مرور

۱۲ ساعة على تسلمه منصبه،

وكان اشتيه بأن تعيينه جاء ضمن

صفقة اشترك فيها نائب من حركة

وشاس، الدينية ومكتب رئيس الوزراء الإسسرائيلي بنيسامين

نتانياهو. واذا كشفُّ أن الصفقَّة

صحيحة فأنها قد تكلف الأخير

حكومته التي لم تكمل بعد شهرها

زروال يوم الجمعة الماضي. وقال

انه دكلما أقدمت الجيزائر على خطوة جادة في الاتجاه المؤدي

الى التقصير من عمر الازمة، كلما

تصاعد الارهاب فجاة، ومعه

ترتفع الاصوات المتباكسة (...)

وأصلوات الداعين للتستخلُ او

التدويل، واكد دان البلاد ارتبطت بمواعيد هي علزمة باحترامها،

ولن تستطيع احترامها ما لم تكن الأدوات القانونية الخاصة بثلك

وتبرر مقدمة مشروع قانون

الاحراب السياسية اللجوء الى

التعنيلات في قانون والجمعيات

ذات الطابع السياسي، المُؤرِّ في ه تموز (يوليو) ١٩٨٩، بأن دما

كان سائداً في المارسة الميدانية

من ضوابط لم تراع بدقة، وتصف

المقدمة قانون الأحراب القديم ب

دالغسامض والمبسهم، ويربط المشروع الجديد بنستور ٢٨ تشرين الثاني (نوفمبر) ١٩٩٦،

ويقترح شعص مجموعات من

التحديلات، حاولت اللجنة التشريعية في المجلس الانتقالي

ً ١ - شيروط انشياء احسزاب

سياسية. وتحددها للواد ٣، ٥، ٦

و٧ «بهدف ضمان صرامة اكبر في

الْمَارُسَة السِياسِيةُ» بِحَيْثُ أنَّ مسار الدرب يضضع لمرحلة

ISSN 0967-5590

مُعِطِهَا، وهي:

متوافرةء.

🛘 القدس المحتلة –

نتانياهو ينسق الشهادات مع معاونيه

واعلنت ناطقه باسم وزارة العندل الاسرائيلية امس بعد

لجتماع عقنته مساعدة النائب العام مع مسؤولين كبار في الشرطة الاسرائيلية أن المدعي العام اصدر تعليماته للسدء بالتحقيق في ما ورد في تقارير القناة الأولى في التلفيسريون آلاسرائيلي، ومنّ للقرر أن يعلن المفتش العام للشرطة خلال الأيام القبلة عن تعيين لجنة للتحقيق. وعلى رغم أن القناة الأولى في

التلفريون الإسرائيلي انفريت بالكشف عن صفقة قالت أن النائب ارييه درعي من حركية دشياس، ابره هما مع روني بار عون، كي يعمل الأضير بعد تعيينه نائباً عَاماً، على شُطِّب بعض النَّهم التِّي تجري محاكمته في قضية فساد

طبعةالقاهرة

بشانها منذ العام ١٩٩٣، وفرض على رئيس الوزراء الاسسرائيلي هذا التعيين في مقابل تصويت وزيري دشاس، الى جانب اتفاق الخُلْيل، إلا أن القناة تتعرض منذ يوم الأربعاء الماضي لهجوم يعيد طرح استئلة استاستينة حنول دور الصَّحافة في المُجتمعات المُتقدمة القانون والطروف التي قد تنفعها

ادواردسعيد

يكتب عن العنى الحقيقي،

أخوان الأردن

القيادي البارز عبدانله

لعكابلة بدعيق والاخوان، لاعادة

النظر في موقفهم من عملية

الجزائر وبوليساريو

مقاتلي مبوليساريو، في تيندوف.

الجيش الجزائري يتشدد مع

🗖 الرئيس الاسرائيلي عيزر وايزمان (وسط الصورة) في لجتماع لمناقشة وثيقة الاتفاق بين العمل وليكود. من اليمين: ميخانيل ايتان من ليكود، وأريده

شَومان مساعد وايزمان، ومن اليسار يوسى بيلين وحاييم رامون من حزب العمل..(اب)

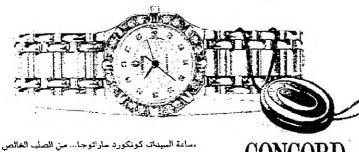
اللوكتيل العام في الشرق الاوسط أنسأ

AL HAYAT MONDAY 27, JANUARY, 1997 ISSUE NO 12388

الى الكشف عن مصادرها. وبدا التعلمل واضحا على الوزراء في حكومة نتانياهو بعد الإعلان عن بدء التصقيق في القضية. ووجه وزير الهجرة نَاتَانَّ اشارانسكي تحنيراً ممزوجاً في الوقت نفسة برجاء، عبر الاذاعة الأسرائيلية، قَالَ فيه: واذا كان التتمة في الصفحة (٦)



فن أصيل يتجدد عبر الزمن... تناسق تام بين لحظمة الانطلاق وحركة الأداء ... ساعة كونكسورد السسويسسرية ... الدقعة في الأداء.



والنحب... المات ترضع الاطار والمناء..

CONCORD. کونکورد مانعرساءات النځپه منذ ۱۹۸۸

🐷 مجوهرات برکات

□ الجزائر - «الحياة»:

■ اكنت مصادر مطلعة في الحِسْرَائِر أَنْ أَطْرَافَسُأٌ فَي السَّلْطَةُ والمعارضة بدأت مشاورأت للبحث عن وصيغة، لانشاء ولجان احياء، تتولى مراقبة السيبارات التي تتوقف في شوارع العاصمة وللناطق القريبة منها بهدف وقف مسلسل السيارات المفخخة

واوضحت المصادر أن بعض ياسيين وبينهم رئيس الحكومة السابق السيد رضا مالك، يدعم هذه الفكرة. وأشارت الى ان أفكاراً لخرى يتم تداولها، منها توسيع دائرة العاصمة وايجاد ولايات جديدة.

ولم تستبعد ان تكلف ولاية الجِزَّائُر والجِمْعِياتُ السَّبِائِيةُ، التي تتولى حالباً حراسة المي الموقع المسوارع (مقابل ٢٠ ديناراً لكل سيارة)، مهمة مراقبة السيارات المستبه بها والإبلاغ

المعلومات الامنية المنشورة في الصحف، وتريد أن الوزارة عممتُ على المطابع ضرورة مراقب «الاضبار الامنية، وعنم طبع وتوزيع الصحف التي لا تلتيزم احترام المصادر الامنية الرسمية. الى ذلك بدأ للجلس الوطني

الانتقالي (البرلمان المعين) امس مناقشة مشروع اقانون الاحزاب السياسية، وجرت مراسيم افتتاح الدورة الاستششنائيسة التي تمت بمرسوم رئاسي، ظهر اول من أمس، بخطَّاب القَّاه رئيس الْجَلْس

لجماية شوارع العاصمة منالسياراتالفخخة

وتترّامن هذه التحركات مع تشييد وزارة الداخلية الرقابة على

عبدالقاس بن صلاح، نكر قيه بمضمون خطاب الرئيس اليمين

مع مجمع لحفظ الملحقات ومي منهدونة لدة ١٢ شهراً.

البوكلاه في الملكة العربية المعدودية

الميانة وقطع النيار متوفرة دائماً في انحاء الملكة

في الدقيقة مفرهة اللحم من مولينكس ، متفوقة سريعة ، تفرم كيلو ونصف في الدقيقة ولها ملحق لتحشير الكبتة، وتتميز بحركة دوران عكسية لمنع الاستعصاء ومزودة برأس معدني وشفرات ستينلس

اكثرمن عاصفة

فىفنجان

حاسة مناقشة الموازنة في

المجلس النيابي بعد أيام لن تشهد

المواجهة التي انتظرها الكثيرون

بين الحكومة والمعارضة. وقد

سيتخل بعض النواب النقل

امناشر للمناقشة لفتح مواضيع

جانبية، لكن مشروع تانون

الموازنة سينال الموافقة على

الاقل باكثرية تعادل تلك التي

والرئيس الحريري الذي اطمأن

الى هذه الموافقة، بعد اقرار

مجلس الوزراء التعديلات التي

طلبتها لجنة المال والموازنة

وقدم هذا الاقرار باجتماع مع

منحت الثقة للحكومة.

🖿 اجبرى رئيس الحكومية رفيق الصريري بعيد إفطار اقامه غروب اول من امس في منزله لهيئات ثقافية دان ظروف المنطقة دقيقة»، واكد، وعي المسسؤولين، اللبنانيين لذلك، وقال: «مناك من يسمعي اليّ اثارة البلبلة من وقت لأخسر الا اننا قسادرون على تجساور هؤلاء من خسلال وحسدتنا ل المست. وسند على الله ولا خوف على البلد ما دام المائنا راستخ بالله ومستقبلنا سيكون زاهراً،. وتماسيكناء، وشيد على أنه ولا حوف على البلد ما

لازيادة على الكهرباء ونفى رثيس الحكومة اي زيادة على التحرفة الكهربائية. وقال دانّ ما جرّى لم يتوضّح تماساً. والحاصل هو أن لا زيادة على الكهرباء أبدأ، بل هناك عملية تفعيل للجباية لأنه وبصراحة هناك مناطق في لبنان تدفع فواتير الكهرباء ومناطق لا تدفع والعجز في الموازنة نتيجة ذلك يبلغ ٢٠٠ بليون ليرة ويجب ان نحصل هذا المبلغ، واشسار رداً على سيؤال الى دان بياناً وُرْع ضيد

🗖 بيروت – دالحياة:

🗷 رأى وزير الدفياع منجيسن

بلول خيلال لقياء شيعيني له في

البقاع دان الترويكا أنتهت

ودفنت وأن تبعث حسية لانها لا

تتمتع بقوة خارقة وليس لها

مقومات الانبعاث، وحذر من

والعودة الى تلك الصبيغة بعدما

قنام الرؤسناء الثبلاثة بمسراسم

النعى وتقسيلوا التعازيء لكنه

اكد وأن التناقض والتسباين

ضسروري في نظامنا البرلساني

الديمسوة أراطي ولا يجبوز ان

نخشى قيام صراع بين هذا وذاك

فالعمل السياسي يحمل دائمأ

□ بيروت - «الحياة»:

📰 أقام حرّب البعث العربي الاشتراكي احتفالاً

خطابياً في طرابلس، امس لمناسبة النكرى الثالثة

لغماب للرائد ماسل حافظ الاسد تحدث فمه الوزراء

سليمان فرنجية وعمر مسقاوي وغازي سيف الدين

والنَّائب جُبْران طوق ومفتى طُرابلس السَّيخ طه

والسابقين وقائد منطقة الشمال العسكرية العميد

الركن فسادي ابو شسقسرا ورئيس جسهساز الامن

حَضِّر ٱلْاحتفال عدد كبير من النواب الحاليين

دلول: الترويكا دفنت

الكثير من الضجة والهدوء وعلينا

ان نطوي هذه الصيفحة، فالحياة

السياسيَّة منيئة بالحوايث،، وأكد

«ان الاتصالات بيسن الرئاستسين

الاولى والثسانية نجحت». وتوقع

زيارة الرئيس نبيه بر*ي* الى قصىر

والأنستسيارية اكند بلول أنهسا

وستجري ولا يوجد ما يحول دون

نلك والكلمة الفصل للمجلس

النيابي الذي سيقرر، أما

التمييد، واكد أن «أوضاع القريُّ

البوم تستوجب قيام مجالس

في مهرجان في ذكرى غياب باسل الاسد

فرنجية؛ لن نسمح للرهانات ان تؤثر على تلازم المسارين

والاستطلاع في القوات السورية العاملة في شيمال | التي تمر بها منطقة الشرق الاوسطه.

وكان يفترض ان يتوجه الرئيس الحريري مساء امس الى دمشق للـقاء كيار المسـؤولين السوريين

الا أن الرِّيارة تأجلت الى نهاية الأسبوع الصالم ونلك نسظرا لقيسام نائب رئيسس الجسهورية السورية عبدالحليم خدام ووزير الخارجية فاروق الشرع بجولة مغاجئة على دول مجلس التعاون الخليجي، لنقل رسائل من الرئيس حافظ الاسد الي قادة دول الخليج تتناول التطورات في منطقة الشرق

وفى البقاع ايضاً رفض الناثب

عبدالرحيم مرآد العودة الى صيغة

الترويكا وداسلوب التقائف

بالتهم، ودعا دالاركان السلالة الي

التفاهم مسن خلال مسيغة

سليمة والجابية لأن الاوضاع

المحلية والاقليمية لا تحتمل اي

خـلاف، وحـنر من الصاعد

الاعتداءات على الجنوب والبقاع

الغربي الأمر الذي يتطلب مزيداً

من التسعساون بين اهل الحكم

ومزيداً من التنسيق مع الشقيقة

سورية لمواجهة كل الاحتمالات،

الاجتماعية والاقتصادية الاولوية

على سائر القضاياء.

والقي الوزير فرنجية كلُّمة بالمناسبة اكد فيها ان

المستيرة مستمرة وكنلك المساريين لبنان

وسوريةٌ، وقال دلن نسمح بأن تؤثر على هذا التلازم

رَهَانَاتُ او نسائس ولن يكون لبنان بؤرة. اللبنانيون

أجمعوا على التلازم خيارا مصيريا وضرورة

وتمحورت الكلمات الباقية على «اهمية العلاقة

بين لبنان وسورية وضرورة على ترسيخها لمصلحة

البلدين الشقيقين خصوصاً في هذه المرحلة النقيقة

ه اقتصابية واحتماعية وحزبيين.

موقع حالم يفتح امامك أفاقا جديدة لإ

إنه من اختيار شركة INVESTORS التي تستمر بنجاح في تحقيق المشاريع

السكنية الحديثة والفخمة . وفي صميم الطبيعة اللبنانية ومناخها النقي ،

تنفّذ الأن مشروعها DREAM VALLEY في منطقة برمانا الذي يتمتع بقمة

الذوق والفن المعماري ويقدم لك افضل وسائل الراحة على الاطلاق.

■ مساحة الشقق ٢٠٠م٢ ■ دوبلكس ٢٥٥٠م٢

■ حديقة خاصة للمشروع = بوابة الموقف تعمل على جهاز تحكم عن بعد

■امدادات جاهزة لمدخنة داخل الشقة ■هوائي تلفزيون

■ لكل شقة موقف مغلق لسيار تين

ان شركة انفستورز تضع كل امكانياتها في تصرفك من حيث التسهيلات في الدفع وتأمين مختلف الخدمات .

ص.ب. ۱۵۹ برمانا - لينان

الرياض دائركز الاستشاري ثلاستثمار والتمويل NVES

هاتف ، ٢٤٦٢ ١٤٧٨ من يه. ٢٤٦٢ الرياض - ١١٤٥١ الملكة العربية السعودية

■مولد كهربائي ■فيديوانترفون

ودعا مراد الى اعطاء دالقضايا

المطران الياس عودة وهذا امر سبئ جداً وخطير ولا

يجوز أن يمس مسرور الكرام، والناس النين وزعوا

البيان لا يعلكون شجاعة الظهور والقول اننا وزعناه. هذا امر لم يحصل سابقاً ونحن نستنكره بشدة وقد

اعطينا توجيهات الى الأجهزة الامنية للبحث عن

الإسخاص الذي يقفون وراءه لملاحقتهم لأن هذا

وعن زيادة الاقساط المدرسية قال رئيس الحكومة

لقد اضافت الحكومة مئة بليون ليرة للمدارس

الرسمية ومئة بليون اخرى للمدارس المهنية، كي

نبدأ العمل في الأضافات اللازمة للعدارس الرسمي

الامر يدخل ضمن أثارة النعرات الطائفية،

من احل دعمهاء.

واوضح الشبيخ قراقيره بعد

قبلانيحذر من زيادة الضرائب

نائب رئيس للمجلس الاسلامي

التكتور عدنان الطرابلسي.

اغتيال الشيخ نزار الحلبي،

الشيعي الأعلى الشبيخ عبدالامير ضسرائب ورسسوم جسنيدة على يعسانونه من ثقل الاوضساع المعبشية والاقتصابية، وطالب

واضاف دان السلاد قد تكون قايمة على تحركات عمالية ونقابية والمطلوب معالجة كل

 دعا البابا يوحنا بولس الثاني اللبنانيين الى العمل من اجل أن يستعيد لبنان هويته الكاملة المستمدة من الصرية والتعددية ومن وحدته ومبائله ورسالته الخاصة في المنطقة،

البابا: هوية لبنلن

من حريته وتعدديته

🗖 بيروت - «الحياة»:

ودعا البابا في بيان مشترك مع كاتوليكوس الأرمن الارتونكس ارام الاول كيشيشيان الذي يزور الفاتيكان حالياً دالي الحوار مع المسلمين الذي يجب ان لا يبقى واقسعا فكرياً ونظرياً بل يجب ترجمته بشكل ملموس الى واقع الحياة اليومية،

قراقيره زارشمس الدين

■ بيروت - دالحياة: استقبل رئيس المجلس الإسلامي الشيعي الإعلى الامام الشيخ محمد مهدي شيمس الدين امس رئيس حصعية المشاريع الخيرية الاسلامية (الاحباش)، الشبغ حسام الدين قراقيره يرافقه النائب السابق

اللقاء، «ان البحث تناول الوضع الإسلامي للعام وضرورة التركير على توحيد الصفوف ...و احكام الاعدام التي صدرت في قضية

وتابع: «تزويناً من سلماحة الامام بأفكار نيبرة وهناناه على المواقف التي اعلنها وايننا كل مواقفه التي تعبر عن أراء جميع

🗆 بيروت – دالحياة:: والبلديات التي يراد تعيين ثلث اعضائها كأن لا ثقة للسلطة

بحسب الدستورء.

نفى تكليف أي شخصية اجراء اتصالات مع دمشق

جاء في وثيقة فرح ورجاء من

المجمع المسكوني الفاتيكاني

الثماني في مسعوض الكلام عن

الصرية إن عالم اليوم يبدو قوياً

وضعيَّفا في ان، قاتراً على تحقيقٌ

الإحسن والأسواء وانقتحت امامه

طريق الحرية والاستعباد والتقدم

والتقى البطريرك صفير، بعد

والتقهقر والاخوة والبغضاء

الظهر، وزير الضارجية فارس

بويز وبحث مسعمه في امور بالناخبين او كانها تعتبرهم

قاصرين، فهم مصدر كل سلطة اضاف دان هذه الطريقة قد تؤدي شيئاً فشيئاً الى تغيير وجه لينان وهذا مبعث قلق وخوف وقد

اتمسالات تجسري حسيشاً مع المسؤولين السوريين القد قرأت مثلكم في الصحف والجرائد ما كتب في هذا المجال ولكنني لم اكلُّفُ احداً على حدُّ علمي، فهذاك اتصالات شخصية تقوم بها بعض الشخصيات، قنحن ليس لدينا شبئأ نخفيه وما نعلته وتقوله يكون امام الجميع.

من ناحية أخرى، اكد البطريرك امام زواره في عبالون البطريركية واندا نريد احسن العلاقيات مع سورية وذلك ضمن الشوابت اللبثائية التي اصبحت معروفة لدى الجميع،

وقسال رداً على سيوال عن

رئيس المجلس نبيه برى، ما شكل لليلا على نجاح جهوده في تبريد جبهة والترويكاء. ويذلك تصطدم التمنيات التي اعريت عنها المعارضة خلال احتدام الجدل بين الرئيسين الهــــراوي ويرى، بىن تىفن والترويكاء بعدما شيعها الاخير، بالوقائع العنيدة التي است اصلا

لى نشوء هذه الآلية. وكان واضحاً، منذ أن تسريت سيأب الخلاف الاريعاء الماضي، ان الرئيس بري لم ينتـــقــ دالترويكاً، بما في «بنعة سياسية» - كـما تقبول المعارضة -متعارضة مع النستور وفصل لسلطات ومسعسوقسة لعسمل المؤسسات وللرقابة النيابية لعمل السلطة التنفيذية - وانما أنتقدها لانه شعر ان حقه كشريك في الله التركيبة لم يكن كاملا في أتخاذ نرارات عندها على انهنا تطول الانتخابات البلدية والشرقيات العسكرية والتوقيفات الامنية والتعديلات الدستورية ومناقلات سوظفى الفشة الاولى وتعيين الوزراء بالوكالة وأخيراً مفرصة

وفي مثل هذه الصال، تصليح

ليزيد من حجم حصته وليحافظ

عليها كحد الني. ومبادرة محصن

النيات، في هذا الاطار، تمثلت

باتمام مشروع الموازنة. والحلول

للمشاكل المشكومنها قد تأتى

الا أن الجدل الذي شهده لبنان ى الاسبوعين الماضيين، وعلم

رغم النتيجة التي انتهى اليها

ليس مجرد عاصفة في فنجان وإذا كانت تسوية الطائف، كما

جرت ممارستها حتى الآن، لا

تستقيم الابتغطية داخلية قوية

تشمل الرئاسيات الثيلاث، فيأن

المصالح الشخيصية تظل هج

ويشير سياسيون لبنانيون الى

ن هذه المصالح بدات تبحث عن

تصالفات داخلية تتجاوز الفترة

المتبقية من العهد الحالي، لتضمن استمرارها في العهد المقبل. وقد

تكون عملية البحث هذه الجنر غير

الظاهر للخلاف داخل والترويكان

علماً أن ثعة اتهامات خِفية بان كلا

من المتحالفين حالياً يسعى الم

قلب الادوار في مرحلة لاحقة، وما يجعل التعطية الداخلية للتسوية

تقسوم على اليسة مسغسايرة لتلك

الاخرى قوية ايضاً.

استفاريكت مم

المشروع الحضاري ومع هجوم السروي ثقافي وانساني ووطني ونوعي، مع اقتصام حضاري لساحة العمل السياسي والاداري والاجتماعي و الاقتصادي. وهذا ما يتلاءم مع جوهر دورنا التاريخي، ورسالتنا المشرقية العربية والأنسانية الكبرىّ. وهذا ما يُؤديّ الى كسر جموح كل طائفية هجومية وينفع بها نُحو الانصهار الوطني الذي اتخنناه شعار معركتنا وهنف نضالناء، وبعا ألى متنظيم حركتنا الثقافية والاجتماعية والسياسية التمديد للرئيس الهراوي. والمطلبية من خلال لقاءات وائدها وعلى رغم أن كل هذه القضايا ثقافة التوحيد والتحديث لا ثقافة هي من اختصاص السلطة الفتنة ورد الفعل... التنفيذية اساساً، بغض النظر عن واكد النائب صيلاح الحركة في

مضمونها وكيفية معالحتما كلمية له في المهرجيان دضرورة اجراء الانتخابات البلبية لأنها لشـــؤون الدولة، كــان في امكان لمجلس النيابي، بممارسته لدوره استحقاق بارز في الحياة الرقابي والتشريعي ان يعطل هذه النبموقراطية». ودعا النائب ايمن شقير في القرارات او يعدل فيها او يصادق عليها. وبساد الشعور ان اعتراض كلمته الى دالتنبه والحفاظ على

الرئيسِ بري انطلق من كونه رعيماً وحدتنا، في ظل الإجواء الملبدة شيعياً ورئيسًا لِحركة وأمل، اكثر التي تعيشها المنطقة. من كونه رئيساً للمجلس النيابي. ووصف النائب جان غانم في كلمة له بأسم دحرب الوعد، الوزير حبيقة بـ «الشاب الشقي النكي». واشيار الى ان حبيقة « معه بخمس سنوات في المؤسسات. ويات من المعتقد ان الخبيار الذي اخده ويعبود الرئيس بري صعد لهجة المواجهة مجتمعه بغد خمس سنوات للسير

في هذا الخطء. ً والقى جــورج كـــفــوري كلمـــة «اصنفاء الياس حبيقة، فوصفه بأنه شبجاع مقدام... وسرنا معه لأنه التسقسة ولانه كل الجسراة

موزعة على الطوائف والخلافات

والمسهاترات واتهامات على

واعتبر النائب طلال المرعبى

ان مـوازنة هذه السنة دلم تلحظ

اي اعتمادات لمشاريع انشائية

والنمائية بل اقتصرت على الرواتب وعلى اكسمسال بعض

المشاريع الصوجودة، وقال دان

الوضع الاقتصادي والمعيشي

الضاغط يحول بشكل حازم دون

زيادة اي رسوم اضافية، تشكل

عُبِدًا على كاهل المواطن اللبناني

وحنذر النائب اصمند سنويد

في الظروف الصعبة.

ا الاستقالة الكاملة. وهذا درمي اليه ناجهه عن توزع السلطات الي المستقيدون من لعبة الأحباط لأي سلطات، وعن نصوص غيير منسجمة توقر لكل جهة حججاً جهة انتمواء، وقال: «نحن مع أستعادة الدور، مع التخلي عن الطائفية السلبية لمصلحة كاقية لافتعال النزاعات لذا فأن الطائف تسوية بجب ان تستكمل بنوبها وتموت لتفسح العجال أمام قيام يستور الوطن الحقيقي والدولة الحديثة، اضاف دادًا كانت الدعوة الى الغاء الطائفية تقتصر على الطآئفية السياسيّة بمفهومها الضيق فقط فنحن ندعو الى تجاوز الطائفية برمتها

> واعلن أنحن لاننكر أن هناك شبيئاً من الاحساطادي المسيحيين، وله بعض نرائع وتبريرات. ولكن لننظر بواقعية الى حقيقة الاحباط، أهو نتيجة هريمة الحقت بالمسيحيين؟ لا فما هزم هو مشروع غريب عن المسيحية ورسالة المسيحيين اللبنانيين فالمسيحية وحدة جامعة، ومسيحيو لينان هم النين انتحوا لبنان الكبير من خلال نضأل تاريخي، بنلوا فيه العرق والجهد والدم وبفضل مشروعهم الانساني الحضاري انتشروا في كل مكان - ويين كل طوائفه، وباتوا ضرورة وطنية وثقافية وتربوية واقتصابعة، وكانوا بذلك الرابط الوطني بين كل فسنات التسعب والنواة القادرة التي شكلت لبثان الحديث، وتساعل دكيف نشكو الغياب ونحن ننسحب طوعاً، كيف نعتبر أن الدولة لم تعد بواتنا ونحن نستقيل بمحض

ارائتنا عن الفعل في مؤسسات النولة، ورأى ان «الآت الحقيقي، هو أعتناق الأحباط مبدأ وعقيدة والراجه في لعبة الطائفية السلبية. وهذا ما سيؤدي الى العزلة التاصة والى

■ ابدى البطريرك المساروني

الكارىينال نصر الله صفير

خشيته رمن تغيير وجه لبنان،

حدراً من مقضم الحرية يوماً بعد

يوم، وقسال في عظة الأحسد في

الصسرح البطريركي في بكركي امس: «الرجساء لا يمنعنا من

التشديد على احترام ما يتميز به

الانسان من دون سائر المخلوقات

الا وهو الحرية. ونرى انها عرضة

للقبضم عندنا يوسأ بعدد يوم

وحسبناً بليلاً على ذلك، ما لا يزال

بتعالى هنا وهناك من احتجاجات

على ما صدر او في النية اصداره

من قوانين تتعلق بالاعسلام

والاحزاب والعمل والجمعيات

🛲 دعا وزير الموارد الماثية والكهربائية الياس حبيقة الى وتعديلات حنرية تنظم العلاقية بين السلطة والشعب، وقال خلال مهرجان الوفاء الذي أقامه داصىقاء الياس حبيقة، دان الجدل الدائر على الازمات الحالية وأمام الدعوة الى بعض تعديلات نستورية شكلية وضرورية ربما نسارع الى القول نحن نذهب الى أبعد مما يطرح ونقترح أن ننهب الى مكمن الداء في قلب التسوية

العبلاقية بين السلطة والشبعب والدولة والنستورء

واعتبر داننا نعيش في شبه دولة ويجب أن لا نوهم انفسنا بأن منا نحن فينه هو الواقع المرتجى وان منا تحقق هو الفسردوس، ورأى دان تسسوية الطائف حل أمنى وليست نظاماً اساسنياً لوطن ودولة. اوليست الازمات الناشئة بين اهل الحكم

قبلان الحكومة ومن زيادة أي المواطنين لانهم يكفيهم ما وبتخفيف الإعباء عنهم من خلال تأمين الضرورات الخدماتية والصياتية ومواجهة جشع المدارس الضاصة التي زانت اقساطها بشكل غير معقول وغير

الناس من خلال حوار بناء.

حبيقة يدعوالي تعديلات دستورية جذرية والى تجاوز الطائفية نحو المجتمع المدني

ويمفهومها الشامل نحو المجتمع المدنى والإنصبهار الوطني».

> واضاف: دلذا كانت التعبيلات المقترحة ترمي الى تنظيم بعض تقنيات العمل بين السلطات فنحن ندعو الى تعبيلات جنرية تنظّه بحيث يشعر المواطن انه القدمة الاسناس وانه هدف السبيناسية وتطرق الى الدعوة الى الغناء

الطائفية المساسية وعملية بناء الدولة التي رأى دانها لم تبدأ بعده. وقال منذ ست سنوات لا زُلنا نهتُم بالحجر من نون البشر ولم ننطلق بعد الى مهمة البناء الصقيقىء موضحاً دان الأمن الوطني بمعناه الحديث لا يقتصر على الأمن بمفهومه العسكري فقط بل هو امن غدائي اقتصادي وصحى وتربوي وأجتماعي وثقة

🔳 تحدث عند من النواب أمس عن الاوضاع الراهنة وأبرز محطاتها داخلياً وجنوبياً. وقال النائب بطرس حرب في حفلة افطار اقامتها مجامعة آل

فيكفينا مشاهدة بولتنا صفتحة

ومقسمة ومزرية، ومؤسساتنا

Few copies left. Order now this exceptional book unique in the world library:

by Dr. Salim WAKIM (postage included \$40 or equivalent). Insured cash or a check to SWO P.O.B 122 Thonex 1226 Geneva Switzerland

الحكومة دمن أن شدة الضغط من جبراء فرض الضبرائب لتنغطي الاستحقاقات المعشية الملحة

مستوى الرئاسات (...) فلبنان لن ووطنى، فلا تعصب ولا انغلاقً مكتب له حياة الا بالمحب ونقدم صورة نصونجية عن التعايش بين اللبنانيين (..) والوحدة، ويوم يفترق اللبنانيون يفرط لبنان مجدداً.

IRAN THE ARABS AND THE WEST

عبدالله اسكتبر

ستوك الانفجارء.

Now providing you with a wide range of travel services throughout Saudi Arabia

Jeddah: Riyadh: • Dhahran:

And opening soon in Taif, Jubail, Dammam, Yanbu, Abha,

Portfolio Travel In business we're first class

9662 - 660 4500 9661 - 461 6008 9663 - 899 7877 9666 - 532 5256 • Hail:

Makkah and Madinah.

وزير النفاع الايراني سيناقش في دمشق

دعم القاومة اللبنانية

🗷 طهــــران - قنا - علم ان

سحسد فسرورندة وزير التفساع

الايراني سيرور سورية في أطار

لطهران مطلع الشبهرء حيث اتفق

على تنسيق للواقف لدعم سورية

في مواجهة الضغوط الاسرائيلية.

الكرمي اطلق وغادر الى عم

🛄 بيروت – دالحيادُه

🗷 بعد توقيف بدا في الذالث من الشهير الجباري لدى النسابة العاصة العسكرية، الدرج ليل اول من امس غن المديّر الملليّ في فندق اساريوت، في بيروث، السبيد ضرار الكرسي من التسابعية

واستنعت زوجة الكرمي واقراد عائلته عز التحديث الي الصحافيين آلذين توافدوا الى أمنزل العسائلة في مسحلة عين المريسة في الشطر الغيربي من بيروت، فور التاكد من نبا الأفراج

واكتفت زوجته فور الافراج عنه بشولها ردأ على الاتصالات الهاتفية أن زوجها يتعتع بصحة جيدة، وانه غاس بيروت بعد فترة قصيرة من الإفراج عنه الى عدان لزيارة والديه واقتاريه. وعندسا

الحَّ الصحافيون في سؤالها عن رُوجِها قالت «أنه راح الى عمان

وليس لدي من معلومات اخرى. وحاولت والدساق الاتصال بعنزل السغير الاردني في بيروت فْخُسْرَي ابو طَالبٍ. وكَسَانُ جِـوابٍ عامل البدالة: أن السفير أبو طالب غادر ليل ادس (مساء السبت) الي عسانً... ولم يعرف منا أذا كنانً السقير اصطحب سعة الكرمي الذي يحمل جواز سفر أردنياً.

واكنت السفارة الارتنبة في بيروت في اتصال مع «الحيادّ، انّ السغير أبو طالب ترك الى عمان، -ونحنَّ لَنِي السنفَسارة لا نَعلك اي معلومات، وإذا ارتتم الاستقسار عن اي شيء، فيعليكم الإتمسال صبياح غد (اليوم) بالمسؤولين نظراً الى وجـــونهم خــسارج الســفـارة، واضـاف الموظف في امس من انه غاير فور الاقراج عنه بصحية السفير أبو طالب الى السفارة الاردنية: ولا استطيع العاصمة الأربنية. الإجابة على أي سوال ما دام

المستؤولون في السنفارة غيم موجسودين، وهم يمضسون عطلة الاستبوع خارج السفارة، ثم انصلت والحداة، بمسؤوا

التشاور والتعاون بين البلدين. واكدت منصنادر مطلعة أن في ادارة فندق ماريوت،، فاكد أن فبروزندة سيبحث في بعشق الكرمي وصل الى منزله في العاشرة والنصف ليلاً، وأن أدارةً العبلاقيات الثنائيسة وللواقف المشتركة ازاء الاعتداءات للفندق تحدثت اليه، وأبلغها بانه الاسـرائيليـة على جنوب لبنان ودعم المقاومة اللبنانية. برتاح في منزله وانه يتسمعتع بصحة جيدة جدا، وهو يقضي وقسته الأن بين روجسته وافسراد وترمى الزبارة الى تعسربن الموقف السوري تجاد والضغوط عَائِلْتُ وَانَّهُ اتْصَلَّ بِوَالْدِيهُ فَي الاسرائيلية، الَّتَي قالت المصادر عمان واحاطهم علماً بالافراج عنه. وردا على سيسوال رفض انهسا زادت على سسورية بعسد التوقيع على اتفاق الخليل. المسؤول في الفندق الكشف عن اي وربطت للصنائر بين زيارة وزير تفاصيل. مؤكداً بأن ليس لديه اي الدفساع الإيراني وزيارة نائب جديد. ولم يؤكد المسؤول ذاته نبأ الرئيس السوري عبدالحليم خدام مغادرة الكرمي الى عمان في ضوء ووزير الضارجية فاروق الشرع المعلومسات التي تربيت مسبساح

🗋 بيروت - والحياة:

■ واصلت القوات الاسرائيلية وميليشيّا دجيش لّبنان الجّنوبيّ، أعمال التشديد والتضييق على للواطئين داخل والشحصريط المستوديء. ونقلت «الوكسالة الوطنية للأعلام، الرسمية عن مصاير امنية أن هذه القوات عمدت الى حملة مداهمات فبجر لعس وليل لول من امس في قدري مركبا والعديسة ورب الشلائين

مصاصرة خانقة وتغرض ضرائب

قاسية لتجميع الزيادات التي

فسرضت لرفع رواتب سسلحي

البيليشيات منَّعاً لفرارهم. وقالتُ

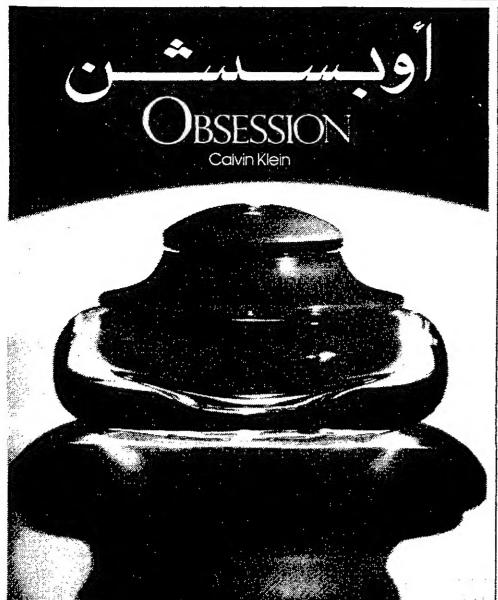
وان من جعلة المضايقات فرض

قيود مشددة على العابرين من

وحولا والقنطرة والطيبة بحجة البحث عن عناصس غريبة عن النطقة. وسيرت دوريات راجلة وسؤللة على طريق عديسة ورب الشلاثين ومسركب وأطلقت النار بغيرارة لدى ميرور السيارات الننية وأضافت الوكالة وأن قوة من الجنوبي اقدمت على اعتقال مواطنين من الشارع داخل بلدة بنت جبيل الحدودية ومن السوق الرئيسي قيها، وأن الميليشيات أ تحاصر سكان النطقة المتلة

السياسي لـ محرب الله، التائب المنطقة المحتلة واليها بحيث لا يسمح بالخروج الامرة كل شهر لكبار السن ومرة كل شبرين للفتيات ومرة كل سنتة اشهر للشباب دون الاربعين عاماً،

الحاج محمد رعد والى رفع وتيرة الاستعداد لمواجهة ضغوطات محتملة قد لا تصل الى حد الحرب ولكن هدفها ان تقرض على لبنان وسورية امراً واقعاً، الى ذلك دعسا رئيس المجلس



ربع الأساتذة الجامعيين في لبنان نساء

🗖 بيروت - من حسن داوود:

🛎 الاستاذات الجامعيات بنن الآن، في الجامعات المعاملة في لبنان، على اختلافها، ١٥٠٥ استاذات. من ربح الجهاز التعليمي الجامعي اليالغ عدد افرآده السنة الاف. في السنوات منذ ما قبل منتصف الثمانينات حمقيقن زيادة في عمددهن، ملحوظة. وهن سيبقين يتزايدن مادامت الطالبات المتنقلات منَّ المدَّارِسُ ٱلثَّانوية الى الجامعة اكثر عنداً من الطلاب الذكور

لكنهن، وبحسب الدراسة الضخمة التي أعدها أسأتنة الجامعة اللبنانية باشراف عبدنان الأمين، لم يبلغن مسراتب التبعليم الجامعي التي بلغها الاساتذة الرجال ليست عائية نشبة من حصلن على شهادة الدكتوراه من بينهن. الرجال هم أوفر حظاً في ذلك مادام سعفر البنات للدراسة ليس مستساعاً في كل الأوساط اكثر النساء، ممن يدرّسن في الجامعات، حنصلن على الشبهادات التي يمكن تحصيلها هنا في لبنان لذلك هنَّ أو معظمهن، منا زلن في السلم التعليمي الأدني. ولا تشكل نسبة منّ وصلت منهن الى رتبة استاذ، وهي رتبة التعليم الأرفع، إلا ع. ٩ في المنة من ألجسم التعليمي، في معابل ١٠٠٥ في المنة، من

رتبة مدرس الواقعة في المرتبة الاخيرة الرابعة، فيهن اقوى من رملائهن الرجال واكثر عدداً. إنهن، في المرتبة الرابعة، اكثر من نصف الجهان التعليمي بست نقاط من منة. غير انهن يسعين سعياً حثيثاً لا الى تحقيق مزيد من الغلبة في هذه الفتة، بل

يحاولن أن يغزين الفنات الأعلى.

هذا الفراغ الذي يخليه الرجمال في الأعلى، تملؤه النساء من الأسفل، اولاً، منَّ اجل أن يرتفعن، بعد ذلك، من هنّاك، درجة درجة، الى القمة، الأن، وفي سنوات قليلة، استطعن، بعد ان غزون مجالات اختصاص معينة، أن يسيطِرن على هذه الاختصاصات ويجعلنها حكراً لهن. عدنان الأمين، المشرف

أما في الرتبة الكثر انخفاضا، وهي

الدراسة التي أعدها عنهن جواد نظام الدين، من ضمن الدراسة الضخعة المذكورة سابقاً، تتوقع لهن احتلال مزيد من المواقع اذ هنَّ، الآن، آدني عمراً من الرجال حيث انَّ نسبة العمر بينهن هي ٤٤ عاماً لا اكثر. هذا فيما تشهد الجامعة اللبنانية مثلاً، كل سنة، إجالة ثلاثن استاذاً على التقاعد، استاذاً رجلاً في الأغلب،

على الكتاب والذي درس التربية ابتداء من اواخر الستينات، قال ان طلاب مادة التربية،

نى تلك السنوات، كانوا متوزعين مناصفة بين الإناث والنكور. الآن، في مادة التربية هذه، جعلن الاختصاص حكراً لهن اذ ان خريجي كلية التربية الثمانين من إناث حصراً وليس بينهن ذكر واحد. هذا لختصاص ملأنه واحتكرنه كما ملان اختصاصات اخرى فبلغث نسبة

دراستهن لها نحو ٩٠ في المنة، تاركات ١٠ في اللَّهُ فقط للذكور. اما اختصاصاتين الأثيرة فهي، اضافة ألى العاوم التربوية، اللغة الفرنسية وأدابها، والترجمة، وغلوم التمريض والقبالة القانونية والاشراف الصحيّ والاجتماعي. كما انهن حققن انتصارات ملحوظة في

اختصاصات اخرى هي اللغة الانكليزيةً وعلم النفس وتعليم المعساقين والغسداء والتغذية، فبلغت أعدادهن ثلاثة ارباع اعداد الرجال. كحما انهن أضعن الى هذه الاختصاصات تلك التي تتعلق بدراسة الأشعة والمختبرات، وهي ايضاً من المهن الساعدة للطب والجراحة اللذين ما زالت نسبة الرجال نيهن كاسحة،

في هذه ايضاً ببدأن غزوهن من الاسفل فكما ينطلقن من الدرجة الرابعة في التعليم الجامعي، ينطلقن ايضاً من اللهن ألساعدة للطب والجراحة. في ذلك بيدين كعا لو أنهن

ما زلن يستجين لصور الواقع المُقَوفة التي تكون للرأة فيها معرضة أو قابلة، أو معلمة لغة فرنسية نظراً للأنونة المفترضة إو المتوهمة في تعليم هذه اللغة، إلا انهن بدأن يكسرن هذآ بنسبة عشرة في المنة حققتها في لختصاصات للهن غير ألساعدة. انها أ في المُنة حثيثة اذ هي بائلة من الاسفل ومتحركة نحو الأعلى. أي ان غزوهن الى ازىياد والساع. في دراسات الفيرياء والجيولوجيا والنفط والكومبيوتر والهندسة المُعمارية والصناعية حققن نسبة ٢٥ في

اللثة، وهَذَا مَا لا بِنْسُ بِهِ ايضًا انها عشرة في المئة أو خمسة وعشرون في المنة بالنة إي مرجّع تقدمها الى الامام. والنساء تمكنَّ، في الاختصاصات التي باتت لهن، المنكور بعضها اعلاه، من أن يجعلنها خارج المنافسة مع الرجال اذ ملأن صفوفها بنصو كسامل. للنافسية الان قيائمية في الاختصاصات التي هي اما للرجال وإماً التي هي حقل مشترك بين الاثنين.

أنهن يتقدمن او يتسربن من النوافذ جميعها، من طرق نلك مثلاً رغبتون في توسيم ما هو معتبر مهن الساعدة مثلاً، تلكُّ التي يعتقنن أن التعليم عموماً، ومنه التعليم الجأَّمْعي، مهنة ينبغي أن تكون للنساء. وهذأ أ عائد السباب يستطعن ان يعدّنها.

كالقين كلابين



مع العروض الشيقة التي تقدمها كوانتاس.

تتسير برامج عطلات كوانتاس للسفر إلى استرائيا حقاً بكونها اكثر انراء ... حيث تتبح لك فرصة التعرف على بلدان الشرق الاقصى عندما شمافر انطلاقاً من الشرق

ويدليةً ستقوم لحدى الفاقلات للحلية بنقلك إلى ولحدة من بلدان للشرق الاقصمي حسب لختيارك : جاكرتا، سنغافورة، كوالالبور، بانكول، دنبسار، مونج كونج، او مانيلا... حيث يعكنك الاستعتاع بالاقبامة والرجيبات والجولات السياحية مجاناً لَمدة يوم ولعد.

للمزيد من للعلومات يرجى الاتصال باترب وكيل أسفريات كوانتاس للنوبة أسماؤهم انشاه... وابدا عطلة رائعة في استراليا.

وعنسهما تكون جاهسزا للمسفر إلى استرالياء انطلق مع كوانتساس واكتشف

أرقى خدمات الضيافة في الأجسواء. ويومسولك لاستقراقيا، ستقدم لك

كراتساس رمائسي دلغليشين مجانأ لتكتشف للنزيد عن استراليا

جاكرتا

السرسوم البيسانيسة ، الخرائط ، أو أي CSF-7950 معلومات أخرى بحجرد الكتابة على الشاشة باللمس على العلامات ألمعدة لللونة المدينة- هاتف: ١٤٤٢٦٨(٤٠) حية - هاتف ، الخبر - هاتف : ۲۵۲۲۵۹۸(۰۰) (· r) orvvakv مكة - هاتف ؛ خمیس مشیط : ۱۲۲۲۲۲۱ (۰۰) النمام - هاتف: ۱۹۶۶۸ (۳-)

1 PATAV3(1+)

اختبر البوظائف الثن فشاجها

إدخال النص ، الرسسوم التوضيحية

الرباض - هاتف:

مفكرة رقمية ملونة

CASIO COMPUTER CO., LTD

الخطوط الجوية الاسترالية كوانستاس يمكن ترتيب برامج العطلات وفقاً لميزانيتك وعدد أيام الاقامة.

الميمون: صفريات كاتو: هاتك: ١٩٢٧-١٩٢٦ مصر: قاتلوة: ماس السيلمة: هاتك: ١٩٤١/٥٢١٥٤ ، ايران: طهران: النطوط البوية البريطانية: هاتك: ٢٠٤٨٠ - ١ الربن: عسان: جيوري ، سريت معرد ، معت ١٠٠٠ (١٠ مصر : فقائرة : مايين عمينه ؛ فقائد : ۱۹۳۵ (۱۳۶۳ مايين : معود جيوة اليوضية : ا مهت عشرة السيامة (السارد مالك : ۱۹۳۸ /۱۳۸۸ ۱۹۳۸ الكورت : ساريان الغائز ؛ ملك : ۱۹۳۷ /۱۳۸۸ ۱۳۸۳ ماين : بيرون : اوتن : مالك : ۱۹۳۸ /۱۳۸۸ ۱۳۸۳ ماين : بيرون : اوتن : مالك : ۱۹۳۸ الكورت المالك في الكورت المالك المالك المالك : ۱۹۳۸ الكورت المالك المالك

And openin Makkah a بغداد - أ ف ب - پابانيون من هواة علم الآثار،

رجال أعمال عابرون، أو زوار الأماكن الدينية الشيعية،

هؤلاء يشكلون الآن محرك السياحة في العراق الخاضعة

والحماسة ليقطع مئات الكيلومترات في باص قديم

مهترئ منتقلاً من مدينة بائسة الى مدينة مهدمة،

ساعات. ومنذ اجتياح القوات العراقية الكويت في عام

١٩٩٠ فرض حظر على كل الرحلات الجوية الى العراق،

وينبغي للمرء أن يكون على درجة كبيرة من الشجاعة

أيضاً لتأثيرات الحظر الدولي على هذا البلد.

■ قائت مصادر عراقیة لـ «الحیاة» ان نائب الرئيس السيوري السيد عبدالحليم خدام التقى أول من امس وفيدأ من «التبحيالف الديموقيراطي للكريستاني، الذي يزور سورية، وان الوقد سيلنتهي اليوم الامين العام المساعد لـ محزب البعث، السيد عبدالله

المحافظين الكريستاني، السيد عمر اغا سمورجي والأمين العمام لـ دالحمرب الاشتراكي الديموقراطي الكردستائي، السيد محمد حاج محمود، وسكرتير محزب كالحي كريستان، السيد قاس عزيزً. وكانت الاحزاب اعلنت تحالفها في كسانون الاول (ديسسمبسر) الماضي

ونقلوا عن ضدام اقتراحيه خيلال الوطني الكريستاني برعامة جلال طالباني في قساله ضد الحسرب البيموقراطي الكريستاني بزعامة مسعود بارزاني، وزار تالحقاً طهران التي ابِنتِ الاتحساد، والتسقى الأمناء العامون لهذه الاحزاب مسوول ملف العسراق في مسجلس الأمن القسومي الايراني محمد اغا محمدي ثم انتقلوا الى دمشق. وقال قادة الاحراب الثلاثة له والحياة، أن اللقاء مع خدام الذي عقد

يلمسوا وتغيراً ملموساً في الموقف

السوري من العراق، وأن خدام داكد

عدم حصول اي تغييره.

لقَائه طالباني في طهران اخْيراً وترتيب عقد اجتماع تداولي للمعارضة العراقية في حضور معثل الاتصاد في بعشق دانًا مجيد، تناول «الحصول على الدعم السوري السياسي للمعارضة العراقية

في دمشق، ليكون متقدماً عن الاجتماع ان التحالف يستهدف «النَّفاع عن والقَصْية الكردية، واكتوا انهم لم

ليكتشف اثار بلاد ما بين النهرين. السابق الذي عقد بداية العام الماضيء ووجدت وكالة «ترافل سيكاي، السياحية اليابانية في ولفتوا الى ان الاجتماع المرتقب ولا طوكيو هواة لهذا النوع من الرحالات، ونظمت حتى الآنَّ يرمي الى ايجاد صديعة بديلة من ثلاث رحلات الجموعات يضم كل منها عشرين شخصا المؤتمر الوطنى العراقي الموحد، لأن منذ تشرين الأول (اكتوبر) المأضي. ويوضح كيوبتاكا تاماري الذي يرافق السياح إن المؤتمر لايزال ألجبهة الوحيدة التي تستقطب غالبية المعارضة العراقية وكالة سيكاي تعرض رحلة طوكير - بغداد عبر طهران نهاباً واياباً باريعة الاف بولار تشمل كل النفقات». واستبعنوا دعونة الحزب الديموقراطي الكريستاني الى المعارضة لانه نَكبُّ ومن طهران يستقل السياح الطائرة الى كرمنشاه ثم بعيداً في تصالفه مع صدام، واذا اراد لباص الى بغداد بعد ساعتين من الانتظار على الحدود العودة لنينا شروط، وقال حاج محمود العراقية - الايرانية، وتستغرق الرحلة كلها ثماني

ويستغرق السفر عبر الطريق البرية بين بغداد وعمان نحو عشر ساعات على الأقل. وفي برنامج الرحلة السياحية زيارة آثار العاصمة الأشورية نينوي (للوصل اليوم) وأثار النمرود وأشور وخورساباد في الشمال واثار الوركاء (اوروك) السومرية في الجنوب والدائن (ستيسيفون) الفارسية وسامراء

العباسية، ويابل طبعاً. وبين كل ما زارته، فضلت السائحة اباكو مارياما التمرود، العاميمة العسكرية للأشوريين، ويررت ذلك مبتسمة وهي تتمتم بيضع كلمات بالاتكليزية في فندق والرشيد، أفخم فنادق بغداد الذي يستخدم اليوم منطلقاً

رحلات من طوكيو عبرطهران والسياح يفضلون تفقد النمزود

ويؤكد الدليل السياحي باسم حسن أن مجموعات من السياح الفرنسيين والبلجيكيين تقوم بالرحلات نفسها. لكن باسم الذي تعلم الفرنسية في مدينة تور في فرنسا متخصص في الجولات المنظمة للصناعيين. فهو يستقبل عند الحدود العراقية - الاردنية رجال الأعمال الآتين الى بغداد في رحلات منظمة، بحثاً عن عقود كبيرة. ويقولُ بسام ان وكالة السياحة العراقية تتقاضى

دولاراً عن كل يوم، وعن كل شخص، من الجهة الفرنسية

المنظمة للرحلات، بما في ذلك الانتقال ذهاباً وإياباً بين عمان ويغداد. وإذا نفع السائح عشرة بولارأت امسافية يمكنه زيارة بابل. وأصبحت مذه الرحلات السياحية اكثر عنداً. لكن زياد طارق من وكالة والزوراء للسياحة، يقول أن ما يؤمن الاستمرار لعشرات وكالات السفر العراقية في

بغداد هو زيارات الأماكن الدينية. وانطلاقاً من مكتبه الصغير الجهز بفاكس وتلكس قديم يستطيع بواسطته احياناً الاتصال بعمان، ينظم رياد رحلات آرواد المزارات في النجف وكريلاء

وسمحت الحكومة العراقية مجدداً بهذه الزيارات عمام ١٩٩٢. ويقدول زياد أن الافعا ياتون من الهند وياكستان وحتى من اندونيسيا عبر أيران، لكن الايرانيين لا يلتون. فالسفر ممنوع عليهم لأن لا وَجَود لاتقاق سلام بين بغداد وطهران منذ انتهاء الحرب بينهما في عام ١٩٨٨.

وحاجات مؤلاء السياح بسيطة، لذلك لا تتقاضى وكالة السياحة التي يديرها زياد سوى ١٢٢ دولاراً عن الشخص خلال عشرة أيام، وتربح من المبلغ ٨

اب (اغسطس) الماضي على جرء

من المناطق الكردية حين ساعد

الحزب الديموقراطي الكربستانم

ضد الاتحاد الوطني الكردستاني خلال المعارك بين قوات الحزبين.

وضم الرفد البريطائي الذي

والتقي الوفد، الذي زار مدينة

اربيل التي يسيطر عليها الحرب

الديموقراطي (برغامة مسعود

بارزاني)، ومدينة السليمنانية،

معقل الاتصاد (برعامة جلال طالباني)، قياديينُ أكراداً وأخرين

من «المؤتمر الوطني العسراقي،

وزارة الخارجيسة ان زيارة

الديبلومساسسيين البسريطانيين

لشمال العراق الاسبوع الماضي

تندرج في اطار «اتصنالات

حضت روسيا على التراجع عن

الصفقة وبيع ايران انواع اخرى

من الاسلحة. لكن موسكو رفضت

استجابة الدعوة الاميركية، وتبنت

مقولة طهران ومفادها أن تعتع

ايران بأطول سناحل على الخليج

وامكان تعرض امنها القومي الي

«تهدید، ببرران «تحنیث

واصدرت قسيسادة ألقسوات

البحرية الإيرانية بياناً اكنت فيه ان دالقيرة النفاعيية، لاسطول

الغواصات الإيرانية واكتملت

الخالة معتعلة

الشر

اسطولها البحري

المعارض للرئيس صدام حسين. وفي لندن أكسد ناطق بأسم

زار شمأل العراق السكرتير الأول في سفارة بريطانيا في انقرة

ومساعدين.

حمل بعنف على ارسالها ديبلوماسيين زاروا الناطق الكردية

رويتــر - حــمل العـــراق على بريطانيا امس لارسالها تبيلوماسيين من سفارتها في انقرة الى كرىستان، وأخذ على تركيا السماح لهم بدخول الأراضي العراقية عبر الحدود

الناطقة باسم حزب البعث الحاكم في العسراق: «ندين هذا العسمل وتستنكره بشدة، ونعده عميلاً آنتهازياً لا اذلاقناً، ونصمُل الحكومة التركية مسؤولية دورها موظفين ديبلوماسيين معتمدين لديها فحسب بل ايضاً بسبب سمادها لهم يعينون الصنود العراقية - التركية من دون انن من الحكومة العراقية».

وزانت ان دليس من حق بريطانيا أو غيرها من الدول أن تتجاوز على حق العراق الشابت في سلطانه على اقليمه، وترسل موطفين رسميين تأبعين لها الى

وزاد انها جاءت تلبيبة لدعوة من حسربي طالبسائي وبارزاني لتقويم الأوضياع في كربستان تخضع لسيطرة السلطة المركزية وديسبيب الوضع الس في بعداد منذ العدام ١٩٩١ لكن المثل هذه الزيارات مبرر كامل،

العراق من دون اذن. معلوم ان كربستان العراق لا

وفر الوقت والجهد واعتمدالأسلوب العصري في إسترجاع المعلومات

المناطق المصررة ضد تصالف صدام

بارزاني، وصون مكتسبات انتفاضة

معلومات الحياة بين يديك في لحظات

أرشيف جريدة الحياة الإلكتروني في خدمة القراء

AL HAYAT on CD ROM

1997

- تُغنيك عن حفظ قصاصات الصحف، ويريحك من متاعب القص واللصق والتصنيف والترتيب. يوفر عليك ثمن الورق والتصوير والمساحات المطلوبة لوضع الملفات.
- تصنيف جغرافي أوتوماتيكي لمائة بولة بما فيها البلدان العربية وبلدان الإتحاد الأوروبي والولايات المتحدة وبعض الدول الآسيوية والأفريقية ودول أميركا اللاتينية.
- تصنيف موضوعي حسب صفحات والحياة، عام - اخبار - إقتصاد - رياضة - سيارات - علوم -كومبيوتر.
- نظام إسترجاع يُتيح لك البحث عن المعلومات في نصوص الوثائق، بواسطة العناوين والكتاب والكلمات الدالة (الحياة الاقتصابية)، والتاريخين الميلادي والهجري وارقام الأعداد والصفحات. أكثر من ذلك، فإن نظام الإسترجاع الستحدم يسمح لك بتحرير النصوص السترجعة وإعادة حفظها بالشكل الجديد في الملف الذي تختاره.
- سهل الإستخدام مع إمكانية إستعمال أدوات البحث (Boolean Operators) البوليانية (مع، بدون، أو) ضمن حقول البحث وضمن الوثيقة.
- إشترك الأن واحصل على «أرشيف الحياة الإلكتروني ١٩٩٦ء الذي يحتوي على ما نُشر في والحياة، منذ شهر كانون الثاني (يناير) حتى آبِ(اغسطس) من هذا العام.
- الإصدار السنوي الذي سيحتوي على كل ما نُشر في والحياة، خلال عام ١٩٩٦ يُرسل إلى المُستركين في دارشيف الحياة الإلكتروني ١٩٩٦ عني نهاية شهر شباط (فيراير) ١٩٩٧.
- متوفر لدينا دارشيف الحياة الإلكتروني ١٩٩٥ء
- 4 1517-1510
- - في والحياة ب خلال عام ١٩٩٥.

 - وهو بحتوي على كل ما نُشر

لزيدمن المعلومات الاتصال به

الدكتور عماد بشير

الى تعاون دفاعي خليجي على الغواصات الثالث، وكتأنت

ايران تجدد دعوتها

من غسان بن جدو:

🗖 جندت طهران دعوتها الدول الخليجية الى «تعاون دفاعي اقليميء وشيبت على أن قدرتها العسكرية، خصوصاً البحرية، لا تشكل تهديدا لاي دولة صديقة ومجاورة. واتهمت «الاستكبار العالمي، بالسعي الى دوقيعة، بين ايران وجيرانها العرب، واشارت الى انضمام الغواصة الروسية الثالثة الى اسطولها البحري ونغت ان يكون هناك تخطيط لاستخدام غواصاتها في ضرب

أهداف في الخليج. وكانت الغواصة للثالثة التي اشترتها ايران من روسيا انضمت الى الصحرية الايرانية قبل ايام قليلة ورست في ميناء بندر عباس بعدما عبرت مضيق هرمز. ولم تخف الولايات المتحدة

بعدما التحقت به الغواصة الثالثة. ونفى وجود أي خطةٍ لضرب اهداف في النطقة، داعياً الى وضع صبيغة التعاون تغلعي اقليمي، من أجل الحفاظ على أمن الخصير الخصير الخصير الخصير الخصير الخصير الخصير المناسبة ومن يون تلخل سليج دمن بون تبخل

🗷 طهران – والحياة، – أكد مصدر مطلع في طهران لـ والحياة، أن

الرئيس هاشمي رفستجاني وعد وزير الارشاد السابق المرشح للرئاسة السيد محمد خاتمي بتلقي دعم من تيار «كواس بناء ايران» للعروف بنيار انصار رفسنجاني في الانتخابات الرئاسية المقررة في حزيران (يونيو) وقال المصدر أن لقاء ضم الرئيس الايراني وخاتمي النشاء الماضي، وأن رفسنجاني أعرب عن «ترحيبه» بترشيح خاتمي ورعده بانه سيتصل برمون «كوادر بناء ايران، كي تعلن دعمها له خصوصاً انه سيعلن ترشيحه كمستقل، ضامناً تأييد جماعات تيار اليسار الاسلامي الرابيكالي، في الوقت ذاته طرحت مقاومة «الغزو الثقافي» كواحد من شعارات معركة

وأقادت صحيفة مسلامه القريبة الى الراديكاليين امس ان خاتمي ميناقي نعم «تجمع العلماء الجاهدين» المدور النبني السياسي لتيار لرابيكالين، وانتلاف مخط الاسام، اليساري وتيار انصار رفسنُجاني، وكان النائب الأول للرئيس إلايراني حسن حبيبي امتنع عن الترشح باسم انصار الرئيس، وبدا متعدراً عليهم ترشيح بديل يتمتع بنفوذ سياسي وقبول

ووجه أتصار رفسنجاني في تشرين الاول (اكتوبر) الماضي رسائل الى مجموعات اليمين المحافظ، وجمعية مدرسي الحورة العلمية في قم، والتي تتمتع بثقل كبير في أرساط رجال النين. أكنهم لم يتلقوا ردوداً مباشرة واضحة وأكدت الجمعية دعمها ترشيح رئيس البرلمان علي اكبر ناطق نوري لانتخابات الرئاسة. لنلك لم يكن مستبعداً أن يتحالف الرأديكاليون وأنصار

رفسنجاني في معركة الانتخابات بهدف كسر شوكة، المحافظين. الى نلك، أعتبر الرشح محمد محمدي ري شهري وزير الاستخبارات السابق ان «الخطر الرئيسي» الذي يمكن أن يهند الثورة هو دالغزو الثقافي، وشدد على أن تجرية السنوات الثماني عشرة الماضية منذ قيام الثورة وأثبتت أن سياسات التآمر والاغتيال والعدوان العسكري لا تؤثر في الثورة، وقال أن «الثورة قامت على اساس الثقافة والقيم الاسلامية، ويعد الغزو الثقافي ضربة لهذه القيم،

مستلزمات التشغيل:

□ كومبيوتر ابل ماكنتوش مع سواقة اقراص ليزر (CD ROM DRIVE)

□ ۸ میغابایت رام (RAM)

نظام تشغيل ٧,١ وما فوق مع عدة اللغة العربية

ا • ٤ ميغابايت على القرص الصلب (Hard Disk)

Fax:0171-3714215

AL HAYAT PUBLISHING CO

KENSINGTON CENTRE 66 HAMMERSMITH ROAD,

LONDON W14 8YT Tel:0171-6052084

الملكحسين

في حال جيدة

بعدعملية

فىركبته

جراحية في ركبته اليسرى دوهو

ظهر امس مستشفى الحسين في

عمان الذي ذقل اليه ليل السبت -

وغنادر العناهل الأردني بعبد

وكأن طبيبه الخاص سمير

فراج قال إن نقل الملك حسين الي

المستشفى هدف الى واجراء تنظير

للركبة اليسرى لإزالة غضروف

وتابع المصدر از ، الملك حسين

عباد الى منزله. وهو في حسال

ممنازة وسيعاود نشاطه فورأء

في حال جيدة،

مسبب للزلدء

الصف الوطني وهذه سعسادلة

تحتاج الى حوار مع الاخوان

والنظام على حد سواء.

■ عــمــان - اف ب - اعلن مصدر رسمي أن العاهل الأردني الملك حسين خضع امس لعملية

اسرائيل تخصص ٣٩ مليون دولار لاحكام سيطرتها على القدس الشرقية

استرائيل امس تختصبيص ٢٦ مليون بولار لاحكام سيطرتها على القدس الشرقية العربية التي يامل القلسطينيسون ببان تكون عناصيمية لدولتيهم في السئليل، وجاء هذا القرار بينما تحدث مسؤورً استلامي عن وجسود انطاق جنديدة يحتفسرها الاسرائيليون باتجاه المسجد الأقصى. وقالت الحكومة في بيان ان الهدف من اعتماد هذا

القنس المسئلة - رويتس، الحب - قبررت

المبلغ هو تقوية البنية الاساسية للقدس الشرقية العربية ومنع أي دنشاط سياسي اجنبي، في المعينة التي تُعتبُرها أسرائيل جِزَّءاً مِّن أنشأط سَياسِم اجنبي، في المدينة التي تعتبرها اسراليل جراءاً بلجزا من عاصمتها. وجاء في البيان الذي صدر بعد اجتماع للجنة

الوزارية المخشمسة بشؤون القنس برناسية رئيس الوزراء بنسامين نتسانيساهو ان محكومة استراثيل ستتحرك لتقوية السيادة الإسرائيلية في القيس وستخصص الموارد اللازمة لتحقيق هذا للغرض، واشعاف البيان: ﴿ وَمِنْ شَالِلْ تَطْبِيقَ الضَّانُونَ ولجنزاءات سيناسية ولعثية ستنحظر استراثيل في ألقبس اي نشأط سياسي وديبلوماسي يتعارض مع

القانون الإسرائيليء. وحسب اتفاقات السيلام الموقيقة بين اسرائيل منظمة التحرير القاسطينية فان مصير القبس يجب أن بثقرر خيلال مغاوضنات الوضع النهائي المقرر استكمالها بحلول أيار (مايو) العام ١٩٩٩.

وقبالت فاطقية باسم بلعية القبدس أن واللجنة الوزارية (...) اقرت طلب رئيس البلدية بتخصيص موازنة خاصة للقدس الشرقية لتسهيل تطوير البنية الأساسية وتمهيد الطرق وبناء المدارس وحل مشكلات الصرف الصحى وغير ذلك، وأضنافت أن معظم ألاصوال المطلوبة ستوفرها

الخزانة العامة وادارات حكومية لخرى. من جمهمة اخرى اتهم رئيس لجنة والتراث في المسجد الاقصيء الشبيخ ناجح كثيرات امس اسرائيل

خطة شارونية لإحباط

قيام دولة فلسطينية

🗷 القنس المحتلة – رويتر –

قسال وزير البنى التحتقية

الاسترائيلي أرييل شتارون أمس

انه في حسّال اعلنت منظمـــة

التحرير الفلسطينية قيام دولة

مستقلة من جانب واحد فيتعين

على اسسرائيل ان تضم فسوراً

الأراضى التي اعلنت مسثل هذه

وصبرح للأذاعة الإستراثيلية:

«إذا اعلنت (منظمة التحرير) قيام

بولة فلسطينية فيبتيعين على

استرائيل أن تضم أسوراً كل تلك

الاسرائيلي بنيامين نتانياهو حنر

في رده علَّى تصسريحــات الركيس

القَلْسَطيني ياســر عــرفــات في

الأونة الأضيرة بانه سيبعلن منّ

جانب ولحد في نهاية الآمر قيام

بولة مستقلة، من أنه سيتخذ

لجراء قوياً ضد هذه الخطوة التي

بأول انها ستشكل انتهاكأ

ولم يوضح نتانياهو طبيعة

هذه الخطوة سوى قوله أن لديه

حماس تنفي مشاركتها في الحكومة الفلسطينية

🖿 لئين – «الحياة» – جيبت

دحركة ا<u>لقاومية الاسلاميية</u>،

(حساس) أمس تاكسيها «عندم

وجود ممثلين للحركة في سلطة

الُحكُّم الدَّاتَّيِّ، القلسطيُّنيـــة،

معتبرة ان تعيين الشبيخ طلال

مسدر المقرب من «حـمـاس» في مسينة الخليل وزيراً للشسباب

والرياضة صحاولة لتدعيم موقف

السلطة للهزوز شنعبيا عبس

است فالل تاريخ بعض

واعتبرت الصركة في بيان

تلقت والحياة، نسخة عنه أمس ان

السيخ سدر المواققة على

هذا التعيين هو مبادرة ذاتية

مرفوضة من قبلنا لأنها تشكل

تدعنيماً لنهج (الرئيس ياسر)

عرفسات في المغنامسرة بمحسيس

الشعب وقضيته، واستبعدت اي

لقاء ين اعضائها وسلطة اوسلو

الاعلى قساعدة برنامج تحسرير

وطش مسخسالف كليسا لاتفساق

زيارةمحتملة

لليفي إلى تركيا

الشهرالمقيل

■ انقسرة - أف ب - قسالت

وكالة انساء الاناضول التركية

امس ان دمن المرجح جداً، ان يزور

وزير الخارجية الاسرائيلي ديغيد

ليقي انقرة في شباط (قبراير)

المقبل بدعوة من وزيرة الخارجية

وأوضيجت الوكسالة انه بتم

حاليا الاعداد لهذه الزيارة التي

لم توهيسج مسوعسدها بدقسة.

وسنتكون هذه الزيارة في حسال

حسمسولها الإولسي لوزير

اسسرائيلى مئذ وصسول رئيس

الوزراء نجم الدين اربكان زعيم

حسرب والرفساء الاستناميء الي

الحكم في انقرة في تموز (يُوليو)

التركية تانسو تشيلر.

الشخصيات المحلبة».

لإتفاقات السلام.

خطة معدة.

سان رئيس الوزراء

النولة أنَّها تأبِّعة لها.

ددعوتها

الميلية السادد إلى ما

we go is in a comment

the principal way

The second

" .Ca

1.0 4 184

بالعمل غلى فثح انفاق جديدة اسفل الإقصبي مثل نلك الذي اشعل التحه مولجهات فلسطينية - اسرائيلية دامية في ايلول (سبتمبر) الماضي.

وقسال كطسيسرات في حسديث الى وكسالة الإنبساء الفلسطينية (وفا) نشرته الصحف المحلية: «تبين ان هناك انفاقاً عديدة تنجه نحو السجد الأقصى وأنها اغلقت بحجارة وطينء. وأضاف والهدف من هذه الإنفاق هو الوصول للي ما يزّعمه الكثير من البهود الهيكل (هيكل سليمان)

الأامنة مكان السجد الأقصىء وحذر كثيرات من ان شدد «الإنفاق والحفريات لا تهدد المسجد فحسب، وانما تهدد حياة المصلين ايضًاء. وقال المسؤول أن الحفريات تتركز عند الجهة الجنوبية الشرقية من المسجد الاقصى قرب المصلى

المروائي اسفل ساحة المسجد الأقصى الذي اعيد

وكان قرأر الحكومة الاسرائيلية بفتح نفق اسفل المسجد الاقصى، ادى في ٢٥ ايلول (سبتمبر) الماضي أن اندلاع سواجهات وصدامات بين الفلسطينيينُ والاسرائيليين أسفرت عن مقتل اكثر من ٨٠ شخصاً. وقال الشدح محمد حسين مدير المسجد ان والحفريات حول اسغل الإقصى، قضية قديمة جديدة، وأضاف أن اسرائيل ،قامت منذ احتلال المدينة عام ١٩٦٧ بحفريات عدة حول محيط المسجد في الجهات

الجنوبية والشرقية والغربية، وأضاف: «اننا نراقب كل مايجري في ساحات المسجد الإقصى، وخَارَج ساحاتُه، لأنَّ المُناطق التَّي تجرى فيها الحفريات هيّ وقف اسلاميء. وقال حسن أن أدارة الإوقاف الأسلامية بعثت

الى ذلك، قال كثيرات إن مؤتمراً صحافياً سيعقد

خلال الايام المقبلة مسيتم خلاله الكشف عن مزيد من التفاصيل الجديدة عن هذه المفريات،

تحتاج فيه عملية السلام الي كل

حكومة بنيامين نتانياهو ب

وتقديم اقتراحات وأفكار تعجيزية

للتنمس من كل الالتسرامسات

والعهود التي أخنتها الحكومة

العمالية السأيقة مثل التفاوض

من دون شروط مسجعة ولينان

الاسترائيليين لم يصنعوا اليهم

وحاول اهالي القريتين منع عملية

الاقتلاع لكنهم جوبهوا بصد

قوات الجيش ومحرس الحدوده

وجبرت صواجبهة قصبيرة بين

الطرفين لكن لم يستجل وقسوع

اصـــابات. ونقلت الإذاعــة عن

محافظ جنبن زهير المناصرة قوله

ان الاسرائيليين مضرجوا علينا

بممارسات من شانها استفراز

صحيفة البعث أشادت بتصريحات اولبرايت الأخيرة

دمشق: على واشنطن القاء ثقلها لأعادة إطلاق عملية السلام

الجبه ود الدولية المكنة من آجل أخراجها من المازق المستفحل أن على الولايات المتحدة أن تلقم الذي تتخبط فيه منذ زهاء العامه. بكل ثقلها لأعادة اطلاق عطلية السبلام في الشبسرق الاوسط الاعتمار التابيد العالمي الواسع واشسانت بتسمسريحات وزيرة الضارجية الاميركية الجديدة العملية السلام من اوروبا عموماً وفرنسا خصوصاً، فإن الغرصة مائلين أولبرايت. متاحة الإن امام الادارة الاميركية وكتبت صحيفة والبعث القاطقية باسم الحيزب الحياكم

والمطلوب أن تقسيرن الولايات للتحدة القول بالفعل وأن تنتقل وللاسف، الِّي آسرائيل الى سوقع الفاعل المصمم على التزام وعوده وتعهداته كسا وربت في رسالة الضبعانات الشبهيرة، فالسلام يتطلب موقفا واضحا وصريخا لا الاطراف المعنيسة به من الوصول

محال السياسة للخارجية،

واشبانت الصبحب

الصحف السورية الرسمية أمس

🗷 ىمشىق ~ 1 ف ب - اعتبرت

لتحقيق الإنجاز المأمول في الشرق الاوسطوهو السسلام العسادل والشامل الذي يعيد لكل ذي حق يذكر أن مفاوضات السلام بين سبوريا واسرائيل سعلقة منذ ئحسو العسام. وتطالب بمبشق باستعادة هضيبة الحولان كاملة ألتى تصتلها اسرائيل منذ العام ٣٩٠) للتوصَّل الى اتَّفَاقُ سلام مع لبس أو غَموض فيه كي تَتَعكن الدولة العبرية. واتهدت الصحيفة

> بتصريحات اولبرايت التي أكدت الجميعية الماضي أن وتحقيق السللم الشام واسالم أولويات الرئيس بيل كلينتون في

أولا، بالإضافة إلى تأكيد تمسكها واضافت الصحيفة: «لا جدال بالجبسولان المحسستل ورقض في أن هذا الإعبلان يأتي في وقت الانسحاب منهء الجيش الاسرائيلي يقتلع

مئات الاشجار في الضفة

■ جنين (الضفة الغربية) – أ ف ب - افادت مصادر فلسطينية وشبهود عيسان امس ان قبوات أسب البلبة داهمت قسريتين في منطقة جنين شمال الضفة الغربية واقتلعت نحو ٨٠٠ شجرة زيتون كان حرى غرسها اخبراً ضمن حملة وتشجيره محلبة.

واوضحت المصادر ان وحدات من الجيش وتحسرس الحدود، يرافقها افراد من سلطة حسابة الطبيعة داهيت اراضي قريتي طورة والنزلة وقنامت باقتسلاع اشجار الزيتون فيها.

وقبال صبالح عبزين وهو أحبد مرزارعي قرية النزلة لوكالة مقرائس برس، أن «الأشجار زرعت لخسرأ فسمن حملة تخضير المنطقة، وقالت الإذاعية الفلسطينية ان رجال الارتباط الفلسطيني تدخلوا لكن عندها فقط بمكنهم زراعتهاء

ونفى بيتر ليرنر الناطق باسم الإدارة العسكرية الاسرائيلية إن يكون اقتلاع الاشبجار جاء دردأ على حملة التشحير الفلسطينية. وقال لوكالة افرانس برس، أن الاشتجار وزيلت لانها زرعت في أراض مملوكية للعولة ولايحق للفلاحين زراعتهاء. وأضاف: وأذا اثبت المزارعون ملكيتهم للاراضي،

القدومي يرجئ زيارة لسورية

■ بمـشق - رويتــر - ارجـــا رئيس الدائرة السياسية في ريس ساسره السنيساسيسة في منظمة التحرير الفلسطينية السيد فاروق القدومي زيارة لسورية كأن مقرراً أن يقوم بها أمس في بداية جولة عربية للبحث في أخر يُطورات عَمْلية السلام في الشرق

وقسال أنور عسب دالهادي الستشار الأعلامي للقدومي ان الزيارة التي كسان من المنتظر أن السورية الرسمية (سانا). ببحث خلالها القدومي مع وزير

الخارجية السوري السيد فاروق الشرع في مستجدات عملية السلام وأتفاق الخليل بين منظمة التحرير واسرائيل، ارجثت لأيام عدة لاسباب تتعلق بالجانبين.

ووصل الشبرع برقيقية ثائب الرئيس السوري السيد عبدالحليم خدام امس آلي الرياض للبحث في وأخر المستجدات على ساحة المسراع العربي - الاسرائيلي، حسب ما اعلنته وكالة الانباء

من جمال خاشقچي: محددة قابلة للتنفيذ. ■ دعا القيادي البارز في

حركة الاخوان السلمين في الأردن وجبية العمل الإسلامي النكتور عبدالله العكابلة الى ضرورة ان تعيد الحركة الاسلامية نظرتها ندو عملية السلام وأن تتخلى عن مخطابها الولصد وهو الرفض بالبيانات والقطبء والي والمشاركة فبي الحكم والتقدم تحو مواقع القرار لتحصين الأردر (...) من الأستحواذ الصهيوني،

حاء نلك في حوار مع دالحناقه في جدة بعد أن أدى للعمرة وتفرغ لاكمال مشروع هو «محل بحث وتناول بيننا الأن في الأردن للبحث عن مخرج لهذا المُأزِّق (عدم فعالية الحركة الإسلامية) يمكن الحركة من أن تكون فعالة وقادرة على مواجهة مشاريع العنوء. وقال ان مشروعه للمشاركة ة

الحكم يحظى بتأييد غالبية الكتلة السرغانية الاستلاسية في الاردن كَنْلُكُ الغَالِبِيَّةَ فِي صَّفَ ٱلْاَضُوْلُنَّ المسلمين، غيير انه نفى ان يكون هناك اتفاق محند مع السلطة في الأربن لشباركة الحركة الإسلامية ولكنّ الأجّواء السّياسية في الأردن مهياة لننك، حسب قوله. برسائل لحتجآج الى رئيس بلدية القدس الأسراثيلي ايهود اولمرت وآلى وزير النفاع الاسبرائيلي اسحق

وكنان مقر جبيهة العمل الإسلامي في العاصمة الأربنية عمان شُهُد مناقشة سَاخُنة الأربعاء المُأْضي في ندوة أعدت للنظر في ورقة قدمها النكشور العكايلة تدعسو للمشساركة في الحكم، ورد عليه بورقة مخسادةً النائب المعارض الدكتور همام سعيد. ويبدو أن الطرفين لم يتفقا بعد على اشتيار الاستصرار في المعارضيّة ام الإنتقال الى المشياركة في الحكم إذ لا يرال المسوار مستمراً. وقبل ليلة من موعد تقبديم الورقية التيقت والصيباةء النكتور العكايلة في جدة حيث استعان بسكينة الأرأضي للقدسة لأعداد ورأقشة التي عرضها في

الحوار التالي: جاء انفأق الخليل الأخير كتاكيد لاستمرار ععلية السلام ووجود قوى مصرة على نجاحها بغض النظر عن أوجه للقصور العنيدة الثي تعترف بهأ السلطة الوطنية الفاسمينية وفي المقابل نجد الحركة الاسلامية مهمشة لا قرار الها بعد أن راهنت على فشل العملية السلمية. ألا يعنى ذلك أن ثمة حاجة الأن تعيد المحركة النظر في مواقفها ؟

نفسى مشغولاً به منذ مدة طويلة كولحد من الحركة الاستلامية مبتلي ان يكون في موقع قيادي واعتقد انه يجب على الحركة ان تَعيد النظر في مواقفها السابقة. وكما نكرت، لقد راهنت الحركة الاسلامية وكذلك القومية والقوى الوطنية على فشل عملية السلام باعتبار أن للأطراف العربية ثوابت كان من الواضح ان اتجاه الاتفاقات لن يحرص عليها، ولكن الرهان تلاشى عندمسا تنازلت الأطراف العربية عن هذه الثوابت وتقزمت الحقوق وأصبح الثابت الوحيد هو التفاوض.

بالتالي وجدت الحركة نفسها في واقع والمسيرة في واقع أحر مع اصبرار قبوى عبالميسة على الاستمرار في ما تسميه سلاماً وما نجده استسلاماً فرفضت (الحركة) عفلية السلام متمسكة بخطاب ولحسيد هو الرفض بالبيانات والخطب والشعارات. لكن هذا لا يؤثر في الواقع الذي يتشكل كمقيقة على الأرض،

أصبحت الأنظمة تزايد في ترميم علاقتها بالعدو صتى وجدنا العلاقيات تتطور صعبه أسرع من تطورها مع بول ليس بيننا وبينها سابقة عداء. نحن أمام مشروع ضحم مسرمج ومحسد الأهداف وفي

القابل لم يواجه هذا الشروع بما يقابله لا من الأصة والانظمة، ولا من الحركة الإسلامية، إذ تقف الحركة اليوم على مفترق طرق وغي أمام أزمة سياسية حقيقية بوقوفها في مربع المعارضة غير ألمؤثرة، هذا الموضوع محل بحث وتبداول بيننا الآن في الأربن للبحث عن مخرج من هذاً المازق يمكن الحركة من ان تكون فعالة وقادرة على صواجهة مشاريع العدو. وأحد البدائل المتاحة هو متوضوع المشتاركية في الحكم والتقدم الى مواقع القرار لتحصينُ الأردن وشعبه من التغلغل والاستحواذ الصهيوني وحفظ ثقافته وقيمه وعقينته وكذلك اقتصاده بل حتى عقارات ابنائه حستى لا تتكرر مساسساة فلسطين على أرض الضفة

الشرقية. لكن المركة الزمت نفسها بشروطقد تضبق عليها الاختيار كرفضها التعامل مع العنو أو المشاركة في حكومة ملتزمة بمعاهدة سسلام مع العسور ونصو ذلك من الالتسزاميات

- هذه وغيرها من الشعارات -التي قيبت الحركة نفسها بها مثل أن تعلن أنها تريد تحرير فلسطين

لبحر الى النهر او تقيم حكم الله في الأرض من دون أن تضع خطة عملية مبرمجة ذات أهداف

دعاالحركة الاسلامية الى اعادة النظرفي موقفها من عملية السلام

العكايلة لـ الحياة : تحرير فلسطين ليس اولوية

للناخب الأردني والمشاركة في حكومة تفاوض العدو أفضل

والحركة الإسلامية عندما أعلنت انها لن تكون حبرءاً من حكومة تفاوض العدو، كانت في الحقيقة اسيرة لبنية سيكلوجية معينة اكثر منها نظرة واقعية براغماتية مصلحية. ولو انها (الحركة) بخلت الحكومة حبتي حُستي اثناء الشفاوض، لما الت الأمور الى ما آلت اليه، ولكان بامكان الحسركسة ان تكون عند ثولبتها من خلال مواقع القدرة والقرار، لا من خلال الشعارات

أعلم أن هذا التحجول ليس سيسلأ لكنه هو التحسول الذي نستطيع به خدمة دينتا ووطننا. • مل تعتقد أن جماهير المركة الاسلامية مستعدة لقبول طرح كهذا، خصوصاً وهي تعيش حالة لحباط واسعة تحيط بهاً؟ سيقول البعض هذا طرح تبريري لاتهزامية او أنه تتيجة ينس ولحباط وأنت تعلم أن الحركة تعاني من ظهور تيارات ميشددة تزايد عليها في الدين وكذلك في السياسة؟

- هذا الاحداط الكبير عبر عن نفسه في اكثر من مكان بالعنف او التكفييس، وهو أسلوب لا نرضاه وهناك من يجتر مرارة الاحباط وللحاصرة والعرل منفرداً، وارى ان لا سسيسيل الى تجاوز هذه المظاهر إلا بالتكيف مع الواقع القائم العمل والسياسي والسعى الى احتلال سواقع القرار في كلُّ نظام وتسلم كل فرصبة عمل من داخل مواقع القرار من اجل ان تأخذ الصركة الاسلامية مربعاً حقيقياً من داخل السلطة لحماية برامجها وأغرانها ومكتسباتها منجهة، والحيلولة

دون تعظيم مكاسب الإعداء من جهة أخرى ٌ الحركة الإسلامية مخيرة وهي تسعى للتغيير بين شيازين أما التغيير بقوة الحديد والنار، واما يقوة السلطة والقرار والصركة. واعنى هنا الأخسوان السلمين بالتحتيد، وهم لم يتبنوا الخيار الأول في منهاجسهم ولم يربوا الناعهم على التشوير والروح الانقسلابيسة وانما على مناهج الاصلاح المتدرج، فإنن ليس امامها سوى الاحتيار الثاني، خصوصناً في الدول التي تسمح أنظمتها بهامش من الديموقراطية

استطاعتها. بغبس ذلك تكون المسركسة الاسلامية قد زجت بنفسها تحت نيران الأنظمة في معادلة غير متكافشة وغير معدلها على الساحة الدولية التي تسند القوي العظمى فسيها هده الأنظمية، خصوصاً في مواجهة الحركة فهناك اجماع بين هذه القوى العظمى باشتلافها على استاد الأنظمة عندما تواجه الحركة

فعليها التنفع بأبنائها الي

الإسلامية. • ولكن ماذا ستقول الصركة لابنائها؟ كيف ستقدم لهم هذا المشروع

- تقول لهم الواقع كسا هو. الحركة في الأردن مثلاً تعلم انها محاصرة ومضايقة وابناها يعانون من العرل حيتى في حقوقهم النستورية. ان جماهير الحركة تفسها تريد طرحأ مختلفاً ولا أعتقد أن هناك مشكلة في اقناع صف الحسركــة بالمنهج البراغـمــاتي الذي يســمح له بالتفاعل مع السلطة ويساعدهم على خدمة الجمهور الذي قدمهم لقيادته، وهو الأمر العسيّر اليوم عليهم لكونهم خارج الحكم علمأ ان للشعب الأردني أولويات نجد ان الالتفاف اليها وتلبيتها من مقاصد الشريعة الاسلامية كالتنمية المعيشية ومحاربة اليطالة والفقس والقسساد، هذه حقوق للشعب لا يجوز ان تختزل في الخطاب السياسي العاطفي النَّصَالِي الذِّي لم يُعد فيُّعالاً حستيًّ في منا يخص القنضنسة الفلسطينيسة. الناخب الأربني أوصل النائب الاسلامي للسرغان كي يحلقق له مطالب منحددة لا ليقدم له خطية حماسية.

• ما مدى انتشار مذا الرأي في صف حرکتکع؟ - الآن هو رأيي الضاص ولكن هناك كشيرون في القيادة يوافقوني عليه بل أعتقد انهم الغالبية في صف الكتلة البرلمانية، وفي صفّ جبهة العمل الاسلامي هنأك غالبية وكذلك داخل الاخوان على رغم التربية السابقة ولنت واقعاً في نفسية أبناء الحركة يجعل تغييراً كهذا بصاجة الى مداولات وترجيح للمصالح.

• لنلَّحْدُ كَمِثَالُ مُوضُوعِ الْعُرضُ التجاري الاسرائيلي في،عمان الذي لمتحت الحركة الاسلامية على عقده وجمهرت الناس ضده - انا كنت من النين تظاهروا

مع النَّاس في مسوقع المعسرض ولكن ألا يتسعسارض هذا مع

للسوولية عما جرى في سورية. عل تعتقد أن الوقت حان لأعلان الاخوان - لا، أبدأ، يجب أن تقف ضد هذه الشاريع والجماهير التي لا موقفاً، أي ان يتحملوا مسؤولية ما تعلك القرار لا تملك الفعل، لذَّلك - مرة أخرى هذا سؤال ينبغي

فإن الجماهير المتظاهرة بحاجة الى صحاحب قصرار في داخل أن يوجنه للاختوان السنوريين انقسسهم، فكمنا تعلم القنوم السلطة يسند رغستها. والصركة (الاخسوان) مسخستلفون في هذه التي تستخدم أسلوبا واحدأ المسالة حول من هو المسؤول ولكن لمواجهة أساليب متعددة للخصم لابد للاختوة السوريين، واعني الطرفين، ان يتجاورا ما حصل في الماضي ويصلوا الى صيغة تنقذ الناس من المحن وتزيد من قسوة

the second of the second

لن تفلح. • ماذا لو شاركتم في الحكم، كما ترغب وكسان وزير التسجسارة من الاضوان، ألن يجد نفسه مضطرأ لتوقيع قرار اقامة المعرض إذا رغبت السلطة العليا في ثالت؟ - لا، قد لا يوقسعه. هذاك

حسابات متعددة في الأربن وقد يستخدم كثيراً من الأوراق لتمرير مصلحة الأربن لا مصلحة الضصم، وبالمناسبة وزير الصناعة والتجارة (الصالي على ابو الراغب) لم يجيز اقبامـــة هذاً المعرض وانعا شخص أخذ على عاتقه اقامة للعرض، والحكوما اظهرت نفسها مصايدة. الآن من السهل اعاثة الحكومة تفسها على رفض للضغوطات عليها، فالقناعة ان الأردن غير مستفيد اقتصادياً من هذه العملية حتى في أبسط الأمور كالوفود السياحية ألتى تنخل البلاد حاملة معها اكلها وشرابها وتعود في اليوم نفسه من دون أن تفيد الاقتصاد الوطني بشيء وقبل أيام حصل اضراب في تل أبيب عندما بحل عدد صُغيرُ مَنْ سائقي الشاحِئاتِ

منافستهم المحتملة وبالتبالي يمكن أن تتعامل معهم بالمثل. هل يمكن أن نقول أن الاخوان سيشاركون في الحكم هذا العام؟ هل تجسري التمسالات بينكم ويين

التكومة؟

الأردنية فناك احتجاجا على

- لا استطيع ان اقسول ان المشاركة قادمة بشكل جازم ولكن الاحتواء السياسية في الأردن مهيأة لذلك فمؤسسات الغظام باتت مدركة للصورة السياسية على الصائب الإسرائيلي، وتوجد في الأردن رغَسِة في أعـأدة النَّظر في الدوائر الرسمية، وأحسب ان هنَّاك تَفْكِيراً جِاداً للتَّوصل الي صيغة سياسية جديدة للحكم في اطار حكومة وجدة وطنسة او انقاذ وطني تتعامل مع الواقع

القائم الجنب. الجو الصالى هو جو تجميد للسلام وليس نقع لعلجلة مسا ى بالسلام فهذا مناخ ملاك

لْشَارِكَةَ الحركَةَ الْأَسْلَامِيَةً. اما ردود فعل النهماء النبن تعودوا على الحسرب بالكلمسات فسيكون هذا الموقف غريباً على حسبهم ولكن مناسباة الفقر والبطالة أصبحت أدعى في أُولُوبِات المُواطِنُ الأردني، إِذْ لَـمُ يعد من أولياته تحرير فلسطين، ليس الأرنني فسقط بل حستي القَلْسَطِينَيِّ الذي يريْد ان تحلُّ مشاكله وإن يحكم بحكومة نظيفة وعادلة وأن يحصن الوطن ضد مُحاولات الآختراق الصهيوني في المرحلة الصالية. حتى المواطن الفلسطيني في المضيد مات (في الأردن) لا اعتقد ان من أولوياته تحرير فلسطين وانما تصقيق

اولوياته في العيش الكريم. . • قمتم ضمن وقد لجبهة العمل الاسلامي بزيارة لسورية فهل ثمة ما يوحي بحصول انفراج بين الحكومة

مناك واخوانكم السوريين؟ - تأمل بحصول هذا الانقراج في سسورية، بل في كل الأنظمسة الغربية كالعراق ومصر، وأن تعيد هذه البلدان النظر في التعامل مع الحركة الأسلامية وتضرج من هيمنة السيطرة على مواطنيها وأن لا تكون أسسيسرة للمساضي بغض النظر عسمن يتسحسمل

مسؤولية الماضي. الانظمية تحساور الأن العسدو التاريخي وتجاوزت في نلك كلّ الحدود والحواجر التفسية. اليس الأولى بها أن تفعل هذا مع مواطنيها وأن تترك هامشا حقيقياً للحوار والديموقراطية والتعدية، فيها يتحقق أمان السلطة وليس بالحديد والنارء

وفي ما يخص سورية فلقد قام وقد من جيبهة العمل الاسلامي بزيارة الى هناك بدعوة من حرب البعث وعاد الوقد مسروراً من لغة الصوار والاتقاق على التعاون الاستُراتيجي في مواجهة الصهيونية والتحرك لبناء تعاون عربى على مستوى سياسي واقتصادي واسع لآعادة طبيعة الصراع الى ساحتها الحقيقية وليس تقسريمهسا في الدائرة الفلسطينية وحسما، وجسرى بالتسالى حسيث عن الانفسراج السياسي والمصالحة الوطنية بين جميع فئات الشعب.

بالتحنيدة - لم يذكر بهذه الصورة وانما كأن في الذهن ولن يغيب ذلك عن فطنة النظام السوري. وبالمناسبة انكس أن أخسوائنا السسوريين لم يكلفونا الحديث نيابة عنهم. € أشررت الى مسالة تصعل

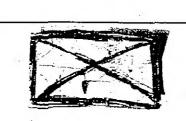
• عل تكر موضوع الاضوان

The Bonkeur غرب شارع الأمير عبدالله أكبر صالة عرض بالملكة بادروا بمجز طلباتكم بمناسبة عيث الفطر جــدة: ٢٥١٥٤٥

جسوال: ۱۲۸۸-۲۵۵۰

الرياض: ٤٦٢٣٢٢٤

الخسير: ١٤٧٤٤٨



المغرب وتونس:

في حين بدأت السلطات تنفيسذ خطة لإحكام الرقابة على بخول

الطلاب الى الجامعات والأحساء

الجامعية، بهدف الحؤول دون

تسلل غير الطلاب الى الجامعات.

وقد تكون هذه الإجسراءات بين

الاسباب التي صعدت المواجهات

قليلة لا تنتسب الى الجنامعات

كانت وراء اندلاع المواحهات

وكانت الحكومة أقرت أن فئات

🗖 الرباط - والحياة:

🗷 اكبيت منصباين امنية ان مسواجسهسات وقسعت بين الطلاب ورجال الأمن في احدى جامعات مراكش الاسبوع الماضي، اسفرت عن جسرح بعض الاستخساص واعتقال متبورطين في تلك الحسوانث التي نتجت عن أقدام الطلاب على تنفيذ خطة للتضامن مع زمالائهم المعتقلين في جامعات الدار البيضاء

ومن اللقرر أن تصدر محكمة ابتدائية اليوم او غدا احكاماً في ملقيات ٢٧ من الطلاب المعتبقلين،

بعتبر التنظيم النقابي المؤثر في الأخيرة. والتزمت ضمان حرية الجامعات المغربية ويسيطر علية الطلاب المنتسبون الى التيارات الدراسة والانكساب على اصلاح اوضاع الجامعات التي استؤنفت فيها الدراسة بعد تعليق

في جامعات مراكش.

موريتانيا: وزارة الداخلية تسمح بزيارة السياسيين المعتقلين

من الشيخ بكاي:

🗯 فيما تحدثت الإنباء عن اعتقال سياسى موريتانى سابع، استقبل وزير الداخلية كابه ولد عليوم زعماء ٥ اجزات معارضة طلبت توضسيسحات في شسان الاعتقالات الجارية. واستقبل ولد عليوه زعماء احزأب داتحاد القوى النيموق راطيسة مودالت حسالف الشعبي، الناصري (رئيسه

البسعشي ودالاتحساد من أجل الندموقر اطبة والتقدم، وحرب «الوسط الديموقــراطي» و«العــمل من لجل التغيير، (رئيسه معتقل). وقسال ناطق باسم تحسالف المعارضة لـ «الحياة» أن الاحراب تقدمت باحتجاج على الاعتقالات وعلى التعتيم والطريقة التي تم

بها أقتياد المتهمين والتحقيق مُعهم في غياب محامين. ونقل الساطق عن وزيس

معتقل) ودالطليعة الوطنية، مقدور أسر المعتقلين زيارتهم وأن حالهم في للعنقل جيدة. وقال الناطق ان الاحزاب طلبت

المعست قلين. ورأت أن العنف

والمواجبهة لن يصلا مشاكل

الى نلك، صدر عن المسؤولين

المغاربة في قطاع التعليم دعوات

الى الحوار وتفعيل بور «الإتحاد

الوطني للطلاب المغسارية، الذي

ان تقدم السلطة اللتها على الاتهام. ووعد الوزير بنك. وتتحدث الإنباء عن اعتقال سيساسي ناصري أخر مويد للسلطة. وكانت السلطات اعتقلت ستة اخرين من بينهم ناصريان سابقان في حرب السلطة وفي

تغييرات في سفارتي البلدين تكرس الانفراج في آلعلاقات امسرابات طلابية كانت مقررة وقيد دعت منظميات للشيميان وأخرى تعنى بالنفاع عن حقوق الانسان، باطلاق سراح الطلاب

🗷 تحدثت مصادر ديبلوماسية في الرباط عن تغيير سفير المغرب في تونس السيد عبدالقادر بن سليمان، وزير المال السابق، الذي انتهت مهمته. وعلم ان الديبلوماسية التونسية عينتُ السيدُ صالح البكاري، وزيرُ الثقافةُ السابق، سفيراً لها

وتزامن نلك مع إسناد حقيبة الشارجية التونسية الى السيد عبدالرحيم الزواري الذي عمل في منصب سفير تونس في المغرب عام ١٩٩٢. وعمل وقتذاك من أجل تحسين العالاقات بين البلدين، ما يعنى ان جانباً من هذه التغيرات السبلوماسية يُنْدَّرِج في سياقَ دعم مَظَاهر الانفراج والتَّعَاون التي تطبع العلاقات المغربية - التونسية بعد تازم دام اشهراً في العامين

وكأن رئيس الوزراء التونسي صامد القروي زار المغرب مرتين خلال العام الماضي توجتا بابرام اتفاقات عدة للتعاون بعد أجتماع اللجنة المغربية – التونسية المستركة. كذلك عرفت العلاقات بين العواصم المغاربية في ضوء ذلك بعض الانفراج، الذي يرمي الى تمهيد الطريق امام عقد القمة المُغاربية المؤجّلة في الجزائر في الفترة القبلة.

وكان صدر من المسؤولين المفارييين اشارات مشجعة في هذا النطاق، لكن يبدو أن تصاعد الواجهات في الجزائر، اضافة الى امور أخرى، حال دون اكمال الترتيبات المتعلقة بانعقاد القمة المغاربية التي كانت الجزائر تعول على استضافتها في نهاية العآم الماضي. ويؤمل ان تسفر الاتصالات والمشاورات القائمة مع الشركاء المغاربيين على تحديد موعد جديد لانعقادها في غضون الاشهر الثلاثة

وقالت مصادر مغاربية له «الحياة» أن الرياط سننت في الفترة الأخيرة مبلغ مساهماتها المالية في اسانة الاتحاد المفاربي، على رغم انها كانت طالبت بتعليق مؤسسات الاتحاد. وتنتظر الامانة العامة للاتحاد من العواصم المغاربية الأخرى بغع مسأهماتها التي التزمت بهاء

وتسليم تراخبيص للتنقل بين المضيمات وخارجها وفق اجراءات معقدة، يقول بعض المنشقين العائدين الى المغرب انها تصل الى حد طلب موافقة أدارات فرعية في الجيش الجزائري، اضافة الى تنفيذ اجراعات كانت تطبق على العاملين في الجيش الجزائري وضمنها بعض الاغراءات

الامم المتحدة تتجه الى معاودة تحركها لحل ازمة الصحراء

الجيش الجزائري يشددق

على تحركات مقاتلي بولي

🗷 نکرت منصباین منفویسهٔ از

مسؤولين عسكريين جزائريين زاروا

مضمات اللاحثين الصحراويين في

تيننوف مسركسز تجسمع قسوات

موليساريوء وأن هدف الزيارة يكمن

في تنفيذ خطة لربط تحركات المقاتلين

الصحراويين بقيادات فرعية في

الحييش الجيزائري ومصالح

الاستعلامات للحد من اي انفلات

أمنى قد تغيد منه الجماعات

الاسلامية التطرفة للحصول على

وربطت المصادر بين تنفيد هذه

الخطة التي بدأت منذ أشبهس، وبين

تزايد حركات الإنشقاق في أوساط

الصحراويين النين يختارون العودة

الى المغرب او موريتانيا، خصوصاً ان اعداد المقاتلين بينهم زايت في

الفترة الأخيرة بعدما كانت تقتصر

على المدندين، وعلى الأطفال والنساء

والشبان الذين ضجروا من الأوضاع

وكنان يعض التقارير أشبار الي

تزايد حركات الانشقاق في اوساط

المُقَاتِلِينَ الصحراويينَ، وأنَّ اعداداً

منهم يتاجرون في تهريب الأسلحة

والمواد الغذائية وانواع المساعدات

الطبعية التي تتلقناها جبهة

دبوليساريو، من المنظمات الانسانية

وعقدت قيادات دبوليساريو،

جنت ماعات لدرس هذه الظاهرة،

الماسوية في المخيمات.

الأسلحة والعدات العسكرية.

المالية وترفيع الرتب. وقالت المصادر أن التيار المتشيد داخل جبهة «بوليساريو» الذي يقوده السيد محمد عبدالعزيز يقف وراء هذه الإجراءات، في حين أن عناصر قيادية أشرى أبنت تعلملها من هذه العمليات التي ترى انها تحد من حرية تحرك «بوليساريو»، بما في ذلك مراقبة الأوضاع داخل للخيمات، اغسافية الى الإمكانات المتاحية أميام معاودة الاتصال مع السلطات

الصحراء في ملف العلاقات المغربية - الجسرَائرية يقسيد خطوات الصحراويين ويرهنها باعتبارات، قد تصبح معها جبهة دبوليساريو، الحاسر الأكبر في نهاية المطاف، لكن الأوساط المتشيدة ترى ان مسايرة هذا التوجه لم تقد الى احرار نتائج ايجابية، اقلها أن الوضع على الأرض

لى ذلك، توقعت المصادر المهتمة المأسية التي تطال تحسين الأوضاع

المغربية، على رغم النتائج غير المسحعة للاتصالات التي جرت

خريف العام الماضي. ويقول هؤلاء أن استخدام نزاع يسير في اتجاه تكريس طرح المغرب.

بالنزاع الصحراوي أن بيابر الأمن العام المتحدة كوفي عنان الى تحريك المساعي العولية الهادفة الى احراء الاستغناء في الصحراء خصوصا على مستوى معاودة اعمال لحنة تحديد الهوية المعلقة منذ اشهر. ومَن المُقرر في هذا السياق ان يعرضُ اريك جونسون، الوسيط الدولي في النزاع، مبادرة جنينة بالاتفاق مع الأمين العبام لمعاودة مبهسمات لجنة تحديد الهوية. وكان كوفي عنان في أول تصريح

له عن تطوراتُ نزاع الصنحراء، اكد دعمه لقوات الأمم المتحددة التي تراقب وقف اطلاق النار وتستمر ولايتها الجديدة الى نهاية أذار (مارس) المقبل. بيد ان الشهور التي انقضت من الولاية لم تعرف أي تطور ايجابي لجهة تعاطى الأمم المتحدة والاعداد للاستفتاء المرتقب، بخاصة وأن خطة التسوية النولية تتضمن أجراءات معقدة تطال تجميع قوات الطرفين في أمساكن عسازلة بعسد التقليص من اعدادها، وابعادها عن المناطق الأهلة بالسكان، أضافة الى البدء في تنفيذ فترة انتقالية لا يزال الضلاف قائماً حول طبيعتها والصلاحيات المخولة ضمنها لبعثة الأمم المتحدة، وإن كان الخلاف الإكثر صعوبة يكمن في تحديد القوائم التهائية للسكان المتحدرين من أصول صحراوية المسموح لهم بالمشاركة في

الجزائر: نحوتشكيل لجان احياء

تجريبية لا تقل عن سنة، لعقد مؤتمره، على أن يقوم الاعضاء المؤسسون له (لا يقل عسمم عن ٢٥ عضواً مقابل ١٥ عضواً في القانون القسم) بضم أعضاء في ٢٥ ولاية لا يقلون عن ٢٥٠٠ شخص بمعدل ١٠٠ منخرط في كل ولاية. وهذا الشَّرط هدفه منَّع انشاء لحرَّاب جهوية.

٧ - قواعد عمل الأحراب السياسية: وتنص على حظر اللجوء الى العنف والآكراه كوسيلة لَلتَّعبيرُ أو العمل السياسيّ، ومنع أية صلة للأحزاب بـ «المجتمع المنني، من جمعيات وتنظيمات سيأسية. ٣ - حالات النَّذَافي مع الممارسة الصَّرْبِية: «يُعنع اعضَاء الحِيش

واعوان اجهزة الامن، والموظفون السامون من الانخراط في الاحراب ٤ - تمويل الاحراب: يحيد المشروع نسبة اشتراك الأعضاء بـ ١٠ في المُنَّة من الآجر الوطني الألنى المضمون في الشهر او السنة (ما يَقَابِل منه ١٠٠ دولار شهرياً كاجر قاعدي). وتحدد نسبة الهبات والهدايا بمنة مرة الاجِرِ القَّاعِدِي بُونِ أَنْ تَتَجَاوِّزُ نُسِبِةٍ ٢٠ فِي المُثَةُ مِنَ الْمُدَاخُيِلُ النَّاجِمَةُ

 أحكام انتقالية: يضع القانون مرحلتين انتقاليتين لفائدة الإحراب لتى ظهرت في اطار قانون «الجمعيات ذات الطابع السحاسي، لعام ١٩٨٩ . وَهُي الأَمْتِثَالُ لِلقَانُونَ الْجِبِيدِ فَي أَجِلُ اقصاهُ شَّهُ مِدِينَ، إبتَّداءُ مَنْ تاريخ صدور القانون في الجريدة الرسمية، على ان تعقد لاحقاً مؤتمرها. وتميزت مناقشات أليوم الأول لهذا القانون بتحرك بعض الاعضاء المطالبين بـ «سحب شعار جبهة التحرير الوظني، من الحزب القائم باعتبار أنه رمز من رموز الثورة. وكانت طحنة التشريعات، في المحلس ثُبِنتُ الْمَادةُ الْمُتَعَلِقَةُ بِهَذَا الصَّرْبِ، والقَاصْبِية بِعِيمٌ تَطْبِيقٌ ثَلْكُ عَلَى الاحزاب التي ظهرت اثناء قانون ١٩٨٩.

فضيحة بارعون غيث تتصاعد

هناك صفقة فإنى ادعو كل من اشترك فيها الى الاعتراف والاستقالة فوراً من بنصه لأنها تُشكل جرماً غير مسبوق، وتابع: «اذا تبين أن الاعاءات بشان وجبود صفقة صحيحة فإني اشتعر بالقلق على نظامنا البيموقراطي باكمله وسيئل وزير الأمن افيغدور كهلائي اذا كان يمكن للحكومة الحالية ان تستمر في حال اتضح ان الاتهامات صحيحة، فأحابٌ: وإذا كانت القَصْية بالفّعلّ كما تبيو الآن فانها أقل ما يقال أن هذه الحكومة لن يكون لها مكان.

اما نتانياهو الذي نفى في البدء قطعياً وجود الصفقة التي تشمل درعي وبار عون ثم عاَّد وتبنيُّ موقَّفاً يدعو الى التحقيق في الأمر، فقد سارع خلال نهاية الاسبوع الى عقد لقاء شارك فيه مدير مكتبه ايفيت ليبرمان ووزير العدل تساهى هنغبي بالإضافة الى بار عون، قالت مصادر قريبة منه انه تم بهدف مراجعة الموضوع، بينما لم تتربد الصحافة الأسرائيلية في أن تسميه وأجتماع تنسيق الشبهادات، ألتي قد

يطلب حتى من نتانياهو أن يدلي بواحدة منها امام المحققين. وبدأ الجدل يستفحل امس في اوساط الصحافة الاسرائيلية التي تمتعت حثى الآن بحصانة خصوصاً ازاء نشر فضائح تتعلق بوزراءً ويسؤولين كبار، ولكن حجم القضية هذه المرة خُلق حُشْية عند البُعض مَن أَنْ يُشَكِّلُ وَالرِّلْزِالَ، الذي فُجِرِهِ النَّلْفَرْيُونِ الْأَسْرِائْيِلِي فَي حال تَبْينَ أَنْ معلوماته غير دقيقة أو أنه لا يدلك اثباتاً قطعياً علي ما أورد في تقاريره من اتهامات، أن تشكل هذه الحادثة نهاية الصحافة الحرة في أسرائيل. وأشار البعض بتخوف الى هجوم نتانياهو على الصحافة ألاسرائيلية الَّتي قَالَ عَنَهَا أَنَهَا دَعُيرَ حَرَةً وَانْمَا تَقْبَعَ فَي أَيْدِي خُصُومِ سَيَاسَيْنَهُ، وأعتبروا أن مصدر الصياغة التي استخدمها هو قاموس الرئيس الإميركي السابق ريتشارد نيكسون بعد الكشف عن فضيحة تووترغيت، ويدور الجمل الرئيسي منذ الأمس حول حق الصحافي والمؤسسة تي يتبع لها في الاحتفاظ بالاللة التي حصل عليها ومصادرها طي الكِثِّمَان، كَمَا تَنصُ مواثيق اخْلاقيات أَلْهَنة او انه مُجبِّر على كَشْفَها لإثبات صحة ما يدعى. وقال المدير العام للاخبار المسائية في التلفزيون الأسرائيلي رفيوً، حِلْتي: مُسْنُواصَّلُ المُشُوارِ حُـتَّى نهايِتَه وَّلا نَشْعَرُ لَا بِقَلَقَ وَلا بِخُوفَ أَذَ انْنَا نَمَلُكُ اللّهَ كَافَيَةُ عَلَى صَحَةً مَعْلُومَاتِنَا» رافَضًا الدخول في تفاصيل تلك الأدنة التي رجح ان تكون عبارة عن تسجيلات لمانتات هاتفية بين العناصر المتورطة في القضية. وأضاف حلبي أن التلغزيون ومراسلته التي حصلت على ألسبق الصحافي ونشرته سحميان مصادر معلوماتُهما، مشيراً الى انه رفي اللحظة الَّتي يكشف فيها الصحافي عن مصادره فإنه يعلن بنلك نهايته ألمهنية كصحافي،

الشرعك الحياة تتعة الصفحة الاولى

الحديث عن تحرك لمعاودة استئناف المفاوضات على المسارين السوري واللبنَّاني ولكن في الواقع ان ما نراه هو جمود مطبق. وكان نائب الرئيس السوري ووزير الخارجية وصلا الى الرياض بعد ظهر امس، بعد اقل من ثلاث ساعات على مغادرة وزير الخارجية المصري عمرو موسى للعاصمة السعوبية حيث التقى ليلة أول أمس مع خادم الصرمين الشريفين الملك فهد بن عبدالعزيز وتقل اليه رسالة من الرئيس

وتشير ألشاورات العربية التي شهدتها الرياض خلال الأيام الماضية، وبدأت بزيارة الفاهل الأردني الملك حسين، الى أهمية التطورات على الساحة العربية التي يقوم كبار المسؤولين العرب بزيارة السعودية والتشاور مع اللك فهد. ويرى مسؤولون بيبلوماسيون عرب أن هناك تطورات متلاحقة تتعلق بعملية السلام فرضت الاتصال مع الرياض للتشاور معها حول التحرك العربي المقبل ليس فقط بالنسية الى عملية السلام وإنما ععالجة بعض الأحداث المؤسفة التي يشهدها بعض الدول العربية كالسودان والجرائر.

وَفَهِم مِن أَجُواءَ الاتصالات، على صعيد عملية السلام، أن يمشق تسحَّثُ عَن تَصرُكُ عربي مشترك عُواجِهة الصُّغوط التي تتُعرض لها سورية لنفعها الى معاودة التفاوض مع اسرائيل من نقطة الصفر. وقد نفى وزير الخارجية السوري الأنباء الأسرائيلية التي تكاثرت اخيراً عن

وجود التصالات مباشرة وغير مباشرة بين دعشق وتل أبيب. وأوضح دان هناك مسوؤولين اوروبيين زاروا سورية واسرائيل، ولا شك ان هؤلاء كانوا يقومون بنقل وجهة نظر سورية وموقفها المبدئي من مسالة معاودة المفاوضات الى المسؤولين الاسرائيليين مثلما كانوا ينقلون لنا التعديل الذي اقترحته دولة البحرين، وجهة نظر اسرائيل، وأكد الشرع تمسك سورية بموقفها الرئيسي من استئناف الفاوضات مع الجانب الإسرائيلي، وهو البدء من النقطة التي سَبِقَ أَنْ تَمَ الْاتَّفَاقَ عَلِيهَا، أي الْأَقْرَارَ بِالْإِنْسَجَابِ الْأَسْرَائِيلِي مِنْ هَضَبِةً

الجولان لحنود ٤ حزيران (يونيو) ١٩٦٧ والتزام ما تم التوصل اليه بهذا الشان خلال المرحلة الماضية من المفاوضات. وقال: «أن هذا شرط لا عنى عنه ولا يمكن أن يحصل أي سلام شامل وعادل من دونه، وقد التقى العاهل السعودي الملك فهد بن عبدالعزيز ليلة أمس مع نائب الرئيس السوري ووزير خارجيته بعد محادثات اجراها الأمير عبدالله بن عبدالعزير ولي العهد السعودي مع المسؤولين السوريين على

مائدة الافطار. ومن المقرر أن يغادر المسؤولان السوريان الرياض اليوم متوجهين الى الكويت.

اولبرايت: اميركا تحتاج

وبسبب مصالحنا القومية والامنية، ناهيك عن النفط في الخليج». وأضافت أن سياسة الاحتواء المزدوج لكل من ايران والعراق ستستمر في عهدها وكوننا قلقين من دعمهما للارهاب وما يقومان به لزعزعة المنطقة، وكررت اولبنرايت، في مقابلة تلفزيونية أمس مع شبكة «إن بي سي»، رغبة ادارة الرئيس بيل كلينتون في «العمل للتوصل الى سبلام شبامل في

الشرق الاوسط، وقالت وأن خطوة كبيرة تحققت في اتفاق الخليل، وهناك ديناميكية على المسار الفلسطيني - الاسرائيلي». وأعربت عن املها بأن تتحرك المفاوضات على المسار السوري -الاسرائيلي، قائلة أن واشنطن ستعمل من أجل «التوصل إلى صيغة» تؤمن تحريف هذا المسار. واوضحت أن واشنطن لا يمكن أن تكون اكثر جدية في

السعى الى تحريك المسار، من الجانبين السورى والاسرائيلي. وجندت تعهدها ان تكون معنية مباشرة بمساتل الشرق الاوسط وعملية السلام. وقالت أن أي مشروع لها لزيارة المنطقة وسيكون مرتبطاً بما أذا كان ذلك ملائماً للوضع. وكررت أن دمن المهم لنا أن يكون هناك سلام شامل، في الشرق الاوسط

الخرطوم تتحدث عن انتصارات

ونقلت وكالة الأنباء السودانية عن العقيد كبلو أن معارك امس وقعت في قريتي الياس وام درقة جنوب الروصيرص، اثناء تقدم القوات الحكومية نحق مدينة قيسان لاستعادتها. واعتبر كبلوادان كون جميع الجنود القتلى من التيغري يشكل بليلاً على تدخل القوات الاثيوبية، في شرّق البلاد. وأضاف انه دتم فحص الضحايا وتحديد هوياتهم من جانب قوى الاستطلاع السودانية، مؤكداً أن القوات الحكومية تواصل استعداداتها الستعادة مدينتي قيسان والكرمك اللتين احتلتا منذ ١٢ كانون الثاني (يناير) الجاري. لكنَّ مصادر المعارضة نفت أنباء الخرطوم، وأبلغ عضَّو القيادة العلَّيا ل «التجمع الوطني الديموقراطي» (المعارضة) الدكتور عمر نورالدائم وكالة دفرانس برس، انه دلم تحدث أي مواجهات منذ ٤٨ ساعة، والوضع هادئ على الجبهة». واعتبر أن الأنباء التي تنبعها الخرطوم دموجهة الى الشعب في الداخل بهدف إيهامه بتسجيل انتصارات مع اقتراب التاسع عشر من رمضان نكرى معركة بدر التي انتصر فيها الرسول عليه السلام على كفار

وأُعلن في العاصمة السبودانية ان مجلس الوزراء عقد اجتماعه الدوري، واستمع الى تقارير من وزيري الدفاع والخارجية، وأوصى باستمرار التعبئة العامة ومواصلة الجهد التيبلوماسي، واصدر الرئيس السوداني عمر البشير قرارا بانشاء الهيئة العليا للثعيئة والاستنفار برئاسة نائبه الاول الغريق الزبير محمد صالح. وفيما طالب مجلس الوزراء مجلس الأمن الدولي بتحمل مسؤولياته، ورع أمس تعليق لناطق باسم الامانة العامة للمؤتمرً الوطني على بيان السفارة الأميركية في الخرطوم بشأن احداث جنوب النيل الأزرق. ومما قال: دان هذا البيان يذهب خطوات ابعد في اثبات التأييد الأميركي السافر للعدوان على وحدة السودان وسلامة اراضيه.

الى نلك اتهم الاتحاد العام للمرأة السودانية، في مؤتمر صحافي عقدته امينته العامة امس، قوات الثيوبيا وجون قرنق وباغتصاب عند من الطالبات والنساء اللواتي أسرن عقب احتلال مدينة الكرمك». ولفتت السيدة سمية ابو كشوة الى دان الجنمع الدولي لم يستنكر هذه الجرائم الفظيعة، كعانته عند التعامل مع القضايا آلتي تخص السامين والسلمات، وقالت ان عنداً من الشهود العيان رووا، بعد هريهم من منطقة القتال، «ان جرائم الذبح والاغتصاب والقتل كانت تمارس امام الطالبات بواسطة الجنود الاثيوبيين وجنود العقيد قرنق، كما اجبرت الطالبات والنساء على السير صافيات لمسافة ١٨ كيلومترا من دون طعام او ماء، وهو ما حدث من قبل في العام

١٩٩٢ في مدينة القردود في جنوب ولاية كردفانه. من جهة أخرى، قال ألأمين العام لـ والتجمع الوطني الديموقراطي، السوداني المعارض السيد مبارك المهدي ان الحكومة السودانية وتلقت دعماً عسكرياً كبيراً من ايران وأموالاً من قطر والعراق ومنظمات اسلامية في منطقة الخليج، ادعمها في معركتها مع قوات المعارضة السودانية.

رافاد المهدي، في بيأن أصدره أمس وتلقت والحياة، نسخة منه، ان دايران أقامت جسراً جوياً الى الخرطوم امدت النظام عبره بكميات من الأسلحة الثقيلة والخفيفة ومواد كيماوية لاستخدامها في المواجهة القائمة مع المعارضة السودانية، وقال أن «ايران وقطر والعرآق وجهات ممولة للجماعات الاسلامية في منطقة الطليج وفرت مبلغ -٢٠٠ مليون دولار، منها ١٠٠ مليون دولار نقداً، للحكومة لتمويل شراء اسلَّحة ونخائره. وأشار الى أن وفداً عسكرياً يقوده اللواء الركن بدرالدين عبدالوهاب رئيس قسم للشتريات العسكرية الخارجية توجه الى الصين لشراء أسلحة. ودان المهدى «التدخل الايراني السافر في الشؤون الداخلية للسودان، وقال: مننبه أشقامنا في العالم العربي والأسلامي والافريقي واصدقامنا اخطورة تنامي الوجود الابرائي في السودان.

البحرين تنتظر الرد القطري

وأوضح الصدر البحريني أن ما أبدته دولة البحرين من تحفظ جا بسبب التعميلات التي الخلت على مشروع المحضر الأصلي، وإن هذا التحفظ يؤكد حرص البحرين على تجنب الاضرار بالوضع القانوني للخلاف المطروح أمام محكمة العدل الدولية ولعدم الاخلال بموضوعات الخلاف التي تنظر فيها المحكمة المذكورة، وهي تشمل كل جوانب الخلاف بين البلدين.

وأضاف المصدر أن البحرين وترى أن هذه الأصور هي التي يجب أن تكون أماسأ للتسوية ألنهائية لخلاف البلدين الحدودي سواء كانت هذه التسوية قضائية أم وبية». وأكد الصدر دأن البعرين، وهي ترحب بجهود اللجنة من أجل تنقية الأجواء وتحسين العلاقات بين البلدين، تتطلع الى أن تستمر جهود اللجنة الى حين ازالة كل أسياب تعكير صفو العلاقات بين البلدين الشقيقين. وأضاف أنه دمن هذا المنطق جاء ترحيب دولة البحرين بمشروع المحضر الأول الذي تقدمت به اللجنة في اجتماعها الأول الذي عقد

الرياض بتاريخ ٧ كانون الثاني (يناير) ال وكانت البحرين قد طلبت في ربها على الأقتراحات الجديدة التي عرضتها اللجنة في ٢٠ كانون الثأني (يناير) الحالي حنف النقطة المتعلقة بالخلاف الحدودي بين الدولتين من مشروع محضر ألاتفاق لئلا يكون هناك أنتقاء لبعض الفقرات وحنف لفقرات اخرى، وهو تحفظ قانوني يتعلق بعدم الس بالنواحي القانونية ما دام الخلاف الحدودي معروضاً أمام محكمة العدل الدولية.

عمروموسى لـ الحياة:

العهد الأمير عبدالله بن عبدالعزيز، ونقل فيها رسالة من الرئيس حسا مبارك الى الملك فهد، الى ان مصادفاته كانت «ناجحة وحملَت تطابقاً كبيراً في وجهات النظر وعزماً اكيداً على استمرار التنسيق بين البلدين على كافة المستويات. وقال انه سينقل رسالة من الملك فهد الى الرئيس مبارك رداً على الرسالة التي تقلها للملك فهد من الرئيس المصري. وفي ما بأتي نص المقابلة التي اجرتها والحياة»:

● أَلَا تَحْشُونَ أَنْ تَوْدِي أَلْعَارِكُ ٱلْجَارِيةَ فِي السَّوِدِانِ الَّي حَرِبِ أَهْلِيةَ وَالْي احتمال تقسيم السودان، خصوصاً أن الذي يقود جيش المعارضة هو العقيد جون قربق الذي كانت له مواقف تدعو الى فصل الجنوب عن السودان؟

- كلَّ الاحتمالات في ظلَّ الاوضاع الراهنة قائمة من الناحية النظرية لذلك على الحكومة السودانية ان تتجنب ذلك بتغيير سياساتها لانها اثارت كل الدول المجاورة التي تشمعر بغاية الضميق لايواء السودان عناصر خارجة عن القانون وتعمل على اثارة الإرهاب. كمَّا ان سياسة الحكومة السودانية قسمت الشعب السوداني. وأوضح للجميع ان المعارضة، وهي تمثل تيارات رئيسية وتاريخية في الساحة السياسية السودانية، في حال ثورة صُد الحكم وطريقة تَفْكيـره. ويسبب هذه المخاطر التي تتصدف عنها والتي نرجو ان يتجنبها السودان نرجو ان يغير النظام السوداني من سياساته الحالية.

• يقول المسؤولون المسودانيون ان الاصداث الصالية لا تشكل خطراً على السودان فقط بل على مصر ايضاً ... - بالتاكيد، ومن هنا يأتي اصرارنا البالغ على ضرورة معالجة الازمة

الحالية في السودان واساس هذه المعالجة أن يغير النظام السودائي من ولكن أليس من للمكن أن تقوم مصر بمساعدة السودان الحثواء الازمة؟

- ان رغبتنا بالغة في ان نساعد السودان، ولكن اذا ساعدنا هذ الطرف أو ذلك فإن هذا يعني تدخلاً في الشؤون الداخلية للسودان. أشرتم الى أن محادثاتكم في الملكة تناولت بجِزء منها الوضع في الجِزائر، فما هو موقف مصر من الاحداث الدامية في الجزائر؟

- بالفعل تابعنا خلال المصادفات الوضع في الجنزائر وتطوراته المؤسفة لأن استقرار الجزائر مهم جداً لنا كمصر وكدول عربية، ونرجو ان يوفق قادة الجزَّائر لمُواجِهة هذه الازمة التي أضرت كثيراً بالمجتمع الْجِرْ الرِّي وما كَانْ يَجِبُ أَنْ تَحدثُ. أَنْ الْجِرْ أَثْرِ بِلْدٌ عربي كَبْيِرْ وَايْ تغييرات تنجم عن اثارة عدم الاستقرار من قبل جماعات العنف تؤثر كثيراً في الوضع العربي. ● هل تؤيدون معاودة تطبيع العلاقات بين يعض الدول العربية واسرائيل بعد

- هناكُ قرارات القمة العربية الاخيرة في القاهرة ويجب على العرب

الالتزام بها، وأولاً يجب عليناً مراقبة تنفيذ اتفاق الخليل والخطوات المطلوبة في شانه لأن ذلك سيحدد خطوات تحركنا نحو السلام المطلوب. أمام هذه التطورات في عملية السلام هل تعقد قمة عربية؟ - ليست هناك دواع وأسباب لعقد قمة عربية جنيدة حتى الأن ان القمة العربية تعقد في طروف رئيسية ومهمة نرى أن ضرورتها توجب

عقد القمة. والقمة العربية الأخيرة لم يمض اكثر من سنة شهور على عقيها وهناك قرارات اتخنتها تحتاج وقتأ لتنفيثها. ● لَمِرِيثُم قَبِلُ يَوْمِينَ اتصالاً مع وزيرة الخارجية الاميركية الجنينة ماناين أولبرايت. مِل تُسلمها لهذا النصب سيؤثر في الجهود السياسية الاميركية الخاصة بعملية السلام وتلك للتصلة بالشرق الاوسطة

- لقد ناقشنا سوياً عملية السلام في الشرق الاوسط وأكدت هي خلال الاتصال ان السلام أحد اولويات السياسة الإميركية. ويرايي أن في الولايات المتحدة سياسات مرسومة لا تتأثر كثيراً بتغير الاشخاص.

قضايا مثل الحدود والقيود الامنية على الكيان الفلسطيني المستقبلي والقَّنسَ واللاجِئينَ واللياه والاقتصاد والتَّجارَة والتعليم والتَّقافة، وكُلُهأً قضايا مدرجة على جنول اعمال المفاوضات حول الدل النهائى، بالاضافة الى العلاقة بين الاتفاق الانتقالي والحل النهائي. وتحمل الوثيقة بندأ يتعلق بمكانة الكيان الفلسطيني المستقبلي، وينص على انه نقى حال وافق الكيان الفلسطيني على اخْضاع نفستُه

للحدود التي نصت عليها الوثيقة المنكورة فانه سيتم الاعتراف له بحق تقرير المسيّر، واتبع نلّك بعبارة تقول أنّ هناك رايين بنص احدهما على اعتبار ذلك الكيان حكماً ذاتياً موسعاً والأخر على اعتباره «دولة». وادرج هذا البند لتوضيح الضلاف بين وجهات النظر بين فريق حرب العمل وغريق اليمين حول مسالة النولة الفلسطينية. واعتبر يوسى بيلين الذي يعتبر احد مهندسي اتفاق اوسلو، في مؤتمر صحافي عقد أمس للاعلان رسمياً عن التوصل ألى الوثيقة، أن ما تم التوصل اليه ويشكل سابقة في السياسة الاسرائيلية، مشيداً على ان ما حاول الطرفان عمله طيسً

ايجاد حلول وسط بين البرنامجين الداخليين للحربين الكبيرين في اسرائيل وأنما محاولة ايجاد طريقة عملية للتوصل الى حل داثم بين اسرائيل والفلسطينيين، مذكراً بان بعض القضايا التي ذكرت في الوثيقة لم يتضمنها برنّامج حرْب العمل أو ليكود. وعلى رغمّ أن اوساطاً واسعة في اسرائيل لا تولى الوثيقة، التي أصبح يطلق عليها وثيقة بِيلِينِ - ايتَّانِ، اهمية بسبب قلة عدد النين وقعوا عليها، وكونها لا تشكل اتفاقاً رسمياً مِن الحربين، إلا لن بيلين اعتبر اهميتها كونها «الوثيقة الوحيدة المطروحة على الطاولة التي وافق عليها اعضاء في الحزبين وتشكل مرجعاً عندما تطرح قضايا الحل النهائي في المفاوضات.

من القضايا المطروحة في الوثيقة وفهمه الخاص لما ورد فيها. وقال: مصحيح أن هناك بندأ يتعلق بالحدود، ولكن نحن نفهم تلك الحدود على نها بين اسرائيل والحكم الذاتي الموسع،

وينص البند المتعلق بالصدود على انه دلن تكون هناك عبودة الى حدود العام ١٩٦٧، وإن غالبية المستوطنين سيعيشون في مستوطناتهم تحت السيادة الاسرائيلية، وانه سيتم التوصل الى ترتيبات خاصة تسمح لسكان المستوطنات التي لن تكون تحت السيادة الاسرائيلية بالحفاظ على جنسيتهم الاسرائيلية وارتباطهم باسرائيل كافراد وُكِمِماعات ونَلْكُ عبر صُمان حقهم في مصر آمن وحر الى مناطق السيادة الإسرائيلية، وتنص احدى فقرات هذا البند ايضاً على ان دغور الأربن سيشكل منطقة امنية خاصة ينتشر فيها الجيش الاسرائيلي على طول نهر الأردن، ولكنها تحوي صيفة ثانية بديلة تنص على مبقاء غور الاردن تحت السيادة الاسرائيلية، وأوضح حاييم رامون أن الحديث يجرى عن ضم ١٠٠ ألف مستوطن مع مستوطناتهم الى اسرائيل وابقاء ما بقي تحت السيادة المحتودة للفلسطينيين. واضاف والبيعض سيطلق على مناطق السيادة المحبود هذه دولة أو حكما ذاتيا موسعا ولكن ذلك ليس مهماً، وانما الاهم هو انه ستكون هناك حدود بيننا وبين الفلسطينيين وانه سيتم الاعتراف بمبدأ الفصل بين الشعبين، وقال رامون أن ما ورد فَى هَذَهُ الْوَثْنِيقَةُ يِسَفِّقُ تَمَامًا مَعْ رَقِّيةَ رِئْسِ وَزَرَّاءَ اسْرَائْيِلُ السَّابِقَ

اسحق رابين ومواقفه عشية اغتياله. وأشارت الوثيقة في ما يتعلق بالربط بين المرحلتين الانتقالية والنَّهائية الى أنه دسيبِنْل جِهد خاص من اجل انهاء المفاوضات على الحل النهائي وتصعيد الحدود بين اسرائيل والكيان الفلسطيني قبل موعد انهاء عملية اعادة الانتشار على مراحل، التي نص اتفاق الخليل وملحقاته على انها ستنتهي في موعد لا يتجاوز أواسط العام ١٩٩٨. وأضافت في بند تابع: دادًا لم يتم ترسيم الحدود قبل المرحلة الثالثة من اعادة الانتشار فان المناطق المعرفة كمتاطق دا، ودب، من الضفة الغربية عتشمل رقعة مساحتها ٥٠ في المئة من الضَّفة الغربية،

وبالنسبة الى الترثيبات المنية الخاصة بالكيان الفلسطيني اعتبرت الوثيقة ان هذا الكيان سيكون ومنزوع السلاح بدون جيش وسيشكل نهر الأربن الحدود الامنية لاسرائيل، وستنظم عملية العبور منه حسب احتياجات الجيش الاسرائيلي، وسيحظى الكيان الفلسطيني بقوة شرطة قوية لضمان احتياجاته الامنية الداخلية، ولن يسمح لأي جيش اجنبي بالتمركز ضمن حدود الكيان الفلسطيني، ولن يوقع هذا الكيان على أي اتفاقات عسكرية أو أخرى يمكن أن تشكل تهديداً لإسرائيل أو لسكانها وممتلكاتهم كما لن يوقع اتفاقات تتعلق بالقاطعة او اي خطوات غير قانونية اخرى ضد الاقتصاد الاسرائيلي أو تحمل دعاية

معانية لاسرائيل أو الشعب اليهودي. وفي موضوع القدس نصت الوثيقة على اعتراف الفلسطينيين بأنها بحنوبها الحالية ستشكل عاصمة موحدة لإسرائيل، بينما ستعترف أسرأثيل بمركز الحكم الفلسطيني الذي سيكون ضمن حدود الكيان الظلسطيني ولكن شارج الصدود البلدية للقدس، ويمنح الظسطينيون العسطيني وبدى حارج الحدود البندية للعالم، ويسمى البلدية، سكان المدينة وضعاً يسمح لهم بالمشاركة في أدارة شؤونهم عبر البلدية، ويتفق ما جاء في هذا البند مع ما ذكر في حينه عن فحوى التفاهم الذي ويتفق ما جاء في هذا البند مع ما ذكر في حينه عن فحوى التفاهم الذي عُرْف بد وتقاهم بيلين - ابو مازن، بان عاصمة الكيان الفلسطيني ستكون ابو ديس التي سيطلق عليها والقيس،

اللهِ الله الى الأراضيّ التي تَخُضع لسيانتها، وأن ترتيبات عوبتهم والقيود عليها ألى مناطق الكيان القلسطيني سيلم الاتفاق بشانها في المفاوضات حول الحل النهائي ضمن المواضيع التي تتعلق بأمن اسرائيل.

واعتبر بيلين أن ما جاء في هذه الوئيقة لا يشكل منطلق الوقف الاسرائيلي في المفاوضات مع الفلسطينيين بل مخطوطاً عريضة للمفاوضات التي سيحدد كل طرف فيها مصالحه الحبوية وخطوطه الحمر عندما يجلُّسان سوياً، وشند على أن ولا تناقض بين ما جاء فيها وما ورد في التَّفَاهم مَع ابْق مارْنَ». ولكن مصادر قريبة مَنْ رَئيسْ السلطة الفلسطينية قالت أن يأسر عرفات رفض قبول وجود وثيقة تفاهم كهذه وطلب في حينه من محمود عباس اصدار نفي لوجود وثيقة يطلق عليها وتبقة ديتلين - ابو مازن،

بويزيحمل على الاردن تتمة الصفحة الاولى

وقي المضمون وارسلنا (الي الأردن) على العيار ذاته رأينا في الموضوع، مِّن جِهِةُ أَخْرِي، عَلَمْ فِي سَاعَةُ مِتَقَدِمةً أمس أنْ الْدِيرِ الْمُالِي لَفُنْدَقَ دماريوت، في بيروت ضرار الكرمي لا يرال في العاصمة اللبنانية بعدما أفرج عنه ليل أول من أمس.

واستبعد مصدر ماتون في الفنيق أن يكون الكرمي غاس الى عمان وفق ما كأنت الهادت رُوجِته سابقاً. وقال: «لا أود البخول في أسباب تُوقَيفُه، واؤكد لكم انهُ في صحة جيدة، وقد ثبتتُ براءته مَنَ الَّتَهم التي وجهت اليه وهو سيراول عمله كالمعتاد في الفندق في اليومين المقبلين،

الالنبي يحدا

أمستنا أوخسا مسمسوا

. - -- Fire

استسلم ہے ۔۔۔ ک

الله وسال سعوب ا

a man part of

تحوصت بسيب The second of the second

ALL STATE OF

MINK

A COUNTY

WHAT:

11700

Barrell Branch

966

was and the state

The same and say

med man septiment

و تعظمت دین سخی

ومهر مؤه نام حاسم م

فمهدوني في مدوند.

بوالضيد لأعب البداة أرافلها

النظر الربول التفهيد إحداكم

بالرطانين بينها الانسياطة

رسالة جوابية من خادم الحرمين الشريفين الى مبارك حملها موسى

AL HAYAT MONDAY 27, LANGARY, 1997 ISSUE NO 12388

اتفاق مصرى ـ سعودي على دعم المفاوض السوري

ودعمسها وتطويرها والتنسيق

العسربي ازاء تطورات عسمليسة

السلام وبخناصة في المترجلة

🗌 القاهرة --من محمد علام:

النقل وزير الخسارجسية المصري السيد غمرو موسى مساء اس رسالة جوابية للرئيس حسنى مهارك من خايم الصرمين الشريفين الملك فسهد بن عبدالعزيز، وتقريرا عن نتائج ربارته للسعوبية ولقاماته مع كل من خسامه الحسرمين الشسريفين والأمير عبدالله بن عبدالعزيز ولي العهد غائب رئيس مجلس الوزراء رئيس الحرس الوطني والأسيس سعود القيصل وزير الضارجية. وتضمن التقرير نتائح المحابثات على صبعيد العبلاقيات الثنائبة

ووصف مبوسى في تصبريح صحافي ننائح زيارته للسعونية أول من أمس بأنها «ناجستة في اطأر التشاور المستعربين البلدين والعلاقات العتديزة التي

الد والحسيساقة أن المسحسانات المحصرية - السعوبية اكنت تطابق وجهات النظر في شهان الموقف العربى الثابت والمستمر

الاخسرة، واهسية البناء عليها ودفع عملية السلام على المسار وقالت مصادر بيبلوماسية الغلسطيني واستستستناف المبضاوضيات على المسارين المسوري واللبنائي على اسس قسرار مسجلس الامن ٢٤٢، ودعم سورية في موقفها القفاوضي لجهة العودة الى خطوط الرابع

في الفترة المقبلة على صحيد

اللقاءات العربية وازاء الإتصالات

واللقاءات المنتظر ان تتم بين

الاطراف للعربية المعنية سنأشرة

بعملية السلام منجهة وبين

الولايات العقدة من جهة لخرى.

والسعودية بقرارات القمة العربية

وأكدت المصادر تمسك مصر

اراء عملية السالام، وضرورة التنسيق العربى خلال التحركات من حزيران (يونيو) ١٩٦٧. والمالات المنطقة والمنطقة والم

🗍 القاهرة – من جيهان الحسيني:

📰 اكنت جامعة الدول العربية أهمية ثبات الموقف العربي وهنلابته، كما بلورته قمة القاهرة الأخيرة، حتى يمكن التعاطى مع السياسات الإسراتيلية المناورة في عملية السلام، خصوصاً أن المفاوضات النهائية علم المسار الفلسطيني ستبدأ منتصف شهر أذار (مارس)

وصرح السغير احمد بن حلي رئيس الادارة العربية في الجامعة بأن أهم متطلبات المرحلة المقبلة هو «ثبات الموقف العربي الجماعي والمتضاعن، مشيراً الى أن واللبناني.

والموقف العربي هو الفيصل في عملية السلام وفي استعادة الحقوق المشروعة، وأوضع أن «الموقف العربي الثابت والحازم هو الذي سيشد أزر المفاوض العربي سواء السوري او الفلسطيني او اللبناني، ويسد الباب أمام المصاولات الإسرائيلية لاستغلال موضوع اعادة الانتشار في مدينة الخطيل للمساس بالموقف العربي الموحد والرافض للسياسات

وتوقع بن حلى أن تشهد الفترة العقبلة جهودا عربية مكتفة لتحريك الجمود الحالي على المسارين السوري

تعاون في مجال تبادل المعلومات

الوقد الامنى المصدري سيطلع في

التحقيقات السني اجرتها

اجهيرة الامن في البندين لكشف

ابعاد القضية، وسيقوم خبراء

يضمهم الوفد بفحص الاختام

والطوابع التي وجسنت على

الرسسائل التي تعدر نقلها من

واشنطن الى القاهرة بسبب

لنسدن ووأشنطن على نتساه

وأفسانت مسمسانر مطلعية أن

الخاصة بالقضية،

قضية الرسائل المفخخة؛

الالفي بحذرمن جهات تحاول إلصاق التهمة بمصر

🗀 القاهرة – والحياقع

🗯 غناير القناهرة وفيد امني رفيع المستوى في طريقه إلى بريطانيا والولايات المتحدة لمتابعة التحقيقات التي تجريها سلطات البلدين في شان قضية الرسائل المفخخة التي ارسلت إلى مكاتب «الحسسادة أم واشتنطن ونيوسيورك ولندن فسيسمسا حسذر وزير الداخليسة المصدري اللواء حسن الألفي من جهات تسعى الى استغلال قضية الرسائل المفخخة للاساءة الى منصسر، واعتقبت الألفي ان الموضوع واخذ اكبر من حجمه

التلفزيون المصري مساء اول من اس إن وبعض الجمهات حاولت المناق التهمة بمصر والاساءة ليهاء مشيرا إلى ان القاهرة

لا فواتير مربكة No Confusing Bills!

متوفر لدى كل ...

نثكلم العربية ا

We Speak Arabic !

شُعَار وسَرُن يُونَيُون Available At All WESTERN UNION

طلبت من واشنطن تسليمها احد

غب متوافرة في الاسواق، ويصعب الحصول عليها تماما. ونفسى مجسددا قسيام رجال اس اجانب باجراء تحسقيقات في القساهرة، الا انه اكسد دان البريد في مصر ووسائل تأمين

المفخضة لا تنتج في مصر، وان

الرسائل والكشف عن المتفجرات المتبعة في صراكر البريد

اصول الرسائل لقحص الاختام والطوابع التي وجسدت عليسها لمعرفة الجهة التي صدرت عنها واوضيح الالبقسي ان هند

الرسائل لم يعثر على حتم وصول شكوك وعملية تزوير الاضتام والطوابع سنهلة للغاية خبارج

وشدد الالفي على ان الرسائل

عقبات قانونية، كما سيعرض الوفد الامنى المحصري نتائج الجهود التي بذلت منذ الكشف عن القضية، وتصوراته عن الجهات التي يحتمل تورطها في القضية اضافة الى معلوسات عن نظام

الشِّعاون الإمني مع الدول الأشرى ضروري وطبيعي، وان ما يحدث في قضية الرسائل المقدخة

تعلن عن أسعار خاصة للاتصال بالعالم Announcing Special Prices for the Arab World...

أفضل أسعار دولية مخفضة على المكالمات

Lowest Int'l Phone Rates!

حسومات قد تبلغ ٧٩٪ * من دون الإتضمام الى أي برنامج أو دفع رسوم شهرية . Savings Up to 79% No Sign-up or Monthly Fees

خدمة خاصة خلال ٢٤ ساعة لأي تليفون أو فاكس أو تليفون خلوي Any Phone, Fax, or Cellular 24hr. Personal Service

معم المكالمة للولايات المتحده بالدقيقه: ٥ × A مسنت

Call USA From Saudi Arabia for Only 841/2¢ /min.

إتصل الأن!

إختصاصيون وخطوط تحت تصرفك خلال ٢٤ ساعة يوميا و٧ أيام أسبوعيا

Phone: 1-407-777-4222 Fax: 1-407-777-6411

الطوان: A1A, Satellite Beach, FL 32937 USA الطوان:

بزيارتنا على الإنترنيت: HTTP://home.sprynet.com/sprynet/kalimart

البريد الالكتروني: KallMart@sprynet.com

Specialists & Lines Available 24Hrs/7Days

معتمد من لجنة الإتصالات الفدر الية الأميركية

USA Federal Commissions Approved

إنه بسيط وسهل!

It's Simple & Easy !

Call Now i معلومات مجانية بالفاكس!

إتصل بنا فنعيد الإتصال بك فورا!

Call Us & We'll Call You Right Back!

٢٥٪ عمولة! نرحب بالوكلاء! 25% Commission I Agents Welcome!

التصل بنا أو ارسل فلكس للحصول على كل أسعارنا الجديدة البلد الخاص بك!

Call or Fax Us For All New Rates From Your Country!

في اشتباك مع المتطرفين العام القتلى الثلاثة تعرفوا على حثثهم

بعدمقتل من قادة الجماعة 🛘 القاهرة - والحياة: ونقلوها امس وسط لجسراءات

استنفارأمني في المنيا

🗷 شبهنت سدينة آبو قرقاص واستمع السيد مصطفى عبد الكريم رئيس نبابة أبو قرقاص في محافظة العنيا والقرى التابعة ليا أمس أدراءات أمن مشجدة، أمس إلى اقبوال عبد من رجبال الأمن الدّين شاركوا في الاشتباك، تحسبأ لقيام تنظيم والجماعة فاكسدوا أن القستلى الثسلائة الاسلامية، باعتمال انتقامية رقضوا تسطيم انفسهم وبادروا بعد مقات ثلاثة من قادة الجناح العسسكري للتفظيم في بأطلاق النار على افراد الشيرطة من داخل محبثهم في مدافن قرية اشتباك مع الشرطة أول من أمس، الشدخ شرف القريبة من قرية واعتقال ١٢ متطرفاً من اعضاء الفواريقة، غاضطرت القوات إلى التنظيم على عبلاقة بالقتلي الرد عليهم بالمثل، ما اسفر عن

وقال مصدر أعني له والحياقه إن الشرطة اتخذت لجراءات أمنية بعد مقتل الثلاثة، وهم وليد اسماعيل عبد الحاقظ وسعداوي نعمسان مصمود وياسر اسماعيل محمود، فشيراً إلى أن التحريات كشفت ان القتيل الأول شارك في اغتيال اربعة من رجال الشبرطة العبام الساضي قبام الرئيسس حسنقسى متبارك بتكريم استائهم أولٌ من أمس وهم اللواء جحال فاثق وشقيقه المقدم مجدي والمقتم حسين

واضاف المصدر از اهالي

الوردائي والسمسلارم اول رضسا

من محمد صلاح:

■ اصدر المحامي العام لنيابة أمن الدولة العليا في مصر المستشار مشام سرايا امس قراراً باعتقال ٣٠ شخصا من اعضاء جماعة رعيدة الشيطانء فيما واصلت النيابة التحقيقات مع المعتقلين من اعضاء الجماعة.

🛘 القاهرة –

وعلمت والحساقه أن من بين المتهمين في القضية ابن الفنانة سوسن بدر وابئة الملحن عمر خيرت. ونكرت مصادر مطلعة ان التحقيقات كشنفت قيام احد المتهمين بتخرين ١٥ صورة للشيطان داخل شعكة دانترنت، تمهيدا لتوزيعها على اعضاء الجماعة، وان «عبدة الشيطان» اعتادوا الالتقاء شساب وفتيات

امسرائيليين في سيناًء وتلك لممارسة طقوس الجماعة. ويقوم فريق من نيابة امن الدولة بمشاهدة شرائط الفيدو

وسبمناع شبرائط الكاسبيت التي ضَبِطتَ فَي حَورَة المتهمين وذلكُ لمواجهتهم بما جاء فيها. وسيتم ارسال كل المضيوطات الي الطير الشرعي لقحصها بما فيها الكتب

النيابة تطلب توقيف ٣٠ أخرين

مصر: اعضاء جماعة عبدة الشيطان

التقوا اسرائيليين في سيناء

والشرائط ورقائق الكمبيوتر. واستمعت النيابة مساء اول من امس الى اقوال زعيم الجماعة ويدعى عماد الدين حمدي ويحمل لقب دخادم الشبيطان، فعال أنه تمكن من استدعاء الشيطان والتخاطب معه مرات عدة في منطقة السيدة زبنب وان ملحناً معروفا قام بتوزيع موسيقي هارد روك، التي يستخدمها اعضاء الجماعة في طقوسهم.

وقالت المتهمة شيرين عمر خيرت، احدى المتهمات في القنضيسة وهي طالبسة في الجامعة الأميركية، انها أنضمت الي الجماعة عن طريق طالب رُميل لهَـــا يدعى نَاحِي رَكي صليب (موقوف على نمة القضية) وكانت تحضر حفلات الجماعة وترتدي المسلابس المسوداء وتتسعاطي

الخصص وانكرت ممسارسة الجنس الجسساعي او تعاطي المخترات وقال متهم أخر يدعى ناجي رُكي فَهِمَي (طَالَبٍ) أَنَّ التَّخَطِيُّطُ

لتكوين الجسمساعية بدا في الإسكندرية في عمارة قند الإنشاء، حفلات الجنس الجماعي.

توقع انفراج اقتصادي

بين مصر والاتحاد الأوروبي

وانه قام بنبح القطط والفشران ولطخ وجهه بالنماء وبعدها بدأت اما المنهم حسام وليد عمران فقال از الجماعة كانت تنظم

حفلات خاصة بها في بعض الفنادق، وإن المسلابس التي برتديها اعضاؤها والاشرطة التي يستمعون الى موسيقاها منتشرة في العبديد من المسحبلات في القَّاهرة والجيرّة. امنا المشهم اشترف محمد توفيق مندوب السيعات فقال انه

صاحب فرقة موسيقية وكان يحضر مع فرقته حقالات وعبدة الشيطان، حيث كان الأعضاء يرقصون الى أن يفقدوا الوعى ثم يبدأون بتعاطى المخدرات.

والاتحاد الأوروبي محمد شعبان

الدياة، دان مصر تعتير ان الصوقف الحبالى للمنفوضية

الأوروبية لا يلبي مصالحنا ولا

ينسجم مع الأبعاد السياسية

للتعاون المتوسطى، اذيميل

مبيزان التبايل التجاري

والاقتصادي الىكفة الاتصاد

بنسبة ١ إلى ٦، ويبلغ مع بعض

الدول نسبة ١ إلى ٢٠، وهو اصر

سيتسبب بتكبيد مصر خسائر

كسرة اذا ما سمح للأوروبيين

النفاد الى أسواقنا من دون قيود

في الوقت الذي تصـــرَ الإدارة

الزَّراعية في المغوضية الأوروبية

على تكبيل منتجاننا بقيود غير

وقالت مصادر ديبلوماسية

مصرية معضية بالمفاوضات

«ان المسوقف الأوروبي يعكس

شكلاً قاضحاً من أشكال

الكيسل بمكيسالين، اذ يعسمح

لاسرائيل بتصدير كميات تزيد

عن طاقتها العملية، وتبلغ

أضعاف الكسات التي يقترحونها

تصعيد المواجهة مع المفوضية

اذا لم يحصل تقدم ملموس مؤكداً

دان الأمسر سيطرح عندها على

القيادات السباسية العليا

لمعالجته قبل فوآت الأوان وحلول

موعد عقد مؤتمر برشلونة – ٢ في

١٥ نيسان المقيل.

ولمح السفير شعبان الي

رسالتان متبادلتان بين الصحاف وعبدالمجيد

وكشفت تحقيقات النيابة ان

المنهصين الثلاثة شباركوا في

تنفيذ ٥٠ دعملية ارهابية، اسفرت

عن مقتل ٢٠ من رجال الشرطة

و٣٠ من المواطنين خلال العامين

المضبوطة وهي عبارة عن ٣

. بنادق آلية على الصعمل الجنائي

لقحصها ومعرفة الجرائم التي

استخدمت في تنفينها، خصوصاً

بعد ان تبينَ ان الْقتلى الثَّلاثة

سرقوا إحدى هذه البنادق من

السلارم اول رضا والي الذي قتل

وأمرت النيابة بإحالة الإسلحة

العراق يعتبر الوضع في السودان تهديدا للأمن القومي العربي

من مصطفى أبو هارون:

🗷 تسلم الامين العام للجامعة العبربية النكشور عصعت عبدالمجيد امس رسالة من وزير الذارجية العراقي السيد محمد سعيد الصحاف خُلال لقائه امس مندوب العسراق الدائم الدكستسور نبيل نجم الذي صرح عقب اللقاء بأن الرسالة تفاولت تطورات الاوضناع العربينة بشكل عنام والاعتداءات على السودان يشكل

ما يقع على السودان يمثل تهديدا للامن القومي العربي بشكل كامل وواسعه متهما اثبوبيا واريتريا بالوقوف وراء ما اسماه دالعدوان على السودان، ومعتبراً ان ما يقع في السودان ديجب الا يُعرّل عن احتلال ايران للجزر الاماراتية

حسن الترابى داجهزت بفعلها

هذا على نظام بيموقراطي كانت

تحترم فيه حقوق الانسان وينعم

خاص، مشيرا إلى أنه حمل رسالة جوابية من عبدالعجيد الى الصحاف تتعلق بالاوضاع في

وقال نجم إن العراق ديري ان

والإيراني على شمال العراقء

العربية فية واحدة وموحدة، الحامعة لبحث تطورات الاوضباع

والعندوان المستكرر التسركي وطالب الدول العسربيسة بـ

ومراجعة حادة لكل المواقف مهما تباينت الرؤى في عدد من القضايا لأن مسا يتحصل بالأمن القومي العسربي يجب أن تكون الرؤى وثفى تجم أن يكون العسراق طلب عقد اجتماع طارئ لمجلس

دستوري وإن الصاكمين الأن هم حانثون بالقسم وخارجون عن القانونء وحَّتم البِيان: «اننا نناشد القوات المسلحة السودانية ان

تستجيب للنداء البستوري الذي وجهه رئيس الوزراء الشسرعي الصادق المهدي للأطاحة النظام الانقلابي الحالي واعادة الامور الى تصنابها بتسليم السلطة لرئيس الوزراء المنتسخب ومصالحها السياسية والاقتصابية. ديموقراطيأء

🗖 بروكسيل – من اسماعيل زاير:

■ تتوقع مصابر ببيلوماسية عربية حصول انفراج بين مصر وبول الاتحاد الأوروبي في ما يتعلق بالعلاقات الاقتصابية بعيد التسعنت الذي استه المفوضية الأوروبية في شأن رفع القيود الجمركية عن المنتجات الزراعية المصرية ورفع الحصص المتاح تصديرها من ١٤ منتوجأ مصرياً الى السوق الأوروبية في سيباق الشسراكة المستوسطية التي أرست اسسها معاهدة

وجاءت هذه الأخسسار اثو توصيات المجلس الوزاري الأوروبي الذي انعقد في بروكسيل الاستبسوع المساضي وأوصبي المفوضية الأوروبية بتحريك الملف المحمد للمفاوضات بين مصر والاتحاد منذ نيسان (ابريل) الماضي. وترجمت المفوضية الأوروبيسة التسوجسه الجسديد بتحديد الثالث من شباط (فبراير) المقبل موعدأ للاجتماع الجديد مع المتدويين المصربين الثين طلبت المفوضية ان يتقدموا بمقترحات جينية تحيد الحصص التى ترى القاهرة انها تنسحم

وقال سفير مصرفي بلجيكا

في السودان. الثبلاث والعدوان الاريشري على قضاة سودانيون يؤيدون دعوة المهدي الى اطاحة النظام

□ لشن - والحياة و

 دعا بيان باسم «لجنة قضاة السودان - الشرعية، ادس القوات أ فسيسه المسواطن بالحسرية نظام الرئيس عمر البشير.

وجاء في البيان الذي تلقته «الحياة» ان «بلادنا تواجه في هذا الوقت العصيب خيارات مصيرية قادلها استيلاء الجبهة القومية الاسلامية على السلطة عن طريق انقلاب عسكريء. وأضاف أن الجبهة التى يتزعمها الدكتور

نظام الحسرب الواحسد والراي الواحده وأوضح ان دالهيئة القضائية كانت طوال عهدها قومية الطابع. ولكن جاء حكم الجبهة ليلغى كل من يضالفه الراي وياتي باتباعه

(...) وينصبهم قضاة لا يحكمون بالعدلء واعتبر ان نظاماً مثل

من البشير الي أمير البحرين

□ المنامة - والحياقة

■ وصل الى المنامة امس وزير شؤون رئاسة مجلس الوزراء السوداني العميد الركن صلاح الدين محمد احمد كرار والوفسد المسرافق قادماً من منسقط في زيارة للبحرين ضحمن جولة له في عدد من دول

مسؤول سودانى يخفل رسالة

وحمل كرار رسالة الى أمير البحرين الشيخ عيسى بن سلمان آل خليفة من الرئيس السوداني عمر حسن البشير تتعلق بآخر تطورات الاوضاع

مبعوث أوروبي يجري محادثات مع الزعماء الصوماليين

سيغورد ايلينغ انه بحث مع علي مهدي سبل أستعادة الاستقرار في الصوطال وكيفية نقل اعدادات اغاثة الى المناطق المتضررة من

سيعسوث من الاتحساد الاوروبي محابثات اول من امس السبت مع علي مهدي محمد رُعيم القصيلُ الصومالي الذي يسيطر على شدال العاصمة مقتشو. وقبال المستعبوث الضاص

مقبديشو، نوقتست خلالها الضأ كيفية تحقيق مصالحة بين القصبائل الصومالية وهنده البريبارة هني الاولسي

ورقع الحظر في ٢٠ كـــانون الثاثي (يناير) الجاري قبل اجراء

للمبعوث الاوروبي للصومال مئذ رفع الحظر الذي قرضية الزعيم الراحل محمد فارح عيديد على

الجمعة مع حسين عيسد الذي تسييطر أواته على جنوب

عيبيد وعلى مُهدي. مَنْ جِهِةَ اخْرِي، قَتْل شَخْصِان

اثر تجمد القستسال بين قسوات ■ مقديشو - رويتر - اجرى

حكومية اليوبية ومقاتلي جماعة الاتحاد الاسلامي الامسولية

الصومالية في منطقة جيدو

الجنوبية يومي الضميس

ونكرت تقارير اذاعية التقطت

في مقديشو السبت أن نحو مئة

جندي السويي هاجسوا أسرية

جاويدو التي تُقع على مسافة ١٠

كيلومترات الى الشمال من بلدة بولو هاوو الصدودية، وأن منازل

وقال الكولونيل حسن ضاهر،

قائد قوات والاتحاد الاسلاميء أن

القوات الاثيوبية هاجمت مواقع

قواته قرب بلدة دولو التي يسيطر

عليها الاثيوبيون منذ كانون الاول

الإسلاميء الى الجنهاد لصند

القبوات الاثيبوبينة التي توغلت

داخل جنوب غربي الصومال في

وفي وقت سلبق من هذا الشهر طالب تحالف من زعماء

القصائل الصومالية - لم يكن

ضمنهم عيديد - جماعة

الاتصاد الأشلامي بالاستناع عن

ويعت جسركسة «الاتحساد

عدة دمرت في الهجوم.

والجمعة.

(ىسمىر)،

الشهر الماضي.

وكان ايلينغ اجرى محادثات

دهوله البلاد في نيسيان (ابريل)

محانثات مباشرة بين حسين

نونجين " لاغراند كلاسيك" ...

موديوت ذات رقية متناهية ، كوارت ره رجاج من الصفير المقاوم للخدش ، ومقاومة الما وحتى عمق ٣٠ مرزا .

لِهِنجين . صناعة سويسرتية منذعام ١٨٣٢. LONGINES. SWISS MADE SINCE 1832.

الوكول الدام ية الدنكة الموية العوامية التركز النام ي المحدود التحريب التحريب التحريب التحريب المحدد التحديد التحريب التحريب

غروزني تتحول الى قلعة جوهر عشية الانتخابات الرناسية والجولة الأولى قد لا تحسم الصراع

ومسخاروف الرقيق ينافس باسايف الصارم

ارملة دودايف تدعم وريثه ياندربي

🗖 بیشاور – من أحمد موفق زیدان: 🗖 طهران - من غسان بن جدو:

 ابلغت مصادر افغانية مطلعة في بيشاور لـ «الحياة» امس ان الرئيس الافغانيُّ برهان النبين ربائي ورئيس وزرائه قلب الدين حكمتيار اللنين حضرا الى طهران للمشاركة في اجتماع حول الازمة الافعائية سيقيمان في الغناصيصة الايرانيية حبتى تنجلى صبورة التطورات العسكرية في افغانستان. وأضافت المصابر نفسها أن القرار جاء إثر اجتياح ،طالبان، مناطق استراتيجية شمال كابولَ وتهديدها الشيمال الافغاني الذي اتخت الزعيمان منطلقا لنشاطاتهما في أعقاب سقوط العاصمة بايدى الحركة أواخر أيلول (سبتمبر)

كما ياتي وسطحديث عن توصل الحركة وحزب الوحدة الشبعي بزعامة عبدالكريم خَلِيلَيْ الى صفقة يتم بُمُوجِبها السُماحَ لُـ ،طالبــان، بدخــول مناطق حــزب الـوحــدة في غوربند والتقدم في اتجاه بولي خمري عاصمة ولاية بغلان. وفي حال حصولٌ الصفقَّة، يؤدي نَكُ الَّى حَصَّارِ ٱلْمُعِلِّيشِياتِ الأوزْبِكِيَّةُ بِقَيَّادَةً عبدالرشيد دوستم التي تمركرت بكثافة في اعقاب هزيمتها الأخيرة عند مدخل ممر سالائغ

وذكرتُ نصادر افغانية قدمت من سالانغ اخيراً، لـ «الحياة» أن دوستم دفع بشاحنتينَ محملتين بالمتفجرات من أجلَّ نسف معر سالانغ اذاً اقدمت «طالبان، على اجتبازه مما يعنى بالتاكيد حصول التقسيم في افغانستان. وكانَّ أحمد شاد مسعود قائد القوات التابعة لربائي اقدم على نسف صداخل وآدي بنشيير وهو المعقل الاستراتيجي الذي لجنا الينه، للحيلولة دون تمكن ،طالبان، من مطاردة قواته عند خُروجها من كابول في ٢٧ أيلول (سبتمبر)

وربطت مصادر افغانية مطلعة بين توصل وطالبان، الى اتفاق مع حزب الوحدة واستيلاء الحركة أدس على مديرتين استراتيجيتين في غوربند هما سياه كرد وشنواري، وكان الناطق باسم حرب الوحدة في باكستان عبدالرسول طالب رفض الشاركة في الاجتماع الذي عقد في طهران والمح الى تأييده موقف وطالبان،

الافسغساني، وراى البسعض في ذلك تواطأ سياسياً بين طالبان وحزب الوحدة. وقالت المصادر نفسها أن حزب الوحدة الرك أنه إذا منا اجتناحت طالبان، مناطقه بالقوة فران ذلك يعني نهمايت عسسكريا وسياسياً، لذًا اتخذ الحزَّب هذا الموقف اصلاً في الاحتفاظ بقدر ما من الوجود على الساحة

وفي طهران، أكدت القصائل الافغانية التي شاركت في الاجتماع حول الأزمة الافغانية على ضرورة انهاء القتال والحفاظ على استقلال البلاد ووحنتها.

وأعرب زعماء ومندوبو الجصاعات التي مضرت الإستماع، عن استعدادهم لوقف مفوري، لاطلاق النار ولتسسادل الاسسرى بين الفصائل المختلفة واحلال الامن والهدوء في العاصمة كابول، ودعوا الى اجراء مفاوضات مباشرة من أجل أنهاء الأزمة بالطرق السلمية

وشيد البيان الختامي للمحابثات على ضرورة احترام الحقوق الشرعية والاسلامية للشعب الأفغاني وءالاستجابة، لارادة الشعب في اختيار ممثّليه ومسؤوليه. واللافت ان البيان وصف المساركين الإفغان بأنهم زعماء ومندوبي الأحراب والفصائل، وخلى من أي

شوارع العاصمة الشيشانية غصت أمس

كمسخادوف الرقيق».

اجمعوا على أن أياً من المشحين لن يحصل على نسبة الد ٥٠ في المئة من الأصوات المطلوبة للفور، ولذا ستجرى جولة أخرى يخوضها اثنان

🗆 غروزني – من فاليري باتويف:

بالشعارات وصور المرشحين ومن بينهم القائد العسكرى المعروف شامل باسايف الذي سالت «الحياة» أحد أنصاره لماذا يؤيده فقال: «لأنه

مؤيد باسايف: «إن المجموعات التي قادها كانت تتميز بأكبر قدر من الانضباط، ولم يتهم اي من أفرادها بالسرقة او النهب.

بعدالحرب، الى رجل صارم مثل باسايف وليس كثيرون من الذين تحدثت اليهم «الحياة»

وأضاف أن ما بين ٢٠ و٢٠ في المنة من إبعلاقته الحميمة بدودايف، الرمز الراحل الناخبين سوف يصدون موقفهم قعي مركز

الانتخابات. وهؤلاء الأجائب يدفعون بالدولار

الجانب الاقتصادي وحده، إذ أن سكان الشيشان بيركون انها ستؤدي الى قيام حكومة شرعية أولاً وتغيير طبيعة نظام الحكم، تانياً. اضافة الى ان العلاقات مع روسيا سوف تتحدد بشخصية الفائز في الانتخابات.

باسابف الذي تعتبره وارهابيأه وسيؤدي تبؤوه الكرسي الأول الى توتر في العلاقات، ويضع في يد مناهضي السلام في موسكو ورقة رابحة

اما مسخادوف فهو الرجل الذي وقع اتفاق السلام في مسخانوف مع الرئيس السابق لجلس ألأمن الروسي الكسندر ليبيد، ويعد مسخاروف بطلاً قومياً لأنه قاد جميع الفصائل العسكرية خلال الحرب، كما يعتبر رآئد العملية

السلمية، في الوقت نفسه. وبوجود هذين المرشحين تشراجع حظوظ ياندريييف الذي وقع اتفاق السلام ولكنه لم

الوريث المحدد

■ مجوهر عالاء أو قلعة جوهر، هو الأسم الجديد للعاصمة الشيشانية غروزني، أطلقه عليها سليم خان ياندريييف خليفة جرهر دودايف وأحد المرشحين الثلاثة الأوائل الذي يتنافسون على رئاسة الجمهورية في الانتخابات التي تجرى اليوم الاثنين.

رجل شيشاني أصيل. وهل هذا يعني ان ياندريدسيف او رئيس

الوزراء اصلان مسخادوف، وهما من أقوى المرشمين، لا يعتبران شيشانيين أصليين؟ أجاب ويراي الأخميس ان الشيشان وتصناح

وقال لـ «الحياة، المرشح مولودي اودوغوف الذي استقال لفترة الانتخابات من منصب كنائب أول أرئيس الوزراء، ان استطلاعات الرأي التي تؤكد ان مسخادوف وياسايف سيخوضان الجولة الثانية قد لا تعكس الوضع الفعلى.

الذي فتح غيابه مجال التنافس أمام من الاقتراع، وكل شيء ممكن. إحد الناخبين أبدى تفاؤله لوجود مراقبين على شاشة التلفزيون المحلي لتقول أن زوجها كان دترك الأمانة، لدى باندربييف. وعرفاناً أجانب وصحافيين تدفقوا على الشيشان لمتأبعة بالجميل، عمد الأخير الى اطلاق اسم قلعة

وللمرة الأولى ظهرت أرملة دودايف، ألا،

جوهر على العاصمة وقام بعدد من الخطوات

لتعزيز شعبيته ومنها التأكيد على انه سيجعل

ويتحدث جميع المرشحين عن الطابع

الاسلامي للدولة الشيشانية القائمة، ولكن

بلهجات مَحَتَلَقة، فمسخادوف مثلاً يشير

ماستمرار الى النموذج التركي الذي كأن

معتمداً في العقود الأخيرة، ملمحاً بنلك الى

انه لا يعني حكومة نجم الدين اربكان بل

يقدم برامج واضحة باستثناء التاكيد على

«الاست قالل الكامل» ومحاربة الجريمة

بقوله: «ليس مهماً من يقور، المهم أن يوفر لنا

عملاً معقوع الأجر، وإلا فإنه أن يبقى في

وهذه الكلمات توضح ان هناك اجماعاً

داخلياً على ان المرشحين كلهم سيعملون

لترسيخ استقلال الجمهورية، والثاني، أن

السلطة الجديدة ستواجه مشاكل داخلية

بسبب كنشرة السلاح الموجود فيها

والصراعات التي كانت مستورة اثناء الحرب

ليما: الخاطفون يطلقون ضابطأ كبيرأ فى الشرطة لأسباب صحية

 ليما - أ ف ب - أعلن ممثل اللجنة الدولية للصليب الاحمر في بيرو ميشال ميننغ أن خاطفي الرهائن افرجوا صباح أمس الأحد عن أحد الذين

أ يحتجزونهم في مقر السفير الياباني وتسلم فريق من

الصليب الاحمر الرهينة وهو ضابط رفيع الستوى

في الشرطة اطلق لأسباب صحية.

وحضر اسقف اياكوشو عملية التسليم مساء أول من أمس في مقر السفير

وقال ميننغ للصحافيين أن الخاطفين النين ينتمون الى حركة «توباك أمارو»

لثورية قرروا الاقراج عن الرهيئة لأسباب صحية. ولم يعط اي ايضاحات حول

وكان الخاطفون استدعوا ليلاً، من خلال نداءات اطلقوها بصوت عال،

و مخل القريق الطبي الى مقر السفير الياباني وتبعه بعد حوالى ساعة رئيس اللجنة النولية للصليب الاحمر في بيرو ميشال ميننغ ثم الاسقف سيبرياني الذي يقوم دورياً بزيارة الرهائن منذ احتلال مقر السفير الياباني في

وتعود أخر عملية لفراج عن رهينة لأسياب صحية ايضاً، الى ١٧ الشهر

الجاري حين افرج عن الكومندان لوي فالنسيا قائد عمليات شرطة مكافحة

الارهاب. ولا يزال اربعة جنرالات بين الرهائن الـ ٧٧ المحتجزين في مقر اقامة

سفير الياباني الذي تحتله المجموعة الثورية مطالبة بالافراج عن حوالي ٤٠٠

حال الجنرال الذي نقل بسيارة اسعاف الى مستشفى الشرطة في ليما.

مثلين عن اللجنة الدولية للصليب الاحمر وفريق طبي.

١٧ كانون الأول (بيسمبر) الماضي.

من اعضائها معتقلين في السجون البيروفية.

الياباني. وكان الرهينة وهو مساعد رئيس اركان الشرطة الجنرال سيفاس

أحد الناخبين لخص لـ «الحياة، موقفهم

ويبقى باسايف المرشح «الغامض» فهو لا

الشريعة الاسلامية أساساً للحكم.

الأصول الآتاتوركية.

وليس بالرويل ما يعني بالنسبة للمواطنين مصدراً جبيداً للرزق. بيد ان الإمتمام بالانتخابات لا يعزى الى

ومن المؤكد أن موسكو أن تكون مرتاحة لفوز

للتراجع عن الاتفاقات البيرمة مع الثوار.

يساهم عملياً في المفارضات، اضافة الى انه لم يشارك عملياً في ادارة القتال.

ولتعزيز مواقعه، عمد ياندربييف الى التنكير

ب رُوليتهما، خصوصاً رباني الذي استقبله الرئيس هاشمي رفسنجاني مسآء اول من امس وحظے بر سم حفاوۃ کرئیس جمهوریة. ويبدو أن بعض الأطراف الافغانية رفض شدة هذا الأمر. وقال زعيم جبهة الانقاذ التِّي رفضت تلبِّية الدعوة الى الإجتماع على لوطني صبغة الله مجددي له «الحياة» انه أيد كل القرارات التي تمخضت عن الاجتماع وما استاس ان طهران منصارة في الصراع

جاء في البيان ألختامي «عدا كلمة الحكومة التى رفضناها لاننا لا نعترف باي حكومة في افغانستان، وزاد بانه رقض تشكيل حكومة طالبان وحكومة «الطرف المقابل، لأن تشكيل حكومتين في افغانستان سيؤدي الى تقسيم

على رغم أن الطرف الإبرائي الذي رعى المصادفات كان حريصاً على تقديم الرجلين

وشيدعلي وضيعه الصيادي في النزاع القائم، وأكد أنه سيستمر في مساعي الوساطة التي بدأها قبل اسابيع. وجنَّد التاكيُّد علَّى أنه حصل على موافقة من طالبان، بأنها على استعداد لوقف اطلاق النار وتبادل الأسرى وأضاف أن محارًّا، من الذين شاركوا في اجتماع طهران قبل بوقف اطلاق النار وتبادل الاسترى فوراً. ورفض أن يحسد من لا يرال ممتنعاً عن نلك.

كذلك حرص وزير الضارجية الايراني علي

أكبر ولايتي على تغليب الجوانب الأيجابية في مُحَادِثَاتٌ طهران والشقليل من شمان الآثار السلبية لمقاطعة وطالبان، وقال أن هذه الحركة لم تكن ممثلة بمسؤولين عنها، لكن جماعات تنبنى أفكارها وخيارها السياسي شاركت في وتشكيل حكومة وتحظى بقبول جماعيء. المحادثات، وقال أن ممثلي الحرب الإسلامي جناح يونس خالص دافعوا عن طالبان بشدة في الحادثات. واعتبر أن أجتماع طهران هو وَالْأُولُ مِنْ نُوعِهِ، خَلَالُ السِنْوَاتِ الثِّلَاثُ الْمُأْضَيَّةُ وإذ لم يعقد اجتماع شارك فيه هذا العدد الكبير من الفصدائل، ورأى في ذلك ودليل على أنه لا يمكن لاحد أن يتجاهل الدور الاقليمي لايرانه نكر لمسؤوليات بعضهم مثل رباني وحكمتيار،

عمليات احتيال منظمة طالت ٣٠٠ الف مواطن وصبت الزيت على النار



متظاهرون حاصروا رجال الشرطة في أحد شوارع تيرانا امس . (رويتر)

العالم THARSH Tel: 44+181+533 0288

INTERNATIONAL **NEWSPAPER & MAGAZINE DISTRIBUTION**

🗆 سكوبيا - من جميل روفائيل:

اسبوعين في البانيا. وتحولت في اليومين الأخيرين الى صدامات دموية على رغم دعوة الرئيس صالح بريشنا مواطنيه الى الهدوء والتحلي بالصبر للوصول الى حل يمكن مستثمرين تعرضوا لعمليات نصب من قبل شركات وهمية، من استعادة مدخراتهم في اقرب وقت ممكن. واستمرت التظاهرات الصاخبة امس الاحد في العاصمة الالبائية تيرانا مطالبة باستقالة الرئيس يرات الصاشدة نحو اسكندربيك المواجه للمبانى الحكومية الرئيسية

بعدما تعذر على شرطة مكافحة الشغب صدها نتبهة وابل الحجارة التي رشق بها المتظاهرون عناصرها ما أدى الى صدامات بموية بين الجانبين. وشهدت مدن كبيرة احرى من بينها كروبا الى الشمال من العاصمة وفلورا وفير ولوشنيا وبيرات في الجنوب، اشتباكات عنيفة بين المتظاهرين والشرطة اضرمت خلالها الجموع الغاضبة النبرأن في العديد مِن السيارات والمباني الحكومية ومراكر الشَّرطة. وأُغلق العديد من الطرق والشوارع بسبب

الحرائق التي أضرمها المتظاهرون لمنع افراد الشرطة وجاءت هذه التطورات الخطيرة على رغم مناشدة الرئيس بريشا المواطنين عبر محطات الاذاعة والتلقريون، الهدوء وضبط النفس واعداً حوالي ٣٠٠ ألف مستثمر خسروا مدخراتهم في مشاريع احتيالية بأن الحكومة ستتحرك لإعادة اموالهم.

وكنان المتظاهرون في مدينة لوشنيا الى الجنوب من تيرانا هاجموا أول من امس السبت موكب نائب رئيس الحكومة ووزير الضارجية تريتان شيهو واصابوه بجروح في رأسه وظهره ثم حاصره حوالي ١٠ ألاف مستظاهر دأخل الملعب الرياضي في المدينة لمدة خمس ساعات وأصيب خالالها ما لا يقل عن ٣٠

شرطياً بجروح. وكانت هذه المساريع الاستثمارية انشئتٍ بعد انهيار النظام الشيوعي في عام ١٩٩١ وتُعرف بالبرامج الاستثمارية الهرمية نظراً لنسب الفوائد الكبيرة التي وعدت بها المدخرين والتي تصل الي ٣٠ في المئة شهرياً من رأس المال.

وروجت الاحسراب المعسارضسة ان الحسرب السيفوقراطي الحاكم أستخدم ارصدة الشركات التي اعلنت افلاسها في تمويل حملته في الأنتخابات البلدية التي جرت صيف العام الماضي. لكن مصدراً

■ باریس، زوریخ - آف ب، رویتر - اعلن رئیس

الوزراء الفرنسي الأن جوييه انه اتفق مع الرئيس جاك شيراك على انشاء مجموعة عمل مكلفة تقييم

حجم الاختلاس الذي تعرضت له أموال اليهود خلال

الاحتلال الالماني لفرنسا ووضع جردة بالاموال الثى

التمثيلي للمؤسسات اليهودية في فرنسا مساء اول

من أمس السبت ان مجموعة العمل هذه التي ستوكل

رئاستها الى دشخصية كبيرة، قد دتقدم اقتراحات في

ما يتعلق بمستقبل هذه الاموال التي هي الإن بين

أندى مؤسسات الشنئت طبقاً للقانون القرنسيء

وتابع ان تقريراً اولياً سيصس ومن الان وحتى

وردأ على اسئلة اثارها المحامي هنري هاجدنبرغ

رئيس المجلس التمثيلي للمؤسسات اليهوبية رفض

جوبيه الإتهامات التي تقول ان لفرنسا سياسة غير

متوازنة فبي الشرق الأوسط وقال ان طفرنسا حربا

واحدا هو السلام، معربا عن الامل في أن يبدأ اتفاق

الشراكة بين الاتحاد الاوروبي واسرائيل دبالتنفيذ في

فلسطين لدى باريس ليلي شمهيد حدثاً اعلامياً ان

كانت تقف الى جانب السفير الاسرائيلي آفي بارض.

أقرب وقت ممكن.

وقال جويته خلال العشباء السنوي للمجلس

لا تزال سِين ايدي جمعيات عامة فرنسية أو أجنبية».

مطلعاً مقرباً من الحكومة افاد لـ «الحياة» أن ادعاءات المعارضة لاصحة لها وانها تعمل لاعطاء الاحتجاجات بعداً سياسياً «إذ يسعى الحرب 🗷 تصاعدت وتيرة الاحتجاجات المستمرة منذ الأشتراكي (الشبوعي سابقاً) الى ابترارُ مشاعر المواطنين وقضاياهم الاقتصادية لشن حملة دعائية

حمامات نم في محاولة للعودة الى الحكم وانضال البانيا في نظام استبدادي جديده. وأكست مسفارة الولايات المتسدة في تيرانا مناشدتها للمواطنين الاميركيين الى الترام الحذر الشديد والانتعاد عن التجمعات.

ضد النظام الديموقراطي بهدف توجيه البلاد نحو

اما في العاصمة الصربية بلغراد فتصاعد التوتر امس اثر المواجهات التي منثت بسبب لجوء شرطة مكافحة الشعب الى العنف لمنع المتظاهرين من السير في شدوارع وسط المدينة وضّاحية بتوفسويردو الجنوبية، ما أدى الى قيام المحتجين برشق الشرطة بالحجارة فاصيب العشرات بجروح مختلفة كما اعتقلت وحدات الأمن ما لا يقل عن عشرين شخصا

من مؤيدي المعارضة. وشهدت نيش وكراغويفاتس وكرالييفو ومدن اخرى في جمهورية صربياً تظاهرات صاحبة على رغم الاجراءات الشيدة التي اتخنتها الشرطة.

واللغ مصدر معارض «الحياة» أن الاساتذة في ١٨ مدرسة ابتدائية وثانوية أنضمنوا الى صركة الاستنجاجات مطالبين بالغاء القانون الذي يمنح مدراء المدارس صلاحية تستريح وفيصل المعلمين. وتوقع المصدر دان تتوقف غالبية مدارس صربيا عن التحريس خطال ايام قليلة أذا واصلت المكوسة تعنتها ازاء المطالب الشحبية السياسية

والإقتصائية. وفي مقدونيا، توالت المفاوضات بين الحكومة ورُعْمَاء العُمَالُ والطلبة من أجل التوصيل الي حل للأزمات الاقتصابية والاجتماعية التي تمر بها البلاد فيما لا ترال الحواجر الحديدية تحيط بمبئى البرلمان

في وسط العاصمة سكوييا. وتظاهر الآلاف من البلغار امس لليوم العشرين على التوالي في العاصصة صوفيا ومدن اخرى مطالبين الصُّرْبُ الاشتراكي الصَّاكم بالتَّمْلي عَنْ

السلطة واجراء انتخابات بركانية خلال شهرين. وابلغ زعيم اتحاد القوى الديموقراطية المعارض ايفان كوستوف الصحافيين ان والاستياء الشعبي مستمر في التصاعد بسبب الاوضاع الاقتصادية المتردية ما يعني ان اصرار الاشتراكيين على البقاء في الحكم سيدفع بالبلاد الى اوضاع خطيرة جداً.

من جهة أخرى، رفض وزير الاقتصاد السويسري

حان باسكال ديلاموران التجاوب مع طلب أكبر حزب

في الانتسلاف الحساكم في بيسرن الذي دعباه الى

الأستقالة لإتهامه اليهود بمحاولة «ابتزار، سويسرا.

الاشتراكيين وهو أحد أريعة أحراب في ائتلاف

الدسار - الوسط الحاكم منذ عام ١٩٥٩، قراراً يتهم

ببلاموراز باثارة حملة معادية للسامية ويحضه على

الأستقالة. لكن الحكومة السويسرية لا تزال تبدي

تصامناً شبيداً مع وزير الاستصاد شانها في نلك

وقسال ديلامسوراز الذي ينتسمي الى الحسرب

الديموة راطى الراديكالي أنّ هذا الطلُّبِ مَسرفوضٌ

واتهم النيموقر اطيين الاشتراكيين باستغلال الأرمة

لتحقيق مكاسب سياسية. ولكن التوتر بلغ أشده بين

الجانبين عندما انتقد ديلاموراز عشية تنحيه عز

الرئاسة الدورية للاتحاد السويسري، اليهود انتقاداً

شديداً. متهماً اياهم بشن حملة على سويسرا بهدف

نفعها الى تقديم تعويضات مالية لذوي «ضحايا

الاسرائيليين والمنظمات اليهونية والصبهيونية

العالمية التي هددت بمقاطعة المصارف السويسرية ثم

واغتضبت تصريحات ديلاموراز الساسة

الجرائم التارية، أبان الحرب العالمة الثانية.

شأن الشعب السويسري.

تراجعت عنَّ هذه التَّهبيدات.

وتبثى المجلس التنفيذي لحرب السموقراطيين

فيما رفض وزير الاقتصاد السويسري الاستقالة اذعاناً لضغه طهم

عن أموال اختلسها النازيون

المانيا ترى وجوب حل القضية القبرصية قبل أنضمام الجزيرة الى الاتحاد الأوروبي

● أثنينا - أ ف ب - اعتبر وزير الخارجية الالماني كلاوس كينكل في مقابلة م صحيفة يونانية نشرت أمس الاحد، أن المسالة القرصية يجب أن تحل قبل انضمام الجزيرة الى الاتحاد الاوروبي. وقال الوزير الالماني لصحيفة «كاثيميريني» ان «مفاوضات استسمام لا

يمكن أن تنجز الا أذا حلت المسألة القبرصية، مشيرا الى أن الاتحاد الاوروبي «لا يتمنى انخال للسائة القبرصية» اليه. وأضاف: «أذا انضمت قبرص الى الاتحاد الاوروبي في وضعها الحالي، فنلك سيعني أن الاتفاقات: بين نيقرسيا ويروكسيل ولا يمكن تطبيقها الا في جزء من الجزيرة». ودعا كينكل الطرفين القيرصيين اليوناني والتركي الى متكثيف الجهود من اجل التوصل الى تسوية. وهذا يعني ليضا أنه يجب عدم السماح للجانب التركى باعاقة توحيد الجزيرة من خلال تعطيل ايجاد حل.

ورَّداً على التوبّر الذي اثاره قرار نيقوسيا شراء ٢٠ صاروخ ارض – جو روسياً، أشار كينكل الى معارضة المانيا «أي سباق الى التسلح، في الجزيرة، ووصف «التهديدات بالرد العسكري، من جانب تركيا بأنها «غير مقبولة». وأيد كينكل رفع الفيتو اليوناني على المساعدات المالية الاوروبية لتركيا التي ينص عليها اتفاق الاتحاد الجمركي بين الاتحاد الاوروبي وتركيا، مشيراً الى ان هذا الاتحاد الجمركي «يجب أن يطبق عملياء لانه يسأهم في «ضمان الاستقرار في منطقة غير مستقرة».

كينشاسا: لامجال للحوارمع المتمردين

● كينشاسا - 1 ف ب - رفضت الحكومة الزائيرية • أي فكرة للحوار مع المتمردين، مركدة «تصميمها على استعادة كامل الاراتسي، التي يحتلونها في شرق البلاد. وجددت الحكومة في بيان بثته الاداعة الوطنية بعد جلسة مجلس الوزراء أول من أمس السيت، اتهامها رواندا واوغندا بالوقوف والى جانب المتمريين، وقالت أن هؤلاء ديستخدمون الاطفال دروعا بشرية، وانتقنت الصحف المحلية بكل اتجاهاتها المعلومات التي اتهمت الجيش الزائيري بتجنيد مرتزقة أجانب.

وتقف الصحف في زائير حاليا الى جانب الجيش وهجومه المضاد الهادف الى استعادة الاراضي التي سيطر عليها المتعردون. وتنتى هذه المواقف في وقت أبدت دول غربية ومنظمات انسانية دولية قلقها من نتائج المعارك على اللاجئين والنازحين في شرق زائير. ويقدر عدد هؤلاء بما يراوح بين ٢٠٠ ألف و٥٠٠ ألف في المنطقة المندة بين كيسانغاني وكيفو الشمالية وكيفو الجنوبية حيث بسيطر المتعردون.

العمال البريطاني يرفض انفاق المال العام لبناء يخت جديد للملكة اليزابيث

● لندن - رويتر - أكد حزب العمال المعارض في بريطانيا أول من أمس السبت انه إذا فار في الانتخابات العامة المقبلة لن يلتزم بتعبد المكومة المحافظة انفاق ٦٠ ملَّيون جنيه استرليني (١٠٠ مليون دولار) من اموال دافعي الضرائب لبناء يخت ملكي جديد. وأعلنت حكومة حزب المحافظين بشكل مفاجى الاربعاء أنها ستنقَّق على بناء يخت جديد ليحل محل اليخت «بريطانيا» العتيق ولكن حرب العمال أعلن عرمه على تجاهل ذلك بهدف الحصول على تأييد في الانتخابات التي تجرى في ٢٢ أيار (مايو) المقبل. وقال جون ريد الناطق باسم «العمال» في حديث لهيئة الازاعة البريطانية ان

للحرب أولويات آخري أكثر أهمية. وأضاف: ولن نمول من المال العام ٦٠ مليون جنيه ليهت ملكي في حين هناك متطلبات من المتوقع أن تلبيها حكومة عمال مثل المستشفيات والخيمات الصحية والتطيم،

وحزب العمال بعيد عن السلطة منذ ١٨ عاماً ولكنه متقدم على المحافظين في استطلاعات الرأي.

نه ناد در ا

- سطالة عر الأ

في الماد المساور المساور المساور

الدولار . في سوق لندن

ALHAYAT / ZUZHIZZZ

النفط في سوق لندن TT, 0+ (مزيج برنت)

(دولار ـ برفَيْقِي) سليم اذار (مارست) لا



مصدر غربي رفيع في الدوحة لـ الحياة :

انرون الاميركية تبلغت من أربيل شارون الغاء التزام اسرائيل مشروع شراء الغاز القطري

من رنده تقي الدين:

🗷 علمت والحيناة) من مصدو غبربي رضيع في قطر ان شبركية وانرون، الامبركية تلقت رسالة من وزير البنية التحتية الاسرائيلي أربيل شارون ببلغها فيها الغاء التنزام استراثيل ستبتروع تسراء الغارُ القطري منها، أي دلنرون. واجمعت مصادر غرسة

سخبتلقية في النوحية تعيمل في الصناعسة والنفط وفي المجسال وأنرون لشرويد اسرائيل الغبار القطري مؤجل حتى اشعار آخر. حتى أنَّ هذه المصادر اجمعت علي القول أنه قد لا يتبلور، لأنه اساساً مشروع سياسي شجعته الادارة الاميركية لكنه غير اقتصادي لاسترائيل التي يعكنها استيراد الخباز المصبري بسبعس السقيلء خَصَوْمَعاً انْ هَنَّاكُ تَعِارَاتُ عَدَةَ فَي الدولة العبيرية تعيارض مبوقف شبارون من المسروع الذي يواجه تعقيدات عدة صعنت الصناعة النقطية الاميركية وغيرها في الدوحة تصغه بالشروع الثاثم فسما تبحث شركة وانرون، جدياً

مع الهند في تزوينها غازاً قطرياً اما السنؤولون في وتوتال، في مستسروع دقطر غسازه الذي بدآ تصنيره آلى لليابان فيؤكدون عزمهم على ايجاد اسواق جديدة للتمكن من أضافة ثلاث وحدات انتاجية لمعقطر غبازه التي تملك

٦ مسلامين طن و٧٠٠ الف برمسيل واضافة الى التركيز على تصدير الغاز الطبيعي للسنوات منوياً الى اليابان. المقبلة عبر مشروعي وقطر غازه ويقول المسؤول في اتوتال، في قطر جاك دوبواسترون ان كلفة ودراس غازه قامت قطر بجهود كبيرة لتوسيع مشاريعها تنشاء الوحدات الثلاث الإضافية الصناعية التي تعتمد على الغاز تنخفض في صورة كبيرة عن كلفة

> شريكها الاساسى في اليابان مسويو، شم في المديُّ البُّعبيد في اوروبا، ثم في الاسواق الناششة كالصبين والهند. واذا أشضنت عقودا جبيدة فنصبح مؤكداً أن تبدأ وقطر غازه تنفيذ خطة لتصدير ١٢ مليون طن

> الوحسدات التسلاث الأولى وان

متوتال، تبحث عن اسواق، اولاً مع

سنوياً من الغيار بدل ١ ميلايين بعوجب الخطة الحالية. على صنعيد أشار، اكنا وزير

النغط القطري عبدالله العطية في حديثه الى «الحياة» احتمال تبلورً مشروع تزويد باكستان الغاز القطري قائلاً؛ دهذا بعشمه على سعر الغاز لباكستان واقتصادات من جهته، عبر مدير قسم

الشسسرق الأوسط في وتوتال، كريستوف بومارجوري عن رغبة الشركة الغرنسية واهتمامها بالحنصنول على عنقند للشق الانتاجي لهذا المسروع في حال قررت بأكستان اختيار الغاز القطري لأنها امام خيارات عدة بالنسبة الى تلبية حاجاتها من أ الغاز، اذ تستطيع ان تشتريه من

ستبدأ قطر في السنين العشر المقيلة تكوين فأنض مالي من

استثثماراتها لكل المساريع الضخمة التي أُنشئت في قطاعي الغاز والنقط

وتقدر مصادر مطلعة العائدات النفطيحة السنوية لقطر بندسو بليوني دولار فيعا قدرت مصادر بيلوماسية غربية قيمة النين القطري الخسارجي والداخلي بخمسة بلايين دولار، منها بليون دولار فقط الدين الشارجي للدولة. ونكرت للصائر نفسها أن قطر ستكون سىدت بينها سنة ١٩٩٨. وستبدأ مرحلة الإرباح المناقبة من الغاز والصناعات التي انشاتها اعتباراً من السنة ٢٠٠٠.

> «كَافُكُو ۽ لَّـلاًسمدة الْكيمـاوية في منطقة ام سعيد الصناعية في قطر، والشركة مشروع مشترك بينُّ والمؤسيسة العيامية القطرية للبترول، وشنركة دنورسك هايدرو، النروجية. ويضم للشروع حاليأ مصنعين

خصوصنا البتروكيماويات والاستعدة الكيساوية. وشرح

دومارجوري الخطة القطرية في

هذا للجال قائلاً: وإن اسواق الغاز

الطبيعي حاليا مشبعة فقرار قطر

التركييز على تطوير صناعات

تستخدم ثروتها المحلية من الغاز

توفر لها عائدات اضافية، وهي

وقند زارت «الحنيناة» شبركنة

هما مكافكو - ١، الذي بدأ الإنتاج عام ١٩٧٤ ودكافكو - ٢، الذي بدأ الانتاج عام ١٩٧٩ وينتج اليوريا وقال المدير في «كافكو» خليفة

السويدي له «الحياق» أن مصنعا ثائثاً هو «كافكو - ٣، سيبدا العمل في ١٥ أذار المقبل لانتساج ١٥٠٠ طن امسونيسا و٢٠٠٠ طن يوريا اضافية الى انتياج المستعين

السعودية: ١, ٦ بليون ريال اعانة حكومية لتثبيت سعرالشعير لربي الماشية

🗷 الرياض – والصياة؛ – قال النكتور عبدالله بن عبدالعزيز المعمر، وزير الزراعة والمياه السعودي رئيس مجلس ادارة صوامع الغلال السعوبية، أن الصوامع حددت اسعار الشعير للبيع الرسمي بقيمة ٢٥ ريالاً الكيس الواحد زنة ٥٠ كلغ الذَّي يكلف عند استيرانه السنة الجارية ٦٥, ٢٥ ريال.

وأوضح في حديث انلي به مساء أول من أمس أن النولة ستتحمل عن المستهلكين من صربي الماشية ٩٠٣٥ ريال للكيس الواحد. وبِالْتَأْلَى فَانْ أَجِمَالِي الْآعَانَةِ التِّي سَتَقَدَمَهَا النولة عُادة الشعير السنة الجاريّة تبلغ ٦,١

واعتمدت وزارة الزراعة السعوبية، وفقأ للوزير، ٢٢٠٠ موزع للسنة الجارية لإعادة تنظيم نقل الشعير وبيعه للمزارعين ومربي الماشسية النين دعشهم الوزارة الى ترشييد استهلاكه والإستفادة من الإعلاف الأخرى المتساحنة منثل الدريس والإعبلاف الخنضبراء والنخالة والتبن ومخلفات التمور،

ووجهت صوامع الغلال كل مراكر بيع الشعير التنابعة للمؤسسة العامة لصوامع الغلال ومطاحن النقيق في للوانئ السعوبية لنعوة جميع الموزعين المعتمدين للحضور الى مراكز البيع الرئيسية التابعة للمؤسسة أبتداء من امس لتسلم كميات من الشعير مخصصة للمناطق ونقلها الى نقاط التوزيع المصدة في الإمارات والمحافظات والمراكز التأبعة للمناطق وفقاً لتكاليف النقل الجديدة المقررة من جانب للؤسسة العامة لصوامع الغلال.

وتهدف الوزارة السعودية من هذه الخطوة الى أعسادة سبوق الشبعييس والاعسلاف الي مستوياتها الطبيعية بعد تسجيل حالات ارتفاع في الاسعار وصولاً الى ٣٠ ربالاً الكيس الولصد رُنة ٥٠ كلغ، الأمسر الذي دعسا تجسار المُاشيبة الى رفع استعارهم مرتين في اقلُ من عام، مما رفع بدوره سعر اللحوم الطارجة.

الوليدبن طلال يؤسس مع مستثمرين شركة للاستثمار العقاري رأس مالها ٤٨ مليون دولار

🗖 الرياض – من محمد اليامي:

🗯 اعلن الأميس الوليسد بن طلال آمس في الرياض تأسيسه ومجموعة من المستثمرينُ «شركة الاستثمار العقاري» (ذات مسؤولية محدودة) برأس مال قدره ۱۸۰ مليون ريال (۸٪ مليون دولار) مقسم الى ١٨٠ الف حصة عينية وتقدية متساوية القيمة. ووافقت وزارة للتجارة السعوبية على تأسيس هنه الشركة

التي سيكون مقرها الرئيسي في الرياض. وحددت الشركة، في أعلان التاسيس، اغراضها بالمقاولات العامة الخاصة بالانشاء والاصلاح والهدم والترميم وشراء ألأراضي لإقامة المبانى السكنية والتجارية واستثمارها بالبيع أو الآيجار لمصلحة الشسركة نقداً أه تقسيطاً، واقامة للجمعات السكنية والترفيهية وادارتها، شيرط أن تزاول الشيركية الجينيدة تشاطهنا بعند الحنصول على التبرلضيص

وتضم الشركة، التي حندت منتها بـ ٥٠ سنة، اضافة الى الوليد بن طلال الذي يملك فيها ٤٤,٤٤ في المئة، الدكتور ناصر الرشيد والسيد معن عبدالواحد الصائع بنسبة ١١,١١ فَى الْمُثَةَ لِكُلُّ مِنْهِمًا، والسيد محمد بن عوض بنَّ لِأَيْنِ وَشَرِكَةُ ابِنَاءَ عَبِدَالَلَهُ الْخَرِيفُ بِنْسُبِةً همره في اللثة لكل منهما، وحسركة جوهر للاستثمار العقاري، والسيد حمد بن سعيدان

والسيد ابراهيم بن سعيدان ومسركة عزين المحدودة للمقاولات، ودشركة مساعد آل سيف وأولاده المصدودةء والسادة محمد السنف وعبدالعزيز الجماز وعيدالله الحريى بنسبة ٢,٧٨ في المئة لكل منهم ولم يصند مكتب الأمير الوليد أي بيان أو

تعليق على اعلان التاسيس الذي تولى متابعته مكتب للصامي منتصر صابق اليعقوب للاستشارات ألقانونية الذي فوضه الشركاء اتمام احراءات الشركة وتوقيع أوراقها لدى

ولا يعرف على وجه التحديد حتى الآن اذا كانت هذه الشركة ستشرف على مجموعة الاستثمارات العقارمة للأمير الوليد داخل السعودية وخارجها والتى تضم قائمة طويلة من المساريع والمستلكات تتركين اضافة الى السعودية، في أوروبا والولايات المتحدة.

وكان الوآنيد بن طلال أطلق منتصف العام للاضي برناميجة الإستشماري في مجال العقارآت عندما أبرم عقد تنفيذ مشروع مجمع المملكة السكني في الرياض مع شركة «أوجيه -تكفن ومجموعة تبلاست نيدام بكلفة لجمالية بلغت ٣٩٧,٥ مليون ريال. وذكر الوليد في حيينه أن المسروع يأتي ضيمن برنامج استثماري يشمل أنشاء مشاريع عقارية في السعودية تحت اسم «الملكة» بكلُّفة تصلُّ الى ثلاثة بلايين ريال.

مصر، شركة لتطوير ابتكارات الادوية برأس مال ٣٠ مليون جنيه

🛘 القاهرة – من حسين عبد الهادي:

■ باشرت شركات الدواء العاملة في مصر انشباء شركة مشتركة برأس مال ٣٠ مليون جنيه (٨.٨ مليون دولار) سعيا الى تنفيد استراتيجيا جنينة لصناعة النواء وتطوير الابتكارات العلمية.

من جهة اخرى، قالت وزيرة البحث العلمي

المصرية النكتورة فينيس كامل جوبة انه اتفق على تضصيص ٣ في المئة من موارنة شركات الادوية بدءا من السينة الجيارية للبحث العلمي وتشجيع الصناعة. وأشارت إلى أن أتفاق التُجارة للرَّبط بحماية الملكية أَلْفُكُرِية يِغْرُض تُحَدِّيا جَدِيداً على صَنَاعَة النواء في مصر خصوصا انها من انجح

معلومات عن نية الامارات زيادة ستثماراتهافي حزيرة قشم الايرانية

□ أبو ظبي -من شُفيق الأسدي:

🛍 افایت مصابر اقتصابیة اماراتية ان حجم الاستثمارات في المنطقية الحسرة الصناعييية في جزيرة قشم الأيرانية سيرتقع الى أربعــة بلايين دولار، بزيادة ٥٠٢ بليسسون دولار على حــ الاستثمارات القائمة فيها حاليا

ئاد الدوروس

إلىال العاد

والتي تبلغ ١,٥ بليون دولار. وتقلت المصابر عن تنصليا الامارات في بندر عباس ان تطوير للنطقية الحيرة الصناعيية في جزيرة قشم يتضمن انشأء اربع مدن صناعية واستكمال انشباء

البنى التحتية. وتبدى دولة الإمارات اهتمامأ بالمنطقة الصرة الصناعية في جزرة تشم كونها صاحبة اكبر

ونكر تقرير تلقاه اتحاد غرف ثمانية ارصفة بحرية تصل طاقة وشق ٤٠٠ كلم من الطرق المعبدة وانشياء ١٦٠ ألف متر مربع من قيد الإنشاء.

ـــاف أنه بـتم الأن

بنطقة حرة متناعية في منطقة جبل علي في ببي، وتنوي اقامة اكبر مشطقة تجارة حرة للسلع في أبو ظبى تبلغ كلفتها ثلاثة بلايين دولار، اضافة الى اقامة منساطق حسرة في الامسارات

التَّحِارة وَالْصِناعِة في بولة الاسارات، أن المشات الصنَّاعدة في قيشم شملت حيتي الأن بناء شبحن اكبرها الى ٢٠٠ الف طن الابنية و٣٠٠ الف متر مربع احرى للكيماوية بمشاركة هنندة ومعمل لانتاج المعدات بمشماركة القطاع

انشاء ٢٠٠ مصنع للصناعات التقليدية تم افتتاح ٣٠ وحدة

منها الشبهار الماضيء وسبد افتتاح ٢٠ وحدة اخرى في الفّترة المُمتدة حتى أذار (مارس) للقبل. وتضم الوحدات معامل لانتباج مضخات الميام والكومبيوترات والألبسة والغسالات والتجهيزات

الكهسربائيسة والالكتسرونيسات واللوازم للنزلية. ونقل التقرير عن مسؤول في المنطقة الصرة انه تم حستى الأن اصدار الف ترخيص • هُ في المُثَة منها تراخيص صناعية و٢٣ في المُنسة تجسارية و٢٧ في المُنسة خنماتية، مشيراً الى وجود مشاريع مشتركة عدة بتم تنفيذها، بينها معمل لانتاج الاسمدة

المنغنير ومصنع للاسمنت بطأقة ولفت التقرير الى ان المنطقة

الحرة خصصت مدينة صناعية في قشم سميت وكاود، مساحتها ٢٠٠٠ هكتار. وهناك مشسروع لانتاج سبائك الالومنيوم بطاقة انتياجية تبلغ ٢٥ ألف طن قبايلة للزيادة الى ١١٠ آلاف طن.

مصنع لانتساج ثألث اوكسيد

وكشف التقرير وجود مشاكل قانونية تواجه النطقة الدرة في قشم، موضحاً أنّ هناك الكثير منّ الاجراءات التي اتخنت لخيراً على الصعيد الجمركي بالنسبة الي البضائع الواردة من المنطقسة الحُرة في قُشم الّى ايران اثرت في الشاط التجاري والخدماتي في

ه ،٣ مليون شخص، حسب اكثر

التقنيرات تواضعاً، يشكلون

السلع التصديرية الأخسرى

واوصت باتباع سيباسات لوقف

المداخيل الناحمة عنه للمنتجن

الى تنوّات الخارية واستثمارية.

أسنت هلاكه على رغم للمساعب

الحديد وأخر لصهر القصدير تحرك حكومي وشعبي للتخفيف من انعكاساته الاقتصادية

اليمن: الانفاق على استهلاك القات يتجاوزاك بليون ريا

من ابراهيم العشماوي:

🗷 تبدي الأوساط الرسمية والشعبية في اليمن اهتساساً ستسرأيدا بمواجسهة الأثار الاقتصابية والاجتماعية للقات الذي يمضعه المواطنون منذ مثات السعين في ما معرف به «التخرين». وشبهتت ألاعوام اللاضيية حملات توعيبة من الجهات الحكومية وأنشأه مراكز أبحاث وجمعيات شعبية لوضع خطط للتخفيف من انعكاسات القات التي تتعدى المجال الاقتصادي الى المجالات

الصحية والتفسية والثقافية. وتشير الاحصاءات الرسمية الى أن لجمالي المساحة للزروعة بالقات ارتفعت من ٤٣ الف هكتار عام ١٩٧٢ الى ٧٩ الف هكتار عام ١٩٩٠، ثم الى ٩٢ الف مكتار عام

واوضيحت براسية اعتدها

الدكتور علي الزبيدي رئيس قسم الاقتصاد في جامعة صنعاء ان لجمالي لايمة انتاج القات بلغ ٢٣٢٨٦ مليسون ريال وبلغ الدخل المحلى الاجسمسالي منه ٢١٧٠١ مليون ريال عام ١٩٩٥. كما شكل ٢٣,٤ في المشة من الناشج الزراعي



مكونة من تلاتة أدوار، حديثة البناء تمتع فني منطقة (جعية ١) تبعد عن الطريق العام ٥٥ الاستفسان ١٤٣٤٠ ١٩١٢٦٦٠٠ ١٤٦١ ١٩١٢٦٢٩٠ منعنة ٥٠٦٧٧٨٧٢٠٥ ليستان المسامة ١١ صباحة ١١٠ - ١٨ ومساء ١٠٠٠ مساء

الثالثة بعد الحيوب واللحوم.

الضاص النعسا ومصنع لصهر

الجانبية للقات في زيادة نشاط المحلى في العام تفسه بالإسعار العامل وتوفير قرص عمل لنحو ٤٠٠ الف شحص. الا انها قدرت وكانت نتائج مسح موازنة الوقت للهدور يومياً بنحو ١,٤ سأعات للقرد. الاسرة اظهرت أن تقيير الانفاق ويزيد عدد متعاطى القات على

على استهلاك القات عام ١٩٩٠ بلغ ١٤٥٨١ ملياً ون ريال، ارتفع الي ٤١٢٠٢ مليون ريال عام ١٩٩٥. ويحتل القات نسبة ١٣,١ في المئة من الانفاق على الغذاء و٨,٥١ في المئة من متوسط دخل الأسرة، كما ياتى الانفاق عليه في المرتبسة ورأت الدراسية التي اطلعت

والحياة، عليها أن الرقم القياسي لاستعبار القبات ارتفع الى ١٧,٢ في المثلة عام ١٩٩٥ عما كان عام ١٩٩٠، اي بمعدل نعو سنوي يبلغ ٣,٥ في ألمُنَّة، مما أثر في الرقم القياسي لنفقات المعيشة ومستوى الاستعبار العبام. واعتبييرت إن الإيرادات الضريبية من القات متنسة مقارنة مع ما يعكن جبايته متها. اذ تم تحصيل ١٣٠٠ مليون ربال من اصل ٩٨٠٧ مسلايين ريال عام ١٩٩٥ شكلت ٢,١ في الله من اجتمالي الضبرائب. فيتما شكل الفاقد الضريبي تُحو ٩٠,٨٠ في

وعرضت الدراسة بعض الإثار



سابك تطرح

فرصأصناعية

 دبي - رويثر - قال متعاملون في دبي امس أن تراجع أسعار الذهب لم يؤد بعَّد الى و المس أن مراجع استعار المساب على المعدن النفيس أو الحلى الذهبية في الامارة التي تعتبر مركز تجارة اعادة تصدير النَّمب في الخلَّيج. واضافوا أن سعر القياس لسبيكة زنة عشر

تراجع اسعار الذهب في دبي

لم يقابله انتعاش في الطلب

تولات (٣,٧٤٦ اونصة) من الذهب عيار ٢٤ بلغ أمس ١٢٢٦ مولاراً مقابل ١٢٢٩ بولاراً في ١٩ كانون الثاني (يناير) الجاري. وينتظر الثجأر حلول عيد الفطر في العاشر من شباط (قبراير) المقبل الذي يشهد عادة اقبالاً كبيراً على شراء الذهب والحلى في الخليج. لكن التجار قالوا ان انتعاش اسعار الفضة الاسبوع الماضي حد قليلا من الطلب على الذهب في سوق التجزئة المحلية.

تراجع أرباح الشركة القابضة للصناعات المعدنية المصرية

● القاهرة - رويتر - صرح مصدر رسمي في الشركة القابضة للصناعات المعدنية أن أرياح الشركة بلغت ١٤٢٨ عليون جنيه للعام المالي ١٩٩٥ - ١٩٩٦ انخفاضاً من ٢٤٠,٥ مليون جنيه للعام المالي السابق. ومن اصل ١٧ شركة تابعة للشركة القابضة حققت ١٢ منها ارباحاً مقابل تسجيل خمس شركات خسائر. وبالمقارنة مع نتائج العام المالي السابق ١٩٩٤ – ١٩٩٥ استمرت ثلاث شركات في تسجيل خسائر وهي والأهلية للصناعات المعنية، وه النصر للمسبوكات، وه النصر لصناعة المواسير والصلب. في حين

تَحولت شُركتان الى تسجيل حُسائر مقابل تحقيقهما ارباحاً في العام المالي السابق وهما «شركة النقل النهري» و«الحديد والصلب المصرية» وأضافة الى الشركات الرابحة، استمرت ١١ شركة في تحقيق أرباح خلال عامي المقارنة في حين انتقلت والشركة المصرية للسبائك الحليلية من الخسارة الى الربح.

> مركز الصادرات السعودي يشارك في سوق القاهرة الدولية

 الرياض - «الحياة» - بشارك «مركز تنمية الصائرات» في مجلس الغرف التجارية الصناعية السعودية بجناح يمثل المنتجات السعودية القبرة على التصدير في الدورة الـ ٢٠ في معرض سوق القاهرة النولية التي سنقام على أرض المعارض في مدينة نصر خلال الفترة الواقعة بين

١٩ و٢٨ أذار (مارس) العقبل. وقال الأمين العام لمجلس الغرف السعوبية عبدالله طاهر النباغ انه ميكون للمعرض تأثير ايجابي في تعزيز التبادل التجاري بين السعودية والنول المشاركة فيه. ويشاركُ المركز بجناح كبير ضمنَّ جناح السعودية بناء على تكليف من وزارة التجارة السعودية.

وينتظر أن يشترك في الجناح السعودي اكثر من ٢٢ شركة مصدرة نمثل العديد من القطاعات الانتاجية اهمها البتروكيماويات ومواد البناء والاغذية. يشار الى ان مركز تنمية الصادرات السعودي، اعد كتيباً يضم كافة الاجراءات والانظعة الجعركية واساليب التصدير الى كل من مصر والارين واليمن. وسيتم توزيعه على الشركات والمصانع السعوبية الراغبة في التصدير الى تلك الدول.

مصر: تطويرميناءين على البحر المتوسط بكلفة ٤٧ مليون دولار

 الاسماعيلية - «الحياة» - تباشر مصر حالياً عمليات تطوير مينادي بورسعيد والاسكندرية على البحر المتوسط بكلغة تصل الى ١٥٩ مليون جنيه (٤٧ مليون دولار).

تراً وعمقه ١٤ متراً. وسيتم تشغيله سنة ١٩٩٨. وسيساهم في زيادة الطاقة الانتاجية في الميناء، لتصل الى نحو ٦٫٧ مليون حاوية سنوياً

وسيتم في ميناه الاسكندرية تطوير رصيف الغلال وأرصفة القحم لاستقبال بواخر وحمولات بكلفة ١٤ مليون دولار. كما سيتم تدعيم حاجز الامواج الرئيسي وبناء ثلاثة لنشات قاطرة في الميناء. يذكر ان عند الارصفة في الموانئ المصرية ارتفع من ١٠٨ عام ٩٨٣ الى ١٤١ رصيفاً عام ١٩٩٦ بطول ٢٥ كيلومتراً. وإرتفَّعت الطاقة الانتاجية من ٧، ٢٥ مليون طن الى ٥١ مليوناً. ويدرس حالياً كان زيادتها الى ٢٢١

التجارة البريطانية تشهدانتعاشآ فى دول مجلس التعاون الخليجي

 لندن - «الحياة» - أعنت وزارة التجارة والصناعة البريطانية عن زيادة حجم التبادل التجاري العام بين بريطانيا ودول مجلس التعاون سبة تزيد على ٢٠ في المئة خلال الـ ١١ شهراً الأولى من عا. ١٩٩٦. وارتفعت صادرات المملكة المتحدة الى المنطقة بنسبة ٢٢ في المئة فبلغت قيمتها ٨٩٥، ٤ مليون جنيه استرليني مقارنة بـ ٢,٧٦٠ مُليون خلال الفترة بين شهر كانون الثاني (يناير) الى تشرين الثاني (توفمبر)

مبة الواردات البريطانية من دول مجلس التعاون الخليجي بَّة ١٦ في المئة فبلغت ١٠٣٤١ مليون جنيه استرليني مقارنة بواردات تيمثها ١٠١٦ مليون جنيه استرليني في عام ١٩٩٥. وتصدرت المملكة العربية السعودية وقطر دول مجلس التعاون الخليجي للمبادلات التجارية مع بريطانيا اذ ارتقع معدل التبادل التجاري للبلدين معاً بنسبة ٢٧ في المنة تقريباً. وارتفعت صادرات المملكة العا الى المملكة العربية المسعُّودية وحدها بنسبة ٢٥ في العنة لتصلِّ الى

وكانت دولة الامارات العربية المتحدة ايضا سوقا ناجحة للمملكة المتحدة التي ارتفعت احصائيات صادراتها اليها بنسبة ٢٠ في المئة اذ استوردت دولة الامارات العربية المتحدة بضائع بريطانية تزيد بنسبة ٢٦ في المئة. كما ارتفعت معدلات التبادل التجاري مع الكويت بنسبة ١٥ في المُّنَّة ثم البحرين وسلطنة عمان بنسبة خمسة فَي المنَّة لكلا البلدين، وعلق ريتشارد باري، رئيس ترويج الصادرات لمنطقة شبه الجزيرة العربية في وزارة التجارة والصناعة البريطانية: • أن هذه التوجهات المشجعة في مجال التبادل التجاري سنذكر المؤسسات البريطانية ان دول مجلس التعاون الخليجي تعتبر شريكاً دولياً مهماً لبريطانيا،

خيات كالحريت

تمتع بالعَشرة الأواخر مِن شِرْهِ رِمِ فَايَ الْمُلَّارِكِي بارقى بمكاى بجوار الطرم الملكي البثرين

خريلت مِحَبُّيْرَةً ٢٥٠ بِغُرنِهُ وحِبُناع فقط للغرفة 🔷 🔷 🖈

لار: : ت ٥٧٤٣٠٥٥٨٧٧٥٥ ، فاست ٥٧٤٣٠٦٥ مكة الكرمة - أنفاق أجياد العريزية محس الجن

فذلكة مشروع الموازنة اللبنانية للسنة ١٩٩٧: النفقات ١٤٠٠ بليون ليرة والايرادات ١٤٠٠ بليون

بليون ليرة لبنانية ومجموع الايرادات بـ ١٠٠ بليون ليرة.

ويلغ العَــــِــرُ ٢٣٠٠ بليـــون ليـرة ونسبـة العـــرُ من النفقات ٩٤، ٣٥ في المئة. وبلغ الفائض الاولي ٤٠٠ بليون

ب ١٨٥ بليون لبرة على مجموع الإيرادات المحققة عام

وقيمتها ٣١٥٢ بليونَ ليّرة، وغيّر الضريبية ٧٠٨ بُلايين ليرة، وحاصلات بيع الاصول الثابتة وتسنيد السلفات

وقيمتها ٢٤٠ بليون ليرة. ويكون المجموع ٢٤٠ بليون

وعرضت الفنلكة التصنيف الإداري للنفقات، فلفتت الى

، ان الحكومة قامت بجهد كبير لترشيد النفقات واحتوائها

ويما انه بدوقع زيادة نفقات خدمة الدين العام بواقع مئة

بليون ليرة سنة ١٩٩٧ فإن تحقيق ترشيد واحتواء النَّفقات

تتطلب خفض كل ما هو خارج عن اطار الانفاق على

ويمكن تقسسيم الايرادات الى ثلاث فسئات ضريبية

ليرة. وَقُدُرت الزيادة في الإيرادات المرتقبة للسنة ١٩٩٧

🗆 بيروت - «الحياة»:

🗷 اقبرً مجلس الوزراء اللبناني اول من امس فنلكة مشروع موازنة ١٩٩٧، التي اظهرت أن مجموع النقفات بلغ ١٤٠٠ بليون ليرة. في حين قدرت الايرادات بـ ٢٠٠٠ بليون بعجيرْ قدره ٢٣٠٠ بليون. وبينت القنلكة أن الايرادات المرتقبة ستريد عن تلك المحققة في العام ١٩٩٦ بقيعة ٥٦٨ بليون ليرة.

. تُقَع الْفَنْلَكَة في ٩٧ صفحة فولسكاب. وهي تضم سبعة فصول أولها عن الاندساج في الاقتصاد العالمي الذي يعرض التطورات الاقتصابية العالمية وترابط الأسواق الدولية للسلع والخدمات ورؤوس الاموال وانخراط لبنان في هذه المناحات الجديدة.

وبعرض الفصل الثاني التطورات الاقتصادية الاخبرة في لَبِّنَانَ والاداء المالي والْاقتصادي في الفترة الممتدة بُيِّن ١٩٩٢ و١٩٩٦ وتقديرات مسوازنة ١٩٩٧ بحسيث يعساود الاقتصاد معدلات نموم السابقة والبالغة ٧ في المئة بعدما سجلت ٤ في المئة عام ١٩٩٦، مَما اثر سلباً في احمالي الايرادات التي سجلت تراجعاً نسبته ١٢ في المئة. فبلغتُ ٣٥٣٣ بليون ليرة مقابل ٧٢٢٥ بليوناً نفقاتٌ فيكون العجز ١٥ في المُثَة واظهرت الفذلكة في هذا الفصل أن نسبة مجموع الدين العام وصلت الى ٧٨ في المئة من اجمالي النائج المحلي عام ١٩٩٦. وشكلت الديون الخارجية نسبةً ١٧ في المئة من المجموع.

وفي الفصل الثالث عرضت الاطار الاقتصادي لمشروع موازنة ١٩٩٧. وفيما خبصص القصل الرابع للتنسيب الجديد المقترح للموازنة واصبح يعتمد طريقة تنسيب نفقات على اساس التصنيف الاداري والوظيفي والاقتصادي. وضم الفصل الضَّامس تُحَّليلُ هيكليـةٌ الموارَّنة. وعرضُ القصل السادس اقتصاد لبنان بالمقارنة مع نول اخرى. وتحدث الفصل السابع والاخير عن مؤتمر

وقُسر مجموع النفقات في مشروع موازنة ١٩٩٧ بـ ٦٤٠٠

الأيواب الرئيسية

الرواتب والاجور الى حده الانشى».

وقصلت الفنلكة الأبواب الرئيسيية لموازنة ١٩٩٧، فتناولت باب خدمة البين العام وبلغت ارقامه ٣٧٠٠ بليون ليرة وما نسبته نحو ٤٢ في العنة من أجمالي الموازنة وهي من قسمين: الفوائد على سندات الحريدة، اي حُدمة الدين العام الداخلي وتبلغ ٢٥٠٠ بليون ليرة، والفوائد على القروض الخارجية والاقساط المستحقة عليها وتبلغ ٢٠٠ بليون ليرة. وبلغت ارقام باب احتياط الموازنة نحو ٨٤٥ بليون ليرة. ولم تلحظ اي اعتصادات لتغطية مشروع طسطة الرواتب الجديدة ولا اي زيادة لتحديل غلاء المعيشة مَما يستوجّب، في حّالُ اقرار هذه الزيادات، تأمين مصادر جديدة لتغطيتها. وفي باب رئاسة مجلس الوزراء بلغت النفسقات الرئيسسية نُسْحُو ١٤٩,٢ بليون ليرة مساهمات للصندوق المركزي للمهجرين ومجلس الأنسماء والاعسار ومسجلس الجنوب ومؤسسات

التعاونيات الاستهلاكية ومؤسسة تشجيع الاستثمار والمتحلس الوطني للبحوث العلصية ونققات وزارة الاصلاح الاداري. وفي أبواب الوزارات الرئيسسية بلغت نفقاتها ٣٧٠٠ بليوز ليرة. وأشارت الفناكة الى انخفاض ولو كان طقيفاً في نسبة العجر الدرتقب مقارنة مع السنة

التصنيف الانتصادي وفي التصنيف الاقتصادي للنفقات، لفتت الفذلكة الى مصّة المخصّصات والرواتُّب والاجور وملحقاتها من التحويلات التي تشكل ٢٥ في المئة من مجموع الموازنة. ويفوق مجموع هذه المخصصات المبلغ المقرر لهذا الْغَرِضَ في مِوازَّنَات الوزارات (١٥٥٧ بليون ليرة). أذَّ يجب ان نضيف اليه حصة المخصصات والاجور والرواتب وملحقاتها من التحويلات. وتبلغ قيمة التحويلات ٥٥٦ بِلْيُونَ لِيْرَةَ تَتَّضُمَنَّ نُصُو ٧٠٥ بِلَايِينَ لِيْرَةَ مُخُصَصَّةً لمخصصات والإجور والروائب ومعاشات التقاعد

وتعويضات الصرف من الحدمة وملحقاتهاه. وفي التصنيف الوظيفي للنفقات يظهر توزيع النفقات على مَـ مُـ تلف القطاعـات. إذَّ تظهر نسبة كل منَّ الشؤون الإدآرية العامة والخدمأت الأجتماعية والخدمات الاقتصادية من مجموع النفقات. وتشكل الشؤون الادارية العامة، أي المُدمات العامة. والنفاع الوطني والامن الداخلي والعدل بُحو ٢٢ في المئة من مجموع النَّفُقات. وتصل تُسْبِة الدفَّاعِ الوطنيِّ الي ١٧.٧٨ في المَنَّة من اصل مجموع الموارِّنة بما في ذلك خدمة الَّدين العام. اما الخُدماتُ الاحتماعية فتشكُّل ٥٢ ١٧ في المئة من مجموع النققات واهمها سُورَعة كالْآتي: ٧٤ ٧ في المئلة للتربيلة والتعليم، ٢,٤١ في المئة للصحة، ٣,٩٠ في المئة للشؤون الَّاحِتِماَّعْيِةً، ٢,٠٤ فَي المئة للاسكان والخَدِّمَّاتِ الإجتماعية. وتشكل الخدمات الاقتصابية ٤٩، ٥ في المئة من مجموع النفقات معظمها موزع بين شؤون المواصلات والاتصالات

قيمتها ٢٢٢ ٢٣٤ مليون ريال 🗀 الرياض - دالحياة: ■ طرحت «الشيركة السعوبية للصناعيات الإساسيية، (سيابك) فرصا استثمارية في مجال الصناعات البتروكيماوية يراوح

مليون ريال وتتوزع على صناعات متخصصة بينها الكيماويات الدوائية ومضافات البلاستيك المانعة للتاكسد والمسدات وتعتمد هذه المشاريع، وفقأ لمعلومات الشركة المعلنة، على خامات كيماوية محلية وتقنبات

اجمالي قيمتها بين ٣٢٧ و٣٢٢

غير معقدة تجعل منتجاتها قادرة على المنافسة وتلبية متطلبات الاسبواق المحلية والاقليمية وورعت سيابك هذه الفرص على ثلاث دراسات اولية تدعو الأولى الى اقامة مجمع كيماوي لانتباج مواد من الفينول وثاني اوكسيد الكربون. فيما تناقش الثانية مشروع اقامة مصنع

للمبيد الحشري ومالاتثيون، من خامات محلية متوافرة. وتدعو الدراسية الثالثة الى انتماج مضافات البلاستيك المانعة التاكسد الناتج من الإجهاد الحراري والضوئي الذي قد يؤثر

لماذا تتمرد عمان على واشنطن وهل يدفع الكباريتي الثمن؟

لَلْنَا تَقَعْرَهُ عَمْلَيْ عَلَى واشْنِطَنَ وَعَلَ بِدَفِعُ الْكِتَارِيثِيَّ النَّمَنِّ؟

الخرطوم يحميها الجيش والميليشيات إلى الجبهة! من ٧ نقاط مع القاهرة

مصر: الجنزوري يسجل نقطة ضد «حزب الفساد» الصاعد الرئيس الباكستاني لـ «الوسط»: أبعدنا الأفغان العرب ولاندعم طالبان

عملية السلام أمام المفترق بعد اتفاق الخليل قصة «الانجاز الضائع» على المسار السورى

لبنان: عقدة الترقيات العسكرية تكشف «جبل» الخلافات السياسية

لأبدأ من جديد • ماريزا طعمة: ممثلة عربية مرشحة للاوسكار للمرة الثانية

• نور الشريف يتذكر:

فی بیروت

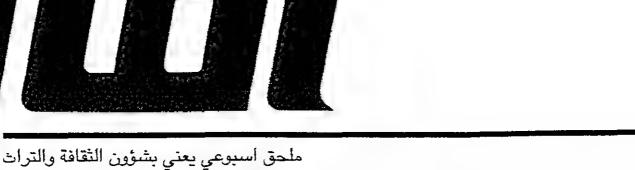
دمرتنى المخدرات

وعدت إلى الصفر



اسوعية سياسية مستقلة تصدر صباح كل انتين







كى لا نياس...

■ كلِّما قرأنا البيانات الكثيرة التي تنعى عالمنا على عتبة الفه الثالث إزىلنا بأساً من إمكان أي إمسلاح مرتقب. فالكارثة التي تنثر بها تقارير البيئة تهند العالم فعليا ولاسيما العالم الثالث الذي ننتمي إليه.

وليست البيانات البيئية وحدها ما يخيفنا بل كل التقارير الإقتصادية والإجتماعية التي يرفعها الخبراء من حَدْدُامِ البؤس الَّذِي بات يلف البلدان المتقدمة ويصامس العالم الجديد والعامس فالجوع يهند جزءاً غير يسير من البشرية والفقر يستشري في مناطق لا تصمي ناهيك بالمرضّ والبطالة والتلوث والعنف والشقاء واليأس وجميعها تفتك بالعالم الثالث وأهله. أما الشعال والجنوب فيشهدان للزيد من الإنف مسال الديموغ رافي والإقتصادي والسياسي... ما ينذر بعاقبة قد تفوق أيّ توقع.

لكنُّ العالم الأول المشغول بثوراته التكنولوجية والإعلامية الحديثة جدأ ما برح «ينظره لعصر جديد هو عصر العلم والتواصل والكننة مبشرأ بما يسميه مستقبلاً باهراً للبشرية جمعاء. وفيمنا يتنعّم أهل والشبعال، بحياة رغيدة وحديثة والممكننة،، يسعى أهل الجنوب جاهدين الى سد رمقهم وتوفير لقمة عيشهم غير مبالين بمأ يخترع الشمال وما يصنع ويعمم

كيف ستكون صورة العالم في الألف للثالث الذي بات على عتبته؟ هلَّ ستكبر الكارثة ألبيئية آم أن علماء الزمن المقبل سيجدون لها نهاية؟ والشسرخ الحسضساري بهن الشسمسال والجنوب هل سيتسم أم أن موائد العالم الجديد سوف تشرح امام الفقراء والجائعين؟

من يشامل في احوال العالم عشية القرن الحادي والعشرين يصيب الخوف أمام الشهد العالمي الأليم: خوف من الستقبل الغامض وخوف على الحنزام البنائس من الأفيات التي تهدّده وستغلل تهدّده بلا هوادة، جزء من البشرية يتمتع بما تنتجه الثورات العصرية وجزه يكتفي بعا يصل إليه من فستسات تلك الشورات، أناس هنا يستخدمون الكومبيوتر والأنترنت ويفيئون ظل القمر الإصطناعي وأناس هناك يخسشون الجسوع والمرض والنفايات السامة ويحيون حياة شبه

إنه لمشهد اليم حقاً: عالم يتطور بسرعة هائلة وعالم ينحدر ببطء عالم يتواصل فضائيا وعالم ينغلق على شؤونه وشجونه الكثيرة. أما الحلول فمؤجلة دومأ اوهى تحت مجهر الباحثين النين يأتمرون ويجتمعون ويقررون وتظل قراراتهم حبرأ على ورق... على أن النيات طيبة والأعمال

ليس إلا بالنيّات! وإن استثنينا المشهد المأسوى هذا ونظرتًا إلى المشهد البيني لأمركنا كيف أن العالم المهدد طبيعياً يزداد بشماعة. فالألة التطورة قستلت في الإنسنان المعناصين متصنادن الجلم والجمال والشيال وأوقعته في متاهة المادية والقبع والصخب. والشورات التقنية التي وجدت لمسالح الإنسان للعامس سرعان ما انقلبت ضيده حين جرَّدته من روحانيَّته ومن كلُّ نزعاته الداخلية الحقيقية كالحب والشغف والخير والبراءة والغطرة.

وأمام هذه الأساة المتعاظمة بقف الإنسان أيّاً كان، يقف، وحده، ضعيفاً وأعرل مدركاً كلِّ الإدراك أنَّه رقم، مجرّد رقم في ثلك الآلة الكبيرة إلتي تُحكم السيطرة على العالم، وكلَّمناً ازداد العالم بشاعة أزدانت حاجتنا الى الجمال، الى الجمال الذي يسحر ويبهج، الى الجمال القادر فعلاً على إنقاد العالم كما قال مرة «أبله»

وكلُّما ازداد العالم مانية، شعرنا بحاجة للعودة الى ينابيعنا الأولى التي يستحيل ان تنفيب مهما حاصرها الجنفاف، ينابيع الضيس الداخلي، والسلام الداخلي، ينابيع الروح التي

وكُلِّمًا تَشْـوُد العالم وتدمّر ازدادت صبورته نصاعة في داخلنا، وازداد الأمل في أعجوبة ما تُوقف الكارثة!

الأمل، لا أبالمغ إن قلت الأمل، الأمل الكامن في جسوهر الإنسسان وجنوهر الوجنود! أقنول الأمل كي لا نياس فيقتلنا الياس ويقتل فينا ذلك الحنين المستعل آبدأ الى الفردوس

ترى هل سيكون العالم في الف الثالث في حجم حلمنا به ورجائنًا؟

أمام المؤتمر القومي - الاسلامي

خالد الحروب

🗷 خلال ندوات ومحاضرات عدة، على هامش لقاءات اللجنة التنفينية للمؤتمر القومي المنعقدة في لندن في الأسابيع الماضية، سمع المتابعون للَّهُم العبريبيُّ إعبادة سيرد له، وتجسرعوا لمرة اضافية اللَّوْآرةَ التي يعرفُ طعمَهَا الجميعِ. ف مصال الامة، لا يسر إلا والعدو،، ودولة الاستقلال الحديث وبعد نصف قرن على تاسيسها، ما زال نعوها مشوها. فهو من ناحية نمو بمند افقيا وبقسوة تجاه المجتمع فارضنا السيطرة المطلقة على صفاصل ذلك المجتمع ومؤسيا الى تغييبه بالمُطلق. ولكنه من ناحية آخرى نمو يتراجع عدودياً لجهة تقدم هذه الدولة على صعيد المنعة الخارجيَّة، وإيجاد موطئ قدم لها في الساحة الدولية، والنَّفَاع حقاً عن مساحات الاحتلال الأققى المجتمعية التي تسيطر عليها وتدعي

في تداول تفاصيل الهمَّ العربيِّ المرير، أنى كائت ايديولوجيا التحليل تتنزى الفولجع ببشاعة. فمشروعات والتنمية الستقلة، تراوح مُكَانَهَا. فَمَا عَدَا إِنْسَاعَ الإسواقَ الاستَهَلَاكية في بعض البلدان العربيَّة، وتراكم انماط ثقافة السوق فيها، بما لا يرتبط بجال بُنمو اقتصادي فسعلى على المستسوى الوطني، فليس هذاك مؤشرات تقدم حقيقية بالمقارنة مع الدول ذات الخصبائص الشبيهة، والتي وقفَّت في المربع نفسه مع البلدان العربيّة قبلٌ عَقدين فَقط منّ الزمان، كتول جنوب شرق أسيا.

تمثيلها، وهنا ليس إلا الوهن والتبعية.

وعلى مستوى التهديدات الخارجية، تراجعت دولة الاستقلال أمام الهجمات الخارجية، وتخلَّت عن شعارات التحرير وطرد المغتصب، واتفقت جميعها على استراتيجية التسليم له بما اغتصب سلماً، كما لم تتفق أبدأ على استرجاع ما اغتصب حرباً خلال ما مضي من سنوات. وعلى مستوى البنيات السياسية الداخلية، تعانى دولة الاستقلال العربي من انعدام شبه كلى للحريات الأساسية والعامة لمواطنيها، وهم عموماً يعيشون على شامشها، ولا علاقة لهم بها. ودالسياسة، مكان خطر ومحظور ومودي للمهالك. والفاجع في الأمر أنه من الصَعْبِ للجِرْمُ بأن الأمور تتحسن ولو تدريجاً نحو أوضاع

أَفْضَلَ، مَهُمَا كَانْتَ جِزْنُيةٌ وَهَامَشْيةً. أياً كبان الصعيد أو المصال الذي يخصع للنقاش، فليس ثملة إلا أسوداد شبه مطبق. عشيرات الألوف من الكفاءات العلمية ينتظمون في دموسم، الهجرةِ الى الشيمال،، وهو موسم امتد وصبار متصبلاً على طول المواسم. ومثات

والديموقراطية التي هزمت ليست بالتاكبيد وصفة سحرية إذا ما تم تناولها البوم فأن

> تتجه انضاً شمالاً، هرباً من مخاطر الاستثمار ني بلايها، ويصلناً عن قوانين تحكم، وقبضناء فكريأ وسياسيأ، يشتد الاستقطاب المتطرف رسمياً ونُحْبُوياً وشُعبِياً. فالجماهير تصوت لَلْاسلاميين، أنْ حَالَقُهَا الْحَظَ وَمُنْحِتَ ذَلْكُ لِلْحَقِّ، وهؤلاء مُعَنَّوعَسُونَ (بقيرار دوليَّ:) من الوحسول للحكم بيعوقراطياً، وهم في الوقت ذاته، وعلى رغم السَّاع بِعَنهم الشَّعبي يعانون من ضَالة حجم نخبتهم التي من المُثرض فيها انتاج الاجتوبة والبسرامج التي توازي تفونهم على الأرض. وفي المقسابل، تتسورَع نسَّف علمسأنيسة تتفاوت في درجات تطرفها، من التحالف مع السلطات الحاكمة صد والغول الإسلاميء الى الصياد والصيرة، ثمّ وصولاً الى صوارّات او تصالحات مع الاعتدال الإسلامي. والحكومات من جانبها مَّا زالت صامدة، فُعلَّى قلاعها تحطمت تيارات الماركسية والشيوعية والبعث والقومية والليبرالية بقديمها وجديدها، وعليه لَّاذَا يَكُونُ ٱلنَّيَارُ الْأَسْلَامِي بِدَعَا مِنْ النَّيَارَاتَ، ولماذا لا تجري عليه سنة... ألتحطيم!

المليارات من الدوائرات التي يعلكها افراد عرب

والتيارات المحطمة على قلاع الأنظمة الصلاة تتشظى الى مجموعات الغضب والنقمة للسلحة، فتنزلُ تحتُّ الأرضُ، او تنجُّهُ نَصو للجنبال، الانتقام يملآ صدرها فيغثق بصيرتها وابصارها يحنث ذلك كله في عالم العرب والمسلمين فيما ينطلق من العسوالم الأخسري شجسوم نظريات واطروحات غربية – اميركية شمولية تتوزع من إعلان انتهاء التاريخ الى صراع الصصارات وصولاً الى أمركة العالم بشعارات عولمته. أطروحات تحتاج الى ربود ومعالجات عقلانية لا تتيحها اجواء التوتر للعاشة.

أين الخلل، وأين يمكن أن تكون البداية؟ في اكثر من ولحدة من تلك الإمسيات الباردة، حيثٌ وطاة سؤالَ المَارْقِ العربيِّ يرُيدُ مِن قسوتها صقيع ليالي شتاء لندن القارض هذا العام اتغق قوميون واسلاميون على نقد ماضيهم وحاضرهم اللانيموقراطي، انتقد القوميون القومسين الذين داسوا على الديموقراطية في جِدل دمعركة التحرير، أو جِنل دمعركة التنمية، أو حدل «الحرب صد الاستعمار والامبريالية». واكتشفوا أن لا التحرير أنجز، ولا التنمية قامت، ولا الامبريالية تقهقرت النيموقراطية وحدها

أنتقد الاسلاميون الاسلاميين النين داسوا على الديموقراطية في جنل معركة والحرب على الطائفية، أو حِدل معركة والحفاظ على النظام الإسلامي، أو جين «قيادة الناس الى الجنة

بالسلاسل، واكتشفوا أن الطائفية بقيت، وأن النظام الإسسلامي لم يتحسقق، وان الناس لا يريدون الجنة بالسبلاسل؛ الديموقراطية وحدها

الْشَغَاءَ مِنْ كُلُّ ٱلْأَمْرَاضَ سِيكُونَ فِي صَّحَى الْغَد. كما انها لبست جدَّلاً أو مناظرةً فكَّرية منبِّتَة عن الظروف الاجتماعية والسياسية، والسياقات التاريخية. وشي قبل نلك كله متعددة التعريفات وللقاهيم والمساحات الرمانية فيها اكثر اتساعا من الأبيض والأسبود. غسيسر أن نلك الأبيض والأسود الواضحين كافيان ليكونا مساحة إلتقاء عبريضية. وسيواء سيميت هذه المساحية نيموقراطية، أم شيورى أم شيوراقراطية، أو ايَّة تسمية لخرى فان عناصرها الأساسية واحدة. ويمكن هنا، ولغايات هذه المقاربة، اقتباس بعض التوصيفات لهذه العناصر من المساهمة المهمة الحديثة لبرهان غليون بعنوان «منهج دراسة مستقبل الديموقراطية في البلدان العربية -مقدمة نظرية، والسنقبل العربي، عدد تشرين الأول ١٩٩٦. والديموقر أطيبة، برأي غليون، هي (عناصر) ثلاثة: «الأول مبدأ الصرية التنظيمية والفكرية كمقوم للحياة الاجتماعية وللاجتماع السياسي، بما يتبعه من حق التنظيم والتعبير وللعارضة السياسية، وبالتالي التعليية، ومبدأ القداول السلمي للسلطة بحسب قواعد لجرائية معروفة، وحقَّ الإغلبية في تسلم المسؤولية العمومية، وهو ما يفترض في التصور الراهُن للديموقراطية تنظيم انتخابات حرة ونزيهة، مياشيرة أو على مراحل، ومبيداً المساواة الذي تجسده الدولة القانونية التى تضمن المساواة والتكافؤ في الفرص بين جميع الإفراد وتجعل من القيانون النابع من السلطة التشريعية المنتخبة المرجع الرَّئيسي في التعامل مع الإفراد في مسسا بينهم وفي تعسساملهم مع الدولة ومُؤْسساتها، وهو ما يعني اخضاع كل الاعراف النابعة من القرابة الطائفيَّة أو القبِّلية للقانون

مقابل الإخوة في الدين او الدم، وأياً ما كان الجبل حول الديموقراطية، ان من ناهية التعريف أو المضمون أو الآليات، أو من تلحية كونها معطى موضوعياً، أم ممارسة تارخية متدرجة، ام معركة فكرية مستقلة، ام تربية لجتماعية واسعة للطيف فان ارضيات وقناعات مشتركة صارت تتجمع لتنفع بالتيارات المسيسة في الوطن العربي، نصو اعادة جدولة الأوليسات وإعطاء والمشسروع الديموقسراطي بتعريفاته المختلفة الأولوية التي يستحقها. وهنا وبالعبودة الى امسسيات القبومسيين والاسسلاميين، يمكن للقول ان هناك تشسابهاً متزايداً في مفردات الخطاب السياسي العربي، غي جَانبِه الشعيي، ازاء التركير على موضوعة النَّيموقراطية والتَّعددية السيَّاسية. وهو أمر محَ صَود، ويُلقَى ببعض التاثيرات ولو كانت أُ هامشيةٌ على الخُطابِ الرسمي العربي.

🧎 العام وهو اساس تكوين للواطنية والمواطن في

واللهم هذا ان الصحيد الشعبي، ممثلاً في جانب منه بنخبَ حربية قومية اوْ أسلامية اوْ يسارية او أيبيرالية، بات بشكل او بآخر يتقق على ضرورة وجوهرية تجسد النيموقراطية كَفُّ مَناءً تَفَاعِلَيُّ بِتَنْبِحِ خُنِياراتِ أَفَضَلُ لَمَّلَ المُشكلاتِ المصرِيةِ التي تواجه المجتمعات. فضاء مدفع الحكومات كما المعارضات لاجتراح الحلول لتلك الشكلات على قاعدة الإحبتكام الى الناس المنسيين المتصارع على تمثيلهم. الأولوية التي صار يُسِتحقها ٱلمشروع الديموقراطي هي ان

يكون أولاً وقبل كل شيء. ففي جدل التنمية والديموقراطية، وايهما يسبقَ الأحْس، يتوجب الأنَّ الحسم بالقول: الديموة راطية أولاً. فقد ثبت انه في غيباب النيموقراطية بمعنى توفيرها لآليات المحاسبة والمُراقَبة والشُفافية، وتُوسيع قَاعدة القرار (التنموي)، واستغلال الخبرات وجنبها، فإن مشروعات التنمية العديدة احبطها وسيداوم احباطها الغساد والممسوبية، والقرارات اللامسوولة. وفي جنل القرارات المسيرية كالصرب والسلام والديموقراطية، يجب الحسم بالقول الديموقراطية اولاً. فالشعوب المستعبدة لَنْ تَهْزُم عَدُواً خَارِجِياً، سيما ومشاعْرِ العداء في بولخلها مشتتة بين عدوها الخارجي وأنظمتها المستيدة. كما انها، اي الشعوب، لن تَقبِل سلاماً مقروضاً عليها من أنظمة لم تستشرها في السلام كما لم تستشرها في الحرب. وفي جدلٌ الاقتصاد والديموقراطية، يتوجب الحسم بالقول الديموقراطية أولاً، لأنه من دون توفيير الأمن السياسي، وغلَّ يد اجهزة الدولة من التدخل في كل منا هَبُّ وبعبِّه لن يقوم للاستشمار المحليّ قائمة، فضلاً عن أن يتم جنب الاستشما الخارجي. ومن بون لجهزة نيابية رقابية صارمة تخلق اجواء وسياسات مطمئنة ومشجعة لليارات واس المال الوطئى المهاجر، فأنه لن يعود الى بلاده. وفي جدل التقدّم التقنّي والعلمي يجب الحسم بالقولُ الديموقراطية اولاً، فهجرة ألعقولُ والإدميَّة العربيَّة الى الضارج، والتصافيها بماكسينات التطور الغيربي، سبواء التقني او الفكريَّ، لن تتوقفُ ما لم تتَّطور أجواء محلِّيةً جانبة على الأقل أن لم تكن منافسة للاجواء المهاجر اليها، ومثل هذه الإجواء لا تتوافّر إلا بالقضاء على الفساد الاداري وانعدام تكافؤ الفرص في التوظيف، والتخلص من الاختلالات البنيوية في توجّيه استثمار المصادر في المجالات التُقَنَّيَّةُ. ورَّبطُ عُمْلِيةَ التَعلِّيمِ العالَي والتَّدريب المهني بها، وهي امـور فُـشلتُ انظمــة اللاديمُوقراطية في أحقاقها، وذلك بسبب بسيط هو أن من شروط بقاء تلك النظم دعم الشرائح المنتفعة والمؤيدة أها، وتوفير الأمتيارات لها، وحبرمنان اصبحنات الكفاءات ذوى الولاء الاقل مهما كان رقي مستويات تأهيلهم من الفرص

الحقيقية لخدمة اوطانهم. بِنَّكَ، وحيثمًا يتجه المرء، فالمازق جنره واحد: غيات الحرية واستبداد صاحب القرار برايه. والوعى بهذا الأمر لا يحتاج الى ادعاء بأكتشاف خأص فهو قناعة يكاد يتفق عليها

الجميع: انها معقيدة المازؤء مع ذلك فان هذه والعقيدة؛ لا تترجم الى معارسة عطية بالشكل الذي تستحقه. وكلُّ ما تقترحه عدد القارية هو ان يرتقي مستوى الممارسة الى مستوى القَناعة، ونلكُ بحسم الجدل حدول الاولويات، أن داخل التيارات والأحزاب السياسية، أو داخل دوائر البحث والكاديميا، وبإتجاه النينوقراطية أولأ، نلك كله بهدف حُلَق تَيْأُر عربي عَرَيْضَ تَتَقَاطَع فيه الإتجاهات السهاسية والفكرية العديدة ليمثل والحركة العربية خدو السموقر أطية موان ينطلق مشروع الديموقر اطيئة أولأ من أروقة المؤتمر القومي - الأسلامي، ليس لشيء إلا لأنه أهم تعبير رآهن عن مؤسسة حوارية تضم تيارين اساسيين في المنطقة العربية. كما أن هذا المُشْرُوع ليس الْقَتْرَاحِ تَشْكِيلِ حَرْبُ، بِل بِتَشْكِيلِ وعى او تجديده دلخل الاحسراب والحسركسات الشعبية يتبنى برنامج عمل ومسارسة حقيقيين محورهما الحريات العامة. برنامج جدي لا يربد مقردات النيموقراطية والصرية الس كموضة العصر، بل كناعة وضرورة حياتية من

دونها سوف تظل المازق تتعدد بكل الاتجاهات. وينكر هنا، في سياق جنل الاولويات، أن المؤتمر القومي - الاستلامي كنان أثقل البيان الخُتامَى الصَّائر عن اجتمأته الأول في بيروت (۱۹۹٤) بقرارات لا يقوى عليسها، ايتداء من محاربة التطبيع والتصوية مع اسرائيل وصولاً الى السُنتنكار حُلَمَالات الْآبادةَ التي تستهدف البوسنة والهرسك وبينهما بعوآت ومطالبات عدة على مختلف الصعد.

التحدي الذي يجب ان يشعر بها القوميون والاسلاميون في مؤتمرهم المقبل متعلق بحقيقة أن المنطقة العربية منا زالت تعج بكل انواع الاستبداد المُضْجِل، وأنه من دون حلحلة هذا الاستبداد وإعادة الاعتبار لانسانية المواطن، على حسابُ وحشَّية البولة (وكذا وعشِّية الحرّبِ في اداين كثيرة)، قان كل المازق التي تعيشه للجتمعات العربية ستظل كما هي بلا أفاق حل كما أن كل المعارك التي ستخاص على الجبهات العسيدة سوف تكون نتائجها معروفة سلفاً. انه تحد يفرض على الجميع أن يركروا ابصارهم على قضية واحدة فقط ويجعلوها الخبر اليومي لنخبهم السياسية، وللتيارات الشعبية التي بمثلونها، بمعنى المسارسة السومية، وليس الإنعاء الخطابي. هناك معيضيلات عيدةً دون تحقيق ثلك ﴿ فَأَلْغَضَاءُ التَربوية ؛ حثلاً في قصة الديموقراطية تقضى بأن ينتشر هذا «ألوباء» الديموقراطي مِن البِيْت وللدرسة الى الشركة والحرب وصولاً الى الوزارة والدولة. ومعضلة التبخل الخارجي، ايضاً تعاند مثل هذا التوجه، فَهِي تَقُولُ أَنْ لَيْسَ مَنْ صَالِحَ الْغُرِبِ سَيَادَةٌ أَي تُوجَّه بيموقراطي حقيقي في المنطقة العربية لأن في ذلك حرمان الغرب من الأستمرار في التمتع بِنَهِبِ تُرواتِ الْمُنطقَةُ. هناك محضَّلَاتُ عندة لَّا يتسع لها للقام هنا، لكن جميعها يجب أن لا تَتْعِظُهُمَةُ البِدانِةِ، إذ تَبِقِي لِنُعَضِّلَةُ الْأَشْدِ مِنْ بينها كلها هي البداية ذاتها، إذ ليس عنها

الهوية والاصالة في الفن العربي المعاصر

🗷 يعيش الفكر العربي المعاصس ازمة حقيقية، ويعاني صْبِاعاً عَلَى كُلِ صَبْعِيد، وَيُهر بِمشَاكُلُ لَا حَصِيرٌ لَهَا. أَمْأُم هَذّاً المازق، يجب الاً نقف مكتوفي الايدي، ونستوقف القريب والبسعيد، ونبكي ونستبكّى. بَلَ عَلَيْنَا السّعي، بجنّيّةً ووضوح، الى تحديد المرض بلا تعقيد ولا رياء والبحث عن اسبباب العلة ووضع اليند على الجسرح، وتقبيل الطول الصعبة والرضوخ للاحكام العائلة بشجاعة وانصياع

ان المواضيع، قيد البحث، صعبة المعالجة، مثيرة للحسّاسيات، لَنْكَ عَلَينا تَجاوِرُ الصِغَائِر، والتّحلي بصِدق المؤمنان، وتواضع العلمناء، وصيراضة الشنجيعيان، وعشق الغنائين، وعلينا أن نتجرع علقم الحقيقة، برضى الصابرين، فلا صغاء من دونه ولا شُفَّاء.

آملاً أن تَفتحوا صدوركم الرحبة لمداخلتي المتواضعة، وأن تصبروا على أرائي المتشددة، وأن تصفّوا ألى أحكامي القاسية، وانتم في حل من تنفيذها. ومعاذ الله أن تكونُ الحقيقة حكراً علي أو ملكاً لأحد.

فن عربي أم فنان عربي؟ من هذا المنطلق أتجرا وأقول: قد تستطيع الكلام على فنانين عرب، وقد ذَاعت شهرة الكثيرين منهم عالمياً، ولكن اتريد وقد لا أقر بأن هناك فنا عربياً، لا قديماً ولا حسيداً واسارع الى القول: قديماً كان الفن يندرج تحت عنوان الفنون الاستلامية الواحدة: هنود وفرس وترك وعرب وبربر. وقد ساهم العرب، كغيرهم، ولا أقول المسلمون وحدهم، في انتاج تلك الروائع، لقد كَانْتُ ورَشْهَ الْإمة بكل فَتَاتَهَا ولم يَسَتَثَنَّ مَنَّ شرف الابداع لا اليهود ولا النصاري ولاحتى المجوس. اقد كان فن الامة نكل الامة.

أما حديثاً، فقد أحتار الفن في البلاد العربية طريق الغرب، الذي يرى مُوْرِدُوهُ أَنْ السلمينُ والعرب لم يعرفوا الفنون التشكيلية، وسموا فنوناً بالصغرى، فكانت مهمة الرواد، التي يدات فيَّ العَقود الاولَى لهٰذا القرن، ايجاد فنون كبرى للعِربُ فاسرعوا الى معاهد الفنون الجميلة في اوروبا سعياً الى تغطية هذا دالفراغ، وعادوا: واقعيين وانطباعيين ووحشيين وتكع يسبيين وسسرياليين... ولكن بعد أفول نجم كل هذه

قَامت التيارات الفنية في الغرب بناء لمعطيات محلية ونتيجة لتحولات سياسية وثقافية وحتى صناعية مرتبطة بالمجتمع الغربي الذي يختلف عنا اختلافاً جنرياً. فمن جملة الاسباب التي انت الى نشوء الانطباعية(١)، مثلاً، الدراسات اللي زبائية حول انكسار الضوء وتطور التصوير الضوتوغ رافي واختراع انبوب الالوان الذي سمم للفنان بالضروج من مرسمه الى الهواء الطلق... الى ما هنالك من أسياب فنية واحتماعية وسياسية. لم تعمر الإنطباعية طويلاً وتشتت الأنطباعيون الفرنسيون، بعد العام ١٨٨٦، أيدي سباً. وما زال العالم يتحفنا كل يوم بانطباعي. ما علاقتناً بالامر؟ سادا حسن عندنا من تحولات حستى نتطبع، ونتسوحش،

اماً الموضوع الذي يدعو الى الاستغراب فهو عدم اطلاع

فنانينا على أعمال فنانين مثل ولنيم موري: William Morris (١٨٣٤ – ١٨٣١) وإفكارهم. أو التبعرف على حبركمة والفن الحسيد، (Art Deco) أو «الارت بيكو» (Art Nouveau) أو دالياوهاوس، (Bauhaus)(٢).

فُإِذَا كَمَانَ الفَتَانِ العَرْبِي يِصْحِل مِن فَنُونَهُ الصَعْرِي الوظيفية فليته استمع الى رأي الغرب حول العلاقة بين الفن

عاد فنانونا اذن حاملين مشباعل الغرب وفتحوا معاهد للفنون الجميلة كالتي درسوا فيها واستعانوا دبالخولجات، لصيَّانًا. وكانت البِالَّد تَتَـارَجِحَ بِينَ الاستقَـلالُ والإقْتُسَال والشورات والانقلابات والصروب، وقنامت أنظمته ملكيسة واماراتية واشتراكية وعلمائية واسلامية، ونشطت دعوات قومية غربية وأخرى سورية وانتفاضات فرعونية ويريرنة وكربية وفينيقية، وحركات اصولية وانعزالية... امَّامْ هُذَا لتشرنم لا يمكن قيام فن عربي له هويته الخاصة وإصالته العميقة، لا تشكيكاً بالشخصية العربية ولا انتقاداً لنظام فهذا يخرج عنَّ اطأر البحث. أن غيباًب التصور الواصد والانقطاع عَنْ الثَّقافةُ المُحلية والَّتنكرْ للأرثُ القَديُّمُ، رُدُّ على نَلِكَ الفِسَحَةَ القَصِيرِةَ حِداً مِنْ الرَّمِنِ كُلَهَا عُوامِلَ تَؤْخُرُ عَمَلِيةً

وبعد فشل التجربة الغربية على صعيد الجماعة، تبين بعض القدانين العرب انهم يسيرون بلا هدف، فراحوا يَغْتَشُونَ عَنْ هُوَّيتُهِم فُرَّاهَا بِعُضَّهُمْ فَيَّ أَلْحَرِفُ العربي وراهًا احرون في المواضيع المحلية.

الحرف العربي لقد ثمت الإطلالة على روائع الخط العربي المنششة، من نافذة تعبيرية وحشية تجرينية غربية. فأغتيلت الطغراء وشوه الثلثُ وتحطم الكوفي وأَفْرَغتُ الْكَلَمَاتِ منْ مضامينُهَا وشكصت الصبور بالحروف المجرنة، ونشرُ النَّقَم وتوقف الايقاع وضباعت الإناقة، وعُممناً رأس الالف بِقبِعةً فارس مأرلبورو، والبسنا الياء جينزاً ضيقاً ارْدِق. وكي لا أكون ظالماً لا بد من التوقف امام بعض النجاحات المحدودة في هذا المجال، غير أن الإصالة تبقى بعيدة المنال، والهوية تظل ضائعة، والعروبة تفتش عن مكان لها. فكثير ممن عالجوا الخط العربي تَشْكُيلِياً، ليسوا عرباً، مثل الفنانُ ألن باكر Alan Baker مِنْ جَامِعةَ اوكسفُورِد في بريطانيا في رُجاجِياتِهِ لللونة للعشقة، واعمال الرائد صادقين والفنانة نيار احسان وشبيد الباكستانيين ومحمد صابر فيوزي وناصر اسار وحسين زندرودي منّ ايران... فهل هذه المساركة المتعسدة الجنسيات ستعيد والفنون الاسلامية، إلى المعجم الفني والسياسي؟ أم اننا كعرب سنُحتكن الإبداع لنُتخاصصه لاحقاً ي مناً بينتًا ويتقطعه الني فن اريني وفن مُصِيري وفن سوري وفَّن عراقي وفَّن لبناني وفنَّ مَغْرِبِّي (عَفُواُ: لَيْجِي، تُونَسَي، جِزَائري، موريتاني، صحراوي...) وفن فلسطيني... في الصفة وَأَخُرْ فَي الشَّتَاتَ؟ ويستحرَّر كل واحد من هَذَه الفَّنون في التَّغَتَيِشُ عن الهوية وعن تركيب عناصر أصالته... وهَكُذُا

المواضيع المطية وظن بعض الباحثين عن الهوية انهم يجدونها اذا ما توسلوا الحرف العربي وربطوا مواضيعهم به بينما رأى

غيرهم أن الهوية تأتى من معالجة المواضيع المحلية، وحسبوا ان الفولكلور يربطهم بالترأث، متاثرين بالمصورين المُستشرقين الغربيين أمشال فَرنيه Vernet (١٨٦٣ – ١٧٨٩) وروبرتس (Roberts) (۱۸۹۲ – ۱۸۹۶) وجسیسروم (١٩٠٤ – ١٩٠٤) وغييرهم. ونظراً الى هزال التقنيسات والتقصير في امتلاك قواعد علم التشريح ظلت هذه اللوحة العربية مُقصرة عن الاستشراقية الغربية، والتي لا علاقة لها، اصلاً، لا بتراثنا ولا بعرويتنا، لا تاثراً ولا تأثيراً.

ولو الرك الفنانون ونقاد الفن ومؤرخوه حقيقة تاريخية فنية ثابتة والمميزات التي رافقت العمل الفني عبر التاريخ (حَتَى عُصِرَ النَّهُ ضَنَّةَ الأَيطَالِيةِ) لوضِّتَ الرَّؤِيةُ وتحدَّثُ الهوية وترسخت الاصالة

المقيقة التاريخية

ان جميع الحضارات، العظمى منها وحتى البدائية، لم تستعمل لفُظّة فن بمفهومنا المعاصس، وهذه الكلمة لم تبخل معاجم اللغات الغربية قبل القرن الثامن عشر، وتأخرت ربما قرئين على المعاجم العربية.

أن ما نسميها اليوم فنوناً جميلة، لم تكن الأ مظاهر وطقوسناً عبائيةً، نشأتٌ وترعرعت ووصلت الى الاوج داخل حرم تُلعبد. وُوطُفُت، أولاً وآخَراً، في خُدَمة الفكر الدينيّ، مهما كان هذا الدين، ومهما كان رأينا فية.

ان ما نسميه اليوم فذا ليس الا فتاتا متوارثاً من ذلك التراث العظيم تُتلاقطه ونتفاخر به. ولكن عليناً أن ندرك ان الكرة ما زالتٌ تُجري لا بعبقرياتٌ اجترَّحناها نَّحن بِّل بفضلَّ القوة الجبارة للنقعة الاولى التي أطلقها اولئك المتعبدون المُتَغَانُونَ. وَأَنْ حَمَلَتَ اعْمَالُ يَعَضُّ الْفَتَانَيْنَ الْمُوهُوبِينَ نَفْحَةً ابداع، فبغضل ثلك الشيرارة التي انقيمت عثيميا غمس الانسان اصبعه في اللون للمرة الاولى.

ان العظمة التي اوصلت الفن ألى درجة الانشاش لم تكن نتيجة مواهب منزلة او مهارات خارقة بل، باختصار وبكلمة واحدة، لأن الفن كان عبادة... فإذا به بمسخ سلعة. ويبدو ان هذا الامس عَابِ تَمامَا عَن كَتْبِس مِنْ الفِنَانِينَ والكِتَّابِ وَعَنْ العرب بشكل حاص.

ُ آماً الموقّف الذّي يتناول العمل القني فيقضي ان يكون وطيفياً، منسجماً مع القيمة العبادية له وتطبيقاً حسياً للحقيقة التاريخية، فيملهر بوضوح في فنون كل الحضارات العظمى وقى الفنون الاسلامية بشكل خاص بل في فنون كل الشحوب، قَبْل طَاهْرة النهضِة في إيطاليا التي غيرت مسار الفكر وَالْفَنْ وَاتَحُدُتْ تُوجِها وَتُنْبِّأُ فَي مُجِتِّمعٌ مسيحي، ما وضع الغنان في سلسلة من التناقضات.

وما اعتماد اللوحة المسجونة داخل الاطار والمتنقلة من جنران المضادع الى جنران النكاكين والمزادات سنوى مظهر بسيط لنلك التحول الرهيب واحد اهم اسباب الازمة الراهنة. وعلى رغم كل محاولات التحرر من نبر النهضة وسلطانها والعودة بالقنون الى مسارها الاصلي، الوظيفي على الاقلَّ، وارجاعها الى الامة كل الامة تصنيعاً واستعمالاً ونفعاً، ما زالت غالبية تعاليم النهضة متبعة بشكل أو بأخر، وبعد أن كان الفن وطيفياً صُار توظيفاً (لوحة «النكتور غاسيه» لـ فان غوغ بيعت العام ١٩٩٠ ب ٨٢ عليون دولار).

أن نضال فناني الغرب في سبيل وطيفية الفن ليس إلاّ محاولة للعودة به ألى الأصول. وهذا يصب بشكل مباشر في التوحية الذي سلكته القنون الإسلامية. وما زال يعض الحرف التقليدية حيًّا بشكل متفاوت في البلدان العربية والاسلامية مثل الأعمال الخزفية وصناعة المعاين وطليها وحفرها وتكفيتها، وحياكة السجاد برسومه المدهشة والوانه الغنية،

وتطريز الانسجة وطباعتها، وحفر الخشب وتصديفه وتطعيمه، وصياغة النهب والفضة ومعالجة الجواهر وَّالاحجَّارِ الكَّرِيمَةُ والنَّادِرةِ. وَعَالَّباً مَا نِتُمَّ تُسْوِيقُ هَذَا ٱلانْتَاجِ ويشكل محدود لهواة التحف وللسواح. وندن أذا لم يستعمل الشراة والمقتنون هذه المصنوعات للغرض الذي صنعت من اجله وعطلوا بورها لتصبح زخرفة تعرض في الضرائن الرجاجية أو على الرفوف يُخشى أن تعوت وتحنَّط فتكسد بضائع الصناع وتروج أعمال المكفنين والمتنطين.

تعم يحُجِل ويدعم رسمي متواضعٌ، لذا وجِد. (مُجمع الحرف اليِدُوْية فَى النَّكِيةُ السليِّمانيَّة فيّ دمشقّ ووكالة الغّوري في القَاهُرَة...) ولكنَّ اكثر هذه الورشُ يتكل على الجهود الفُرديةُ ومدواهب الحسرقيين المبدعين وارتهم الغني وعفويتهم الصابقة، الصائبة حيثاً والمُطئة أحياناً. والْقُتَانُون بعيبونُ يعيشون في ابراجهم العاجية، فالفنان ارقى نمنياً أن لم يكن آحتماعياً مِّن ثُلُّكُ الطبقة الكابحة التي تعمل باينيها وارجلها ونور العيون... وإذا ما تنازل الفنان عن كبريائه وتوسل ادواتِ الحرفي ومواده نزع عن عمله كل الوطائف أو النفعية تمشيأ مع مفهوم غربي ساند يسقط قيمة العمل القنى بمجرد ان تصبح له وطيفة (٣).

اذا كان اصر رد الدور العبادي الى القنون الجميلة شانا صعباً على بعضٌ الفنانين العربُّ فلتردُّ اليَّهَا وطْيفتَها على الاقلُّ من هُذُه النَّافِذَة بِالَّذَاتِ تُطْلُونَ عَلَى ٱلْتُرَاثُ وَتَعُودُونُّ الى عشيرتكم فيحمل لكم والخليفة (٤) المحبرة ويجرع عليكم قلب السلطان(٥) من أعداته فيحميكم وراء سابع أرض... ويعود لكم دوركم المدير ... وتذكروا أنَّ الكهنة كانواً، في يوم من الإيام، هم أنفسهم الفنائين.

الترآث مرتاحا ولا يرشقوه بوردة ويشدوا عليه بالنواجد واعملوا جنباً الى جنب، لتبدعوا معا ما لم عين رأت ولا أثن سمعت ولا خطر بيال بشر.

١ - هذه الحركة لم تضم اكثر من ثلاثين فناذا ولم يشتهر منهم الأ قلائل لا يتجاور عددهم اصابع اليد. ولم يقيموا سوى ثمانية معارض فقط أولها العام ١٨٧٤ ولخرها العام ١٨٨٦. وانفرط بعد عقدهم، وانتهت الانطباعية. والعام ١٩٢٦ مات مونيه الاتطباعي الوحيد الذي

ظل متمسكاً بمذهبه. ٢ - تذكر هذا تجارب كل من الفنانين الانكليار فورد مادوكس براون Ford Madox Brown) وليم موريس "Wil) (۱۸۹۱ - ۱۸۳۶) الذي كان كاتباً ومصوراً ومرخرفاً

وحرفياً ومصلحاً احتماعاً. ۲ - بری شارل بلان Charles Blanc (۱۸۸۲ – ۱۸۸۲) أحسد الدافعين عن هذه النظرية، أن اطلال الآثار اجمل من الاصل. وإذا ما رممناها وأعدنا لها دورها سقطت فنياً.

٤ - اشارة الى أن بايزيد الثاني كان يحمل الدواة الخطاط الشيخ ٥ - اشارة الى لخفاء الشاه اسماعيل رسامه بهزاد وخطاطه محمود، في مكان امين اثناء حريه مع السلطان سليم.



ورشات الصَّنَاعاتُ التَقليدية في النول العربية والإسلامية

وفي الختام أتوسل الى الفنانين وللسلمين أن يتركوا ويساعدوا بالمصافظة عليه كما وصل البنا سليما معافى، بُغُضَل درَّاوِيش حَانَ الحُلَّيلي وسُوقَ الحَّميديةُ والكاظميَّة ودرُواريبِ، القدس القديمة. بالله عليكم لا تُنسبحِوا الاّعلَى مُنْوَالُه، بِالعَشْقَ نَفْسَهُ الذِّي مَا زَالَ يَشْعَ بِرِيقَهُ مِنْ عَيْوِنَّ الحرفيين المتواضعين ويتسلل من بين أناملهم. أحبوهم

الإصالة المجتمعية، ومن جهةً

ثانية حاصل وساطة افراد عييمي

الشخصية المجتمعية: تراكم

سلفى مشوم، زائد مراريب متدفقة

من التَّخَارِجَ بِدُونِ أَجِرَانَ تُصفية.

خليط اشكال تقبأفيية تدعى

التراثية والانفتاح وهي مزيج

مريب من عفن التبراث وتشافة

«البالات». والنتيجة تسلط عنفي

بموازاة الإشكال العنفية التسلطة

ميشال نبعة صدامي، إذاً،

شبان كُل منتم أصيل، وصداميته

تعبير عن تفاؤليته، وإلا فكنف

نقاتل لذا كنا بانسين؟ وإزاء أي

تلكؤ أو تخاتلُ، بِأَنَّ الْمُنْتَـميّ

على كافة المستويات.

يواجهها الانسان في بلادنا، وأن

المسرح رسالة لا مجال للهروب

منها. وهنا كانت نقطة الخلاف مع

ابو دبس، وقد قال لذا الاخسير

وقتها: دما عندنا كتاب مسرح،

هُ اللَّغَةُ المُحَكِيةَ غَيْرِ صَالِحَةً فَي

العمل المسرحيء، ووقع جدالً

حسينداك، اشتهى بأن تركت انا

كان اول عمل مشترك لنا انا

وميشال مباشرة بعد ترك الفرقة

مسرحية «الديكتاتور» لعصام

محفوظ وقد أصطنفنا حنثها

بالرقابة، فقد كان اسم المسرحية

الاساسى والجنرال، فظنت الرقائة

ان المقصود هو الجنرال شهاب،

لذلك غيرنا العنوان، وأدينا العمل

سبوياً، وكان عملاً مميزاً في ذلك

الوقَّت: شبابان على المسرح لمدة

ساعتين، ويستطيعان ان يبقياً الجمهور مشدوداً طيلة هذا

وشساركت المسسرحسيسة في

مسهسرجسان دمسشيق الدولى، لكنّ

ابقوها على الهامش وطلبوا منا

احراء بعض التعديلات، فغيرنا

بعض الكلمات. وقتها عملنا

تحارين، صنعنا سلماً لاستعماله

في المُسْرحية، وتأخرنا بأنجازه

فأتينا رأساً الى مسرح القباني

وميشال الفرقة.

الحضور النابع من الداخل، وكأنّ

ويتقمص الشخصية التي بمثلها،

كان يؤديها باقل ما يمكن، بفقر

غريب للحركمة وبغنى داخلي

رضبء بعكس للدرسنة المصبريأ

التي كانت متداولة في ذلك الحين،

والتى تعتمد على الصركات

لها الفضل الكبير بترسيخ الحركة

المسرحية، وكان ميشال من حاملي

المستؤوليات الكبسيسرة في هذه

الإعمال: رماكيث، لشكستير قدمت

فى مهرجان جبيل الاول، «النباب،

لسَّارتر قدَّمت في مهرجان جبيل

الثائي، رهاملت، اشكسبير قام

فيها ميشال بدور هاملت،

والازميل، لانطوان معلوف (وهي

اول عمل لكاتب لبناني تلعب

الْفُرِقِةِ)، «الثُلُكُ بِمُوتُ» الأوجِينَ

يونسكو أدى فيها ميشال دور

الحارس. ويبقى دوره في هذه

المسرحسية من أهم الأدوار التي

لعبها ممثل في حياته. ولا أبالغُ

اذا قلت ان هذه المسرحية فشلت

في كل العسالم أنذاك، حستي في

انكلترا ومع أهم المستلين، ولم

تنجح سوى في بيسروت، وكان نجاحاً ملفتاً جداً، ولم يمكن ان

بلغب احد دور الصارس مثلب

لعبيته متنشال؛ بعيرها حياءت

دالعادلون، الألدرت كامو ودقاوست،

لغوته ومعلماء القيرياء، لفريدريك

معد العام ١٩٦٧ وقع خلاف مع

رئيس الفرقة منير ابو دبس من

جهة وأنا وميشال من جهة اخرى،

على استاس انتا بدائا العصمل

بالمسرح العالمي لتغيير نظرة

الناس الى المصَّل في لبنان

والعالم العروبي لأن مهنة التمثيل

لم تكن مستحبة في ذلك الحين،

كأن الناس يعتبرون المعثل انسأنأ

على هامش الحياة، وخلال عملنا

طوال هذه الفترة أكدنا على ثقافة

المنثل ووعيه للصالح مجتمعه

وقدرته القائقة على الخلق

والابداع. وقبل العام ١٩٦٧، كان

يُحكى عن والقصية، من باب الكلام

فَقَطَ آكثر مما يحكى عنها من باب

الواقع الملمسوس. بعد النكسية

أحس المواطن في بلاينا أن الأرض

تنسحب من تحت رجليه. وكان

موقفتا أنا وميشال أن السرح من

الفنون التي لها علاقة مباشرة مع

الانسسان وقضاياه المصيرية

وبالتنالي فإن المثل السرحي لإ

يستطبع أن يقف مكتوف اليثين

ان فرقة المسرح الصبيث كان

الدّارجية للممثل. .

تستس إندمال، ستنسست

فالقوء وتنطي وعوست

أسنر ب خسلست

- ---

- . >

بخين سعد 🕠 🚉

The second secon

Take a series

1.21

4.1 ...

المعالمة المعالمة المعالمة

Add with

اعداد طاهر مصطفي

 في اليوم الاخير من العام الذي منصم ودع ميشال نبعة رفاقه ومدينته وعاد ألى بلدته مجون، ليرقد رقاده الاخير. وموته المأسوى لم يسمع له بأن يستقبل العام الجديد ولا بأن يشارك رفاقه، الذين ظلوا حوله، فرحة ليلة رأس السنة. كان المرض العضال قد انهكه وأحتى قامته الشامخة، وظل طوال الاشهر الأخيرة يقاومه بشراسة وصلابة حتى عجز امامه.

وميشال نبعة مثقف كبير قبل أن يكون ممثلاً صاحب اطلالة بارزة، وقبل أن يكون كاتباً عرف بمقالاته النقيبية ذات الاسلوب الرفيع والنظرة الثاقبة. ويذكر اللبنانيون جيداً كيف لم نجمه في الستينات على الخشبة اللبنانية كممثل ذي هموم خاصية، انذَاك سناهم في تأسيس الصركة

أمن الداشا

• بعدما غادرت باريس عائداً

الى بيروت، في اول السبعينات،

كنا نلتقي مجموعة مثقفين

وفنانين في اندية عدة منها مقهى

والهسورس شسوء فتشولنت بيني

وبين ميشال نبعة صداقة فكربة

تتبجة الإنسجام الثقافي والمعرفة

الغنبة ونتسجة إيماننا القومى

الواحد، فانشنت روحانا اكث

واكثر الى بعض، وتصادقنا منذ

نلك الحين، فكنا نلتـــقي بشكل

يومى، ئاكل سويا، ونتسسى

هذه العلاقة الوطيدة شببتنا

مع الوقت للتعاون، بعدما تسلم

أولَّ الأحداث المؤلَّمة ألعنام ١٩٧٥

رفاسية تحيرين منجلة «البناء».

التقينا طويلاً، وتحاورنا عميقاً

بمضمون الجلة وشكلها وما

تحتاجه من مال، وكان هو في حيرة من امره، اذ لا اموال كافية

لاصيدار مجلة، لذلك توافقنا على

أصدارها بأقل التكاليف وأرخص

سعس. وهكذا كنان، وتوليت رسم

غلاف المجلة اسبوعياً، أضَّافة الى

مجموعة من الصور والرسوم في

التحريري. وعن هذه المرحلة

الاولى من التعاون اقول انه كان

فذأ ومتفانيا كعابته، فقد كنت

استآله عن متواد كل عبدد، فكان

يفسر لي تفاصيل كل موضوع،

واسترع أنا لايقنافيه طالساً منه

العناوين فقط من دون الغوص في التفاصيل، فيتوقف مبتسماً. كنا

نعمل بكل حسرية، في تجسربة

الكلمة، كأنَّت المُجِلة تَصَدَّر مليثة

بالرسوم والصور من انتاجي،

وهي تجربة رائدة في نلك الحين،

أذ مًّا كَانْتُ تَصدر مُجلة وفيها

هذا العدد الكسيس من الرسوم

لغنان، وأنا اعتبرها رائدة على

كسان كل واحسد منا واثقسأ

بالأخس، فكنا تسحياور بعيمق،

وبرقى، لذلك كنا نلت قي بارائنا

وكأن ألواحد منا ظل للأخر. وكان

روار دالهمورس شموه ينتظرون

صدورها بفارغ الصبر للنقاش في

مضمونها ورسومها، وكأنوا

يقارنونها مع المجالات الاخسرى

دَلَلُونَةُ، ودالغُنْيَةُ، ودالْتَشَابِهِةُ،

والتي هي من دون مسعنى بلا

شيء، ويتابع كل شيء ايضاً. كان عنده ما يسمى بالحشرية النافعة

والمقسدة، فلطآلما كنا نتجاور في

الرسم ومواضيعه ويسالني عن

مدارسة، ويستلهم عن كل نقطة.

وكنان حنوارد يشندني للمنديد، ولطالما ايضنا احرجني باستلته

سبواء عن الرسم أو غُـيره من الغنون لنصل سبويا الى اجبوبة

أواخر السبعينات غاير الي

باريس عند صنيقه بدر الصاج

تسعته انا بعد فترة وجيرة،

وقبصينته، ولم يصيدق انثى في

كان لا يهدا، ويريد معرفة كل

الصعيبين الفني والصحافي.

دة، هي تجرية فنية بكل معني

دلخلها، على أن يتولى هو القسا

سوياً، ونسهر سوياً.

الابتسامة رفيقته الدائمة

وبعد تلك التجرية الجديدة لعب ميشال في اعمال

ومخلص لقضيته السرحية، بل كان مثقفاً من الطراز الناس والرفيع وكاتبا ومعلقا ثقافيا

لم يكن ميسال نبعة مجرد ممثل بارع العائلة والبيت العائلي. مات ميشال نبعة؟

فاجابني: انا معزوم (مدعو). أين؟

فَقَالَ: أَنْ اقولُ لَكُ وَدَخُلُ شَابِ

قائلاً: السيارة تنتظرنا. فسائته:

وين رايح، بدي شوفك؟ فقال: الى

الستشفى للراحة. توارى بسرعة

البرق، فأراً من نظراتي، اسودت

الدنيا بوجهي، وخـرجْت هائمــأ

على وجهي، كنّت اتصل به يومياً في الستشفى في انطلياس، واخر

مسرة التصلت قسالوا لي: فسارق

وَخَلالِ فَتَرَةً مِرضَه - يا الله

كيف تسرّب البه هذا الداء الخبيث

لم اعامله كمريض، كان يستريح

لزياراتي اليومية، وعندما اغاس

يِقُولَ لِي: طُلُّ عَداً. وَمِنْدُ مِعْرِفْتَى

بُّه، رَسَمُّ في مُجَيِّلتي صورة لقَصرُّ جميل جداً، كان يقول لي دائماً:

ساعود الى جون (بلانته) لأعيد

بناء البيت، وساعطيك غيرفة

خُاصة فيه. كان يضع القرش فوق

سيرورون جـون لرؤية حلمـه

الجميل: قصرما

ميشال نبعة كاتناً؟

التاريخية؟». قبل وفأته بشبهر اخذ يتكلم بجهد، فأطلب منه الايتكلم، لكنه كَانْ يَبِيْسُم كِعَانِتَه. كَانْ يَكْفَيْنَي انْ يستسم لأشعر بوجوده وكنت الْفُسول له من وقت لأَخْسَر: اليَّسوم وجمه احسن، فسيقول لي: انا أتُحسن. كان يتكلم ببطء حثى لا بظهر ضعفه، وحتى لا يتعب، ولا بتعب اصبيقاءه. كنا لا نكف عن

جديدة لأبرشيته، وأبرشيات غيرت عُنْمُا يِنْطُقُ عَيِثُا وَجِهِاذُ: أَنَا كسرجل بين لا يهمني من يحكم

التي تربي عليها يوسف رياً. ويتساعل ميشال نبعة:

a shall me a

كَــان قَــدوة في كل اعـمــاله وتصيرفـاته، واحــلاقــه مميـرة بُرِقِيهُا. لقد تَربِي في مِسرَسة الحياة التي اضافت الى فضائله محموعة فضائل اخرى، لم يطلب شيئاً لنفسه، عاش لغيره، كان يساعد الجميع مع حاجته الماسة للمساعدة، لهذا قلت: انه قدوة. خسرت مبديقاً، والصداقة نادرة، صديق بلا شروط عل قل خَسْرِنام، كَأَنَّ أُستراحُهُ رُيَّارة...

التراث، والهيمنة الثقافية؛ ه. هنری حاماتی

● ... هذا كان احد اكتشافاتنا ويضيف ميشال نبعة: فلقد عرفه الناس مسرحيأ مبدعاً، تمثيّلاً وإحْراجاً، ولقد بقي هذا امرد حتى بعى الى الكتباية في جريدة والبناءم فُلْحْتَار ميشال نبعه زّاويته، واختار لها عنّواناً ثابتاً: وآفاق ثقافية، وذلك العام

وصرنا نقراه كاتبأ يتصدى لقضايانا الثقافية، اسبوعياً بمقالة سرعان ما أحتلت محلها في قلوب القراء: مقالة لهم ما فنها حاسة اسمها ... الأصالة». انَّهُمَا تَثْبِضَ بِالقَـوةِ الْفَكْرِيةِ، فَي

لغة تتميَّرُ بالدقة والوضوح. وفي هذه والزاوية، التي تمركز فيها مشال، قرانا افكاره، وتعرفنا على عقلانية تفكيره، ومنهجيته. واجمل ما كنا نحبه في كتاباته ما كأنْ في مناسبة غَضَبُّ، فمنشال نبعة الغاضب اكثر اقتاعاً وتأثيراً في النفس، منه مهادناً، مسالماً، أو شأرحاً سارداً.

ارت سرد.. اسمعه عَاضْباً، يتوجِه الي دالآباء الأجسلاء، مستقسراً ومستنكراً في واحدة من اخطر قَصَايا تُقَافَة ٱلانسان عموماً: ﴿لا نظن أن الآباء الأجلاء بحاجة ألى مرافقتنا في جولة تاريخية، لتتبع مراجل انتشار الدعوة السيحية وللتاكد من أن الأقبال على الدعوة لم يكن بفضل ولا بمساهمة اسقار العبهد القديم التي روت مسراحل اعداد البشرية لاستقبال المخلص، فقد وصل المسيح الى البشرية قيل ان تصلها الإسقار المقترض فيها داعداد البشربة لاستقباله، ولقد انقليت الآية. ويفحص الآباء والمتسلكين من العهد القديم الي العهد الجديد، رافق انتشار الدعوة المسجحة، لاحقاً، راعداد البشرية لاستقيال الاسفار

ثم يطرح ميشال نبعة على الأحاء الإحسادة هذا السيؤال الحاسع منصلحة من كان ابراز التوراة كنقطة البداية المضيئة في المنطقة؛ وللصلحة من يتم التجني

وعلى ماذا تدعوني؟ فأجابني: علم السمك وكائت علبة سربين تساقط شعره.

الشي، فاساله: تعبان؛ فيقول: لا ابدأ، في ظل ابتسامته المعهودة. آخرٌ مرة كأن في حالة عصبية، كان يقّف بصعّ وبّة في غرفتُه، وينظر من النافذة، مدرات عدة، فُسَّالتَّه كعادتي: ابن نتغدى اليوم؛

وعساد الى بيسروت، وبرع في عمله الجديد في دار النشس في اوائل التسعينات، وكعابته اتصلُّ بي ايضاً للتعاون في هذا لليدان الجبيد. هكذا كانت حياته، انتقالاً منَّ ميدانِ الى احْسِ، وقيها كلها كان مجلياً وناجحاً. والتقينا في مكتبه بوجود غسان مطر. كان بصعد اصدار نيوان للأضيس، وطلب رسم غلاف لَهُ، فَأَحْدُ غُسَانُ يشرح ويقسر مضمون بيوانه وَّميشَالَ يَنظر اليَّ. واعطيت مُجالأً لغسان ليشرح ما يريد، وليفسر اكثر، كلَّ قَصَيدةً لَطَّيْبةً لَونِ... بعدها قال لي ميشال: شو رايك؟ أيّار أن: فُقلت: انا مع غسان، ما يطلبه ليس باستطاعتي رسمه، انا عندي رؤية أخرى، ونظرتي تختلف عنَّ نظرة غيسيان الى الفن والرسم تحديداً. وأعاد منشال الكرة على ورفضت مجدداً. وسالته بعد القرش، بتعبه وشَّقاهُ ليبني البيت مُغَايِرة غُسَانَ؛ هُلُ كُنْتُ تَنْتَظُرُ حبيراً حسجسراً، وكنان يعد كل منى ان ارسم ما طرحه غسان؟

لمناهشته. كنا نعرف بعضنا حِيِّداً، لنك دعاني لعدم فناعته ايضاً. وتعاوناً في هذا للجال تعاوناً مستمراً، حُمِنُوصِياً في رسم اغلقة دواوين الشاعر فليز خضور، وكان الاخير يطلب من ميشال دائماً ان نزور يمشق للتعرف عليه، وفي كل مرة يسال ميشال: متى نْزور يمشق، ونتعرف على فاير؟ ولكن ميشال غاير من دون ان اعرف

خضور... عليك الامتمام بنفسك

ومقالاته التي دأب على كتابتها في مجلة «البناء» في السبعينات كانت اشبه بالأطلالات النقية التي ترافق الحياة السياسية والثقافية فتضيء

أمضينا في باريس، سوياً، اشهراً عدة، كان في حالة يرثى لها من دون عمل، ومع ذلك لم اسمع منه كلمة على أحد، مطلقًا، ولم بتنمر من احد، لم يقل ولا مرة مشو هالحياة ١١٠ كان ينظم حياته بشكل معقول، وكنت اطلب منه باستمرار العودة الى بيروت، والعودة الى المسرح، فيبرفض ويقول: دالمسرح خلص، ما بُقْس، ... وكأنه يرفض العوية الى الوراء، معلنة أنه وقف نفسته لختمة عقيدته، فقد كانت الإغلى عنده، لذلك نذر نفسه لخيمتها.

فايز شخمياً حتى بعد أن رسمت

واشرف ميشنال على اعتدار محلة وفكره بعد طول توقف ونشر فيها مقالاً حول دالعالم الثالث، قرأته فاعجبني، فاسرعت اليه طالباً منه اعادة نشره في كبريات الصحف لأهميته، فقال ليَّ انه هيأ براسات عدة وائه يصند أصدارها في سلسلة كتب، وقال ان كل شيء جَّاهِنْ لِلْنَسْسِ، فَأَجِبِتُهُ: عَلَيْكُ بالتسوقف عن كل الاعتمسال التي تُعطلكُ عن الكِتابة، مثل الإشرافُ على كتب اسد الإشقير وفاير

ولكن لا من يجيب. بعد عونتي اخسراً (صوالي اربعة اشهر) من أوروبا، زرته في منزله، فوجدت على راسه قبعةً فسخرت منه ممازهاً: «شو عامل، لابس برئيطة؟؛ فأجِابِني بِابتسامة

ثم قال: مرشح قليلاً. لم تعجيني القصة، وكنا نلتقي



من «اضراب الحروامية.(الحياة)

السرحية وادى ادواراً مهمة في اعمال طليعية جسدت النهضة الاولى والحقيقية للمسرح الاخيرة انصرف الى الاشراف على دار وفكر، وعلى المجلة التي لم ينتظم مسدورها نظراً الى الصعوبات المادية التي واجهتها. اللبناني. والجمهور الذي شاهده في «ماكيث، ودهاملت، وداللك يموت، ودالازميل، وسواها من كان ميشال نبعة مثالياً كُل الثالية، صاحب اعمال افرقة السرح الحديث، يصعب عليه ان اخلاقية عالية ومناقبية نادرة. وقد رسَّخ انتماؤه ينسم اطلالته الباهرة واداءه الحي والمتين. وكان هو انضم الى الفرقة التي اسسها منير أبو دبس وشارك في معظم اعمالها حتى تاريخ توقفها. الى الحزب السوري القومي الاجتماعي ثقافته ووعيه السياسي والتاريخي وامده بصفاء فكري ورؤية وإضحة، فكان علمانيا بامتياز ومعاصراً

وأصبيلاً ومتبصراً ومنفتحاً على السنقبل. اخسري ومن ابرزها والنيكسياتوره لعصسام وكما عاش نبيلا وأعطى الفن والثقافة مناء، مات نبيلاً بين رفاقه النين كانوا له

ما أصعب أن يموت مثقف في حجمه، بل ما اصعب أن يموت مثقف في سموه ونبله الكبير. هنا أراء عنه كشخص وفنان ومثقف.

والتعتيم على تراثنا الحضباري الَّذِي يعرِّي التوراة من انتهازيتُها ۗ

كتابات ميشال نبعة الصحافية، أود أن اعترف سُلفاً، اني احُبّار منها، ههنا، ما كان بكتيه بقلم مرتجف، وأكاد اقول مرجف. الطران يوسف ريّا، هو راعي ابرشية حَيْفًا التي لم يبقُّ منهاً سوى جماعة «منكوبة ومشردة».

مثم يأتي سيدنا ريا نكبة

الارض والسماءه

بانها اميركية، بتعزيل الطرَّفَاتُ! ... ولَّكنه ما دام مسلحاً بهذه التربية، فانه ان

مَمَا كَانَ عَلَيْهُ فَي فَهُم الْأَرْضِ!». وعدا عن أنَّ مقاهيمه ليست من عصارة سماوية، فهي تطابق حَرِفَياً، وينقة بالغَّة، وجهَّة النَّظُرُ الاسترائيليك التي تتبيناها وتحتضنها المفاهيم الاميركية

منقناهيم السلم الأسترائيلي على

الزَّرْضُ المُحتَلَةُ، وانَّ هناك اكثر منَّ

تموكها:

الإختراقُ الثقافي: أ «نحن سحاصرون بعضاهيم سائدة وصلت الينا من عصور انحطاط لسنا مسبؤولين عنهاء ومن اضافيات غيريسة لسنا مشاركين فيهاء او حتى في انتقائها. نحن نعاني من اعتداءً ا تقافي مردوج المسدر: هناك من

, وضعه القبعة: فقد كان يغطى

أسل المتابعية في الكلام عن

وضاع سيدنا رياً؛ ضماع بين واذاعة اسرائيل تصف تربيته

مصضباري، انن! يفهم الدكم والسلطة في من يعطى الاوامسر يكون اوفر حظاً في فهم السماء

وثم اخسيسراً، مساهو رأي السينويس الذي ضياقت عبننا بالمطران غيريضوار حداد، وترك يوسف ريا يلخ بيص بالحق القومي واللاهوت، مترقوصا بين

عدل الملاك وظلم الشبيطان؟!هـ وعندما دعا سميح القاسم الكتَّاب والمفكّرين، اقسسراداً وجماعات، بالمبادرة لعقد لقاءات استرائيلينة - عبربينة في دول محابدة لاعبداد الخلفيية السبكو أوجية والمناخية – بعد

فصلُ القُوات - لنجاح مبؤتمر ... انبرى ميشمال نبعة، له، هَكذا: «هَل وَصَلَّ سَمِيحَ القَّـاسَمَ داند كومبائي، في الوطن وعبر الحسدود الى المرحلة العلنيسة الوقحة في الاقمساح عن الاعداف الصهيونية (السالة) باتصاه

السطو الحضاري، واختراق ونحن على الإقل نعسرف – مع معرفتنا البنيهية لحجم سميح القاسم، الأصغر من أن يكون أكثر من لعيبة مسكانيكية للأولاد -

جميع الستويات المضارية. وتسارع لنسجل – بدون فخر طبعاً، وبدون شمانة أيضَّا - انْ هناك اكثر من سميح قاسم واحد في الأرض المفتوحية كسما في

احسبان عجد القدوس واهد في العائم العربيء. وكاني به ما زال يريد: «واليوم ما زُلنا عُلى العهد في مواجهة الحُويَّة والعُملاء. وما زَّال سلاحيًا

كان مبشال نصعة، مثل سائر رفقائه، ذا حاسة سابعة اسمها الإصسالة، وهي حساسسة يُعسرفُ صاحبها بشدة الانفعال ضد ظواهر الخسيسانة، في اخف أعراضها، وأياً كانت درجة

ميتقى من الملفت ان تندرج هذه الوضيعية اللاإرابية، البريشة ضُمناً، في باب التُباعد بين القول والعسمل، جنباً الى جنب، مع البيماغ وجسيسة والانتسهسازية والجاسوسية. ولكن هذا هو الواقع العملي، فهي، من جهة، تؤدي الى نفس النشائج، وإن يكن بدون سوء نية. ومن جلهة ثانية، هى تخطى فـــرادة المظهـــر الجاسوسي، والانتهازي، والنيماغوجي، وتسهل تسلله...... مما لا شك فيه ان خير طريقة للكتابة عن ميشال نبعية الكاتب، اعنى ميشال نبعة مفكراً ومحللاً، هي أستعراض نيذات من كتاباته في موضوعات مختلفة. وأخطر المُوضِوعات في نظره، كان، كما لمُحْنَا فَي مَا تَقْدِم، هُو مُوضَوع

لا شي، جاهزاً أو ناجزاً بالنسبة اليه. لم يكن يؤمن بالسلمات والبعيهيات التي يحملها كل وأحد منا تجاه المؤسوع الذي يطرف في اجتماع التحرير الاسبوعي. ولأنه لم يتركُّ الاخراج على رغم تركه العمل السرحي، فقد كثا ميدان عمله الفضل. يلتقط الفكرة وكأنه طفل يكتشف لعية جنينة، ويروح يقلِّبها ويعورها

الأصيل، ينتقض بشعور بالعدر، بشبعور اللطعون: داما حُول ما يتردد عن الذين استغلوا الهزيمة سابقاً لإغراض شخصية، فأنا لا أسيء الظن بأحد، ولا أحرم بأن

احداً استغل الهريمة. ريما أحبّ بعضهم ان يعبر عن احساسه الفطري. وربما كأن النين لعبوا دور البوم، وكان لهم نعيقه، قد أدوا بنعيقهم الى رد الفعل الذي نشهده الآن.

وأخبراً ... كما هو في الواقع الحي، هو في المسرح، حسيرً صناعته: «انهرامية السرح (الناجح)، عشوائية المسرح (التجريبي)، انهرَامية المسرح (اللتزم)، خداع مسرح (الفن للفن) أ... مُجَّمُوعَةً أَنْمَاظُ مُسَرِحَيَّةً مستسداولة تتسراوح بين اللوقف الكيفي والسعى الوصولي، وهي، هُذُهُ الْأَنْمَاطِ، نَتْبِجَةٌ عَدِمُ أَنْتُأَقَّهُا

من توق المجتمع الدفيّ، تتوسل البحثرة المغناجة امام الجمهور: حبناً ثلف حوله مختالة، وحنناً أخر تلامس جلده، تعويضاً عن فقدان علاقتها الحميمة بأصالته «الوصبول الى الْجِـمْهُور من

جنوره، وليس من خلال طروفه الأثية، وحده يؤمن الاستمرارية الحنضارية كنمنا يوفر المطابقة التطورة بين الخلق الفثي والواقع المُجِنْدُهي، بِينَ الصورةُ ﴿ الرؤيا والسمات الميشولوجية الكَاْمُنَةُ بِينَ الحركِيةُ الإيداعَية والسند الحصاري، بين القرع

وبصد، اتمنى ان بمسار الى جمع مكتويات ميشال نبعة كلها، في مَوَّلِفَ وَاحد مُنحُم، لَحفظهًّا، حَدْءاً من تراثنا القومي الحي، وتعبيرا لحياتنا وكفاحنا

السرح لخدمة القضية

وضا كبريت

• كنا نقيضين مسرحياً، ومع ذلك التـقــينًا، وعــملنا ســويأ ونجـــحنا ســُوياً. هو عكس مُعرِستي، انا كنت أعمل بالمعنى العفوي، أما هو قائسان اكانيمي، متناثر بمسرح ريمون جبارة ومنير ابو دبس ولطيفة ملتقى وانطوان ملتقى و ... لكن تشارينا الفكري هو الذي سياهم ورستخ لقباعثاً المسرحي: كبيف توظفً للسرح لخدمة القَّضية التيّ بها نؤمن، وكيف ننهض بإنسبار بلاننا ليستقي وعيا وابراكأ

لشؤون حياته ومصيره كان منديقاً للجميع، واليقاً في كل تصرفاته وعلاقاته، لتُلك امتارُ بمداتاته المختلفة سواءمع جانين ربير او امين الباشا او الدكتور ولبد غلمية الذي وضع موسيقي والستارة، هذه أضاءة بسيطة تدل على أيمانه بالفن. لم يكن أستعراضياً، وتعاون مع كثيرين من محتلف الفنون، ودرب شيبات والحركة الإجتماعية؛ التي يتراسها المطران غريغوار حداد وبرسهم طريقة الاخسراج

🗷 رحل ميشال نبعة من تون آن تشاح لنا.

لَّمْ يَكِنْ هَذَا «الْأَشْبِينِ» ليتعب مَنْ طرح الأقكار

فرصة تحقيق بعض الشاريع الثشافية آلتي

«اتفقنا» عليها في لقائنا الأخير قبل حوالي السنة

الجديدة ومناقشتها بنقة وتقصيل وإسهاب الى

حد إثارة اللل في نفس سامعه. غير أنه - وهذا

ميرته الكبرى - كَانْ يَحْزِجْ بِنْتِيجِةْ مَا، كبيرةٍ أَن

خصوصاً على مستوى السرح، في لبنان. كان

اسمأ لامعا عندما كنا مراهقين يطمسون الوعي

البِكُرَ، ويتأوج هاون الشاهنة وغيره من كيار

السرجيين في أعمال كلاسبكية أولاً، ثم شعبية

الْحِقاِّ. رحتى عناماً غاب عن الحُشبةُ لفترة

طويلة، مثل يحتل مكانه الطلّيعي في سجّل الرواد المسرحين، ممثلًا ومخرجاً.

معسرفتي العملية به بدأت في أواسط

السبعينات عندما تولى الاشراف على منجلة

والبناء المسادرة بقسوة الأرادة، على رغم

صعوبات الحرب الأهلية من جهة وشحة الوارد

اللالية من جهة أخرى. في الكاتب المتواضعة في

منطقة جل البحر الجاورة الجامعة الأميركية

التقيئا محترفين وميتدئين وهواة، وكان ميشال

نبعة للايسترو الذي لم ينس «لوثة» الاخراج حتى

وهو يتعامل مع مزاجيات متنوعة ومتناقضة الي

ميشالٍ نبعة من جيل للؤسسين التقافيين،

صغيرة لا فرق... للهم أن أصراره مثمر دائماً.

غي بيروت ودمشق.

نبعة (واقفا) في مسرحية «اضراب الحرامية». (الحياة) بعد فترة وجيزة، انقسمت الفرقة وانسحب منها لطيفة كَانٌ فَنَانًا محترفًا، عمل في وانظوان ماتقى وريعون جدارة، معظم ميادين العمل المسرحي مع ثم عاد الاشمر بعد وقت قصير، متير أبو ببس والرجابنة. عثيماً وتعرفت في هذه القيترة على قرأ دالستارة، التي كتبتها، مَيِشَالُ اكثَّرَ، عَرِفَتَهُ كَفَنَانُ فَي تصمس لإضراجها نظرا الى سا الدَّرجِيةَ الإولى، فيقد كان يمتَّازُّ تتضمنه من ابعاد ومضامين بشيء مسهم جسداً هو برودة لجنساعية وتورية، وهي الاولى ألاعصاب، كما كان صدوراً وكان في ميدان الاضراج السرحي له. وتّحمس أيضاً لمسرحيتي «الآبن» الزمان كله ملك يده، عنده كل وقته ليعبط الذي يريده، وكان عنده ودالساحة الكن تغيير الظروف حضور مهم جداً على السرح،

السياسية ادى لعدم عرضهماء الظروف السياسية في البلد ابت الى تغيير موقف ميشال من المسرح ايضاً، فقد احْتلف مع منير ابو ببس معلناً نظرة حديدة الى السرح. فقد كان بنظر البه على انه رسّالة، وشيأن حضياري بامتياز، وكان بالنسبة اليه من

أهم الفنون. م سري. اشتغلبًا سبوياً في دالستارة، وداضراب الحرامية، ودثورة على الرجمعية ودليلة بالمختفره (قَــدمناهـا في دمــشق) و حــالـة طوارى، وتعاونا بعد تكسة العام ١٩٦٧ مع سعدالله ونوس في عمل مسرحي «حقلة سمر من أجل ه حريران، في بيروت العام ١٩٦٩. وقدمنا «السّتارة؛ في بمشق، في مهرجان بمشق التولىء العام ١٩٧٣، ونالت جــائزة بين ٢٢ مسرحية. وفي رأيي انْ ميشال كـــان من أهم الفنانين في الستينات، بل ومنَّذ صعوده على المسرح للمرة الأولى. لكنه فضل العمل القومي على المسرحي،

وتخلى عن كل هواياته فشفله عمله القومي بكليته. ميشال فَنان مبدع، كان دا قلق فنى، وكان يتدخل في كل شؤون المسرح: الصبوت، الكهبرباء، الديكور، الموسييقى... كل شيء. وكنان ابراهيم عبيد الذي يصسمم العيكور كشيرأ ما يتعب لتعخل منشال هذا، لأنه لم يكن ينظر الى المسرح بشكل جسرتي. كسان هو المثل والديكوريست والموسيقي ويهتم بالصنيدة والخشب وكان في الوقت نفسه: مساعد لْلْحُسْرِجَّ، ومُسساعد الديكور،

ومساعد الموسيقي، ومساعد الإضاءة. كان نمونجاً انسانياً، وفياً ومخلصًا. وكان يتمسك بَما يُعتقَد بصلابة. وكان باختصار صاحب

كان الشخصية التي يمثلها

أنطوان كرباج

• تعرفت على ميشال نبعة في صعهد المسرح المديث، لنير ابق دبس، فقد لفت نظرى منذ الْلُحِظَةُ الأولى: شــسابُ طُويِل، اشتقس، معشوق القامة، عيناه زرقساوان، وكسان مميسراً بين اشخاص للعهد، بعدها تكونت فرقة مسرحمة ضمت: مبشال وأنا (انطوان کریاج) وریمون جبارة ورضى خوري ولطيفة وأنطوان

في دَمشق لتأدية العَمل: ثبابُ عمانية بسيطة ... ونظراً الى نحاحثا، أعطينًا ليلتين أضافيتين العبام ١٩٦٨. واشبتركت في هذا المهارجان أنذاك منجلم وعبة من المسرحيات، بينها «ثورة الزنج» لمعين بسيسو، وكان وزن ديكور هذه المسرحية نحو خمسة اطنان، بعدها عقبت طاولة مستديرة حول المهرجان، فصوقف المندوب الجـــزاثري أنذاك ليــقــول: «يا اخـوان، نحن ما لازم نخـجل، المسرحية التي هي عارية من كل عناصّر الديكورّ، كانّت افضل عمل في المهرجان، وهذا العمل بمكن ان يؤُدى في كل انْجاء العالم، وعلى أيّ رصيَّف ولا يُنتقص منه شيء

هذا النصاح المسين لعملنا اعطانا دفعة إلى الامام. وأخر عمل قدمناه سویا کان «یعیش یعیش» للرحابنة، وهو أول وأخــر عــمل

لميشال مع الرحابية. عرفت محشال كصبعة، وكانسان، كان يمث الخلق، مته اضعا بشكل ملفت، بدافع عن رأيه بشراسة وكان صعباً في الحدال، صعباً مع الإخرين ومع

نفسه ايضاً، وهذه ميرة اخرى تضاف الّي ميزاته. ميشال حسارة فئية وثقافية كبيرة، والمؤثر انه كان مثقفاً على غير ادعاء، وفناناً من غير تبجح وأكبر دليل على ذلك ائك اذا سثلت عن أسم ميشال نبعة في لبنان، فقلة من اصبقائه تعرفه فقطء وهذا مسؤسف، هذا الرَّجِل، هذا الإنسسان، على رغم كلُّ مظاهر الفرح والسخرية التي كان يتمتع بها حتى في أحلك الطروف، كان غريباً في هذا العالم، وحمل غربته حتى أخر حياته.

امام دشاکل مجتمعه بل علیه ان عتصدى للمشاكل الكبيرة التي ملتقى العام ١٩٩١. مايسترو حول العزف الى موسيقي

ر ويهذهذها، وفي الوقت نفسه يستفر كل واحد منا بطرح المزيد من الأسئلة وإثارة علامات الاستفهام حُولَ رُولِيا نظر مختلفة ... وهكذا، عندما يتوقف عن الحديث (واعترف هنا بأن هذا الأمر كان نادر الحدوث احمالًا) يكون الموضوع قد اصبح جاهزاً للكتابة الفورية، مستكملاً عناصره المطلوية بالتمام

ألم تكن لجتماعات التحرير مناسبة نتشجع كثياراً على حصورها، لكتنا ملزمون بدك الالترام المهني، واصعب شيء فيها أنتا، إذا طالت فشرة المسياح وكان وقت الغداء، قمنا تشارك حرَّاس البِنيُّ صحونُ الفولُ التمس أو البيض المقلي... وميشال ما زال يوظف يديه وعينيه وشارييه الكثيفين في إشباع الوضوعات بحثاً حتى «النهنهة». ولا تنتَّعي مهمة الماسترو عند مذا المد، بل ياتي دور الفنان أمن الياشا في جولة أخرى فيها من الصعوبة بقدر ما فيها منُ الْتُعَةَ (كما يَصِينُنا الباشا نَفْسَهُ فَي مَكَانَ

أنكر ذاديوم انتاكنا نعد لعدد خاص في احدي الناسيات، والجميع منشطون في تقديم الاقترادات واعداد اللواد اللازمة ومتابعة تتفيذ مأ سبق أن تقرر في اجتماعات - باتت يومية - على غرار تلك التي أشرنا اليها اعلاه، قلت ليشال في أحدى لحظات الهدوء: عندي قصيدة أظنها تصل لهذه الناسبة سالتي باهتمام ما عنوانها؟ اجبته: بكاء تهما عند الصليب، لم يعلق للحظات، غير أتنى لأحظت التسماع عنينيسه الزرقساوين وتلك ألابتسامة الخفية النآئمة تحت شأربيه الأبيضين الكثيفين، ثم قال: احضرها غداً.

في اليوم التالي سلمته نسخة عن القمسدة فتتناولها بهنوء ووضعها غوق ركام من الأوراق النظمة على طاولته. قلت في نفسي انها هَانعة لا محالة، وحمدت الله انني أحتفظت بنسخة عنها

و المستقبل، وتعززت ظنوني هذه عندما لم يشر ميشال اليها لآمن بعيدٌ ولا من قريب خَبلال! الأيام القليلة التالية، بل ولم يناقشني - كمانته -

في بعض العبارات أن الصور. وصدر العدد الخاص صبيحة يوم الخميس، وكان الغلاف لوحة بريشة الفنان أمين البائسا . على غرار الاعداد السابقة التي اسست لنمط صحافي جنيد اختطه ميشال وأمين معاً. الوملة الأولى شعرت بانني أعرف هذه اللوعة، لكن أبن؟ وأسرعت اتصفح العند بحثاً عن القصيدة، والأحرى الشاكد من أنها لم تنشر كما كنت اتوقع. وكم كنت مخطئاً أنذاك، فهناك في قلب العادد عقاش، مياشال القيصيدة على ست صُفَحات كَامِئَةٌ مع لوحات رائعةً لأمين الباشا مسترحاة من القصيدة احداها كأنت لوحة

بعد ساعة أو أكثر كنا في مقهى «الهورس شوء، ميشال يجلس حول فنجانين من القهوة رثلاث علب من بخان مجيتان» وسعه غسان الأشقر وحبيب كيرور. رأني من بعيد وأنا أحث الخطى نحرهم، والحظات شاهدت في ابتسامته فرح الذي يعرف إنه قادر على الأكتشاف" والمسقل والابداع من دون أن ينبس حتى ولو بكلمة واحدة. كان الحديث بيننا يدور - طبعاً -

حول العند الجديد للاسبوع القيل. ومع أن الأيام والظروف باعدت بيننا كثيراً، إلا أننا كنا تلتقي وتتحاور وتخطط وتنفذ ونفشل وينفض وتنجخ وكان دائما المايسترو الذي يهوى تحريك الإلات للوسيةية لتصويل العرف المنفرد الي موسيقي. وها هو الآن يرحل، يعود الى مسقط رأسه عجون ليريح قامته الفارعة التي أنهكها

المرض، ترى مل قال له احدمم: شكر أه أحمد أصفهاني

الكتاب: «عالم صوفي». الولف: جوستأين غاردر. الناشر: مار الني - استكهولم ١٩٩٦.

أبراهيم نصرالك

الم بيزل هنساك فلاسفة حقيقيون؟ انا لم اعد اثق بذلك، فقد تحبسول كل شبيء، في ايامنا، إلى الاستَّغَلالْ والشجارة، تك عبارة

تنطق بها الأم في رواية جوستاين غاردر وعالم صوفيء وهي رواية مكرسة لتاريخ الغلسبغية، وترمي الى تقديم المسيبرة الإنسانية مع الغلسغة منذ بواكيرها حتى العصر الحبيث، طموح كبيير هذا الذي تصعله هذه

الرواية الشعليمية، وهي تتوجه للقتيان بشكل خامر، لكنها تنجِح ببساطة ان توقع الكبار في اسرها ايضاً. وقد بذلت الكاتبة حسَاةً عطَّية جَهداً خيارقاً في نقلها الي العربية، خصوصاً أن نص الرواية يتوغل عميقاً في مصطلحات فلسفدة لا حصر أبيا، وَبِأَنْقَائِلُ، قَانَهَا يَجِبِ انْ تَصَلُّ لَلْأَطَفَّالُ -الفتيان من دون صعوبات تذكر.

تقع رواية دعسالم مسوفى دفي منفحةً. وَهَذَا الحجم الكبير للرَّواية بحد ذاته، مِدفع الكيار للتبريد أسامية في هذا الزمان، أباً كان الكاتب، فكيف إذا كبانت مكرسية لاصطحباب الاطأسال في رجلة عبير محاهل النفس المشبرية وتأبيلاتها. في اسطع الحالات نبوغاً وعمقاً؛ لكن جراةً والدارَّ في تبني ترجسه شند الرواية هي التي تُستُحقُ ٱلْتقَديرِ، فهذا عملُ مَنَّ اعظمُ ما كُتب للفتيال، وهو اكثر تركيباً من اكثر الاعمال شهرة في هذا المجال ونعني هنا: واليس في بلاد العجائب، للويس كارول، ودالاسيل الصغيسر، الانطوان دي سنت اكروبري، وان كانت منثل هذه الروايات تَنْجُنَّهُ وَتُصِلُّ آلَى قطاعات اوسع من عَالم الطفولة، وتسعى الى تقديم نفسها عبر فنية عالية، فأن دعالم صوفى، تسعى حاهدة - وقد حددت هدفها - الذي لولاه ما كسائت ~ الى ان تحسافظ على خَط يكفل لقارئها بعض التشويق، في محاولة امينة منها للمحافظة على انسائية مشروعها، الا وهو اتاحة الفرصة لمن يعيشون بعيدا عن هذا الحبقل، وبعيدا عن القسيهم أيضياً، للدخول الى الصقل من دون وجل، ولقناء انفسيَّم أو نُواتهم الصَّاثِعَةُ الْنُصْيُعَةُ في

عالم الإستلة للصغرى. مَنْ هَنَا، فَنْحَنَّ لَسِنَا اصام رواية عادية، لكن تاريخ الرواية العيالمي لم يعدم وجود روايات من هذا النوع، ولعل رواية حساك لننن والعقب الحديدية والتي كرسها للفكرة

الاشتراكية وصور فيها حتمية انهيار الراسمالية، من النماذج المعروفة تماماً ألى العالم الغربي، بعد أن قيمتها دار العلم للعلايين في نهاية السبعينات. لكنَّ «عالمُ صوفي، اكثر رجاية، وطموحها اكبر، في سعيها الى تقديم تاريخ الفلسفة كله، وليسّ

> كنًا في العالم العربي بأمِسَّ الحاجة الثال هذا العمل للكبير، خصوصاً أنه يمثلك قبرة هائلة على اشْتَسَمسار الزمن، وتَقسيم هذا الكفر في اجمعل صدورة ممكفة، هو يبسط أدق تقاصيل علاقة الإنسان بالكون والذات، وهو الى ذلك كستساب بيموق راطي بكل سا تعنيه الكلمة، بحاور ولا بلقن. بست ذرج الاستَّلة من قارئة، اكثر مما يعطيه اجابات. بِقُولُ فِيمِنْ دِرَاجٍ فِي كَتَابِهِ ۚ بِوُسَّ الْثَقَافَة في المؤسسة القلسطينية وأن التربية محتجة تمايز بين نهجين لا بلتقيان: نهج التعليم وعنصاده الديموقيراطية، ونهج التلقين وعساده العسف، فالتلقين بحتاج الى علاقتين بسيطتين لسان المعلم وأنن المتعلم الواطئَّةُمْ. لذًّا فأن عالم صوفي، يتجاوز مشروعه الإنساني المعرفى الى مشروع لا يقل أهسيسة، الا وُشو طريقية تُعايلُهُ مِن القارئ، وأطِّن أن المشروع الأول ما كان له أنَّ بِتَحَقِّقَ أَبِداً لَوَ أَنْ طَرِيقَةً الْحَوَّارِ القَائِمَةَ مِنْ ٱلكتابُ وقارئه كانت قائمة على العسف. تبدأ الرواية بصايئة بسبطة: رسالة

صغيرة في صَنْدُوقَ بريد الفَتَاةَ أَبِنَةَ ٱلرابعة عشرة (صنوفي)، هذه الرسالة التي لا تحمل سوى سؤالٌ صَغيرِ غَرَيبِ، تَضَالُهُ صَوفيّ وسعها القارئ الغيب، ترفأ، في خضم هذا العالم وأحداثه الكبيرة. والسؤال: من انت؟ ايُ سُوْال ابله، تُعلق منوفي امنيسون، لكن انتسهاء المسؤال الى البله يتسلاشي تدريجياً، وقبل ان تسترد انفاسها بعد انّ اكتَّشْغْت جَدْيَة الْسؤال وشرعيته، تصلها

الرسالة الثَّانيَّة، أو السؤَّال الثاني: من أين كل شيء يبدأ من هذا، ويمكن القول هذا ان واحداً من أسرار نجاح هذا العمل، هو قدرته الفائقة المنمثلة في أستعادة الإنسان، وانتزاعه من حمى ركضَّه، وقلقه القاتل على أبواب القرن الصاَّديّ والعشرين، وأن كانتّ هُذُه الرواية توصف من قبل مُجلة مكارين ليتراره الانبية بانها «مدخل مثالي لمعرفّة الفلسفة، انها تتوجه للجميع وخصوصاً للطلاب، كما تتوجه لاساتنتهم الراكبين غالباً في اساليبهم ومناهجهم التدريسية، فان ومكرها الجسسيل، يقيض عن حدود رسالتها الأولى بيسر، ويتجاوزه الى ما هو ابعيد، لأن رسيائل الفيلسوف المجهول المُوجِهة الى صوفي، تثير اهتمام ٱلقَّارِيُّ، لينشحول ببسباطة الى صبوقي اخترى فالرواية وهي تنتزع هذه الطالبة من بلادة

حسباتها، تنجح ومنذ سطورها الاولى في

القبض على القارئ بيسر، لتتركه يركض

خلفها، لا لمعرفة ما ستؤول البه الإمور فقط بل لعرفة اين سينتهي هو. والعمل هذا يشحول الى طريق مضمون وسالك للنجاة ما دامت هنالك رغبة حقيقية ي النَّجاة. فَالْعَرْفَةَ لَا تَتَبِرعَ سَوْيَ بِأَضَاءَة القَنديلُ، اما مهدة السير في الطّريق الى عا لا نهاياته فتلك مهمة الأرادة الإنسانية

«ان عليك يا صوفي الا تصبحي جرَّءاً من أولئك الذين يتقبلون العالم كحتمية، يقول لها فيلسوفها للجهول في لحدى رسائله. ولعل في كلامه التلخيص لعلاقة الكائن بالكون في كل زمان ومكان. ولذا قان دعونه لا ترمي ألى شيء متلعا ترمي الى اخراجها من قانون القطيع، ونفعها باتجاه انسانيتها. وحين يبدأ معها من تلك النقطة المُتعلقَة بغفَّدان الدهشة، غانه يضع يده بيسس على الجنرح الإنسنائي العقيق، أذ بكشف للانسيان، بحيراة، الكارثة التي يُعيشها من دون ان يدري، وهو يتحول او تحسول وانتسهى الى آلة لا تتسقن الا الإكل والشرب واطاعة الاولمر. ولذا، قان اول ما يفعله المؤلف هو انسنة الغلسفة وانزالها مَنْ عَلَيَاتُهَا لِتَمْشَيِّ وتَعَيِّشُ مَعَ الْبِشِّرِ، وهو هنا بأخذ من سقراط فن المصاورة، وينزل عائم المثل، وتجريداته الى الأرض كما فَعل ارسطو، وينزع احتكار القلسفة يتساطة من الفلاسِفة ويمنحه لكل البشير: مثل قلت لك سابقاً أن الميرة الوحيدة اللازمة لكي يصبح الواحد فيلسوفاً جيدا هي قدرَّتُهُ عَلْيً الدهشية؟ أن لم أكن قد قلتها، فأنا أعييها الأن: أن المُسِرَّة الوحيدة اللازمة لتصبح فيلسوفاً هي ان تندهش،

ولعل هنه هي حكمة الكتاب وجوهرته، وهو يعيد الثقة للانسان بذاته التي ضُبُقت الى درجة لم تعد فيها قابلة لاستبعاب شيء، لتتحول بالتالي الي ذات قادرة على ان وينطوي فيها العالم الأكبرة.

«كُلِّ الْأَطَقَّـــال يُعلَكُونَ هَذِهِ لللِّكَةِ والدهشة». لكن لا تكاد بضعة اشهر تمضي، حـتى يجدون انفسـهم مـقدُوفين في واقَّ حديد... أن أكثر الناس، ولأسباب مختلفاً مشغولون بحياتهم اليومية، الى حد لا يترك لهم وقينًا لينتهشوا أمام الصياة... أما بِالنِّسِيةِ للْاطْفَالِ، فَأَنْ الْعَالَمِ - وَكُلُّ مَا فَيِهِ -هو شيء جديد جنريا، يصيبهم عميقاً بالدهشية، وليس ثلك هو الصال مع جميع البالغين... هذا يشكل الفلاسقة استثناء مشرفاً، فالقيلسوف هو انسان لم يستطع ان

يتعود على العالم...ه. لقد استطاع الفيلسوف المجهول ومئذ البداية، أن يثيّر شهية صوّةي لتُمتّرُدُ انسانيتها، وحين اشار الى الطربق، لم تعد قَائرة على التوقف وهي ماضية فيه، انه ببساطة اعاد الاعتبأر لذاتها للهملة، ومنحها ثقة بهذه الذات، ما كانت تعرف انها تمتلکها: «علیك ان تختاری، هل انت

التي تجلُّت في كتابات أحمد لطفّي السيد على وجه الخصوص، مسؤولة إلى جانب تكوينه الذاتي عن مبله إلى التيار الوضعي الذي كأن لا يزال مؤثرا في فرنسا، حين ذهب إليها في السنة قبل الأخيرة من العقد الأول من هذا القرن، وهو النيار الذي أسهم في صياعة مفهوم الأدب القومي في وعيه النقدي، وأتاح له من عمليات العقانة والتبرير ما جعل المفهوم وثيق الصلة بالجبرية الاجتماعية في فلسفة أوغست كونت (١٧٩٨ - ١٥٨٥) التي صاغَت مُبّادئ النظرة الوضعية، والجبرية الأدبية في نقد هيبوليت تين (١٨٢٨ - ١٨٩٣) الذي الم على أن الأداب والفنون ثمرة طبيعية لتفاعل الجنس والبيئة واللحظة الزمنية للعصر.

ومن الشَّائُق أن يقرأ المرء آثار هذا التيار الوضعي والوسط حيث يتعود الفلاحون الأجراء على الرق الدائم الذي ينحنون لسلطانه من غير شكوى أو قلق، وما

في الوعي الاجتماعي الذي يقوم على قوانين حتمية لا موضع فيها للمصادفة. هُذُه الْقُوانِين الحِتمية هي نفسها التي كانت في نهن هيكل عندما تحدث عن العلاقة بين التاريخ والأبب القومى، بعد نشر «زينب» بسنوات، فاكد أن الإنسان محكوم عليه طائعا أو كارها أن يضضع لما ورثه عن أسلاف بحكم قانون الوراثة، وأن يكون صورة أخرى من صورهم، لا يقارقها إلى جنس غيرها من الضور، لأن الوسط الطبيعي يصقل اللغات والعقائد والنفوس، ويصبغ كل من يعيش فيه بصبغة وأحدة من أقدم

ولا أعرف على وجه التحديد الشهر الذي صدرت فيه رواية «زينب، عن مطبعة «الجريدة» سنة ١٩١٤ قيما يقول هيكل، ولكن الدال أنها صدرت في السنة نفسها التي قرغ طه حسين، صديقه الحميم، من أطروحته التي بها أولى درجات الدكتوراه التي منحتها الجامعة للصرية الأهلية، وهي الأطروحة التي نشرها سنة ١٩١٥ بعنوان وتجديد ذكرى أبي العلاءً صادرا عن نزعة وضعية تتضمن معنى الجبر الاجتماعي الذي نقله هيكل عَنْ فُلْسِفَةَ أُوغُسِتَ كُونِت، وأبان عنه في مقالاته التي

ويذهب طه حسين في دراسته عن أبي العلام تَأْكِيدُ مَا أَطْلَقَ عَلَيْهُ صَنْفَةً «الجِبْرِ» في التَّارِيْخُ، مُوضَحاً أن ألعالم الانساني يتناك من أشياً، يتصلُّ بعضها ببعض، ويؤثر بعضها في بعض، وأنه ليس في هذا العالم شيء إلا وهو نتيجة من جهة وعلة من جهة اخرى. ومن الخطأ أن ننظر إلى الانسان نظرنا إلى الشيء الستقل عما قبله وما بعده، لأن استقلال الانسان امر مستحيل استحالة المسابقة في هذا العالم الذي نعيش فيه. والحق كل الحق أن الاستّان بكل ما له من أثار وأطوار انتيجة لأزمة وتمرة ناضجة لطائفة من العلل التم اشتركت في تاليف مزاجه وتصوير نفسه، من غير أنَّ يكون له عليهًا سيطرة أو سلطان». هكذا كان أبو العلاء، مثل زينب وحامد، ثمرة من ثمرات هذه العلل دقد عمل في إنضاجها الزمان والمكان، والصال السياسية والأحتماعية، بل الحال الاقتصالية، ولسنا نحتاج إلى أن نذكر الدين فإنه أوضح أثرا من أن نشير إليه. ويعنى

وليست مقالات هيكل عن والقدرية والجبرية العيدة عن هذا المنحى الوضعي الذي يؤكد الجبر في التاريخ والحياة الاجتماعية على السواء. فهيكل مثل صنيقه طه حسين، يؤكد «الجبر» في المجتمع والتاريخ، ويذهب إلى أن الاختيار معدوم من الوجود الإنساني جملة، لأن نلك الوجود تصرفه قوانين مرتبة نعرقها واتفاقات تسير على قوانين، إن لم تعرفها اليوم فسوف تعرفها في غد أو بعد غد، مع تقدم العلم الذي يفسر كل شيء في الكون. فتلك هي النظرة الوضعية التّي عاد بها هيكُل من فرنساء من حيَّثِ هي موقف فلسفي يَؤْمن بالتجرية الحسية، ولا يرى إلا الحثمِّية السببية بين المعلولات والعلل الملموسة، ويرد الظواهر المعنوية والغكرية على الظواهر المانية في سعنى حبسر، ويضيف إلى ذلك النظر إلى مناهج العلوم الطبيعية بوصفها الرسائل الرحيدة لللاثمة للحصول على المعرفة، الأمر الذي يقرض على العلوم الانسمانية والاجتماعية أن تستعين بهذه المناهج، من منطلق أن العلم الطبيعي هو النموذج الأمثل للمعرفة الاسمانية، تلك المعرفة التّي تُعليت، بدورها، ما بين حالات ثلاث، أخرها للرحلة العلمية أو الوضعية التي تمثل ثروة التطور للعرفي للبشرية. وكانت هذه المرحلة بداية العهد الجديد للإنسأنيات الوضعية التي بشر بها ودعا إليها أوغست كونت، ربما من قبل أن ينشر مجلدات كتابه «نروس في الفاسفة الوضعية، (١٨٢٠-١٨٤٢) الذي أصبح بشارة عقيدة علمية خالصة، وبداية روح علمي واعد، ظهر ليهيمن على دراسة الحياة الآجتماعية والفكرية والروحية، بعد فشل الثالية الغائمة لثورة ١٨٤٨ في قرئسا، وتجلى هذا الروح الوضعي في دراسات إرئست ريثان (١٨٢٢ – ١٨٩٢) للأديان، وأبرزها درأست عن «حياة المسيح» (١٨٦٢)، وبراسات هيبوليت تين في النقد الأنبى، وأشَّه رها كثابه عن متاريخ الأنب الإنجليزي، الذي تشرت أجزاؤه الأربعة ما بين سنتي ١٨٦٣ -١٨٦٩. أَصْفَ إِلَى ذَلِكَ نَظْرِياتُهُ فَي الْحَتَّمِيَّةُ الْبِيواوِجِيَّةُ

قد يكون أوغست كوئت القياسوف مدخل هيكل إلى تعسرف أفكار تين الناقد الأدبى، وقد يكون ألعكس هو الصحيح، فقد قرأ كليهما في فَريْسا، وكتب عن كليهما بعد عوبته منها في فترأت متقاربة. فالأهم أن التلازم بين الاثنين في حدية النظرة الوضعية جمع ما بين هيكل وزميله مله حسين، في منتصف العقد الثاني من هذا القرن، وبفع كاير هما إلى الإلصاح على افكار تين في الدرس الأدبي، والإفادة من نظريته الثي عكست النزعة الحتمية السائدة في الفكر العلمي للعصر، وأكدت أن السبيل الأمثل إلى فهم الظاهرة الأدبية هو النظر إليها

طَعُل لَمْ يَكِيرُ بِعَد، بِعا يَكِفَي لَيْصَبِحَ مَتَعُوداً على العالب أم انت فيلسوف يستطيع أن يشرج من عشبه الصنغيس ألطري الدي

ستعته لتقسكوه لقد استلها فيلسوفها الجبهول من

لامبالاة الواقع اليومي. ْسِينَطْيَعَ ٱلْمُؤْلُفُ بِعَدَ ذَلِكَ انْ يَمْضَى مَعَ مسوَّفي في الطريق الطويل، ولكن سأ هوَّ مسهمٌ في الأمسر شدًا، أن صسوفي هي التي تسبقه دائماً، فهي متلهقة لأن تعرف اكثر باستعرار، ولذا فأنها تخرج عن وصيته لها، بأن لا تسعى الى كشفَّ شخَّصيَّت الحقيفية، لكنه يدرك أنه وقد فتح لها باب

التبسَّاؤل، لا يستطيع أن يعلَّقه في

ترحل صنوفي في هذه الرواية الى عوالم الفلاسفة الكبار وتحقق مقولة غوته والذى لا يعرف أن يتعلم دروس الثَّلاثة ألاف سنةً الاضيرة، يبقى في العتمة،، تعيش مع الإساطير الأولى، ومع كبار الفلاسفة منذّ ميمقريطُس، تُتعرفُ الَّي سُقُراط في اثينا – شُخصَياً - وتتعرف الى افلاطون، ارسطو، وتصوال القرون الوسطى وفكرها، وعصر النهضمة، وتدخل عالم ديكارت، سبينوزا، لوله هيسوم، بيسركلي، كسانت، هيسغل، كيركيفارد، ماركس، داروين، فرويد والحقبة المعاصرة وقضيانا القلسقية الإنسانية

لكن رحلة الشلائة ألاف عام، لدست رحلة جافية: داسحيني الستارة يا صوفي، أن تَارِيحُ الفُكرِ هُو دَرَامًا حِيةً مِنْ عِدةٍ فَصُّولَ، هَكُذًا يَطِلُقُ الْفَيِلُسُوفُ الْمُجِهُولُ حَكَمَتُهُ فَي بداية الرواية. ولذا فسان المؤلف ينجح في ابتكار عقد صغيرة كثيرة مشوقة، بما يكفي لكي يتابع الانسان بيسر مسيرة الفلسفة منَّ دونْ صَّحِر. ولكنَّ ماذا عنْ مؤلفَ هذه الرواية: انه كاتب تروجي ولد العام ١٩٥٢، ويعمل استاذاً في الفلسفة وتاريخ الفكر،

وبهذا يمارس الأنبّ والتعليم. في النبئة القصيرة التي جناءت على غلافُ الرواية تعرفُ: أنّ روايتُهُ الثالثة مس الصبيره هي التي جيعلتية منعبروفياً لدى الجمهور النروجي، أَذْ حقق هذا العمل الذي امتدحته الصحافة بشدة، نجاحاً كبيرا في المكتبات، واستحق عليه مؤلفه جائزة النقد الكبرى، ومن رواياته الآخرى طفر الماسة. لكنَّ «عبالم صنوقي» هو الذي صقَّق له شهرة عالية مدوية، حيث ترجم الى اكثر من ثماني وثلاثان لغة، وكان يثير حماسا كبيراً في كل مكان، خصوصاً في المانيا حيث تعنت مبيعاته الليون نسخة، وهو آلِكِتُر مِينِعا قَيها منذ العام ١٩٩٣ كما تقول «بير شَــبُــيـغُل»، في حــينُ تَصفه «بيلي تلغُـراف، البِـسُاطة، رائع، لا يمكن

مقاومتهه ولكن ما الذي يقوله جوستاين غارس عن روايته «عالم صوفي»؟

على القلسطينيين أن يضعوا انقسهم مكان

دالاسرائيلين، فهل يقبلون بممارسة هذا

الحق؛ ويعلن انه وما من حكومة اسرائيلية

قعد تقسيل بأن يُعسارُس هذا الحق، الذي

يتعارضٌ وحقّ اسرّائيل في تقريرً

يتطلق مولف هذه الدراسية دميادىء

تطبيق حق العودة، من أنَّ المادة الخَّامسة

في اتفاق ١٣ أيلول (سيتمبر) ١٩٩٣ تنص

علَى أنه ينبغي لمحانثات الفُتَرة الانتقالية

ان تشمل قضية واللاجئين، بالتحديد، وأن

وَالْمُفَاوِضَاتَ الْجِارِيةِ حَالَيًّا (...) تَفْتُح لِّهُمّ

آفاقاً جديدة..، وانه قد دأن الإوان آذاً ان

تستخدم مبادىء حق العودة التي اعترف

بِهَا نَظْرِياً لُتُتَحَقِّقٌ فَعَلَّا، فَتَكُونَ بِلَيْلاً

للمفاوضين. وبعد أن يعود الباحث ليؤكد

على دقيائو نبية، حق العبودة وداشكياض،

وداغسراش، حق العسودة، حسيث ان دحق

العودة صورة مطابقة كلياً لحق البقاء (في

الوطن).... يظهر له ان «دولة اسرائيل هي

المشار اليها موضوعيا بأنها الفاعل غير

الفعَّال في حقّ العودة» كما أنْ محقّ العودةُ

بجِــعل ألفلسطينيين فساعلين فــعّالين...

أصحاب حق، والتمتع بهذا الحق لا يرتبط

الاً بشرطين: واقعة الترسيخ في فلسطين،

وواقعة الاقتلاع من غير عودة. ثم يعالج

دأغراض، حق العودة التي تشتمل العوية

والتعويض، ويقر بأنه «مُدَّف معقد حداً»،

ويقصل اشكال التعويض عن الضرر المادي

و الضرر للعنوي، ويقر بأن «الثغلب الفعلي

على مثل هذه الصعوبات لا يبقى مكرساً الأ

وعن المعنى الذي تتصضصنه المادة

الشامسة في اتفاق ايلول ١٩٩٣، يرى

انه مِيعسود الى السلطاتُ القَلْسط عندَــة

تحمل مسؤولية المطالب الفردية القائمة

على حق العودة». كما أن تحديد «من هو

القُلْسَطَيِثَيِّ، يَدِجُلُ فِي صَلَبِّ جَسُوهُرُ الكيان الفلسطيئي، وفِي الدولة القائمة.

ويعسود المُؤلِّفُ فيَّ «المُلْحقُ الأول» الى ملاحظة بعض «الإصلاحات» المطلوبة في

التفاوض حول مسالة التعويض عن

الاضبرار مسؤكنداً على «منيندا الاصبلاح

الكامل للاضرار» سواء بالمعنى «العبني» أو «المعنسوي» ودائمساً على قساعية

والتخمين الاعتباطيء واما واللحق

الثاني، قُفيه يرفُضُ الْوُلْف عدداً من

الشمشاذج للعسروضية، لانه طيسس في

علمنا وجود اية سابقة يمكن الاستعانة

بها عملياً»، ويتوصل الى وجود «شكل

واحد يشجه شكل حق عودة الغلسطينيين،

أنه الشكل الذي يرسمه الاتفاق الذي وقع

مــؤــُـــراً في دايتـــون (Dayton) ثم في

باريس، وقيله أن هذا الاتفاق يعترف

للاجئى يوغوسلافيا السابقة بحق العودة

الى البّلد الذي طريتهم منّه سيباسية

«الشطهير العرقي»، ولم يصن الاوان بعد

لتحليل هذا الوجه من وجوه الاتفاق، لكن

لا بمكتنا ان نشك في ان المفساوضين

الفلسطينيين سيجدون في هذا الاتفاق

■ كانت النزعة العقلانية التي غرسها عقلاء حزب الامة في نفن هيكل قبل سفره إلى باريس، وهي النزعة

ما بين سطور وزينب المكتوبة في قرنسا، خمسوصا في الصاح الرواية على ما ينتقل إلى الافسراد بالوراثة يتعوَّده المُلأك من استغلال ورثوه عن آبائهم من غير أن يفكروا في تفييره، فتكون النتيجة الأخلاق الريفية القدورة على حيوات الافراد، والجبرية الاجتماعية التي تتمايى على محساولات رسل الإصلاح، والتي تنتهي ياضواء القجر التي تشعها الصقحة الأولى من الرواية إلى الظاهة، ويمصائر أغلب الأبطال الفقراء إلى الماساة، فتموت زينب بداء الصدر محرومة من الحبيب، ويرضى ابراهيم بغرية الجندية في السودان مدركا أن القضاء النَّازِلُ لا محيَّص منه ولا فَّائدة من التسخِّط عليه، وينتهي مصبرٍ عِزيرة إلى السجن العتيق الذي تُعَوَّدُ النساء عليه كما يُعُودُ المريضُ على مرضه وقراشه. أما حامد فينتهي به الأُمر إلى التوحد في المدينة بعيدا عن القرية التيّ هجرها، بعد أن أدرك أن للوراثة والوسط الدور الأكبر

التَّعَصُور إِلَى أَجْدَثُهَا، عَلَى نحو ما نَرى في الأريافُ التي ما تزال خَاضِعة لأحكام العادات القديمة، حيث الورَّاثة سلَّيهمة لم تعتصف بمظاهرها أعتاصيس

كتبها بعد عودته في تتابع صاعد، بلغ نروته الوضعية في دراسة «القدرية والجبرية» في الجتمع الإنساني التشورة في خمسة أعداد متعاقبة من مجلة «القتطف»

نلك أن الأنسان جزء من حركة للجتمع في التاريخ، وأنَّ هذه الحركة حركة جبرية تلفذ اشكالها المنطقة بتأثير العلل والأسباب التي لا يملكها الإنسان ولا يستطيع لها دفعا أو اكتسابا.

للسلوك الإنساني التي خلفت أثرها في روايات إميل زولا (١٨٤٠-٢-١٩).

حق عودة الفلسطينيين بين القوانين الدولية والواقع الصهيوني

الكتاب: حق العودة للشعب الفلسطيني ومبادىء تطبيقه. المؤلف: رمضان بابادجي ومونيك شميلييه وجيرو دولا تراديل. الناشر: مؤسسة الدراسات الفلسطينية بيروت ١٩٩٦. على صعيد المبادىء على الأقل.

عمر شيئنة

J- - 1....

ے سے شم

J-4 - 1

🗷 بنسيار كستاب محق العسودة للشسعب الفلسطيني ومبادىء تطبيقه، أولاً، السؤال الإساس حول المساقة بين ما هو محق، تثبته الشرعة والقرارات الدولية وتعترف حتى

نولة «إسرائيل» بكونه حقاً، وبين امكان أن يغنو هذا الحق قابلاً للممارسة على أرض الواقع، بل ان هذا الكتاب القيم من حيث قَدرة مَؤُلفيه على التحليل اسْأسْا، بكَّاد يغدو في نظر القارىء، ويحاصنه حين يكون هذا القاريء فلسطينياً، بلا قيمة تقريباً، لا لأنه كذلك بالطيع بل لانه يكل ما يمثلك من احقائق، حق العودة، وعلى رغم كل ما يملك مِن مقدرة على السير في ربط هذه الحقائق، فإن المؤلفين يعت رفون بأن ثمة مشكلة تتلخص في كنون «اسسرائيل» قنادرة على التبلاعب بهذا الحق ووضيع القيود اسام تحويله من القرارات الى الوآقع،

فُقَى مُقَدِمُهُ القَسِمُ الأُولُ دَحِقَ العودة الشبعب الفلسطيني، الذي أعده استاذ القنانون في جناسعية باريس رمنضنان بابادچي، ومونيك شميلييه - جاندرو، يلفتُ الإثنان النظر الي كُونُ هذا الحق قيد تحول في المجتمع الاسرائيلي مِنْ موضوع محرم أو محظور الى مخرافة، واذا كأنَّ شمعون بيريز - احد أبرز دعاة والسلامة --يرى في هذا الحق مشكلة غير قابلة للحل، ويدعسو نواب المعسارضسة في البسرلمان والاسترائيلي، التي جنعل هذا ألحق وخطأً أحمر بتعنر عبوره، واذا كانت شولاميت الوني (التي تعسنسبسر مع ذلك من درواد السلام،) لا تستطيع ان تتخيل هذا الحق احلماأه فسعها هو حال المتسمدين في «اسىرائيل» ولكن حبدة المضاجباة (هل هي مَعْلَجِنَّةً فَعَلاًّ} حَيِلُل المُوقَفَ والإُسرائيليِّهِ مَنَّ حق العبودة سيؤف تضفت فعيلاً حينٌ نرى الموقف من حق العبسودة في الجسائب الظسطيئي، وعلى غير مُستوْى. فهذا أبو اياد، من جَانْبِهُ يعلن ،اننا نَقْبِل بالواقع القائل ان عودة جماعية وشاملة غير ممكنة ما دامت اسرائيل قد محت بصورة منظمة اكثر من ٤٠٠ قرية ومدينة بين سنتي ١٩٤٧

واذا كنا نرى اسرا عادياً ان تعمل «أسرائيل» التي تعشرف بهذا الحق، على الخضاعة لشروط مختلفة «تتغير بحسب الاوضاع، ونلك بهدف تاخير تحقيقه قدر السنطآع، - حسب المؤلفين - او لتعطيله نَهَائِياً كَمَا نَعَلَقُهُ، فَإِنْ هَذَا الحَقِّ فِي الجانب الفلسطيني قد تراجعت المطالبة به

للمطالبة بالصقوق القومية. ويبدو ان التطورات الأخميرة تظهر أن هذه المسألة التي بقيت نسبيةً في الدرجة الثانية، قد وصَلْتَ الَّى مرحلة المُفاوضَات، فالاتفاق اللرحلي، وحسب المؤلفين دائماً ويسمح باعتبار مسالة الحقوق القومية قد سويت

هَيكلياً، ينقَسم الكتاب قسمين: الاول في خمسة فصول يسعى من خلالها المؤلفان المنكوران اعلاه ألى التذكير باصل الشكلة وانعكاساتها وتطورها ثم يتطرقان الى مسالة حق العودة كحق من حقوق الإنسان وكعنصس حاسم لحق الشبعوب في تقرير مصيرها، ثم في الفصل الخَّامسُ عرضٌ غُوقَف داسرائعًل، من هذا الحق، وفي القسم الثَّاني، وهُو مَّن تَالَّيفَ اسْتَأَدْ الْقَأْنُونِ فِي جامعة باريس جيرو نولا برانيل، معالجة تطبيقية تواكب المفاوضات الجارية وفق اتفاق ١٣ أيلول (سبتمبر)، وتحاول اقتراح الحلول لما يبدو مستعصياً على الحل.

في القسم الأول، يحيط المؤلفان مشكلة حق العودة بمناقشة موسعة ومعمقة تطال جِنُورِهِ أَ وَعَبِر حقب ثلاث: الأولى تمتد من المسرب العسالميسة حستى اواخسر الانتسداب البريطائي على فلسطين والثنائيسة هي العناميان ١٩٤٧ و١٩٤٨ حيث الشقيسيم والحرب وطرد الشّعب الفلسطيني من ارضَهُ بالعنف المنظم والشّالشة هي للمستدة من العام ١٩٤٩ الى أيامنا هذه، فقَّى هذا القصل (الاول) يجري تناول القرارات كَافة المتعلقة بمشكلة حق العودة، وبالوثائق القادرة على اثبات حق العودة قبل أن تبرز الشكلة، أي مند وعد بلفور المتضمن انشاء دوطن قومي يه ودي في فلسطين، والمنضمن بالمقابل

حقوق السكان الإصليين(١). وياتي الفصل الثاني ليعالج حق العودة من حيث طبيعته واماكن ممارسته ومن هم اصحاب هذا الحق، اما طبيعة هذا الحق فتتمحور حول عنصرين: أنه حق فردي، لكنه ذو بعد جساعي لانه يعني غَالَبِيةِ الشَّعْبِ، وَهُوَّ – ثَانِياً

حق دو طبيعة معنية اد يقضى باعادة املاك لكنه أبضأ ذو طبيعة سياسية اذ بعضى استحادة الواطنة. وفي سا يخص اساكن معارستة فهي داذا اخذنا فلسطين المتأسبة نقطة انطلاق بمكندا ان تعتبر انها حالبا منالمينية الي أربع اراض ذات انظف متعيزةم وهذه عي ا – الاراف للعطاة للدولة اليهونية بتوجب قرار التقسيم

أخذ هذا الأمر بالاعتبار لدى ممارسة حق

الى الدرجة الثانية «بسبب الإفضلية المعطاة العبودة اليبها. ب – الإراضي التي اعطاها

الصعوبات ليست قائونية بل فعليّة وتستطيع داسرائيل، حتىء أن تجد شنة الذائنة في الإسلامية في المسررات الكفيلة بتعطيل العبودةه -14 الحكومسات والجيوس مسؤولية نزوح سرت من فلنطيئ او بحجة ان مساحست هو متبادل للسكان، بين المسهسود والدول العربية... الغ. ولكن تغتب هذه الصحح ماحدُ من المؤلفين حمراً وجهداً، فنتبين

قرار التقسيم للدولة العربية وأصتلتها «اسرائيل» فهي ليست خاضعة - قانوناً -لسيادتها. ج - الضَّفة الغربية وقطاع غزة. ه - منطقة القدس. وفى الفصل الثالث تناول لحق العودة كحق من حقوق الانسان كرسته جميع

الوثائق الدولسة لحبابة هذم الصقوق وبوصفه نتيجة طبيعية لحق كل فرد في مغايرة بلده. وثمة مناقشة معمقة لإمكان از تنطبق المسالة على الفلسطينيين، والشروط والقَّيْسِود على حق العسودة، والقَسوانين الإسرائيلية الخاصة بالجنسية والمواطنةم ثم علاقة حق العودة بالقانون الاسرائيلي الخاص باستقدام اليهود الي فلسطين والقرارات التي تبنتها الجمعية العامة (٤٩ قَراراً بُصيعَ مُتَشْبابُها، بُدءاً مَنْ ١٩٤٩ إِلَى ١٩٩٤). ويبقى ان «أسرائيل، نفسها قبلت القرار ١٩٤ الذي أكدته الجمعية العامة عَـشَشَرات المُراتُ، ولكن قبيل الوصِّول الي منوقف داسترائيل، من حق العبودة كنمننا سيتصِّح في الفصل الحَّامس، قاِنْ القصل الرآبع يعسائج الربط القسانوني للحكم بين حقّ العودة وتقرير المسير لشعب معترف بوجبوده لكنه لإيستطيع ممارسة تقرير المصين بالضبط لعدم استطاعته العودة الى اراضيه، وتعرض الدراسة للنصوص التي تعترف بوجود هذا الشعب ويحقه في

تقرير مصيره كحق غير قابل للتصرف. وفي رسم مسلامح الموقف والاسسرائيلي من حق العودة نجد أولاً، أن محق العودة مرتبط، من المنظار القسانوني، بصسورة حميمة، لإ بولادة دولة اسرائيل فحسب، ولكنَّ ايضًا بقبول عضويتها في الأمم المتسحسدة، وإن «أسسرائيلٌ» لا ترفضُ حقًّ العبودة، بل تختصع العبودة نقستها لاعتبارين؛ وجود شروط السلام، ووجود «الامكانات الفعلية، لهذه العودة؛ وعليه فإن

خضوعها قانونا فشأشتها، كما تتبين لسيبادة بولة داسرائيل بجب وقاحة بيريز وهو يقترح

أنتجتها. وهي ألنظرة التي صاغبا مه حسينً بطريقته، في تجنّيد نكرى أبني العلاء، بقوله: إن كل اثر مادي أو معنوي ظاهرة اجتَّماعية أو كونية ينبخي أن ترد إلِّي أصولَها وتعاد إلى مصادرها، وإنَّ الصانثة التاريضية والقصيدة الشعرية والخطبة بجيدها الخطيب والرسالة ينمقها الكاتب الأدبي

نُسْبِج مِنَ العللُ الاجتماعية والكونية، يخضع للبحثُ والتحليل، خضوع المادة لعمل الكيمياء. ولكن الغارقة الدالة أن طه حسين سيرعان ما تَحْفَفُ مَنَ النَّاتُثِيرِ الطَّاغِيِّ لَحِنِّيةَ النَّزْعَةِ الْوَضَّعِيةَ بسبب سفَّره إلى فرنسا سَنْهَ ١٩١٥، وخضوعه لتلأثير كتابات غوستاف لانسون (١٨٥٧-١٩٣٤) التي تولُّت نقض النزعة الوضعية في دراسة الأدب، ومن ثم قامت بإعادة النظر في نظرية هيبوليت تين، جنبا إلى جنب نظرية سانت بيف (٤-١٨-١٨٨) التي قاريت الأدب بوصفه معثلاً للمزاج النفسي أو قسمات الروح الفردي، فانتهى طه حسين إلى تخفيف ما سبق أن أمن به من النزعة الوضعية، وأضاف إليها معنى للفن الذي خلعه على النقد، خصوصا بعد أن تعلُّم من لاتسون حتمية النوق الفردي في الدرس الأنبي، وتباعد عن النظرة الوضعية في النقد الذي اصبح عملية تنوق لكل كاتب بنسبة ما في اسلوبه من

بوصفها ثمرة العرق والبيئة واللحظة الزمنية التي

وظل هيكل على إعجابه بأفكار تين الذي كتب عنه قائلًا إنه أكبر أثراً في نشر الفلسفة الوضّعية من صاحبها أرغست كونتْ، وإنه إلى جانب تثبيته قواعد هذه الغلسقة في نهن أهل عصره والعصور التي خلفة في نهن الخلسقة في نهن أهل عصره والعصور التي خلفته فتح لها ميادين جنيئة في الفن وفي الأنب وفي كل صور نشاط العقل الانساني والنفس الإنسانية، مما جعل للعلم الوضعي وللفلسفة الوضعية من متاتة الأركان ما لا يزال وطيدا قويا غاية القوة، ويضيف إلى ذلك أن تين سلك في النقد أحمد الطرق، لأن همه الأكبر انصرف إلى تفسير الحوادث والأخلاق والأدب والفلسفة بالوسنط الطبيعي والزمني والوراثي الذي

ومضى هيكل يلع على طريقة تين في النقد بما أشاعها في الدرس الأنبي العربي، نلك على رغم أن التعريف الاجمالي بهذه الطريقة يسبق هيكل، ويرجع إلى سنة ١٩٠٧ فيما أعلم، عندما أصدر قسطاكي الصمصى كتابه دمنهل الوراد في علم الانتقادة، وأشار إلى تين الذي وسع النقد وأوضع حدوده، مؤكدا أن للزمان والكان علاقة شديدة بالإنشاء والنظم وسائر الفنون البديعة، وأن على النقد تدقيق البحثُ في هذه العلاقة، لأننا إنما نكتب ما يمليه علينا العصر من حوادثه، وما تتلوه علينا العادات من تأثيرها. ولكن ذلك التعريف الإجمالي ظل محصورا في دائرة ضيفة، لم تتسع حدودها إلَّا بكتابات هيكلُّ لتَّى أعادت إنتاج أفكار تين لصالح مفهوم الأبب

وكان ذلك عندما رد هيكل حتمية النزعة الوضعية التي ينتمي إليها تين المفكر على الحتمية الأدبية التي أكدها تين الناقد، بكيفية لا تفصل بين كلتا الحتميتينَ وحتمية الشعور الوطني، أو الوعي بالخصوصية التي ينطوي عليها المبدعون في كل أمة بوصفها علامة تميزهم ومصدر إبداعهم على السواء. وأقضى ذلك إلى تنعيم مفهوم الأدب القومي من ناحية، وزيادة اليقين بالقوانين الأدبية الجبرية التي كشف عنها تين من ناحية ثانية. وكانت النتيجة ما ظل هيكل يريده من أنَّ الانسان ثمرة وسطه، وأن الوسط الذي يعيش فيه الانسان ليس خاضعا له وإنعا لعوامل طبيعية وتاريخية لا سلطان للفرد عليها، وأن الفنون ثمرة محتومة لهذه العوامل، وأن تركيبة هذه العوامل في كل حيالة هي التي تعايز أدب كل أمة عن غيرها، وتُزْصلُ لخصوصية الهوية القومية لغنين كل أمة علي حدة. ويعني ذلك أن أنب كل أمة مرأة لصفسورها المائز في التَّاريخ وبالتاريخ، بما يعود بدلالة «البيئة» الطبيعية والاجتماعية، أن ألوسط، إلى معنى «الحقية» الذي يصل، بنوره، دلالة «اللحظة» من الزمن -MO ment بدلالة القبوة الدافسعية Momentum في التاريخ. ويلزم عن ذلك الفهم تصور محدد للقيمة الحِمالَية مرَّداه أنه لا قيمة لإبداع أية أمة ما لم يصدر عن الوسط الطبيعي والاجتماعي الخاص بها، فالآداب والفنون ليست لهوا بالخيال أو نزوات منعزلة لانهان محمومة فيما يقول تين، وإنما سجل لعادات الأمة، ونعط مخصوص لنوع بعينه من العقل الجمعي الذي هو نسق من المشاعر الإنسانية والأفكار، له قوته الدافعة، وحضوره الدال على إبداع الأمة التي هو

هكذا تحوك أفكار تين، من منظور الصياغة الصورية للمفاهيم، إلى تبرير نظري لحتمية تمير أنب كل أمة بطابع ضاص بها، يرجع إلى ثلاثية: الجنس والبيئة واللحظة الزمنية. صحيح أن معنى الجنس لا يمافظ على دلالته العرقية المصدة في كتابات تين عند هيكل الذي يستبدل به كلمة الوراثة التي سرعان ما ينساها، في تتابع المارسة وتعاقب الدارسة، على نصولم يخلُّ من تُبِسيطُ مناولات البيئة واللحظة الزمنية في الفعل التأويلي للتطبيقات العملية. ولكن ثلاثية تين ظُلُت عنصرا تكوينيا في عملية العقلنة التي انبنى بها مفهوم الأدب القومي، في الوقت الذي النبنى بها مفهوم الأدب القومي، في الوقت الذي اعتمدت صبياغة معاني هذا الأدب على الحتمية الوضعية التي لا نترك شيئا للمصانفة، وترد الظواهر المعنوية على النظواهر المادية، في الصبياغة التي ترجع مرزاج الأمة إلى طبيعة المكانُّ والرَّمان، أو ألوسطُ الطبيعي والاجتماعي الذي لم تخل رواية «زينب» من

ابعد عيد لكن تبدو مقالات هيكل في هذا الجانب، خصوصا ما كتبه عن قاسم أمين والبارودي وشوقي وغيرهم، منطوية على بعض الخيصائص التبسي التي تتباعد بها عن معالجة تين التفصيلية النقيقة. فتظل هذه المقالات، على مستوى العلاقة التأصيلية بين الوسط وخصوصية الأنب القومي، أقرب إلى الأصول الجرمانية الأولى لأفكار تين منها إلى صياعاته النظرية المحددة في مقدمة كتابه عن وتاريخ الأنب الانكليزي، على سبيًّل المثال. أعنى الأصولَ المنتسبة إلى مردر (١٧٤٤ - ١٨٠٢) والرومانتيكية الألمانية التي صدرت عنها عبارات توماس كارلايل (١٧٩٥ - ١٨٨١) الذي أحسبه وسيط هيكل الأول في تُعرف هذه الأصول، على نحوماً تدل كلماته التي تقول إن تاريخ الشعر في آية أمة هو خلاصة تاريخهاً السياسي والعلمي والروحي، ولا بد أن يكون المؤرخ الكامل على دراية كاملة بالملامع الوطنية في أصنفي الكامل عبر مراحل نعوها المتعاقبة التي لا بد أن تكون وأضحة له كي يكشف عن الاتصاه العنوي الرئيسي في كل حقبةً، بوصفه أسمى هنف للعقلُّ الإنساني فيها، كما يكشف عن الكيفية التي تتولد بها الحقبة الجديدة من الحقبة القديمة، دالة على أهم أهداف الوطن في اتجاهاته المسعددة وتطوراته

وسرعان ما تحولت هذه الفكرة في الصياعات المكتسبة عن تين، وفي سياق من السّعميم الذي استبدل بالشعر كل أنواع القنون، إلى تبرير لأهمية دراسة الأدب يوصف أقصى وأكمل كشف عن التوافع التي تتحدبها الصضارات وتتميزيها الهويات القومية، فأصبح الأنب التعبير الضروري بل الحتمى عن مثل أعلى ومزاج جنس بعينه، في ظروف زمانية ومكانية بعيثها. وتحددت درجات القيمة بمعيار دفع هيكل إلى تأكيد أنه بقدر ازدياد ظهور هذا المثل وتلك للثال في الأعمال الاببية تزداد قيمة تعبيرها، ويعظم حظها ألقني من الكمال. فالإلهام القني يكون أسدى، قيما يقول، كلما كان أوثق اتصالاً بوطن

ثقافة الوهم اذا صاحت الدحاجة صياح الديك فاذبحوها

ووإن الشعر كان جملاً بازلاً عظيماً فنصر فجاء امرؤ القيس فأخذ رأسه، وعمرو بن كاثوم سنامه، وزهير كاهله، والأعشى والنابغة فخذيه، وطرفة ولبيد كسركسرته، ولم يبق الا الذراع والبطن فترزعناهما بيننا».

هذا ما قاله الفرزدق (جمهرة أشعار العرب ٢٤) في حديث له مع شناب جاء يستشيره في شعر قاله. وهو كلام قد يبدو ظاهرياً وكأنما هو سخرية، ولكنه -مع ما فيه من سخرية - يصدر عن ذمنية ثقافية لها اثرها الراسخ في الحضارة الانسانية، عند العرب وعند الأمم الاخرى. وهي ذهنية ترى أنَّ الأول لم يترك للأضر شيئاً. ولذا فان الشعرجمل بازل عظيم جبرى نبحه وتقاسمه بين شعراء محددين، وهم سبعة جاهليون. ولم يبق لمن بعدهم سوى الذراع والبطن، وقد اكلهما الفرزيق ومن

وعلى هذه القسمة يكون الشعر حكراً على الذين سلفوا وليس لآت من بعدهم نصيب أوحظ،

وحكاية الفرزيق تنطوي على مقولة فحولية تفترض طبقية الثَّقافة (طبقات فحول الشعراء)، مثلما تفترض ان الثقافة كائن منكر.

وبما أن الشبعير جيمل وليس ناقية فالشعر رجل وهو من نصيب طبقة الفحول. وهؤلاء الفحول جماعة من الأوائل، وليس للنساء أو للمشاخرين نصيب في جمل بازل مخور قبل.

لوكان الشعر ناقة لكانت ولودا ولكنه جمل نكر وفحل ولذا تقاسمه الفحول السبعة. وهؤلاء هم الفحول الذين تحددت بهم معالم الخارطة الشعرية وأحدهم كان امير الشعراء وقائدهم وهو اشعرهم اذا ركب وهو امرق القيس، ولزملاته نصيب مماثل فواحد له الشعر اذا رهب وأخر اذا رغب ورابع اذا شرب. مثلما توازع أخرون ابيات الشعر وهناك اغزل بيت قالته العرب وأصدق بيت مرعلي ذاكسرة الشعر وكذا امدح بيت وأهجى

وكل هذه علامات على نسق ثقافي يفترض افضلية الأوائل افضلية مطلقة، ويفترض انتهاء الفضل والمزايا في وقت مضيء وإن ليس في الأخرين مزية وأنهم لن يبلّغوا شأو اسلافهم.

وبما أن الشعر مو ديوان العرب وسجل ماثرهم فإن هذا يعنى أن الشعر هو ذاكرتنا وهويتنا. وبالتالي فإن هذه

فحول اللغة. وانتهى صراع القحول الى الذاكرة والهوية ليست سوى جمل بازل

وتكرار وإبداع معارضات. وهذه نتيجة

طبيعية لذلك النسق الذهني الذي يهب

لماذا جاء الشعر هذا ذكراً (جملاً

في الأصل كانت القصيدة. والقصيدة

انثى فَي شكلها اللفظي والكتابي، وفي

مضمونها. وهي ولود ومعطاء متلما انها

ولكن كل قصيدة تنته الى (شعر)

وحينما صار الشعر جملاً فانه -

اولاً ~ اصبح فردياً ونهائياً ومن المكن

نحره وتقاسمه حتى لا يبقى للأخر

شيء، (ما ترك الأول للأخبر شيناً).

والعرب عادة ينحرون الجمل، واكتهم لا

ينصرون الناقة لأن الناقة ولود ومعطاء

وإنه لمن مصلحة الشعر أن يكون ناقة

وليس جملاً. وهي مصلحة تعنى البقاء

وقابلية الانتاج والتوليد، غير أن الثقافة

الفحولية تأبى الا أن تفكر وفق النسق

القحولي المتعالي على الآخر والمغالي في

حتى اصبحت اللغة ذاتها كأنما هي

جمل منصور. وصبار باب الاحتنجاج

اللغوى مغلقأ ومحتكرأ على طبقة محددة

من الأوائل هم وحدهم الموصوفون

بالفصاحة وهم وحدهم الحجة فيما

يقولون وما نطقوا به صحيح وفصيح

ويمثل السليقة الصافية والذوق الرفيع.

ومن عداهم فهو غير فصيح وليس بحجة

وهو من المولدين الذين لا عبرة لذائقتهم

ولا لعقولهم. حتى جئنا الى هذا العصر

وصرنا نسمع من يصدر الأوامر

والنواهي اللغوية ويأمرنا بأن (قل ولا

تقل). وكُـشرت لوائح القوانين اللفوية

القسرية التي ترى الفصاحة جملاً بازلاً

عظيماً نحره الفرزدق وجماعته من

وناقش مجمع اللغة العربية في

القاهرة مرة مسالة الاحتجاج اللغوي

وكان هناك سؤال عما اذا كان يجوز لنا

از نحتج بشعر احمد شوقى مثلاً، وجاء

جواب المجمع الموقر قاطعا وفحوليا

وأغلق بأب الاحتجاج على مطالع العصر

العباسي ولا عبرة لما بعده. حتى إن

شاعراً مثل المتنبي ليس حجة لا في لغته

ولا في ذوقه، على رغم فحرايته

الصارخة وعلى رغم انه يرى نفسه

الصادح المحكى والآخر الصدى. وكأنما

اراد المتنبي إن يقارع الفحول بفحولة

اكتر ايفالاً ولكن هذا لم يقنع السادة

وفيها خير وحليب وإنجاب.

طبقيته ووثوقيته.

والشعر فحل ومذكر. ولذا صار الشعر

بازلاً) ولم يأت انثى (ناقة ولودا)...؟

السابق سلطة لم تكن فيه.

رحم حامل بالدلالات.

هنا جملاً وليس ناقة.

ماذا فعل الفرزدق ببيواننا وذاكرتنا... أنه يغلق هذا الديوان ويطوى صفحاته يحول كل أت بعدهم الى مجرد حافظ يحفظ ويردد ما قد قيل من قبل، وهذا اقتصبى ما يمكن أن يطمح أليه وجرى ذلك فعسلا حينما انحطت الثقافة العربية وصارت ثقافة حفظ

وإن سيرة الفرزيق مع الشعراء

لها الرؤوس. ليس للاحق اي حق بإزاء السابق

قالته العرب باطل.

لا شك أن الشعراء بذلوا جهوداً مركزة لترسيخ صورتهم على انهم طبقة

وتحقق لهم ذلك حتى صارت مقولة

وبكلمته التي صارت قولاً سائراً ومثلاً يروى، حينماً قال: اذا صاحت النجاجة صياح الديك فانبحوها - قاله الفرزيق في امراة قالت شعراً (مجمع الامثال

خاص بالفحول من اهل الطبقة الأولى، وهو لهم وحدهم ولا أحد سواهم.

أجنين بالاعتبار بلاشير (اللُّفة

الشائعة في شمال الجريرة)

وبرادن (تاريخ ثمود) وديسكو

(بخول العرب الى سَـورْيةٌ قبلٌ

الاسسلام) وأدوارد سسعسيد

والمستشرقين الألمان بضاصة

منذ ما قبل بروكلمان وحسى

وما استتبعه من جدال نقيض،

مُؤْبِد أو مضاد له وُمعه في أنَّ،

لأننا نجدنا مباشرة في الخطر

المصيري في الخنتا (محكيها ومحكيفا) لا في عسادات الكلام

الكرور معها أو عليها، بل في

عملينتها الجراحية المصيرية

على حقل الشرحة: تحفر، تَفَكُّكُ

معنابة علمية بالغة من دون بنج

أو مخَدَّر، نستأصل ونزَّيلٌ ونُعيدٌ

التسركيب. نعم، من دون خوف

على الروح /الجسد المريض من

مرضَّنا نُحن لا من مرضه. ولن

ننكر هنا بأن لغتنا المصاصرة

الآن، في نهايات القرن، ليست في خير او في مناى عن خطر.

ليست بنت أصوَّلها في الحاضر المعاش إلا بنسبة ما يقلُ عن

ثلاثة في المئة، اي ليست حالصة

النسب آلأن في حاضرها (ولنكن

جريثين بالاعتراف بهذا)، كما لم

تكن ابدأ (ولم تدع قطعاً) انها

كانت رخالصة والنسب والانتساب قديماً، مثلها مثل

جَمِيع اللِغَاتِ الْحِيَّةِ، فكانتِ في

اصبولها البعيدة ومزيجاً، من

العربية والأرامية والكفعانية

والنبطية والبيرانية، كما كانت

لهجة معممة تحولت مع

الاستعمال والاستخدام الي لهنجية علياً، فلغنة... لفية في

الصاضير ومن اجل المستقيل

الذي يتكون في صهراع علني

حاد، وقد يكون محكينا ضرورة،

اكثر من ضرورة.

نقول لن نكتفي بطرح الجدال

انتصار الفحل السابق على اللاحق.

معضلة النسق الذهنى الفحولي انه نسق مغلق لا يبصر ما هو خارج الذات ولا يتنبه الى المغاير والمختلف. ولَّذا فإنه يقندر الشيء بناء على ضنضامنته. فالضخم الكبير البازل هو الجليل وهو المهم، اما الصغير والجديد والمختلف. فليس له موقع في هذا النسق،

الشب اب في عصصره لتكشف عن سلوكيات النسق القصولي، ولذا فان الفرزيق يستهزئ بكل شاعر غض فأن كان شعره ضعيفاً سخر منه وحقره، إما ان وجد في شعره شيئاً ذا قيمة فأنه يأخذه منه عنوة، وسرق الفرزيق من ذي الرمة ومن شعراء صغار أخرين وقال لأحدهم أنا أحق بهذا منك وقال لأخر لئن رويت هذا الأقطعن عنقك - حسب ما ورد في كتاب الأغاني من قصص تشيب

(الأب) وما ترك الأول للآخر شيئاً. انه نسق فحولي طاغ ومسيطر ويطبع الثقافة بطابعه، وكل الذين خالفوا هذا النسق الطاغى وجدوا انفسهم في حرب ضروس حتى صار قولهم باطلاً. ولذا قالوا لأبي تمام: أن كل هذا شعراً فما

ومن الطبيعي الايكون شعر العرب باطلاً، ولذا فيإن الباطل هو شعر ابي تمام. وكل خارج عن النسق الفحولي يكون من اهل الباطل.

متنفذة وقوية وخطيرة.

(وعداوة الشعراء بئس المقتنى) حقيقة راسخة، وهي ليست جملة تن عن التهديد والتوعد فحسب، ولكنها تكتسب صدقية اجتماعية وتقافية حتى اصبح الشعراء امراء الكلام - حسب عبارة الخليل بن احسد - وكلمة من احدهم ترفع او

وهذا جعل ديوان العرب كتاباً في الهيمنة والطبقية والتسيد، وجعله علامة على نسق ثقافي متسلط وذاتي، يقوم على الصوت الواحد القاطع مع الغاء الاصوات الاخرى وعدم الاعتداد بها او سحقها في حال المخالفة.

هذا نسق لا شك انه سيطر ولا يزال يسيطر على الذهن الشقافي ويتولد عنه نماذج تصاكيه وتتصرف على

وكما بدأنا بالفرزدق فإننا نختم به

ان الشعر جمل بازل، وهو طعام

شعرية التفاصيل وتسع قصائد من ريتسوس

ترجمه وتقديم نخري صالح

■ في بلدة مونيمفاسيا اليونانية ذات الطابع القروسطي، ولد الشباعر الدوناني البارز بائيس ريتسيوس (١٩٠٩ – ١٩٩٠) لأِب اقطاعي فقد بعد هريمة اليونان في حرب آسيا الصغري كل ما يملك. واويت هذه الفاجعة القومية والشخصية بوالد ريتسسوس الى الجنون. وهكذا أمنضى بأنْيس فترة المراهقة في منزل عائلته في حسو المرض والجنون والموته بعسد ان فَارِقْتُ أَمِهُ وَاخُومُ اللَّذَانَ اصْنِبِا بِمَرْضَ السل، الحياة، كما جن والده ثم انتهت اخته الى الجنون نتيجة لهذه الكوارث العائلية المتلاحقة. ودفعه هذا الواقع العائلي الماسوي الى نشدان الخلاص فارتبط العام ١٩٢٦، بعد ان انهى براسته الثانوية، الى اثينا لكى يبحث عن عمل سند به رمقه، فعمل کاتبا عند مسجل للعقود القانونية وخطاطا. لكن تدهور حالته الصحية وازدياد وطاة مرض السل عليه جعبلاه يمضي السنوات الثبلاث التَّالِيةَ في عبدُ من الْمُصحَات لِمُعالِجِةً مرض السلّ في اليونان. وعندما تحسنت صحته خرج من المصح ليعمل ممثلا وراقصا في عدد من الفرق المسرحية. لكنه ظل خلال هذه العُترة بنتقل من عمل الى أخر ليسد بالدراخمات القليلة التي يكسبها جوعه ويعالج نفسه من مرض السل الذي لأزمه سنوات طويلة. وكانت كتابة الشعر، وانضمامه الى الجناح اليساري في الحركة الثورية اليونانية في الشلاثيناتِ، قارب النجاةَ بالنسبة البة خصوصاً انه بخل السجن اكثر من مرة

وقضى سنوات طويلة منفياً في الجرر

كان القصر موصداً منذ سنوات طويلة، كان يتهاوى سنة بعد سنة - الاسيجة، والاقفال، والشرفات، الى ان فجأة وذات ليلة للطابق الثائي بأكمله. نوافذه الثماني أشرعت جميعها، وأبواب الشرفتين الاثنتين

المارة القليلو العدد توقفوا وتطلعوا الى أعلى. صمتٌ مطبق. لا حياة هناك. فضاءً مربع مضاء باستثناء شيء واحد فقطه تلك المرآة العتيقة المسندة الى الجدار، ذات الحلية التقيلة المسنوعة من الخشب المحفور الأسود، والتي تعكس

غطست الشمس وربية اللون، برتقالية. والبحر مظلماً كان، اخضر لأزوردي اللون. ويعيداً هناك ظهر قارب -علامة سوداء تتأرجع في الدى. احدهم نهض على قدميه وصرخ: وقارب، قارب، اما الآخرون الجالسون في المقهى فقد تركوا مقاعدهم وحدقوا. كان هناك قاربٌ بالتأكيد. لَّكن الشَّخص الذي صرح نظر الى أسفل، وكأنه يشعر بالاثم الآن بتأثير نظرات الآخرين المتجهمة، وقال: دلقد كذبت عليكم،

خُمول قال: كيف عشنا كل هذه السنين في هذا المنزل. غرفة مؤبَّته. المر مظلم. الملاءات الرمادية اللون الباردة كالنتج التي أكلها السوس. الرجلُ الذي ينام مستلقياً على ظهره في فراشنا كان غريباً تماماً. والصراصير جات من المطبخ للى غرف النوم. وفي احدى الليالي جاء احدهم وسال عنا في البوابة الرئيسية. صاحبة الفندق قالت شيئاً في الظلام (بالتاكيد كان ذلك يتعلق بنا). وبعد قليل سمعنا البوابة تصر ثانية. ولم يتداع الى اصماعنا بعد ذلك أصوات خطى

تساقط الجص في مواضع عديدة من الحائط كانت جواريه وقميصه ملقاة على الكرسي. وأسفل القراش كمان الظل نفسه يلوح عملي النوام دون ان نمرف

> عارياً وقف أمام المرآة. بدا شديد التركيز. قال: «مستحيل، مستحيل». التقط عن الطاولة ورقة خسُّ كبيرة وقريها من فمه تم بدأ في مضعها، وهو يقف عارياً هناك أمام المرأة محاولاً استعادة طبيعته أو تقليدها.

بحركات بأرعة فخورة متقنة قطع بسكين حادة السمكة الضخمة على رصيف الَّايناء – ورمى الذيل والرأس في البحر. الدمُ تصبب لامعاً على حواف اللوح الخشبي. كانت قدماه ويداه حمراء اللون. امرأة قالت لأخرى: «سكينه حمراء -كم ان لونها ينسجم ولون عينيه السوداوين -أحمر، أسود، أحمر - 1. وفي الشارع الضيق فوق رصيف اليناء كان أطفال الصيابين يزنون السمك والفحم

المختارات تظل تحتفظ في الترجمة بنكهة خاصة من الصعب تحديدها منذ القراءة كست ريت سيوس خسلال السنوات الاولى لانها قائمة في ما يختفي ويغيَّى الثمانين التي عاشها حوالي مئة مجموعة وراء الكلمات، قائمة في الفُّضَاء شعرية، وترجم العديد من شعراء العالم الاحتمالي الذي يخلقه الشعر الحقيقي. وإذا كانت المثعة والاعجباب هما ما الى البونانية، وحصل على شبهادات ىكتوراه فخرية من جامعات مختلفة في العالم، كما حاز جوائز شعرية مختلفةً. وحول الموسيقي اليوناني الشهير ميكيس ثيونوراكيس بعضاً من أشعارة ألى اعان

معروفة يغنيها الناس على ايقاع الآلات الموسيقية الشعبية اليونانية. من مجموعاته الشعرية: اهرامات، ابيتافيوس، أغثية اختى، سيمغونية الربيع، نجمة الصباح، زمن حجري، للمرأة العجوز والبحن الناقذة، القديس الاستود، البسيت الميت، مسهسادات، روميوسيني، اعبادات، ايماءات، الممر والسلُّم القرنُّ الإضير قبلُ الانسانية، البعيد، ومجموعات شعرية اخرى

وتعد هذه القصائد، التي نترجمها له عن الانكليزية، ممثلة لاتجأهه الشعري بعد سنوات الخمسينات حيث ينزع ريتسوس الى الدمج بين تاريخ اليونان المعاصس والحضارة الإغريقية القبيمة، ويعمل على استخلاص رموز الحياة من التفاصيل الصغبيرة والكسر الاثرية والمساهد الإنسانسة المؤثرة والصركات البسيطة والافعال التي تبدو تافهة في ظاهرها، وذلكِ كي يبني عمارة شعرية مركبة وعالما ذا سطوح متعددة واعماق دفينة. أن اهمية شعره تبدو قائمة في جو المقارقة، ثلك الاداة السلاعية التي تكشف التناقض الظاهر أو الساطن القائم بين عالمين، أو أنها تظهر التناقض في الكاتَّن نفسه ما يجعل ثلك اللحظة الشُّعربة تجسيداً لمعنّى الحياة المعقدة وقبضاً على ما يختفي من الانسان وما يتوارى منه خلف حجب يصنعها بنفسه أو يصنعها

شرطه الوجودي. انطلاقاً من هذه الحيوية التي يتمتع بها شعر ريتسوس، وعلى رغم ماً يفقده الشعر في الترجمة، خَصُوصاً اذا كانت الترجمة مضناعفة، اي عبر لغة وسبطة، فإن القصائد التي نقلناها في هذه

دفعاني الى نقل بعض قصائد ريتسوس الى العَّربيَّة، فانْ هناك سبباً آخُر اكْثر اهمية يكمن وراء هذه المحناولة، فقد الأ ريتسوس تأثيراً عميقاً في قصائد الجيلّ الجديد من الشعراء العرب، خصوصاً الحيل الذي اصطلح على تسميته بـ وشعراء السبعينات، وتسرب هذا التاثر من خيلال الترجمات بالاسياس، ترجمة سعدي يوسف الاولى لختارات من قصائده البرقية القصيرة، ومن خلال قراءة عدد من الشيعراء العرب شيعر بالتفاصيل اليومية المصعدة الى حافة

يتسوس مترجما الى اللغات الاضرى (الفرنسية والانكليزية) ونلك بعد ان جرى التنب الى هذا الشباعر الذي يحفل شعره ألاسطوري. وكأنت أرض الشعر العربي/ خلال أواخر السبعينات مهياة لمثل هذا التاثير بسب الارهاق الذي وصلت اليه القصيدة العربية في الستّينات واواثل السبعينات جراء النبرة العالية والانقاء الصباخب واهمال التغاصيل لصالح الموضيوعيات الكبيري. ويهيئ شبعير ريت سوس لهذا المناخ الذي يسعى الى العودة بالقصيدة الى أجوائها الحميمة من العناية بالتفاصيل الى تصعيد العادي واليومي الى مرتبة الاسطورة. ومن هنّا فأن تصّاعد تأثير القصيدة الريتسوسية خلال السنوات الاخبرة، وكثافة الترجمات التي تنقل شعر الشاعر اليوناني الى العربية، والعودة مرارأ الى ترجمة القصائد نفسها بصبغ ونكهات مُخْتَلِفَة، هي أمور متوقعة استناداً إلى هذه الخلفية. القصائد التي ننشرها هنا هي من ضمن القصائد الشَّمسِين التي ستصس قريباً عن دالمؤسسة العربية للدراسات والنشرء في كتاب، مصحوبة بدراسة مطولة عن أثر ريتسوس في الشعر العربي المعاصر بعثوان اشتعرية

قتلوا الديك والحمامة والكبش. ولطخوا بالدم اكتافهم وأعناقهم ووجوههم. واحدُ منهم استدار نحو الحائط ولطّخ عضوه الجنسي بالدم. وبعد قليل أطلقت النساء الثلاث الواقفات في الزاوية والتشجات بالبياض صرخات صغيرة وكأنهن يتعرضن للنبح. اما الرجال فقد استمروا، وكأنهم لم يسمعوا شيئاً، يرسمون على الأرض حيّات تسعى وسهاماً عتيقة. وفي الخارج.

قُرعتُ الطبول وكانت أصواتها تُسّمع في جميع المناطق المجاورة.

لم يكن السبب انها لم تتعرف عليه في ضوء النار الخافت، أو لتنكره في أسمال شحاذ. لا. كأنَّ بوسعها أن تتبين علامات شبيعة الندبة على صابونة الركبة، والجسد المفتول العضلات، والنظرة الماكرة. والرعب يتملكها وهي تستند الى الجدار، ان تجد عذراً ما لتؤخر فلا تفضح أفكارها. هل ضيعت من أجله عشرين عاما تنتظر وتحلم أمن أجل هذا البائس الغريب المنقّع بالدم بلحيته البيضاء؟ فوق كرسيها سقطت عاجزة عن الكلام، حنَّقت عن قرب بطالبي ينها المنبوحين على الأرض وكانها تنظرُ الى رغباتها الميتة وقالت: «أهلاء، كان صوتها يبدو لها كأنه أدرٍ من بعيد، كأنه صوت شخص آخر. المغزلُ في الزاوية كان يلقي بظله على السقف مثل قفص، والطيور التي نسجتها بخيوط حمراء زاهية بين أوراق الاغصان الخضراء

منظر طبيعي أبيض غادر من دون أن يلحظه أحد. لم يسمع صدى خطوة من خطاه عند

تطير على ارتفاع منخفض في السماء المنسطة لمحنتها النهائية.

تحولَت فجأةً رمانيةً سوداء

كان شيئاً لا يصدق ان لا تعطر البثة في تلك الليلة. وفي اليوم التالي سطعت شمس شتائية بلا نهاية، مثل شخص يحلِّق نقته في حمام أبيض قبالة مرأة مسحتها يد غير مرئية بورقة ناعمة رطبة، بموسى حلاقة غير حادة، الحدد يحمر ويقع من الشعر ظلت نامية في النقن هناك لم تُحلق، ثم يأتى ذلك الاحساس الربك لرائحة الكولونيا.

معسكر اعتقال صوتُ الصافرة، الصرخةُ، الهسيسُ، الصوتُ المكتوم، الماءُ المسكوب، الدخانُ، الحجر، المنشار، شجرةً ساقطة بين الرجال القتلي، -وعندما جردهم الحراس من ملابسهم كان پامكانك أنْ تسمع العملات العنبية الستخدمة للاتصال الهاتقي، والقص الصغير، ومقلمة الاظافر، والراة الصغيرة، وشعر البطل الأصلع الطويل المستعار وقد غطًّاه القش، والنظارة المكسورة، وأشواك وعقب سيجارة كان مخبأ خلف الأذن، وهي تسعط من جيوبهم واحدا اثر الآخر،



نحن لغة والأخر لغة وبينهما الاختلاف والمصير الحاج /مع سعيد عقل ويوسف الخال (مثالاً لا حصراً)، الخ...

■ نحتاج دائماً للقول، مرة جىيدة، ان لغتنا في صاحبة حياتية مستمرة للفكفكة وإغادة التركيب من خلال عملية معرفية واعية للراهن والطارئ. ونذَكَّر هنا بأن أي انعاء للغيرة عليها بتصبيرها من فئة دون الفئات الأخرى ما هو إلا محض حهل وتوهم امام النثائج الصاسمة انُ اللغةُ الحَّيةُ تقوى بِالحاضُرُ وتغتذي منه وحده كمورد بقاء وديمومة اوحد، بكل ما فيه من اصول حيية وفروع وروافد، ويجبُ أن تعيشُ معه في صراع صاحب لترسيخ العناصر الحية واستنباتها، وُلَّتحليل العناصر لَّلْيِتَةً فِحَلِّهَا وَاستَخْدَامَهَا في تَغَـنْيَةُ الْعُنَاصِيرِ الجِسْيِدةُ. والتسانيسة أن اللغسة المنتثرة (المُيُنّة) مُهما حَميناها بِالإجلال والتعظيم والتخوف (وهذه حالة ضعف وخوف)، ومهما حاربنا فى سبيلها بالأصول وما تحتها وحولها من شروحات وقولات مساعدة، بل مهما جعلناها في أعلى السلِّم لتابوياتُنا... ستقعُ (بل وقسعت ومسا تزال) على الصافين، كل الصافين تقريباً، مغشيأ عليها حثى الانتحار في اللغات واللهجات القريبة اق والعبدوة، على رغم منا لهنا من

نعم، وصحبيح ان العبدو الغنة، وتحن الغنة، وبينهمنا الاخستسلاف والمصسيسر. ونعم وصحيح انه يحاول الانتصار على لغستنا أولاً، وأنه ببستكر اسلحته اللغوية ليقضى بها على اسلحــتنَّاً. هَذَه أَهُدَّاهُــُهُ

واعنى استراثيجيتنا المنافسة الطاملت الى الغلبة في الصاضر والمستقبل. أبن تبدأ أسلحتنا؟ من الأصبول/الحصبون المعادة التشسيبيد؟ نعم وصحيح أما الاصول /الحصون الخرافية فلا وجود لها إلا في لغمة الحرب الخبرافيية الإسطورية (الملاحم البدائية مثلاً). وهل نقبل بزعم الأعبدآء حسملة تائنا مسا نزال نصادث ونتصادث بهذه اللغة ونكتب بها ونؤلف بها مواضيع أنشحائنا على اسحاس انهجآ موضوعاتنا، وعلى حساب انها

وليس ابدأ الى مدافعين بالكلام

في النهايات الأستراتيجية للقرن الشرف على اكبوارتيسته هي موضوعات ابداعنا المصيرية وأعنى موضوعات انساننا في راهنية النهايات /البدايات؟ نعم وصحيح تالياً: العدو لغة (الأخُر، عنواً أو صنيقاً، لغةً) ونحن لغة. واللغة عندنا او عنده تبطل ان تكون لغة احداث مصبرية عندما تعجز ان تكون الإيماني على الإقلَّ حياة، او على الاقل إن تستمر فعل حياة، تعبيراً عن جياة وسعياً حقيقياً (لَا حُرافياً) ٱلى حياة في عالم أحياء حقيقيين لا

موتى ولا مصبرين بالعادات التَّفَّرِية، او مُسْحَنَّطِينَ في نواويس لغوية بالشقالك والتأبويات... هكذا، نعم وأبعد من صحيح، أن اللغة المنعة قَـوَتها فيَّ ذَّاتها وحدها وهَي قوة (طاقة) ِتاريخية انسائية ذاتية المحرك تتحيرك بالقوة والقعل ولا يُؤثر فيها من معها ومن عليها، إذ كالأهما طارئ تانوي إلا اذا كان من عياصير محركها ومادة الطاقة المحركة سلباً أو أيجاباً فيه: اللغة في حاجة الى عاملين ومبدعين فيها

و،الصحيح، كافيين لاعادة النظر بأسلوبيك الخطاب اللغسوي كله، فهما هنا كافيان حَالاً لُلُّمِدَء بعَمْلِيةَ التَّفْكِيكُ ثُمّ اعبادة الْتركيب. واذا كنِّا هكذاً في صاجة صنيثة جداً للقول النَّسِريغ، والعَّملُ السِريع مساشرة، في حقل اللغبة الذي منعنا وثنيونا (بالدم واللحم والاصنام) من مجرد حرثه؛ بل حَسَابِهِ وَنَا (بَالرَّمْ أَحَ وَالْقَسِيُّ السامة) نون الاقترابُ «الحقيقيّ القَّعَلَيِ، مُنَّه، وَهُمْ الوَّثَنِيلُونَّ

القدماء ... فكيف سيسمح مكذاً الوثنيون الإحسيماء - الجدد بالحفر المعرفي الهادئ لجميع هؤلاء المنتظرين المؤمنين بلغتهم ايمانا مطلقاً كطرف مقصود ومستهدف في صراع مصيري حضاري، بل في حرّب اللغّاتّ المحتدمة والتي لن يكون فيها النصر أبدأ للصنصيين، هنا أو هناك، كنما بعلمنا ويكرز على رؤوسنا وأحسابنا كافة تاريخنا

وليست في حاجة الى أحد. واذا كسسان هذا «الشعم»

ً لن تكتفي بما قاله السابقون، نهضویین (شبه انوارین) او حداثويين صرعومين طورأ على حدود الضجل، وتارة على تخوم الوجل المصنوع بمساحيق الثُقَافة، وأخرى على مفارق الدجل والنجل المضاد والكامخ بينهما ... نقول لن نكتفي بطرح الجسدال التساريخي منذ الأنتلجنسيا الاسلامية ألاولى، وصولاً الى دريدي اصداء فوكو وبريدا المجلجلة أخيرا، مروراً بالإنتلجنسحات الامتوبة والعباسية والملوكية (وحتى الأنوارية)، صروراً بأحسد امين وخصوصاً جواد على وطه حسين والسامرائي والعلايلي وفؤاد افرام البستأني ويوسف

التي توصلت اليسها المعلوم الانسانية والتجارب، والتي تختصر في خلاصتين الإولى جندران حامية وسنود زمنية

					12 ±73.* (1)	مصر	
117.00	# 17. » ·	ett, es	erv,	#Y# ,	1774	بنك الإفتمان النولي ، مصر	d
	Va	Y**		Va	114	النتك الأهلي سوستية حيرال	
1.77	TT.#*	m.u	Y*-,-:	TT. *	11 VTT	بدر با براجي المستامة (سن) الاستنجاع. الديك الوطسي للتعمية	, ,
1,17			, """, "1::",	Tanjan	TAW	التنك التجاري الدولي مصر	•
	4 4 4 4 4 4 4	(Nespea anno record	4	44 -T DAT 3	1 +11	بناد مصر ألتولي	
7	472,00	2 2 3	#23,14	~ #11.31	77,744	النظ الوطني المبري	
1,1#	4.,74	****	AY, Ye		A	سك المهندس	
	. ¥X, ••	13,21	14.01		- 77	متك قدهال الإسلامي المعسري	
	44,	<u></u>			17 4.4	مطاهر شرق البلنا	
- Ta	V1,	V1, 44	, YY,	131.	7 700	مماندن ومحابز شمال القاهرة	باعات
V.47	137.•A	1 1 · · · Y	14= ,= 4	¥*,**	, 1 till ≃. t#x	الإهرام للمشروبات	نه
L'1.	74,	¥1,1.	Viste	** - 1	7 77	مطلحل معسر الوسطى	
.Va	37.14	38,	30,00	Mills.	1 1	مطلحن جنوب القاهرة والجبزة	
1.4	4	_ \$\$.#1_ 	1-1,0-	. 99,00	T+ 4T+	مطلحن وسط وغرب الدلقا	•
1.0	1.1.0	£0,71	10,10	44,**	1 704	المربة لصناعة النشا والحلوكوز	
1,707	V-,44	VY,#	VY, 4.	٧٢,٠٠	1711+	العامة للمبوابع والتقرين	
7,0	AY . 1	A3.44	41.	AT	SEATO	مطلحرهم والعلنا أأأأ	
7,11	71,10	37,01	17,84	T#,A	1,70	معسر تاريوت والعبادون	
•,1•	TY.T=	77,70	¥¥,¥#	£1,	processorial Documents	الربوت الستظمة	
ν,	197.00	, 100,00	Y ,	197,**	15,++A	المُصْرَية للعساعات البوائية `` أ``	ì
1	Y1,00		77.01	*1,17	• tt.	فأبرز محس	نامات
*.**	39	11.40	14.V*	15.00	#14	الحساعات الكيماوية المصرية ، عيدا	وية
1.1.	Y£,1+	14.71	17,47	71	Y\$#A+	ممنز لعساعة التيناويات	
	£7. · ·	£¥	47.**	11.1	1 VIF	العربية للأدوية	,
.,74	41,1-	*Y,**	#7, 11	#7,V*	i \vv	ُ السيل الأموية 	_
Y,	· V4,	A1,	. A1,++	YY, 11	111	الإسكندرية للأنويّة 👚 📆	1
.,4.	₹٧,••	34.4.	34,4	72,10	177	منقيس فلابوية	
1,00	1	27,44	£¥,••	14.41	Y.3	الإسكندرية للغزل والنسيح	3e
Y, **-	4.,40	4.,40	4.,4	A3,**	T.470	العربية المتعدة للعزل وللنسيح	
	10.00	,				العربية لحليج الاقطان	
	74,44				4	النعر للعلابس وللسوحات	
	٦٧,٠٠					التسرية لصناعة اللابس للجاهرة	
	y.,#.	11,00	71.00	7.1.	V1Y	العامة الصفاعة الوريق، راكتا	
7,£V	73,57	YT, 47	YY, TY	79,57	8,381	الشرقية إسترن كومباني	
.,	144.**	1AT,Va	147,40	140,70	. <u>tat</u>	الإسكندرية للحديد والصلب	;
• , • •	1,4.	1.50	1,40	1,07	1 727	الجييد والجبلب المعيرية	
.,	٧	Y.1.	٧.١٠	Y. **	+.Y£Y	المسامات الهنسنة والمعاربة ، فندون	recurrency
7.1.	177.2	1 35+,++	34+,++	. 377.Es	V14	الكابلات الكهربالية المصرية	
۰,۲۰	Y E-	71,00	71.0:	7. , Ya	- TF	المعربية الرابعو والدامزستور البعصور	
-, 40-	72,00	71.44	71,**	YF, 40	470	القمنة للإسكان والتعبير	إك
1,64	77,00	ev, AY	₹A,V₽	77,71	T.TEA	القاهرة للإسكان والتعمير	
1.75-	Y#,Y+	77	77,55	71.27	7.170	التعمير والساكن الشميية	
4.0A	77.77	11.17	37.37	**,A•	14.41	الشمس للإسكان والتعمير	
٧,٠٠	£ 47°, * *	£££,==	£££,+=	£Y#:**	17172	معينة نصر للإسكان والتعمير	
40,01-	278, **	10,776	*131		Y VV-	معس الجنبدة للإسكان والتعبير	
4,74	Y0,4.	17,70	47,74	T#, %,	7.44	النبل للكبريت والسلكز الجاهزة	
1,70	17.70	70,04	444	17.5	¥£+	القومية للإسمنت	هتر
0,44-	٧٢.٠٠	VE.31	Y£,%	¥1,¥4	TF.AA*	البيويس للأسمئت	
7.70	Y0,00	VA,Ye	VA.YP	V#, **	A1.99#	اسبنت مورثلات حلوان	
7,4.	٧٨,٠٠	41,41	ALA.	. W	104,727	استنت العامرية	
	98,44	44,00	44,++	40,11	8Y, YYe	السمئت طرة المصرية	
•,••	7,10	7,10	Y,1#	7,10	V	الشرق الأوسط لإستصلاح الأراضي	7
1,40-	17,1.	70,Ye	44,49	70,70	100	القاهرة للنواجن	
	٠,٨٣			-		الممرية للنولجن المساب	
1.1.	48,40	17,44	41,44	45.00	14,54+	أبو قبر للأسعدة والمشاعات الكيماوية	
The same of	*** 3 *5 * *	(A.E.	3.303	in the same	70. T. P. P. J. P.	7	_
7572		. ^			4 1 4 1	21.0	
		1 	-55-674			عمان	
V. 5				1			

	er e de la consta				4	
الطاحن العيانية المسانية			•	-	4.4V	-
ريسون للاستنق	1.774	T,78+	7,77-	T.73.	T, 1A.	٠,٠٧٠
الوطنية للمنظفات المبتاعية	•	-	•		T.T.	-
اريح نلزيوت النباتية	1,000	1,1**	1.1.	1,2	1,4	
اعلاف فلفار	-	-	4	-	٧,٤٠٠	-
الوطنية لمنتجات الإنبان	•	4		-	7,***	-
عمان للمرطبات				lu lu	T.T1-	
الوطنية لصناعة البسكويت	7.777	Y, T++	۲,۳۱۰	۲٫۳۱۰	7,7**	,-1-
الغاز الوطنية	. :	- :	-	•	٤,٠٠٠	
مسقط للعازات الصناعية	A *** .	1,70.	1,704	1,741	1,70.	,
معاعة الكابلات العمانية				1	4,4	_
الكروم للعمامية ٥٠٪				-	1,63.	
صناعة قرطاسية الكمبيوش					1,7	
1	1.200	7.27.	۲,٤٦٠	7,571	Y,061	.4
ر استات عمان المراد الاستان الأسمال	11,000	٤.١٠٠				
البنك الوطني العمائي			2,141	£,\0.	£,.٣.	
بنك عمان والبحرين والكويت ا	33,3++	7,71.	7,77*	7,77	4,71-	1-
منك عمان الدولي	4.,eia	٤,١٢٠	£,1A+	£,\A•	٤,١٧٠	, • * •
العمانية للتنمية والاستثمار	14.30	T,+Y+	7, . 7.	7,.7.	T, • ¥ •	•1•
ظفار البولية للتنمية والاستثمار		-	-		1,7**	-
للمفظة الإهلية للاوراق المالية	100,400	4.4	7,4£+	T,98.	T,84+	, . 1 -
الوطنية العمائية القابضة	£V,A++	1,010	\$,000	٤,٥٣٠	٤,٥٣٠	***-
التأمين الإضلية	•	.4	•		7,3:*	4
العمانية المتحدة للتأمين	1,	Y, Y++	7,7	7,7**	Y, 1A+	, 4 7 4
ظفار للتامين ٥٠٪	Y.7++	Y,Y**	Y.Y	7,7**	Y,Y++	,
مؤسسة خدمات المواثىء		_			`Y,1Y+	
العمائية لخدمات الطبران	1,0	٣,٣٤٠	Y.70.	T.T0.	۲,۲۲۰	,
الإسداك العدائية	9.710	Y, 70+	7,7%	1,11-	7,70.	,-1-
نسيح عمان	A.4++	Y,1	7,2.0	Y, £ + +	Y,41.	, . 5
الوطنية النتجات الالنبوم			1,7	174	1,9	-
the same and a second s	3+,0++	1,354	1,374	1,75.	1,31.	
الماريات الماريات		.,,,,,			1,70.	
العمانية للتغليف	-	-		•	1,700	
الإدلية للمنظفات الصناعية	-			-		•
الانوار للاعمال المستاعية والتجارية	•	•	•	-	1,44.	•
مصنع السجاد الوطني	- '				1,84+	-
رُجاج مَجَانُ			-	-	1,14.	-
تمور عمان	7	٠٠,٨٩٠	*,84*	*,44*	1,4	•1•-
مطلحن صلالة	1	1,17	1,17"	1.04.	1,72.	• • • •
العمانية لمبناعة الفلاتر	A37.9	1,04.	1,04.		1,0%	11-
الوطنية للمتاعات الدوالية	17,774	1,77+	1,174	1,17-	1,77+	•1•
والوطنية للارز	9 770	1,14-	1,17.	1,17.	1,17-	***
الخليح الدولية للكيماويات					1.72.	
الخليجية لمنتجات الدولي بروبلين	7 ***	1,17.		1.17.	1.14.	• • • •
the state of the s		~ ~	1.17.	-		
ممنانع سقط للخيوط	1,	1,171	1,170	1,77	1,770	1.1.
	1,			-		-
ممنانع سقط للخيوط	1,		1,77-	1,77.	1,77.	-
ممانع مسقط الخيوط المحقظة العمانية للأوراق الثلية		1,171	1,77.	1,77.	1,77.	-1
معانع مسقط الخيوط المحفظة العمانية الماوراق المالية بنك عملن الاجاري	1	1,81	1,770	1,77.	1,77. 1,10- 1,£r-	•1•-
همانم سقط الخيوط المحقظة العمانية للأوراق الثالية بنك عملن التجاري بنك عملن التجاري	7.10.	1,51.	1,77• 1,51• 7,AV•	1,77- 1,£1- 7,47-	1,77. 1,10. 1,£r. Y,Ao.	
همانم مسقط للخبوط للحقظة العمانية للأوراق الثلية بنك عملن التجاري منك مسقط الإهلي مسقط للتعلي	Y. 10.	1,51. 1,51. Y,A0. Y,AY.	1,7T• - 1,81• 7,AY•	1,47* 1,£1• 7,44• 7,44•	1,77. 1,10- 1,17- 7,40- 7,40-	,-1 ,
مصابع مسقط للخدوط للحفظة العمانية للأوراق الثانية بنك عملن التجاري بنك مسقط الاهلي مب قط للتمويل عمان والإمارات للاستثمار ٥٠٠ عمان معل والإمارات للاستثمار ٥٠٠ عمان	Y. 10.	1,51. 1,51. Y,A0. Y,AY.	1,7T• - 1,81• 7,AY•	1,47* 1,£1• 7,44• 7,44•	1,TY. 1,10- 1,£Y- Y,A0- Y,A 1,A0-	,
همانم مسقط للخيوط للحقظة العمانية للأوراق الثانية بنك عملن التجاري بنك مسقط الإهلي مسلط للتمويل عمان والإمارات للاستذمار ١٠٠٠ عمان	Y. 10. YV. 10.11.	1,61. Y,A0. Y,AY. 1,A1.	1,TT* 1,E1* T,AY* T,AY* 1,AA*	1,17- 1,£1- 7,AV- 1,AX-	1,77* 1,10- 1,fr- Y,A0- Y,A- 1,A0-	•1·- •••• •••• ••••
عمائم مسقط للخيوط المحقظة العمائية للاوراق المائية بنك عمان التجاري منك مسقط الاهلي مساحة للتمويل عمان والإمارات للاستثمار ٥٠: عمان عمان والامارات للاستثمار ٥٠: اعمان حساب أوريكس للاستثمار ١٥. الامارات مستوق مؤلم مساطله حساب الاستثمار	Y., 10. YV. 40,17.	1,51. 1,61. Y,A0. Y,AY. 1,A1.	1,77* 1,£1* 7,AY* 1,AX*	1,77. 1,61. 7,47. 1,41.	1,77° 1,10° 1,17° 7,40° 1,40° 1,40° 1,71°	·1· ,·*· ,·*· ,·*· ,·*·
مسانم مسقط للخيوط للحقظة العمانية للاوراق المالية بنك عملن التجاري منك مسقط الاهلي مساخ للتمويل عمان والإمارات للاستثمار ٥٠: عمان مسلو والامارات للاستثمار ٥٠: اعمان مسان أوريكس للاستثمار المشدك مسوق مؤثر مساط لمسان الاستثمار الخليجية فضمات الإستثمار	7.10. TV. 10.11.	1,61- Y,A0- Y,AY- 1,A1-	1,TT* 1,£1* 7,AY* 1,A4* 1,Y1* 1,Y1*	1,77* 1,61* 7,47* 1,41* 1,71* 1,71*	1,77* 1,10- 1,fr- Y,A0- Y,A** 1,A0- 1,0A- 1,71-	·1· ,·*· ,·*· ,·*· ,·*·
هماني مسقط للخيوط المحقظة العمانية للاوراق الثالية بنك عملن التجاري بنك عملن التجاري مبنك مسقط الإهلي مسطط للإهلي عمان والإمارات للاستثمار ٥٠٠ عملن عمان والإمارات للاستثمار ٥٠٠ الامارات مسوق مؤلس مسلط لحساب الإسائمار الخليجية فضمات الإسائمار	Y., 10. YV. 40,17.	1,61- Y,A0- Y,AY- 1,A1-	1,TT* 1,£1* 7,AY* 1,A4* 1,Y1* 1,Y1*	1,77- 1,£1- 7,AV- 1,AA- 1,Y1-	1,77. 1,10- 1,10- 1,11- 7,A0- 7,A 1,A0- 1,0A- 1,71- 1,7 7,-1-	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
ممانع مسقط للخدوط للحقظة العمانية للاوراق الثانية بنك عمان التجاري بنك معان التجاري مبنك عمان التحويل مسقط للتمويل عمان والإمارات للاستثمار ٥٠ عمان مسار والإمارات للاستثمار ٥٠ الإمارات مسارق مؤلو مساط لحساب الاستثمار للطبحية فخيمات الإستثمار حسابي مجان الاستثمار المسترك	710. 7V. 10.11. 0 1V1 1A	1,51. Y,A0. Y,AY. 1,A1. 1,Y 1,Y 1,Y 1,Y 1,Y	1,77° 1,61° 7,47° 1,41° 1,41° 1,41° 1,71° 7,10°	1,41- 1,41- 7,47- 1,41- 1,41- 1,11- 1,11-	1,77. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,00. 1,00. 1,71. 1,70. 7,-1. 1,00. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10.	,-1 ,-1 ,-1 ,-1 ,-1 ,-1 ,-1
مسانم مسقط للخبوط للحفظة العمانية للاوراق الثانية بنك عمان التجاري منك مسقط الاهلي مبينة للتمويل عمان والإمارات للاستثمار ٥٠٠ عمان مسل والإمارات للاستثمار ٥٠٠ عمان مسلوق مؤثر مسقط احساب الاستثمار الخليجية فضمات الإستثمار حسابي ميهان الاستثمار الشيرك عدي الخليج للاستثمار الشيرك	Y., 10. YV. 40,17.	1,61- Y,A0- Y,AY- 1,A1-	1,TT* 1,£1* 7,AY* 1,A4* 1,Y1* 1,Y1*	1,41- 1,41- 7,47- 1,41- 1,71- 1,71-	1,77. 1,10. 1,57. 7,A0. 7,A. 1,A0. 1,0A. 1,71. 1,7. 7,-1. 1,51. 1,51. 7,51.	,
مسانم مسقط للخبوط للحفظة العمانية للاوراق المالية بنك عملن التجاري منك مسقط الإهلي مب قط للتمويل عمان والإمارات للاستثمار ٥٠ عمان مسل والإمارات للاستثمار ٥٠ اعمان مسان أوريكس للاستثمار الالشائمار مسان أوريكس للاستثمار الاستثمار الخليجية فخمات الإستثمار عبر الخليج للإستثمار المسترك مساط للتلمين ٥٠ / مساط للتلمين ٥٠ /	710. 7V. 10.11. 0 1V1 1A	1,51. Y,A0. Y,AY. 1,A1. 1,Y 1,Y 1,Y 1,Y 1,Y	1,77° 1,61° 7,47° 1,41° 1,41° 1,41° 1,71° 7,10°	1,41- 1,41- 7,47- 1,41- 1,41- 1,11- 1,11-	1,77. 1,10- 1,57- 7,A0- 7,A- 1,A0- 1,0A- 1,71- 1,7- 7,-1- 1,5- 1,5- 1,5- 1,70-	,
مسانم مسقط للخبوط المحفظ العمانية للاوراق المالية بنك عمان التجاري منك عمان التجاري مسقط الاهلي مسقط للتحويل عمان والإمارات للاستثمار ٥٠ عمان مسلوق مؤلم مساطله الاستثمار الاستثمار المشترك الخليجية فضمات الإسلامار الاستثمار عسام سجان للاستثمار الاستثمار المشترك عبر الخليج للاستثمار الاستثمار المستاعي عبر الخليج للاستثمار الاستثامي المسلط للتلمين ٥٠ المحيد الوطن الخيافة ٥٠ المحيد الوطنية المحياة	7. 10. TV. 10.11. 10.11. 11.11. 11.11. 11.11. 11.11.	1,21- Y,A0- Y,AY- 1,A1- 1,Y1- Y,-4-	1,TT- 1,£1- T,AV- T,AY- 1,AA- 1,Y1- 1,Y1- Y,1	1, YY- 1, £1- 7, AV- 1, A1- 1, Y1- 1, Y1- 7, £Y- - - 7, £Y-	1,77. 1,10- 1,57- 1,40- 1,60- 1,00- 1,00- 1,71- 1,7- 1,10- 1,00- 1,00- 1,00- 1,00- 1,00- 1,00- 1,00- 1,00- 1,00- 1,00- 1,00- 1,00- 1,00- 1,00- 1,00- 1,00-	, -1 , -7 -
مسانم مسقط للخبوط المحتفظ العمانية للاوراق المالية بنك عمان التجاري من عمان التجاري مسقط الاحلي مساخط الاحلي عمان والإمارات للاستثمار ٥٠ (عمان مسلو والإمارات للاستثمار ٥٠ (عمان مسلوق مؤلم مسقط احساب الاستثمار المشترك الخليجية فضعات الإستثمار المشترك عبر الخليج للاستثمار المستثمار المس	7. 10. 7. 10. 7. 10. 7. 10. 10. 17. 10. 17. 11. 121. 121.	1,21- Y,A0- Y,AY- 1,AY- 1,Y 1,Y Y,-q-	1, ET. 1, E1. 7, A7. 1, A1. 1, Y1. 7, 1. 7, 1. 1, A1.	1, YT- 1, £1- 7, AV- 1, A1- 1, Y1- 1, Y1- 7, £Y- 1, £Y- 1, £Y- 1, £Y-	1,77. 1,10- 1,10- 1,10- 1,10- 1,10- 1,A0- 1,A0- 1,A1- 1,Y1-	 , , , ,
مسانم مسقط للخبوط المحفظ العمانية للاوراق المالية بنك عمان التجاري منك عمان التجاري مسقط الاهلي مسقط للتحويل عمان والإمارات للاستثمار ٥٠ عمان مسلوق مؤلم مساطله الاستثمار الاستثمار المشترك الخليجية فضمات الإسلامار الاستثمار عسام سجان للاستثمار الاستثمار المشترك عبر الخليج للاستثمار الاستثمار المستاعي عبر الخليج للاستثمار الاستثامي المسلط للتلمين ٥٠ المحيد الوطن الخيافة ٥٠ المحيد الوطنية المحياة	7. 10. TV. 10.11. 10.11. 11.11. 11.11. 11.11. 11.11.	1,21- Y,A0- Y,AY- 1,A1- 1,Y1- Y,-4-	1,TT- 1,£1- T,AV- T,AY- 1,AA- 1,Y1- 1,Y1- Y,1	1, YY- 1, £1- 7, AV- 1, A1- 1, Y1- 1, Y1- 7, £Y- - - 7, £Y-	1,77. 1,10. 1,17. 1,10. 1,17. 1,40. 1,A0. 1,A0. 1,71. 1,7. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10.	,-1 ,-1 ,-1 ,-1 ,-1
مسانم مسقط للخبوط المحتفظ العمانية للاوراق المالية بنك عمان التجاري من عمان التجاري مسقط الاحلي مساخط الاحلي عمان والإمارات للاستثمار ٥٠ (عمان مسلو والإمارات للاستثمار ٥٠ (عمان مسلوق مؤلم مسقط احساب الاستثمار المشترك الخليجية فضعات الإستثمار المشترك عبر الخليج للاستثمار المستثمار المس	7. 10. 7. 10. 7. 10. 7. 10. 10. 17. 10. 17. 11. 121. 121.	1,21- Y,A0- Y,AY- 1,AY- 1,Y 1,Y Y,-q-	1, ET. 1, E1. 7, A7. 1, A1. 1, Y1. 7, 1. 7, 1. 1, A1.	1, YT- 1, £1- 7, AV- 1, A1- 1, Y1- 1, Y1- 7, £Y- 1, £Y- 1, £Y- 1, £Y-	1,77. 1,10- 1,10- 1,10- 1,10- 1,10- 1,A0- 1,A0- 1,A1- 1,Y1-	,-1 ,-1 ,-1 ,-1 ,-1
عماني مسقط للخيوط المحتفظ العمانية للاوراق المائية المحتفظ العمانية للاوراق المائية من عمان المتجاري مسقط الاحلي عمان والإمارات للاستثمار ٥٠ عمان عمان والإمارات للاستثمار ٥٠ عمان عمان أوريكس للاستثمار ١٠ الامارات المستثمار ال	7. 10. 7. 10. 7. 10. 7. 10. 10. 17. 10. 17. 11. 121. 121.	1,21- Y,A0- Y,AY- 1,AY- 1,Y 1,Y Y,-q-	1, ET. 1, E1. 7, A7. 1, A1. 1, Y1. 7, 1. 7, 1. 1, A1.	1,41- T,AV- Y,AT- 1,71- 1,71- T,1 T,1 1,4Y- 1,4Y-	1,77. 1,10. 1,17. 1,10. 1,17. 1,40. 1,A0. 1,A0. 1,71. 1,7. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10.	,-1 ,-1 ,-1 ,-1
مسانم مسقط للخدوط المحفظ العمانية للاوراق المالية المحفظ العمانية للاوراق المالية بنك عمان التجاري مسقط الاحلي عمان والإمارات الاستثمار ٥٠٠ عمان عمان والإمارات الاستثمار ٥٠٠ الامارات الاستثمار ١٠٠ الاستثمار عمان عمين أو يكس الاستثمار المستثمار ا	7. 10. 7. 10. 7. 10. 7. 10. 10. 17. 10. 17. 11. 121. 121.	1,21- Y,A0- Y,AY- 1,AY- 1,Y 1,Y Y,-q-	1, ET. 1, E1. 7, A7. 1, A1. 1, Y1. 7, 1. 7, 1. 1, A1.	1,41- T,AV- Y,AT- 1,71- 1,71- T,1 T,1 1,4Y- 1,4Y-	1,77. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,00. 1,00. 1,71. 1,70. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10.	, · 1 · - · · · · · · · · · · · · · · · ·
مسانم مسقط للخبوط المحفظ العمانية للاوراق المائية المحفظ العمانية للاوراق المائية منك عمان التجاري مسقط الاحلي مسلم والإمارات الاستثمار ٥٠٠ عمان مسلم والإمارات الاستثمار ١٠٠ الامارات الاستثمار ١٠٠ الامارات الاستثمار المائية الخليجية فضمات الاستثمار المائية الخليجية فضمات الاستثمار المسناعي عبر الخليج للاستثمار المسناعي عبر الخليج للاستثمار المسناعي المسلم الوطني الخيافة ٥٠٠ المائية المائية المائية المنابية المناب	7. 10. 7V. 10. 17. 10. 17. 11. 40. 11. 40. 12. 40. 13. 40. 14. 40.	1,21. 1,21. 1,21. 1,41. 1,41. 1,41. 1,41. 1,24.	1,21. 1,21. 7,AV. 1,A1. 1,Y1. 1,Y1. 1,11. 1,11. 1,12. 1,A2.	1,41- 7,AV- 1,41- 1,41- 1,41- 1,11-	1,77. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,00. 1,00. 1,00. 1,10.	,.1
مسانم مسقط للخبوط المحفظ العمانية للخبوط المحفظ العمانية للاوراق المائية المحفظ المحف	7. 10. 7V. 10. 17. 10. 17. 11. 40. 11. 40. 12. 40. 13. 40. 14. 40.	1,21. 1,21. 1,21. 1,41. 1,41. 1,41. 1,41. 1,24.	1,21. 1,21. 7,AV. 1,A1. 1,Y1. 1,Y1. 1,11. 1,11. 1,12. 1,A2.	1,47- 1,61- 7,AV- 1,A1- 1,A1- 1,Y1- Y,1- Y,1- 1,A1- 1,A1- 1,A1- 1,A1- 1,A1- 1,A1- 1,A1- 1,A1-	1,77. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,00. 1,00. 1,00. 1,71. 1,70. 1,00. 1,00. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,17. 1,17. 1,17.	,.1
مسانم مسقط للخبوط المحفظ العمانية للاوراق المائية المحفظ العمانية للاوراق المائية منك عمان التجاري مسقط الابعار والإمارات للاستثمار ٥٠ عمان مسلب والإمارات للاستثمار ١٠ الامارات المسلمار ١٠ الامارات المسلمار ١٠ الامارات المسلمار المسلمار مسابي مواني ملاستثمار المسلمار المس	7. 10. 7V. 10. 17. 10. 17. 11. 40. 11. 40. 12. 40. 13. 40. 14. 40.	1,21. 1,21. 1,21. 1,41. 1,41. 1,41. 1,41. 1,24.	1,21. 1,21. 7,AV. 1,A1. 1,Y1. 1,Y1. 1,11. 1,11. 1,12. 1,A2.	1,47- 1,61- 7,AV- 1,A1- 1,A1- 1,Y1- Y,1- Y,1- 1,A1- 1,A1- 1,A1- 1,A1- 1,A1- 1,A1- 1,A1- 1,A1-	1,77. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,10. 1,00. 1,00. 1,11. 1,7. 1,10. 1	, · 1 · · · · · · · · · · · · · · · · ·

# 4					
ك الرياض	TYA	Y£A	TEA	YÍA	
که الجزیرة	7.74T	173	1713	175	Y ITI
ك الإستثمار	-	•	-		. 177
بنك الهولندي			-	-	- 110
بنك الأرتسي	A4.	Y#1	Yel	107	- 701
بنك قبريطاني	. e.YeY	#1£	37.0	ATA	~ <i>0</i> 17
ك القاهرة			-	_	- Yes
بنك العربي	1.074	-ta	#£A	•tA	1 : 01Y
، سيري بنگ الامريكي	347	451	451	•4V	* ***
ينك الشور					. 17-
 رکة الرلجمي	. 4[Y	4.4*	\$40	100	1/4
بادك	32.337	217	£3Y	ETT	713 (
Sami	4		•	-	- 1A-
غناقي العربية	 	-			- T-1
غۇ ڭ					. 700
ساغولا	 -				- £££
	,				yı
يوائية	YA. Tee	34-	19-	197	T ; 3A4
مار مار			-		- 171
جس	-				- : r·r
فذائية	. r1-	117	117	117	* : 117
كابلات	: 10.15- ;	11-	11.	314	1- : 117
صناعات للتطورة	-	•	-		- 77
ىدق	11.77%	41	41	47	1 ; 41
حسام للتنمية	T,049	1-Y	1-1	1-Y	4 : 44
باع	*.A\$*	1TA	3TA	1TA	Y- 115+
يائثيت			-		. , ev
اسمئت العربية	3+	177	भा	177	. 121
سنت اليمامة	£1	£ ***	ŧ	£++	· t
اسمنت السعوبية	£TT	154	190	19#	• 140
بعثت القميع	117	r-1	5.1	T-1	· [Y-1
عثت الجنوبية	17-	£173	tri	ETT	* ; £971
منت بنبع	77.77	34£	145	390	1 - 198
معنت الشرقية معنت الشرقية	# LA	73-	15.	79.	1- 731
ـمنت تبوك	AT'A	117	117	117	* : 177
فثابق	77	124	177	777	• 177
مقارية	***	117	127	117	1- 118
نقل البحري	11.	7.5	ૌર્દ	٦٤	1- 70
تآل الجماعي	-	. •		-	- 1-1-1
سيارات	. A,s	- 17	ir	έΨ	* : 17
واشعي مكتيرش ٥٠٪		-	•		- : TV
واشني مكترش ۱۰۰٪	-		-	•	- 97
بلمة للاعلان	7.7**	7.7	77	77	1- 77
	1-,17%	YY	٧٢	٧٧	· YY
سير		,	17	27	
بية للاستثمار	1.1	. 11	4.6		* 13
	1.3++ 3Y AT1	- Y+4	7-9	7-4	* £5 1- : Y1+
بية للاستثمار				Y+4 YT	
بية للاستثمار كة للانشاء	PTA VE	· Y+4	7-4	YT	1- 71-
يبة فلاستثمار كة للانشاء برة	PAP.	7+4 YY	Y-4 YT	YT	1- 11- 1 YT
يية فلاستثمار كة للانشاء برد عزيزية بنده بلحة صادرات	PAP.	Y+4 YY	Y-4 -	γη.	1- 73° • 77° • 114 • 117°
يية فلاستثمار كة للانشاء برد عزيزية بنده بلحة صادرات	9.4A5 . •.4A5 .	7+4 YY -	Y-4 YT -	77 -	1- 11+ • 'Y' • '114 • '11 • '1+1'
يية كالاستثمار ود للانشاء وديرية بنده بلحة	#7A VE #2AP	Y+4 YY 11	Y-4 YT - 11	71 - 31	- T1 YY - 114 - T1 T-T - T-T
يية للانشناء وقد الانشناء وزيزية بنده بلحة مادرات شعير	77 ATS	7+5 - YY - 11 A1	P-7 T-1 11	- 31 - A3	- 73- · YY - 114 - 117 - 117 - 117 - 117
يية للانسائدار وقد الانساء مزيزية بنده باحة مادرات شمير نار	7 AT VE	7+9 77 	P-7 T-1 11	71 	
ییة ئلانستهار رود مزیزیة بنده باحة مادرات شمیر نار بارده تاوسطی	37 AT1 0,9A5 T0 T-,0TE,	7 • 5 • 5 • 5 • 5 • 5 • 5 • 5 • 5 • 5 •	P-7 T-1 11	77 - 11 - A3	
يية للاستثمار ود ورزية بنده بلدة مادرات تعمير برده ظوسطى برباء الغرمية برباء الشرمية	70 AT1 0,9A5 T0 T0 T-,0YE 3,000	7+5 YY 	T-9 YT - 15 - A3 - A5	77 . 11 	
ییة ئلاستهار او داده استهار این این این این این این این این این این	TO Y-,eYE 1,000	7+5 YY 	7-9 YT - - - - A3 - - A9	A3	1- 71 71 114 - 11 11- 1 AA - AT - A4
بیة الاستهار اد الانشاء ارزیة بنده باحة مادرات تعمیر برداء الوسطی ارداء الغرمیة ارداء الشرقیة ارداء الشرقیة ارداء الشرقیة	70 AT1 0,9A5 T0 T0 T-,0YE 3,000	- Y-5 - YY 	T+9 VT	A3	1- 71 71 114 - 11 11- 1 AA - AT - A4
ییة ئلاستهار او داده استهار این این این این این این این این این این	70 AT\$ 0,9A\$ T0 Y=,0Y\$ \$,	- Y+5 - YY 	7+9 YT - - - - A1 - - A2 	A3	
يية الاستثمار الدولة ا	7 AT\$ 9,5A5 70 70 71 71 71 71 71 71 71 71	- Y+5 - YT 	7-9 YT - - - - - - - - - - - - - - - - - -	A3 A4	3- 73 77 114 - 71 - 11-
يية كالاستثمار الله كالانشاء الله كالانشاء الروزية بنده المادرات	70 AT\$ 0,5A5 T0 T0 70Y£ 3	41 A1	Y-9 YT	A3	3- 73 74 - 114 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 17 -
يية كالاستثمار الله كالانشاء الله كالانشاء المريزية بنده المريزية بنده المارات المريزية المر	70 Y0YE .	- Y+5 - YT 	Y-9 YT	A3	3- 73 74 - 114 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 117 - 17 -
يية كالاستثمار الله كالانشاء الكانشاء المريزية بنده المريزية بنده المارات المريزية	3V AT\$ 0,5A5 T0 T0 74YE 3 3	- Y+5 - YT 	Y-9 YT	A3	1- T1 YY - 114 - 117 - 11- 1 AA - AT - AT - V0 - 44 - 0 11 11 0 11 0 0
يية الاستثمار الله المستثمار الله الدائشاء المرزية بنده المستثمارات المستثمار ا	TO	7 × 5 YY	Y-9 YT	A3	1- T1 YY - 114 - 117 - 117 - A1 - 11- 1 AA - AT - A4 - Vo - 44 - 0 11 1 11 1 11 1 11
يبة الاستثمار الله المستثمار الله الدائشاء المرزية بنده المرزية بنده المرزية بنده المرزية الم	TYA YE 9,5A5 TO TO TO TO TO TO TO TO TO T	7 × 5 × 7 × 7 × 7 × 7 × 7 × 7 × 7 × 7 ×	P-7 TF A3 A3 A9 A9 A9 A9 A9 A9 A9 A9	A3 A3	T3- YY - YY - 114 - 117 - 15- A3 - A7 - A7 - A7 - A8 - A8 - Ye - 44 - 0- - 11-
يبة الاستثمار الله المستثمار الله الدراية المستثمار الله المستثمار الله المستثمار الله المستثمار الله المستثمان الله المستثمان الله المستثمان الله المستثمان الله المستثمان الله المستثمان المستثما	TO	- Y-5 - YT 	Y-9 YT	A3 A4	3- T1 YY - 114 - 117 - 11- 1 AA - AT - AT - A4 - Vo - 44 - 0 11 11 11 11 71
يبة الاستثمار الدولة ا	77A VE 2A2,0 TO TO TO TO TO TO TO TO TO T	7 × 5 × 7 × 7 × 7 × 7 × 7 × 7 × 7 × 7 ×	T-9 YT	A3 A3 A4	1- T1 YY - 114 - 117 - 117 - A1 - A1 - A7 - A7 - A7 - A6 - A6 - Ve - 41 - e 11 1-
يبة كالاستثمار الله كالانشاء الانشاء المرزية بنده المرزية بنده المرزية بنده المرزية ا	Y AT! 9,5A5 T0 T0 7-,5YE 3, 11,1-5	7 × 5 × 7 × 7 × 7 × 7 × 7 × 7 × 7 × 7 ×	T-9 YT	A3 A3 A4	3- 73 114 - 117
يبة الاستثمار الدولة ا	Y AT1 9,5A5 T0 T0 T0YE 1 11.5-9	7 × 5	Y-9 YT	A3	3- 71 114 - 117
يبة فلاستثمار ود تد فلانشاء ورود و المنتشاء والمنتشاء و	TO	7 - 5 - 7 - 7 - 7 - 7 - 7 - 7 - 7 - 7 -	T-9 YT	A3 A3 A4	3- T1 YY - 114 - 117 - 117 - A1 - A1 - A1 - A7 - A7 - A6 - A7 - Ve - 41 - 0 11 11 11 11 A7 - A
يبة الاستثمار الدولة ا	Y AT1 9,5A5 T0 T0 T0YE 1 11.5-9	7 × 5	Y-9 YT	A3	3- 71 114 - 117

الزراعة

البنوك

استثمار

التامين

العقار

الصناعة

خىمات

الإغنية

شركات غير كويتية

الكوريش () () () () () () () () () (1			
البيات الوطني 11.00 17.00	زة الصباد	+ الْقَالَ لِلفَا					
البيات الوطني 11.00 17.00			A-1.		100	T 497 343	
البيات الوطني 11.00 17.00		3, 1.7		200	17 - 17	77.5	
البيات الوطني 11.00 17.00		7.1	A 2.714	24	\$ 200	14 m	سريب
بیک التقلیح		**********			2.22		
بیک التقلیح		35-	34.	170	٠٧٢٠	. 1.140	البنك للوطني
Public English Public Princip P		oy.	øy.	٠٧٠	47-	1.17	
Ruzz Princip 19	T~	711	YET	317	717	1- 77	
		TEA	TÉA	70.	757	3.020,000	
المناف العقاري Lab lasting 1.71 1.77 1.71 1.7	YA-			YAR			
						, ,	
		_		1		:	
Edge:		-				-	
Time and the contraction of the contraction of the contract of the con			-			-	
				-			
Transcript Transcript Tri	¥+-]	YA+	A4-	۸۹۰	Aa.		التسهيلات التجارية
مشاوره الكورت 17.	7-	1173	377	377	277	¥¥*.***	الاستثمارات للالية
	*	177	177	177	137	1.44	الاستثمارات الوطنية
السنط التنعية المسلط التنعية التنعي	*	17-	174	14.	34.	Y, + £ + , + + +	مشاريع الكويث
البيت اوراق مالية ١٠٠٠ (٢٠٠ (٢٠٠ (٢٠٠ (٢٠٠ (٢٠٠ (٢٠٠ (٢٠٠	•	£Y•	٤٧٠	£Y.	170	T T	الإهلية لاستثمار
المست اوراق مالية المرت اوراق مالية المرت اوراق مالية المرت اوراق مالية المرت المر	•	1#A	104	104	10£	7.700.000	السلحل للتثمية
المست اوراق مالية 1,17, 0,72 0,74 0,77 0,77 0,77 0,77 0,77 0,77 0,77		77-	774	771	77.	10,000	مستثمر دولي
	10	1Va	£9.	£9+	٤٧٥	1.77	
الكويت التأمين 191 V-1 V-1 170 171	8 _	790	79.	740	TAG	17.71	
الفليح التأمين و			1		-	-	
الإنفاذة التأمين () () () () () () () () () (
وربه التأمين () () () () () () () () () (*.		 	 	i	-	
عَلَارِنَ الْكُونِ			_		 	1 -	
المقالرات التحدة (١٠٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١				1	1	1	
الوطنة العقارية (١٠٠٠) (١٠٠ (١٠٠ (١٠٠ (١٠٠ (١٠٠ (١٠٠ (١				1			
المسلحية العلاوية (١٠٠٠) (1٠٠٠) (1٠٠) (1٠٠) (1٠٠٠) (1٠٠٠) (1٠٠٠) (1٠٠٠) (1٠٠٠) (1٠٠٠) (1٠٠٠) (1٠٠٠) (1٠٠٠) (1٠٠٠) (1٠٠٠) (1٠٠٠) (1٠٠٠) (1٠٠٠) (1٠٠٠) (1٠٠٠) (1٠٠٠) (1			-	-		1	
المُنْوَة الكويت العقابية				-	·		
التمدين العقارية (١٠٠٠ - ١٠				1			
المستاعات الوقتية (١٠٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ -	-			1	[
سناعة الإنانيين للعندنة 1.710 (19) (1YA				17	التمدين العقارية
المعند الكويت	•	~~~~~				7.700	
مناعات التبرود		700	700		700	1.11	
التفليع التغايلات		110	iie	Ežo	110	10.000	إسمئت الكويث
المناح السفن البحرية		20.	<u> </u>	<u> </u>	-	•	مساعات التبرءد
الفندات البحرية	~	1.1**	1.1**	1,1**	1.1**	Y•.•••	الخليج الكابلات
المعنت بوردالاند المعنت بوردالاند المعنت بوردالاند المعنت بوردالاند المعنت بوردالاند المعنت بوردالاند المعند المع	-	122		-		- 1	امتلاح السقن
الشعبية الصناعات الورقية ۱۱		395	-	-		! - ;	الخنفات البحرية
الكونت لتحميم للعاني	٣٠	λ	A۲۰	AT-	AT-	1	اسمئت بوراثلاند
الشيام التوريدية	Y-	77-	¥\$-	V0.	٧٢٠	1.62	الشعبية للصناعات الورقية
الفنادق الكويتية	1	٧	74.	79-	٦γ٠	11-,	الكويت لتجميع للعائن
اللَّذَانِ العمومية (١٠٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠	3.	τγ•	٦٨٠	74.	74.	10. ***	السيئما الكويتية
و حمات الاسواق ۲۲۰		727		1 -	-	· -	الفنادق الكوينية
الإنصالات المنتقلة المراونية		74.	790	750	TAO	1	اللخازن العمومية
الإنصالات المنتقلة المراونية	0	Tto	114	TY-	77-	1	محمعات الإسواق
الخدمات الإنكترونية	-	1.1	1.1	1.500	1.1	[]	
الخدمات التعليمية	-			1	!	i	
النبعة النتنيف	1			1	1	1	
الوانية التنظيف و 16 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4					i		
المعتد المعتد المعارفة المعرفة				!			
الإسمال الكويتية ١٠٠٠ ١٠٠ ١٠٠ ١٠٠ ١٠٠ ١٠٠ ١٠٠ ١٠٠ ١٠٠ ١٠				 	 		
اللحدة للولجن (١٠٠٠ - ١٠٩٠) ١٩٠ (١٩٠)				•	Yto	₹ V. AV• . • • •	
الكويت للإغنية	£	ነግለ	IVY	177	14-	**************************************	
بلک البحرین الوطنی ۱۰۰، ۱۰۰، ۱۰۰، ۱۲۰ ۱۲۰ ۱۲۰ ۱۲۰ ۱۲۰ ۱۲۰ ۱۲۰ ۱۲۰ ۱۲۰ ۱۲۰	10	17/0	Y4.	140	YA.	1.41.	المتحدة للدولجن
الوسسة المرقبة العربية	-	17-	-	-	-		الكويت للإغنية
الوسسة المرقبة العربية		17+	17+	17.	17-	{ 1. · A · . · · ·	بنك البحرين للوطني
شداع		T.40.	-		ī <u>.</u>	;	
استان اشارق المراد ا استان الخارج (مراد المرود المراد الم				;		1 ,	
اسعنت الخارج • ۲۵۰ ۲۵۰ ۲۵۰ ۱۰۵۰ • ۲۵۰ ۱۰۵۰ • ۲۵۰ ۱ ۱ ۸۸ ۸۹ ۸۹ ۸۹ ۸۹ ۸۹ ۸۹ ۸۹ ۸۹ ۸۹ ۸۹ ۸۹ ۸۹		117			<u>. </u>		
اسعنت ام القيوين ١٠٠٠٠٠١ ٨٩ ٨٩ ٨٩ ٨٨ ١	-			144	144		The state of the s
استنت ام القيوين ١٠٠٠-١٠١١ ١٨ ١٩٨ ١٨٠ ١٨ ١	· - Y-	147	17"	-	}		
	· - Y-	17A 70-	17"	70-	70-	1	اسعنت الخليج

	الأردن						
لبتوت	أ النتك العربي	y	Y	707,	707,**	707,70	· ,Yo_
	بنك الأربن	- !	-		-	Y,1A	٠,١٠-
	بيك القافرة عمان	¥**	7	٥,٠٠	4,	4,1-	•,••
	بنك الشرق الاوسط	Y.1	Y.1.+ :	21,1	1,17	1,17	
	* بنك الإنماء الصناعي	- 1				7,77	· , • Y-
	بنك الإحان	11.	11+	£,7A	\$,*A	£,V\	• , • Y-
		727	757				
	البنك الأرنثي الكويتي			Y.74	7,77	7,74	*,•1
	بنك الأربن والقليح	2	a `	•,47	-,43	4,90	
	بنك الاستثمار العربي					۲,٦٠	• , • *
	أ البناك الإسلامي الاربدي	0.070	0 070	۳٫۸۱	7,41	۳,۲۸	
	بنك الإتحاد				<u> </u>	1,50	-
	أ الريثي للاستثمار		<u>• i</u>			۳,٦٠	
	بينتا .		-		-	1,77	-
	أ بنك عمان	- 7	-	-	•	· ,T*	-
	أ بنك للؤسسة العربية	- 1	[-		9٦,3	
	منك فبلايلقيا	7.770	7.770	1,7-	۱,۳-	1,7*	-
لتأمين	التامن الربنية	- 1	- ;		-	Y,4+	-
	المتحدة للتامين	- 1	-		-	Y,YA	*,**
	القدس للتامن	1	1		£,Y#	\$,70	
	الشرق الإوسط للتامين					7,04	
	الربتية الفرتسية				-	1,48	_
	ا تامین وطنیة اهلیة تامین وطنیة اهلیة					7,10	•
-	ا بلتا التامين	1			- =,	۲,٤٠	•
	العرب للشامين	_ [γ,,,	_
	الإراضى للقسة			-	*	Y,10	- -
تفيمات	الكهرياء الأردنية	£.W1	£,W7.	1,77	1,77	1,77	
	كهرماء إربد					1,57	
	الحمة للعيشة		- 1			Y,0.	
	الدولية للفنادق	70,700	3. Ya.	٤,٦٠	٤,٦٠	1,00	•
	ا القادق والسياحة	-		*	-	A, Y4	-
	الخطوط البحرية		- 1			Y,4+	*,**
-	للحفظة الوطنية	1,.0.	1,	1,70	1,7-	1,7+	•,•1-
	عقاركو	770	TVe	٠,٨٧	٧٨, -	+,11	
	ناجيركو					-,50	
	الثركز الأردشي		-	•	-	*,77	_
	النستور				-	V,14	•,•1-
	الكوموبور	70>	70.	1,07	1,0T	1,00	•,•٣–
	: النولية للتعليم	70.	70.	T.07	T,#?	7,00	*,**
	الزرقاء للتعليم	1,50-	1,200	1,.0	1,+0	1,.0	
-	النقل البري		-	-		7,11	*,**
	تطوير الأراضي	11.000	11	۰,۸۵	* "Ao	. مد, ۰	
مبناعة	التبغ والسجائر	-	-	-	-	14,++	
_	التناتيب التناتيب				-	1,000	٠,٠٥
	, الإسمند	FP7.3	2,755	٣,٤٠	₹,٤=	7,79	*,**
	القوسقات	\$0.05V	20,0 1 Y	٣,٤٠	7,5.	٣,٤٠	٠,٠٤
	أالبوتاس العربية	YŧY	Y\$Y	0,4+	2,4.	74,4	٠,٠٦
	مصفاة الربن/جويترول	T.74.	٣.٢٤٠		1+,+1	4,46	- ,
	الصناعات الصوابية	-	-	-		1,55	-
	النباغة		-				٠,٠٥- :
	الإنتاج	۲.۱۳۰	٣.٦٢٠	7,47		7,30	_
	الأجواخ الاربنية		-		-	7,40	
-	العربية للادوية	70+	700		7,70	7,72	
	الخزف الأربئية	-		-	-	٦,٦٠	
	الإصان الأرشة			-		7,77	
	الثنابيب الإرنثية	-		*		1,71	
	ألورق والكرتون	-				7,13	
	نعسكو					7,77	:
	ا شركة راقبا الصناعية	-	-	_			٠,١٠-
	نار النواء	1,500	١,٤٠٠			٠٨,3	
	الالومنيوم/ثرال	- 1	-			7,31	
			7	-,57		٠,٦٢ .	
		4,000	, ,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,				* ,
	ا للواشى والنولجن	Y	7			1.71	
	للواشي والنولجن تصنيع الورق	γ	7	1,15	1,15	1,77	
	للوشي والتولجن تصنيم الورق المثب		7**	1,15	1,15	1,37	*,**
	النوشي والنولجن الصندم الورق الصنب المستاعات الوطنية	٧٠٠	7 7.A0.	1,14 .,TV	1,14	1,37 •,37	•,••
	النوشي والنولجن الصندم الورق الصناعات الوطنية النتروكماويات	Y T.As.	T.A0.	1,15 	**************************************	1,17 •,17 1,1•	-,
	للوشي والنولجن الصندم الورق الصناعات الوطنية المتروكماويلات المصوف الصقري	Y	T.A0.	1,14 - -,17 1,-4	1,14 	1,17 +,74 1,1+	·,·*-
	للوشي والنولجن تصنيم الورق المسلب المستعلم الوطنية المتروكيماويات المحوف الصحري المعاشة الكيماوية	Y T.Y	T.A T.Y	1,15 •,TV 1,•5 -	1,14 -,37 1,-A 7,00	1,17 +,17 1,1+ +,A+ 1,00	*,**
	للوشي والنولجن تصنيم الورق المسلب المسلمات الوطنية البتروكيماوية المعاشة الكيماوية المعاشة الكيماوية	T.Aa. T.Y	7 7.Ao. 7.Y	1,14 -,TV 1,-4 -,-4	P1, f	1,17 +,17 1,1+ +,A- 1,00 Y,00	*,**
	للوشي والنولجن تصنيم الورق المسلب المستعلم الوطنية المتروكيماويات المحوف الصحري المعاشة الكيماوية	Y T.Y	T.A T.Y	77,1 VP,4 P+,1 Oe,7	77,1 VF.• A•,1 ————————————————————————————————————	1,17 +,17 1,1+ +,A+ 1,00	*,**

			البحرين	
.,	٠,٤٠٨	-,£-A	بنك البحرين الوطني	فيتوك
*,***	٠,٢٠٢	*,7*7	بنك البحرين والكويت	
4,414	٠,٣٢٠	-,77.	البتك الأهلي التجاري	
.,	,101	-,1=1	ينك لليحرين الإنسلامي	
*,158	۰,۱٤٠	1.12.	البنك البحريني السعودي	_
*,**	7,01	· Y,01	مصرف فيصل الإسلامي (\$)	
*,**	4,7+	4,4.	للؤسسة العربية للصرفية (\$)	استثمار
•,•••	.,.47.	+,+44+	بنك الخليح المتحد	
1,	1,154	+,154	بنك البحرين الدولي	
.,	1,40	1,4+	بنك انفستكورب (\$)	
1,4141	· , · A۲ ·	*,*AT*	بنك البحرين والشرق الأوسط	,
.,	+77+	*71,*	شركة البحرين للتمبهيلات التجارية	
	۰,۷۰۵	.,٧٠٥	الشركة الخليجية المتحدة للتصنيع	
4,44	4,94	-,44	ينك طيب (\$)	
•,••£	+,٣15	• , ٣٢•	شركة المحرين للتامين	التامين
1,	.,70.	1,701	الشركة البحرينية الكوينية للتامين	
4,**	.,74.	•, 42•	شركة للتامين الأهلية	
٠,٠٠٥_	٠,٠٧٠	٥٢٠,٠	للشوكة العربية النولية للتآمين	
•,•••	+,+AA	٠,٠٨٨	شركة التحاد الخليج للتامين	
*,***	+,177	-,177	الشركة الوطنية للقامين	
•,••	.,5	•,٦••	شركة البحرين لتصليح للسقن والهندسة	الخيمات
•,••₹	• ,£13	٠,٤٧٨	شركة البحرين للسيئما	
.,	٠,٦٤٠	-,75-	الشركة الوطئنة للإستبراد والتصنير	
.,	*,177	777,	الشركة العامة للتجارة وصناعة الأغنية	
,	.,04.	+,04+	شركة البحرين للتجارة والملاحة البحرية	
*,***	*,£Y£	-,171	شركة البحرين للإتصالات (بتلكو)	
.,	٠,١٣٦	٠,١٣٦ /	شركة للتجرين لمواقف السيارات	
.,	+,134	٠,١٦٨	شركة البحرين للطلحن البانيق	الصناعة
-,	. •,12•	*,12*	شركة البحرين للصناعات الخفيفة	
• , • • ٣	٠,١٨٩	*>1A7	شركة بلون للدولجن	
*,***	۸۲۲, ۰	۸۲۲, -	شركة فقادق البحرين	القنادق
*,	+,-43	•,•44	شركة الفنادق الوطئية	
* , * * Y	*,107	.,10.	شركة البحرين للسياحة	
•,•••	1,484	+,2¥+	الشركة البحرينية اللترقيه العائلي	
			الامارات	
	10.	ţa.	بنك أبو ظبي الوطني	البتوك
	rio	TEO	ينك أبو ظبي اللجاري	
٠	₩.	٦٨٠	منك دبي الوطني	
•	77	77	بنك ببي التجاري	
•	7170	11.	ينك الاتحاد الوطني	
	11,70	11,40	ينك الشارقة للوطني	
- ,0-	77,0	77	بنك راس الخيمة الوطني	استثمار
	117-	17.	بنك القجيرة للوطني	
Υ-	YTT	771	بنك أم القوين الوطئي	
1-	٧٦٠	w.	بنك لغشرق	
	71.	Yt-	البتك العربي المتحد	
	7	7	بعك الاستثمار	
	1A+	10-	بنك ديى الاسلامي	
-,	77	YY	بتك الامارات الدولي	
-	75.	¥±-	ابو ظبى للمواد الغذائية	التامن
	170.	370.	شركة للعين الاهلية للتامين	
	A1.	M-	شركة الظفرة للكامئ	
-	.754.	14.	شركة الامارات للتأمين	
ļi	1.5.	1-1-	أبو ظبى الوطنية للفنادق	
-		117.	اتمنالات	
T• 1	117.	11.67	المسارك	
<u> </u>	٠	4	Little H Hill H. Mc ft	1 ii
•	£++	10.	شركة الجرافات الوطنية شركة طيران أبو طبي	الجيمات

DE CO

mother (& 1) had wes the

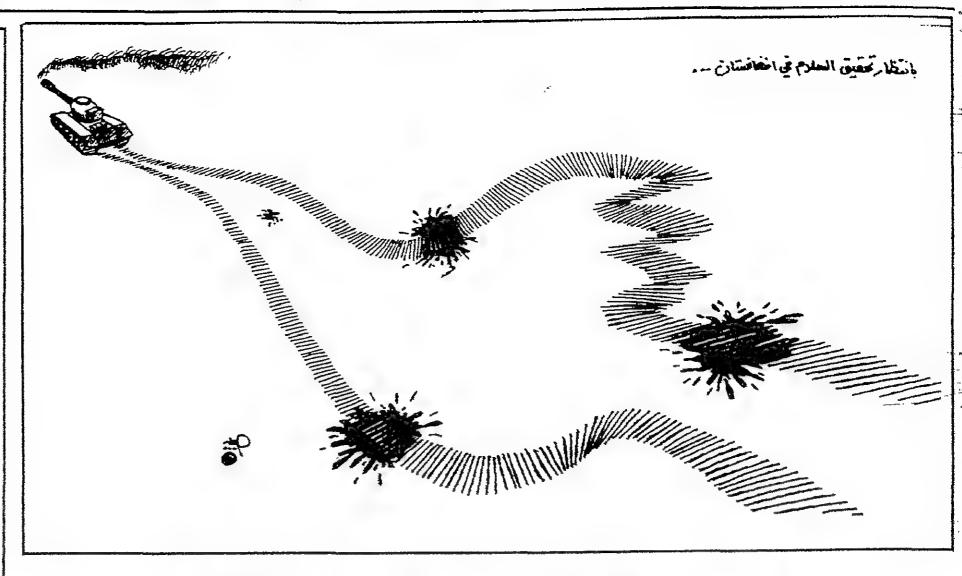
7041_29 9727_53 14412_31 7566.54 5036.75 22076.48 42402.55 40354.73 16858.99 7848.7

5111.03 11972.26 3898 14 4948.75 357726 18 11558,45 5998.36 5464.76 7716.93 12386 18 4290.53 3783.24 4290.53 3783.24 5518.13 21268.89 313257.29 5286.85 313257.29 3314.52 3314.52 3314.52 3314.52 3314.52 3314.52 3314.52 3314.52 3314.52 3314.52 3314.52 3315.16

48100.76
19226.31
19226.31
19226.31
19206.31
19206.31
19206.31
19206.31
19206.35
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
19306.05
193

11942.15
42338.05
11451.13
11846.42
19654.66
5252231
11748.04
83065129
39275.43
52175.23
32139.36
14475.53
443012.54
8337.89
21034.14
104378.3
12381.18
12382.43
12381.13
12382.43
12381.13
12382.43
12381.43
12382.43
14271.63
14271.63
14271.63
14271.63
14271.73
14271.63
14271.63
14271.63
14271.63
14271.63
14271.63
14271.63
14271.63
14271.63
14271.63
14271.63
14271.63
14271.63
14271.63
14271.63
14271.63
14271.63
14271.63
14271.63
14271.63
14271.63
14271.63
14271.63
14271.63
14271.63
14271.63
14271.63
14271.63
14271.63
14271.63
14271.63
14271.63
14271.63
14271.63
14271.63
14271.63
14271.63
14271.63
14271.63
14271.63
14271.63
14271.63

1	16 INTERNATIONAL STOCK MARKET	اسعار الاسهم الدولية		الحياة الامتعادية
	مؤشرات اسواق الاسهم الدولية الرئيسية	VEBA 90.95 94.8 63.99 44399.41 VEW (B) 495 522.5 428 6771.68 VIAG 659 669 679 679 679 679 679	MITSUBISHI ELECTRIC 659 824 627 1414899 MITSUBISHI ESTATE 1220 1540 1090 1584999	RASHID HUSSAIN 203 203 7.6 RENONG 4.45 4.74 3.6
	- 144V/1440 1/YI 1/YY 1/YE -	VIATORIA HDG. R VOLKSWAGEN V	MITSUBISHI HEAVY IND 855 964 831 283849 MITSUBISHI MATERIAL 425 642 405 482013.63 MITSUBISHI MOTORS 896 973 833 82000 60 MITSUBISHI TST & BKG 1250 1870 1250 1627874 MITSUI & COMPANY 875 1000 850 1361106	RESORT WORLD 13.2 15.8 11.5 11.5 11.5 12.5
,	البورصة المؤشر المؤشر المؤشر البورصة المؤشر المربره الإمريم ا	SWITZERLAND	MITSUL& COMPANY	TELEKOM MALAYSIA 21.2 24.2 20 TENAGA NASIONAL 13.1 13.1 8.6 UNITED ENGINEERS (M) 22.4 24.1 16.1 YTL CORP. 13.1 15.3 10.53
j	تنودورك داو جويز ۱۲۱٫۵۰ (۲۲۱۰ سهم) ۲۲۱۸٫۵۰ (۲۲۱۹ ۲۹۲۸٫۷۲ ۲۲۲۸٫۷۲ ۲۹۲۸٫۷۲ ۲۹۲۸٫۷۲ ۲۹۲۸٫۵۰ ۱۲۲۲٫۵۰ ۱۲۲۲٫۵۰ ۱۲۲۲٫۵۰ ۱۲۲۲٫۵۰ ۱۲۲۲۸٫۵۰ ۱۲۲۲٫۵۰ ۱۲۲۲٫۵۰ ۱۲۲۲٫۵۰ ۱۲۲۲٫۵۰ ۱۲۲۲٫۵۰ ۱۲۲۲٫۵۰ ۱۲۲۲٫۵۰ ۱۲۲۲٫۵۰ ۱۲۲۲٫۵۰ ۱۲۲۲٬۰ ۱۲۲٬۰ ۱۲۲۲٬۰ ۱۲۲۲٬۰ ۱۲۲۲٬۰ ۱۲۲۲٬۰ ۱۲۲۲٬۰ ۱۲۲۲٬۰ ۱۲۲۲٬۰ ۱۲۲۲٬۰ ۱۲۲۲٬۰ ۱۲۲۲٬۰ ۱۲۲۲٬۰ ۱۲۲۲٬۰ ۱۲۲۲٬۰ ۱۲۲۲٬۰ ۱۲۲۰ ۱۲۲	AARE-TESSIN R 852 940 820 2586.67 ABB AG B 1745 1748 1367 14029.8 ABB AG R 340 346 267 1826.14	MURATA MANUFACTURING 3720 4340 3100 888256 18 MYCAL 1560 1890 1410 445114.63 NAGOYA RAILROAD 435 569 434 351571.31 NEC 1400 1470 1080 2165561	AUSTRALIA
	المرتبع المربع	ADECCO B 406 406 207 6684.38 ALUSUISSE B 1116 1128 911 2258.78 ALUSUISSE R 1136 1148 916 4650.32 ARES-SERONO B 1486 1510 850 3930.47 BALOISE R 2820 2960 2380 7783.34	NGK ENSULATORS 1060 1240 1030 366717.56 NICHIEI	AMCOR 806 10.06 7.42 AUS.ª NZ.BANKING GRO 8.03 8.18 5.55 BORAL 3.42 3.67 2.99 BRAMBLES INDS 2231 24.65 15.1
[الموقع وقبع المنطق المراكبة ١٨٠,٠٠١ ٢٢٤٠,٠١ ٢٢٠ ٢٢٥٠,٠٠١ ٢٤٣٠،٠٠٠ ٢٤٣٠،٠٠٠ ٢٤٣٠،٠٠٠ ٢٤٣٠،٠٠٠ ١٨٣٢،٠٠ ١٨٣٢،٠٠ ٢٤٣٠،٠٠ ٢٤٣٠،٠٠ ٢٤٣٠،٠٠ ٢٤٣٠،٠٠٠ ١٨٣٢،٠٠ ٢٤٣٠٠ ٢٠٠٠ ٢٠٠٠ ٢٠٠٠ ٢٠٠٠ ٢٠٠٠ ٢٠٠٠ ٢	BALOUSE R 2820 2960 2280 2783.34 BANQUE PARIBAS SA F 290 360 290 978.75 BK VISION B 750 807 690 1980 CLARIANT 692 692 367 2768 CREDIT SUISSE R 141.25 141.25 106 26643.27	NINTENDO 7630 8500 6310 1080865 NIPPON CREDIT BANK 232 444 232 402633.63 NIPPON EXPRESS 700 1110 656 752002.63 NIPPON MEAT PACKERS 1370 1660 1310 312168.13 NIPPON OIL 539 766 539 662521.38	BROKEN HILL PTY. 17.98 19.93 15.72 CAMVL BR. OF AUS. 12.67 12.77 9.87 COCA-COLA AMATIL 12.65 18 12.15 COLES MYER 5.04 5.23 4.23 COMALCO 6.63 7.9 5.97
	TARMAC 103.5 134 85.5 961.1 مالقيمة ادني اعلى اغلاق اسم الشركة	ELEKTROWATT B 537 539 412 4605.84 EMS-CHEMIE B 5220 5615 4550 2518.24 GOTTHARD BANK B 687 695 630 1126.66 HOLDDERBANK B 1022 1030 837 5201.98	NUPPON OIL 539 766 539 662521.38 NUPPON PAPER INDS. 517 773 510 490400.25 NIPPON STEEL 293 385 289 2018740 NIPPON TEL.NETWORK 36500 37400 23300 462454.94 NIPPON YUSEN KK 489 649 470. 575841.44	CRA 1928 21.5 17.35 CSR 434 467 4 ROSTERS BREWING GP, 2.55 2.65 2.65 KG AUSTRALIA 12.76 13.8 10.29
	TATE & LYLE 4375 497 4375 192063 TELEWEST COMMS. 1265 1885 1175 1173.41 (مليون) (سنة) (سن	HOLDERBANK R 202 206 168 2040.2 JULIUS BAER B 1458 1458 1215 1361.77 LLB B 416 416 366 1580.8 MOTOR-COLUMBUS B 2470 2730 2110 1224.52	NISSAN MOTOR 704 998 623 1769095 NISSAN STEEL 290 483 270 294793 63 NISSAN FOOD PRDS, 2230 2900 2230 296946 75	LEND LEASE CORP. 23 24 65 18 11 NATAUSBANK 15 78 15 78 11.07 NATMUTHOLDINGS 177 1.88 1.72 NEWS CORP. 6.82 7.74 6.05
	THORN 201.5 405 198.5 872.9 TI GROUP 538.5 593.5 466 2564.9 TOMKINS 282.5 284 236 3374.14 UNIGATE 451.5 460 364. 1981.10	NATIONAL-IN. R 2710 2950 2425 948.5 NESTLER 1490 1490 1256 58740.24 NOVARTIS B 1570 1396 1042 10715.25 NOVARTIS B 1570 1596 1040 98134.56 DEPLIKON-BUEHRLER 144.5 146.5 104.5 1548.75	NICK 229 344 226 806899.5 NDMURA SECURITIES 1520 2380 1490 2983713 NPN.THLG. & TEL. 850000 916000 744000 13525193 NSK 624 854 561 351617.63	NEWS CORP. PREF ORD. 5 68 6.79 4.96 PACIFIC DUNLOP 3.08 3.36 243 PBLAND BCAST. 6.56 6.7 5.12 PIONEER INTL. 3 68 3.96 3.29
	GROURS	OFFLIKON-BUEBRILE R 144.5 144.5 164.5 164.5 164.8.75 PARGESA B 1489 1595 1340 2187.34 PHARMA VISION B 670 674 516 4100.39 PREELLI DYTL. B 211 211 131 1482.27 RICHEMONT B 1910 2120 1610 9970.2	NTT DATA COMMS.SYSTE 3280000 3710000 2290000 829639.75 OBAYASHI 676 1040 671 50374-8 1 ODAKYU ELECTRIC RY. 625 755 622 457781.13 OH PAPER CO. 632 599 632 469782.19 OKI ELECTRIC IND. 526 931 506 322006.63	WESTPAC BANKING 73 745 527 WMC LIMITED 822 982 741 WOODSIDE PTL 935 983 661 WOOLWORTHS 3.16 3.42 2.75
	### 100 WIGGINS APL. 168 211 153 1383.48 UTD.FRIENDLY B 1012.5 715 835.31 100 WIGGINS APL. 168 211 153 1383.48 UTD.FRIENDLY B 1012.5 715 835.31 100 WIGGINS APL. 168 211 153 1383.48 UTD.FRIENDLY B 1012.5 715 835.31 100 WIGGINS APL. 168 211 153 1383.48 UTD.FRIENDLY B 1012.5 715 835.31 100 WIGGINS APL. 168 211 153 1383.48 UTD.FRIENDLY B 1012.5 715 835.31 100 WIGGINS APL. 168 211 153 1383.48 UTD.FRIENDLY B 1012.5 715 835.31 100 WIGGINS APL. 168 211 153 1383.48 UTD.FRIENDLY B 1012.5 715 835.31 100 WIGGINS APL. 168 211 153 1383.48 UTD.FRIENDLY B 1012.5 715 835.31 100 WIGGINS APL. 168 211 153 1383.48 UTD.FRIENDLY B 1012.5 715 835.31 100 WIGGINS APL. 168 211 153 1383.48 UTD.FRIENDLY B 1012.5 715 835.31 100 WIGGINS APL. 168 211 153 1383.48 UTD.FRIENDLY B 1012.5 715 835.31 100 WIGGINS APL. 168 211 153 1383.48 UTD.FRIENDLY B 1012.5 715 835.31 100 WIGGINS APL. 168 211 153 1383.48 UTD.FRIENDLY B 1012.5 715 835.31 100 WIGGINS APL. 168 211 153 1383.48 UTD.FRIENDLY B 1012.5 715 835.31 100 WIGGINS APL. 168 211 153 1383.48 UTD.FRIENDLY B 1012.5 715 835.31 100 WIGGINS APL. 168 211 153 1383.48 UTD.FRIENDLY B 1012.5 715 835.31 100 WIGGINS APL. 168 211 153 1383.48 UTD.FRIENDLY B 1012.5 715 835.31 100 WIGGINS APL. 168 211 153 1383.48 UTD.FRIENDLY B 1012.5 715 835.31 100 WIGGINS APL. 168 211 153 1383.48 UTD.FRIENDLY B 1012.5 715 835.31 100 WIGGINS APL. 168 211 153 1383.48 UTD.FRIENDLY B 1012.5 715 835.31 100 WIGGINS APL. 168 211 153 1383.48 UTD.FRIENDLY B 1012.5 715 835.31 100 WIGGINS APL. 168 211 153 1383.48 UTD.FRIENDLY B 1012.5 715 835.31 100 WIGGINS APL. 168 211 153 1383.48 UTD.FRIENDLY B 1012.5 715 835.31 100 WIGGINS APL. 168 211 153 1383.48 UTD.FRIENDLY B 1012.5 715 835.31 100 WIGGINS APL. 168 211 153 1383.48 UTD.FRIENDLY B 1012.5 715 835.31 100 WIGGINS APL. 168 211 153 1383.48 UTD.FRIENDLY B 1012.5 715 835.31 100 WIGGINS APL. 168 211 153 1383.48 UTD.FRIENDLY B 1012.5 715 835.31 100 WIGGINS APL. 168 211 153 1383.48 UTD.FRIENDLY B 1012.5 715 835.31 100 WIGGINS APL. 168 211 153 1383.48 UTD.FRIENDLY B 1012.5 715 835.31 100 WIGGINS	ROCHE HOLDING B 16300 16800 14000 26060 ROCHE HOLDING GSH. 11780 11980 8695 82766-25 SAURER AG ARBON R 670 670 440 1021.75 SCHINDLER R 1470 1475 1130 1121.61	OMRON 1910 2400 1910 500610.94 ONO PHARM 3450 4000 3030 424039.44 ORIENTAL LAND 7850 8800 7500 785961.44 ORIEN 5130 5140 3990 332783.06	NEW YORK
	SIA	SMH B 950 952 695 3438.05 SMH R 216 219.5 152.5 3246.48 STILLHALTER VIS. 620 622 541.37 992 SUPDELEKTRA B 1200 1250 890 1080	OSAKA GAS 301 428 290 769775.81 PIONEER ELECTRONIC 1880 2650 1810 337591.88 PROMISE 5550 5800 4430 546785.54 RICOH 1340 1360 1060 877270.75	3COM 68.75 80.13 35.13 ABBOTT LABS, 54.5 56.75 39.38 AETNA INC COM STOCK 75.88 81.63 58 AIRTOUCH COMMUNICATI 22.63 33.63 23.63
	150 150	SULZER P 903 927 633 993.3 SULZER R 944 982 691 2076.8 SURVEILLANCE B 3155 3450 2290 3893.27 SURVEILLANCE R 595 620 430 1904 SWESS BANK COR 249.75 259.25 212.5 19312.41	ROHM 7720 7780 5600 890579.19 SAKURA BANK 702 1240 650 2403758 SANKYO (15T) 3180 3330 2370 1431221 SANYO ELECTRIC 480 675 414 936536.94	ALLIED SIGNAL 69.5 73.63 49 ALLISTATE CORP. 63.63 65.75 38 ALUMINUM CO.OF AM. 67.75 73 54 AMER.BRANDS 51.75 52.68 40.25
	SICGROUP 935 945 836 4525.39 FROKER 352.5 417.5 .346 860.8 SOUTS 647 647 555 5837.19 SWITHORPE 425 472.5 400 826.62 FRANCE	SWISS BANK COR 249.75 259.25 212.5 19312.41 SWISS RE R 1349 1452 1182 20014.78 SWISSAIR R 1235 1345 963 2677.48 TAG HEUER 190 252 179 1022.96 UNGON BANK SWITZ. B 1180 1339 1137 23050.22	SAPPORO BREWERIES 903 1050 895 305746.63 SECOM 6570 7400 6400 760017 SEGA ENTERPRISES 3320 5520 3320 334091.56 SEIBU RAILWAY 4120 6430 3500 1785195 SPIKISU CHEMICAL 1040 1480 1010 574038.38	AMER.EXPRESS 61.13 61.5 40.81 AMER.HOME.PRDS. 61.5 66.38 49 AMER.INTL.GP, 117.63 118.25 88.13 AMER.TECH 58.5 66.38 50.25 AMGEN 56.25 65.5 51.5
	BIT AFROSPACE 12895 824 5557.74 SIT BORNEO PTL. 1141.5 1157.5 293.07 728.69 ACCOR 693 799 610 22921.66 SIT PETROLEUM 720 736.5 521 40694.39 AGF-ASR-CI_DE FRN. 163.7 173.2 128.2 22559.05	UNION BANK SWITZ. R 238 301 230.75 5254.32 VALDRA R 268 284 203 1078.7 WINTERTHUR IN. R 833 833 698 7325.4 ZURICH IN. R 381.5 386 306 17360.15	SEXISUI HOUSE 1060 1370 1060 750861 SEVEN ELEVEN JAPAN 6970 7410 6480 2902586 SEVENTY SEVEN BANK 960 1100 899 367324.69 SHARP 1470 1928 1420 1654484	AMP 40.25 46 33.75 ANP 40.25 46 33.75 ANHEUSER-BUSCH 42.13 43 32.44 ARCHER-DANIS-MIDL 19.88 23 15.83
	#ITSKY BCAST. 566 696.5 378.5 9735.5 AIR LIQUIDE 856 871 762 62588.97 #ITANNK ASR. 789.5 821 683.5 1515.85 ALCATEL ALSTROM 460.8 492 374.1 74552.31 #ITSK BIOTECH 222.5 326.46 189.87 1458.93 BANCAIRE (CIE.) 686 686 484.2 19197.02 #ITSK BIOTECKY 251.5 260 192 1760.5 BIC 975.8 300.0 275. 2010.00	JAPAN	SHIKOKU ELECTRIC POW 2180 2570 2120 610683.19 SHIMIZU 772 1240 713 569265.94 SHIN-ETSU CHEMICAL 2160 2300 1870 739194 94 SHISEIDO 1410 1410 1140 564930.5	ATET CORP. 38.5 47.11 32.14 ATLANTIC RICH. 135.75 142 108.75 AUTOMATIC DATA PROC. 41.88 45.63 36.38 BANC ONE 43.13 47.63 32.13
	ENTISE ENERGY PP 153.5 162 91 1074.5 BNP 226 225.4 171.5 46889.27 ENTISE CAS 223.5 250.5 171.5 9844.21 BON MARCHE 1596 1596 1010 15605.68 ENTISE LAND 523.5 544 380 2263.09 BOUYGUES 506 587 450.1 12078.72	ACOM 5040 5200 3820 739014.69 ADVANTEST 6340 6340 3870 519436.13 ALSIN SEIKI 1770 1910 1440 491334.06	SHIZUOKA BANK 1040 1450 1000 836897.94 SHOWA SHELL SEKTYU 870 1180 856 327859.38 SMC 7500 8610 7050 459749.94 SOFTBANK 8100 15714.29 7680 446239.38	BANK OF BOSTON 68.5 71.13 44.25 BANK OF NEW YORK 35.25 36.88 23.31 BANKAMERICA 105.5 110 64.38 BAXTER INTL 42.75 46.25 38.51
	## 200 146.75 3075.87 CANAL+ 1220 1318 899 29970.52 10158 TELECOM. 423 429 326.5 26868.95 CAP GEMBRI 269.5 275 139.4 16266.21 18 263 336 230.5 10568.1 CARREFOUR 3258 3450 2084 125305.94 1026.5 1167 978 2165.52 CASTORAMA DUBOIS 952 1040 857 15102.53	AJINOMOTO 1020 1320 1020 661928.88 ALL NIPPON AIRWAYS 746 1200 742 1076268 AMWAY JAPAN 3670 5500 3480 549123.69 ASAHI BANK 782 1350 782 1816671 ASAHI BREWERIES 1110 1290 1100 481362.56	SONY T760 T760 C800 2904567	BELLATLANTIC 66.5 74.38 55.13 BELLSOUTH 43.13 45.5 35.63 BERKSHIRE HATHAWAY 34100 37950 30100 BIOCHEM INTL. 5.06 8 42.5 BOATMENS BCSH. DEAD 64.38 67.56 37.38
37.	ETION GROUP 151.5 161.75 125.5 2216.44 CCF 257 238.9 229.9 18229.4 CLEE & WIRELESS 477.5 546 399 10686.45 CETELEM 690 695 483 29333.98 LUBERT SCHWEPPES 483.5 561 470 4834.99 CHRISTIAN DIOR 916 924 553 38476.58 LUBERTS SCHWEPPES 508.5 523 155.38 838.52 CLEE DEATH APPLICATION OF STATE OF STAT	ASAHI CHEMICAL IND. 622 824 550 911738.94 - ASAHI GLASS 1040 1010 1222228 ASHIKAGA BANK 488 718 486 303545.75 ATL SYSTEMS 330000 424000 330000 659999.94	SUMITOMO CHEMICAL 398 572 398 64542456 SUMITOMO ELECTRIC IN 1590 1650 1320 1130346 SUMITOMO MARÆFIRE I 675 996 673 455489.94 SUMITOMO METAL INDS. 256 349 246 805250 SUMITOMO METAL INDIN 705 1100 638 401342.38	BOATMENS BCSH. DEAD 64.38 67.56 37.38 BOEING 109.88 113.88 74.88 BOSTON SCIENTIFIC 68 71.5 39.13 BRISTOL MYERS SQUIBB 120.5 123.13 79.75 BURLINGTON NTEN SANT 88.75 99.88 78.13
3 <u>-4</u>	UFSEOP.CENTS. 372 382 226 1437.75 COMM UNION FRANCE LI 694 771 435 10922.86 LIADON 266.5 267.5 200 1602.2 COMPT. MODERNES 2823 3020 1713 14645.72 LILTON COMMS. 492.5 528 402.33 2861.42 DANONE 774 830 685 56214.81 LITOR 321 386 309.5 904.26 DASSAULT AVIATION 1306 1339 386.1 13224.55	BANK OF FUKUOKA 706 957.6 702 444866.06 BANK OF TOKYO-MITSUB 1840 2590 1820 8569814 BANK OF YOKOHAMA 644 1010 637 732865.44 BANYU PHARMS. 1580 1640 1210 417104	SUMITIONO REAL-EDEV. 735 875 685 299005.25 SUMITIONO TRUST & BAN 918 1540 882 1142184 SUZUKI MOTOR 1100 1490 1050 493569.94 TAISEI 516 815 510 526206.44	CAMPRELL SOUP 81.88 94 57.13 CATEMPILLAR 75.25 80.13 62.75 CHASE MANHATTAN 89.13 95.38 65 CHEVRON 66.13 69.5 51.75
بر - اب	TISSTS VIYELLA 129-5 207 122 909-63 DASSAULT SYSTEMES 309-9 309-9 153 15925.44 DEMORPHICAL UNION 702 728-5 561 4766.57 EAUX (GENERALE DES) 681 718 481-9 83499.38 DEMASS GROUP 673-5 675 475 2138-36 EFF ACQUITALNE 512 535 338-4 139726.81 DEMOSSON GROUP 249 327 205-5 1706.89 ERIDANIA BEGEIN SAY 815 905 693 21141.91	BENESSE 7040 10533 33 6960 319791.94 BRIDGESTONE 2990 2240 1620 1673191 CANON 2500 2590 1800 2129974	TAISHO PHARM. 2750 2790 1980 942699.94 TAXASHDAAYA 1170 1770 1170 356896.75 TAKEBA CHEMOCAL ENDS 2370 2450 L500 2075432 TAKERURI 8200 10200 7710 9129092.69	CHRYSLER 35.25 36.13 26 CHUBB 54 56.25 41.38 CIGNA 149.75 153 101.88 CISCO SYSTEMS 68.63 74.88 40.56
ېد. ند د	CORTAULDS 378.5 487.5 370 1540.49 ESSILOR INTL. 1595 1704 1082 12184.2 UNYE GROUP 443 444 294.22 989.91 FDVAXA 306 307 225.5 17634.16 WLYMAIL'A' 1580 1653 1270 1500.05 HAVAS 392 459.8 323.6 25164.44 ELETY 334 444 298 968.93 HERMES INTL. 1638 1650 1601 20037.63 DAKTA BUS.SYS 592.5 848 388 1341.42 IMETAL 819 847 644 12162.14		TDK 7320 7630 4950 973120.44 TEDIN 445 605 445 433634.63 TERUMO 1500 1630 1030 304239.81 THE SANWA BANK 1390 2170 1380 4033069	CTITCORP 109.38 114.75 71.75 COCA COLA 57.13 59.63 37.12 COLGATE-PALM, 94.25 97 71.75 COLUMBIARICA HEALTHC 38.25 41.5 32.17
ا مند مند	BARRA BUS SYS. 592.5 848 388 1341.42 IMETAL 819 8-7 644 12162.14 IMELXRUE 588.5 753 527.5 1321.18 LUREAL 1902 1981 1244.55 128554.25 IMEDIANDS GP 498 586.5 414 2096.58 LAFARGE 332 354.9 278.4 31329.18 IMEDIANDS ELTY. 669 736 483.5 1327.17 LAGARDERE GROUPE 153.8 177.8 108 14920.44 IMEDIROCOMP. 461.5 466.5 336 1965.99 LEGRAND 917 1005 757 19629.3	Your World	TOBU RAILWAY 516 756 512 43973.65 TOBUKU ELECTRIC PWR 2130 2620 2130 1071134 TOKAI BANK 954 1500 907 1935713 TOKIO MARASTRE DS. 1020 1470 995 1580683 TOKYO BROADCASTENG 1670 2020 1600 292032.75	COMPAQ COMPUTERS 81.38 85.75 36.5 COMPUTER ASSOCS INTL 41.3 67.25 40.5 CONAGRA 50.25 53.75 37.88 CORESTATES FINL 48.88 54.53 36.53 CPC INTL 76 83.5 65.63
.i.	RIAP 792 792.5 551 1643.4 LOUIS VUITTON LIMITE 2461 2599 1400 58478.26 RIGOUP 1255 1485 1196 5445.29 LVMH 1497 1551 1056 130807.81 RIGERPRISE OIL 623.5 648.5 358 3086.32 LVMN ALSE DES EAUX 517 534 439.2 30581.06 RIGORDELIN 306.6 306.6 214.2 36602.2	Partner in	TOKYO ELECTRIC POWER 2380 2860 2900 3219906 TOKYO ELECTRON 4080 4240 2800 610775.94 TOKYO GAS 300 412 292 842993.5 TOKYU 558 835 535 612868	CSX 47.75 52.75 41.75 CUC INIL. 26 27.33 18.67 DEAN WITTER DISCOVER 37.25 38 24.63 DEERE 42.5 47.13 35.13
ي مھي. کا نسي	RETECH 673 702.5 441 745.41 MONTAIGNE 2199 · 2255 500 13943.86 GRERAL ACCIDENT 806.5 828.5 613.5 3895.39 MOULINEX 136.9 139.5 75.2 3864.82 GRERAL CABLE 190.5 214 160.5 716.48 NAVIGATION MIXTE 820 820 670 13938 GRERAL ELEC. 401.5 412.5 344 11137.61 PARIBAS A 369.9 378 249 45859.8	Courier,	TONEN 1200 1620 1140 736607.56 TOPPAN PRINTING 1300 1630 1270 909076.69 TORAY INDS. 680 784 659 953006.13 TOSLIDBA 695 862 689 72237183	DELL COMPUTER 66.25 69.25 13.69 DISNEY (WALIT) 71.25 76 53.38 DOW CHEMICALS 79.13 91.88 70.63 DU PONT EI DE NEMOU 102.63 111.63 74.63
ا سوند 0 مېزو ما	GIN 998 1172 808 3524.7 PATHE 1137 1576 1130 10413.61 GLAXO WELLCOME 949 1028 771.5 33620.45 PECHINEY A 220.5 254.5 190 17039.8 GLYNVED 320 388 308.5 782.4 PERNOD-RICARD 299 354 257.7 16839.71 GRANADA GROUP 867.5 899 702 7407.39 PEUGEOT SA 544 791 533 27260.38	Cargo and Travel.	TOSTEM CORPORATION 2930 3520 2770 641552.75 TOTO 1180 1660 1140 398662.88 TOYO SEIKAN KAISHA 2810 3970 2400 566333.19 TOYO TRUST & BANKENG 812 1150 725 638191.31	DIKE POWER 47.63 \$2.63 43.5 EXXON 100.25 106 78.25 FANNIE MAE 37.88 41.25 28 FED HM IN MGE 28.75 29.75 19.5
	### PRIMARY 277 285 220 2515.16 PRIMARY 27648.8	and Itaveir	TOYODA AUTOLOOM WKS 2070 2240 1820 583946 94 TOYOTA MOTOR 3240 3350 2180 12235456 UNY 1860 2250 1800 352079.19 WEST IAPAN KAILWAYS 373000 379000 367000 307040 94 YAMAGUCHI BANK 1690 1930 1620 337999.94	FIRST BANK SYS. 72 73.38 51.25 FIRST CHICAGO NBD 55 55.75 38 FIRST DATA 37 43.81 34.06 FIRST UNION 80.88 82 57 FLEET FINLGP 53.88 55.88 38.5
	HAM-SERSON 420.5 426 332 1193.8 REXEL 1660 1713 963 18618.56 RANSON 92.75 131.65 77.25 4531.34 RHONE POULENCA 176.3 181.9 110 57707.19 RARRISONS &CROS. 134 172 119 955.15 ROUSSEL-UCLAF 1527 1528 904 41429.04 RAYS 557.5 562.5 362 2319.2 SAINT GOBARN 780 797 608 67572.54	ARAMEX	YAMAHA 2040 2060 1670 395923.13 YAMAICH SECURITIES 455 833 455 549935.63 YAMANOUCHI PHARMS. 2220 2500 2210 719945.69 YAMATO TRANSPORT 1140 1300 1110 419782.06	FORD MOTOR 33.63 37.25 29 GANNETT 76 78.5 62.88 GEN FLEC. 101.88 107.38 74.63 GEN MILLS 66.88 67.33 52.25
	#ELSDOWN HDG. 184.5 201 165 1306.07 SAINT-LOUIS 1434 1600 1168 11543.7 PROCHOLDINGS 1446 1474 932 12594.66 SAINT-LOUIS 1440 568 330 56720.26 ERCHOLDINGS (L) 1407.5 1436 931 25203.1 SCHNEIDER 262 270 195' 35738.6 RTDER 801 801 658 1138.22 SEB 1104 1154 662 16981.73	It's A Small World.	YAMAZAKI BAKING 1730 2160 1650 381084.38 YASUDA PIRERMARINS. 526 839 513 467203.63 YASUDA TSTABKG. 393 706 390 433667.56	GEN.RE 151.5 169.38 139.13 GENERAL MOTORS 62.5 62.5 46.63 GILLETTE 81.88 84.5 48.88 GTE 44.5 48.63 38
	DR 399.5 411 312 1387.46 SETA 215 240 188.7 11126.89 MPCIMINDS, 743 954 733.5 5388.48 SIDE 380 388.5 275.25 105.37.39 NREKIAL TOBACCO GP. 388 417 353 2020.93 SOCIETE GENERALE 620 620 530 56798.78 RECAPE 257.5 314 242 1361.66 SODEKHO 2614 2895 1572 19267.79 NREKOO 288.5 217 782.7 SOLIA CLIMITED DATA 54.05 96 54 10742.95	CANON SALES 2380 2799.99 2281.81 327616.5 CHUBA BANK 730 986 687 367845 CHUBU ELECPOWER 2250 2660 2200 1677104	HONG KONG	HENZ.H.J. 40 41.38 30.38 HEWLETT-PACKARD 51.88 56.88 38.25 HOME DEPOT 48.88 59 43.25 HOUSEHOLD INTL. 97.25 97.88 62
	ONNSON MATTHEY 588.5 663 526.5 1275.87 SUEZ (CIE.) 225 228.2 170.2 36820.57 EXHIPSHER 667.5 682.5 507 4485.59 SYNTHELABO 571 590 329 27573.02 LADBROKE GROUP 227.5 244 169 2666.3 THOMSON-CSF 163.3 173 114 19521.37	CHUGOKU BANK 1640 2050 1610 33383.83 CHUGOKU BANK 2000 2050 2130 816309.19 COSMO OIL 508 724 508 320503.56 CREDIT SALSON 2570 2560 2240 344156.31 DAI NEPPON PRINTING 1810 2140 1780 1364576	AMOY PROPERTIES 10.15 11.6 8.25 25387.5 BAYK OF EAST ASIA 35.5 37.3 25 38795.57 CATHAY PACIFIC 11.75 14.8 11.65 40895.59 CHEUNG KONG HDG. 73.75 77.75 49.7 169444.59 CHEUNG KONG BOFR 22.1 23.3 12 30232.79	RLINOIS TOOL WKS. 76.75 86.25 58
10+1 L	LAPORTE 686 763 629 1329.47 TV.FSE.I (TFI) 504 635 483.6 10584 LASMO 236.5 251.5 164 2282.05 UAP (CIE.) 141.1 142.7 98.5 47823.99 LEGAL & GENERAL 378 398 266 4710.52 USINOR SACILOR 73.25 87.4 65 17815.71 LEFETY INST. 448.4 454 378 1246.72 VALSO 358 370.9 249 25002.36	DAI-ICHI KANGYO BK. 1270 2160 1270 3963286 DAIEI 805 1490 778 574520.31- DAIICEI PHARM. 1890 1890 1510 513966.56 DAINUPPON INKA-CHEMIC 377 569 377 298911.94	CHINA LT & POWER 33.1 38.7 32 65890.63 CHINA RES ENTREP. 15.8 18.2 4 19338.69 CITIC PACIFIC 38.4 45.6 27.8 81914.25 CONS ELECTOWER ASIA 18.25 18.25 12.05 24.193 47	KELLOGG 66.88 80 63.13 KEYCORP 51 53.13 35.63 KIMBERLY-CLARK 99.75 102.88 69.85 LILLY BLI 82.63 84.38 53.63
	LLOYDS TSB CIP. 463 480.5 294.5 24793.64 WORMS ET CIE R 360 360.1 242.8 12366.72 LONDON ELTY. 695 855 566.5 1214.16 LUCASVARITY 213 259 186 3113.41 GERMANY	DAIWA BANK 509 827 505 787483.81 DAIWA HOUSE INDUSTRY 1390 1720 1310 710095 DAIWA SECURITIES 912 1640 929 1280030 DDI 777000 962000 718000 1686089	DAO HENG BANK GP. 38.4 43 26.75 26879.99 FIRST PACIFIC 10.6 12.85 9.4 249776.02 GUOCO GROUP 45.2 48.9 34.7 19283.71 HANG LUNG DEV. 15.95 17.5 13.9 21502.14	LOCKHEED MARTIN CORP 89.75 95.63 74.5 LOEW'S 93.13 98.13 73.28 LUCENT TECHNOLOGIES 53.13 56 30.63 MAY DEPT STORES 44.88 50 37.98
1	MAGRICA SPENCER 479 530.5 419 13550.91 MARKS A SPENCER 479 530.5 419 13550.91 MARKS A SPENCER 479 530.5 221 1024.33 AACH.AMUNCH.BET.REGD 1240 1430 900 4995.96 MARC 463.5 473 391 1942.53 ADRDAS 157 157 81.2 7119.95	DENSO 2460 2810 1990 2137030 DEJTSCHÉ TELEKOM (?) 2200 2500 2190 5730999 EAST JAPAN RAILWAYS 47900 603000 474000 1915999 EBARA 1450 1780 1400 416686.31 EISA1 2190 2400 1790.47 596490.06	HANG SENG BANK 91.25 96.25 72 176.249.44 HENDERSON INV. 9.2 9.65 6.4 25919.39 HENDERSON LDDEV. 71.75 79.5 50.5 117974.13 HK.&-CHINA GAS 14.5 15.55 11.29 43287.26 HK.THLECOM. 12.75 16.4 12.15 144184.31	MBNA CORP. 34 35.13 16.95 MCDONALDS 46.63 54.13 42.75 MCDONN DOUGLAS 68.38 70.5 42.81 MCI COMMS. 34.38 35.13 22.94 MEDITRONIC 68.5 70.5 47.38
	HTFURNITURE 195 209 152 1151.84 ALLIANZ LERENS. 1026 1230 870.88 6463.8 MICE GROUP 6.5 6.75 4 1109.87 ALTANA 1300 1344 863 5070 MIROR CP 210.5 239 186 883.68 ASEA BROWN BOVER! 627 680 600 4099.95	FAMILYMART 4690 5120 4180 410234.25 FANUC 3420 4700 3330 818307.94 FUII BANK 1300 2450 1300 3766889 FUII ELECTRIC 473 608 425 338232.75	HONG KONG ELBCTRIC 26.8 27.65 22.35 54144.94 HOPEWELL HDG. 4.65 5.9 4.1 20366.57 HSBC HDG. 177.5 184 110.5 316694.94 HUTCHISON WHAMP. 61.25 64.25 44.8 221667.63	MELLON BANK 74 76.13 51.13 MERCK 85.63 88.38 57 MERRILL LYNCH 84.13 86.88 54.63 MIS COMM DEAD - MER 54.5 54.5 28
A N	MORGAN CRUCIBLE 467.5 486 385 1064.03 BANKGESELLSCHAFT BER 32.4 39.85 25.07 5866.99 MORGSON/WANSPMRTS. 153 175 147 1133.23 BASE 59.44 62.18 34.27 36251.85 MATLWISTMEANK 777.5 792.5 609.5 13287.47 BAYER 61.4 65 42.8 43370.29 MATLWISTMEANK 777.5 792.5 609.5 13287.47 BAYER 61.4 65 42.8 43370.29 BAYER HYPEK. 53.8 53.8 35.96 13829.55	FUII PHOTO FILM 3590 3890 2890 1847485 PUII LURA 892 987 680 301843.75 FUII SAWA PHARM. 871 1170 871 279634.44 FUII TSU 1190 1190 944 2191205	HYSAN DEV. 28.85 31 20.95 29670.91 KERRY PROPERTIES 19.9 22.85 17.5 19899.99 NEW WORLD DEV. 49.2 53.75 32.3 86640.56 PEARL CRIENTAL 5.5 5.65 1.45 24649.95	MICROSOFT 95,94 97,38 45,19 MINNESOTA MNG & MINFO 81 86,25 63 MOBIL 128,63 131,5 107,88 MONSANTO 37,5 42,63 25,67
N R R	MTIONAL POWER 515.5 605 375 6241.06 BAYERISCHE VIII. 03.1 60 41 14971.11 14	FURIXAWA ELECTRIC 479 672 476 314334.13 GUNMA BANK 962 1260 913 492540.13 HACHUUNI BANK 1110 1260 1010 637306.38 HANKYU 542 649 542 455220.19 HROSHUMA BANK 513 678 501 314238.06	SINO LAND 9.1 10.05 7.05 24756.07 SUN HUNG KAI PROPS. 90 98 64.25 215058.56 SWIRE PACIFIC 'A' 73.75 75.75 62 71604.19 SWIRE PACIFIC 'B' 11.7 12.15 9.8 35997.45 TSIM SHA TSUI PROPS. 19.55 8.25 24648.75	MOTORGAN (IP) 102.25 104.5 77.13 MOTOROLA 66.25 69.38 44.75 NAT.CITY 45.13 46.88 32 NATIONSBANK 106 109.65 68.5 NIKE B 66.13 67.63 31.81
	DEAN GROUP 481.5 490 372 753.55 CKAG COLONIA KONZERN 132.5 140 99.5 3475.47 CKAG COLONIA KONZERN 132.5 140 99.5 3475.47 CXAGE 210 253 169 2515.87 COMMERZBANK 43.55 44.65 31 19436.53 CAMBRICON 752.5 780.5 601 4289.25 CONTRIBENTAL 30.87 31.49 23 2968.98	HITACHI HETALS 1030 1140 968 3430114 HITACHI METALS 781 1380 780 278941.94 HOKEADO ELEC.POWER 2170 2310 2140 478029.06	WHARF HDG, 36.6 40.6 26 82590.88 WHEELOCK & CO. 21.95 24.1 14.05 44296.97	NORFOLK SOUTHERN 88.5 95.13 77.13 NORWEST 45 46.75 32.5 NYNEX 50 59.25 42.25 ORACLE CORP. 39.63 49.75 27.67
S. R.	Column C	HOKURIKU BANK 490 710 490 336188.94 HOKURIKU ELICLPOWER 2180 2510 2160 480319.19 HONDA MOTOR 3170 3470 2130 3088530 HOYA 4390 4900 3090 509766.75 INDUSTRIAL BKJAPAN 1610 2868.76 1610 4088716	SINGAPORE ASIA PACIFIC BREWS. 83 9.1 7.05 2100.94 CEREBOG PACIFIC 10.7 13.5 9.55 3341.95	PG & E 22.38 27.75 19.63 PACIFIC TELESIS 38.25 38.75 26.38 PENNEY (J.C.) 47.63 56.75 46.13 PEPSICO 33.88 35.63 28.13 PFIZER 87.13 90.5 61.63
	### ### ### ### ### ### ### ### ### ##	INDUSTRIAL SALARAM 1010 2006,70 1010 4006/10 1010 1010 1010 1010 1010 1010 101	CTTY DEVELOPMENTS 13.8 14.2 10.3 10508.4 CYCLE & CARRIAGE 15.8 17.9 12.3 3691.65 DBS LAND 5.65 62 4.36 5191.8 DEV.BANK OF SING. 9.05 11 8.7 6236.96	PHILIP MORRIS 115.75 119.88 86.25 PHILIPS FIL 44.13 46.75 32.5 PHO BANK 38 13 99.5 28.63 PPG INDUSTRIES 54.38 61.75 45
K 10	## STORY 125 545 5	JAPAN AIRLINES 490 910 490 871680.56 JAPAN ASSD-FINANCE 6800 13400 6800 205937.19 JAPAN ENERGY 286 430 286 312863.94 JAPAN TELECOM 2420000 2800000 1800000 992199.94	FRASER & NEAVE 13.8 17.42 13.4 4070.14 GOODWOOD PARK HOTEL 39 39 38 1755 GREAT EASTERN LIFE 23.5 33.7 23.5 2283.64 KEPPEL BANK OF SING. 4.18 4.88 3.82 2274.01	PROCTER & GAMBLE 109 113 81 RAYTHEON 45.38 55.63 44.63 REED INTL. SPN. ADR. NE 33.5 39.25 30.25 RHONE POULENC RORER 76 78.25 58.38
	EXAM 335.5 408.5 524.5 1691.59 HENKEL 80 83.5 61.2 6977.92 EXAM 932.5 1195.5 887.5 2410.09 HENKEL PREF. 83.7 87.7 54.25 4970.77 OULS ROVER 148.5 496 380 4452.3	JAPAN TOBACCO INC. 788000 1010000 754000 1575999 JOYO BANK 626 820.36 616 90306.56 RUSCO 3190 4030 2350 1017481.75 KAHMA 720 1200 674 692142.69	KEPPEL CORPORATION 11.1 14.3 10.1 5818.84 OVERSEAS CHINESE BKG 9.2 10.86 9 9230.13 OVERSEAS UNION BANK 6.35 7.35 6.25 4317.96 SEMBAWANG 8 8.65 5.7 1773.02	RIR NABISCO HDG CORP 32.75 34.88 25.13 ROCKWELL INTLINEW 61,38 64 46,63 ROYAL BK.CAN.MNLQUE 37.13 38.25 22.38 SAFEWAY 47.38 48.13 25.13
がない。	UTAL & SUN ALLIN. 483 483 355 7529.96 HOCKHIEF 67.5 74.2 57.8 47115.61 TZ_CORP, 926.5 1074 893 9944.23 HOECHST 69.93 73.28 42.95 41115.61 TZ_CORP, 69.93 73.28 42.95 41115.61 TX_CORP, 69.93 TX_CORP,	KANSAI ELECTRIC PWR. 2260 2550 2180 2211703 KAO 1190 1490 1190 715177.94 KAWASAKI HEAVY IND. 456 565 433 633817.13 KAWASAKI STEPL 285 401 285 926690.81 KDD 7170 12200 7170 45001.51	SINGAPORE AIRLINE 20 74 8.5 7.2 9490.84 SINGAPORE AIRLINES 7.4 8.5 7.2 9490.84 SINGAPORE LAND 8.55 10.8 7.4 2939.96 SINGAPORE PECS HDG. 13.1 15.6 12.2 4432.9 SINGAPORE TECH HDGL. 3.74 4.14 2.99 2553.17	SARA LEE CORP. 38.63 40 30.38 SBC COMMUNICATIONS 53.25 60 46.25 SCHERING-PLOUGH 71.38 74 53.5 SCHLUMBERGER 110.13 115.5 68.38 SEAGATE TECH. 49.13 49.75 19.44
2 S	ANSBURY (7) 341 407 341 6267.57 RARSTADT 300 613.5 479 ALVESEN(CHRIS.) 297 366 243 869.62 LEIFHEIT 60.3 72 55 301.5 CHRODERS 1647.5 1652.5 1189 2482.47 LINDE 1034 1070 823 8690.77 COTA NEW CASTLE 684 669 617 4728.84 LUFTHANSA 23 25.83 19.15 8776.8	KDD 7170 12200 7170 950 H mill KEIO TEITO ELEC. 543 658 522 255072.06 KEYENCE 13500 15100 11400 463319.94 KINDEN 1520 1760 1420 404274.25 KINKI NIFPON RAILWAY 713 817 704 1155316	SINGAPORE TELECOM 3.32 4.1 3.04 50628.24 SINGAPORE TELECOM 10 3.32 3.98 3.04 50628.24 STRAITS SSHIP LAND 4.96 5.35 4.06 3024.81	SEARSTREEPICK
SHE	001 STORO-FLEC 348.5 368 277.5 1333.32 MAN COTTSH POWER 375 392.42 294.92 4406.25 MANNESMANN 638 662.9 497.2 23478.4 EARS 86 104 86 1312.53 MERCK KGAA 61.85 66.1 52.7 2783.25 CLERKYD 202.4 340 244 1761 METALLGESELLSCHAFT 33.15 35.75 (24.61 4439.45)	KIRIN BREWERY 1070 1420 1010 1135316 KIRIN BREWERY 1070 1420 1010 1136151 KOBE STEEL 212 342 209 601110.69 KOKUYO 2450 3160 2380 1305164 KOMAYSU 850 1090 790 844840.25	UNITED OVERSEAS BANK 8.8 9.7 8.35 8060.74 WING TAI HOLDINGS 4.44 4.6 2.82 2510.36	SUN MICROSYSTEMS 31.75 33 21.81 SUNTRUST BANKS 48.63 51.75 33.62 TEXAS DESCRIPTION 107.25 108.38 79.5 TEXAS UTILITIES 41.25 43.38 39
12.	PAA GROUP 135 151 115 1258.82 MUNCH.RUCK.REGD. 3680 3845 2700 29381.12 25 25 27 1258.82 MUNCH.RUCK.REGD. 3680 3845 2700 29381.12 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25	KRS 1200 1763.64 1200 1207799 KUBOTA 514 760 506 724559.44 KURARAY 1029 1240 1010 347003.94 KURITA WATER IND. 2470 2750 2209.06 328015.94	MALAYSIA AMARIB HOLDINGS 222 , 222 145 8782,32	TIME WARNER 38.88 45 32.13 TRAVELERS GP. 51.13 53.63 22.57 UNION PACIFIC 60.63 63.63 44.02 UNITED TECHNOLOGIES 69.63 70.12 49.5
2 ST	10125 1025 1025 1124AI RWE 67.11 69.1 52.61 22170.45 1021	KYOCERA 6870 8000 6740 1284345 KYOWA HAKKO KOGYO 779 1080 733 347698.81 KYUSHU ELECPOWER , 2220 2140 1052679 LONG-TERM CR BK OF J 479 920 479 1146199	BERIAYA SPORTS TOTO 13.6 13.8 6 7693.98 COMMERCE ASSET-HIDG. 19.8 19.8 13.4 5543.52 DEB HOLDINGS 9.95 9.95 7.4 7794.2 EDABAN OTOMOBIL NASI 24.3 26.25 18.2 5506.64	UNOCAL 41.25 45.13 29 US.WEST COMMUNICATIO 32.63 37 27.88 US.WEST MEDIA GP. 18.25 23 15.63 VIACOM B 34.88 42.25 30.88
/ So	MTHKLIN-BHM 863.5 880 650.03 23749.06 SAP PREF. 233.8 284 182 10345.65 MTHS INDS 768 830 652 2341.24 SCHERING 133.85 140 101 9147.57 DITTURENT WATER 661.5 729 490 851.35 SCHWARZ PHARMA 119.3 121.9 71 2689.02 DITTURENT WATER 661.5 729 490 851.35 SCHWARZ PHARMA 119.3 121.9 71 2689.02 DITTURENT WATER 661.5 729 490 851.35 SCHWARZ PHARMA 119.3 121.9 71 2689.02 DITTURENT WATER 661.5 729 490 851.35 SCHWARZ PHARMA 119.3 121.9 71 2689.02 DITTURENT WATER 661.5 729 490 851.35 SCHWARZ PHARMA 119.3 121.9 71 2689.02 DITTURENT WATER 661.5 729 490 851.35 SCHWARZ PHARMA 119.3 121.9 71 2689.02 DITTURENT WATER 661.5 729 490 851.35 SCHWARZ PHARMA 119.3 121.9 71 2689.02 DITTURENT WATER 661.5 729 490 851.35 SCHWARZ PHARMA 119.3 121.9 71 2689.02 DITTURENT WATER 661.5 729 490 851.35 SCHWARZ PHARMA 119.3 121.9 71 2689.02 DITTURENT WATER 661.5 729 490 851.35 SCHWARZ PHARMA 119.3 121.9 71 2689.02 DITTURENT WATER 661.5 729 490 851.35 SCHWARZ PHARMA 119.3 121.9 71 2689.02 DITTURENT WATER 661.5 729 490 851.35 SCHWARZ PHARMA 119.3 121.9 71 2689.02 DITTURENT WATER 661.5 729 490 851.35 SCHWARZ PHARMA 119.3 121.9 71 2689.02 DITTURENT WATER 661.5 729 490 851.35 SCHWARZ PHARMA 119.3 121.9 71 2689.02 DITTURENT WATER 661.5 729 490 851.35 SCHWARZ PHARMA 119.3 121.9 71 2689.02 DITTURENT WATER 661.5 729 490 851.35 SCHWARZ PHARMA 119.3 121.9 71 2689.02 DITTURENT WATER 661.5 729 490 851.35 SCHWARZ PHARMA 119.3 121.9 71 2689.02 DITTURENT WATER 661.5 729 490 851.35 SCHWARZ PHARMA 119.3 121.9 71 2689.02 DITTURENT WATER 661.5 729 490 851.35 SCHWARZ PHARMA 119.3 121.9 71 2689.02 DITTURENT WATER 661.5 729 490 851.35 SCHWARZ PHARMA 119.3 121.9 71 2689.02 DITTURENT WATER 661.5 729 490 851.35 SCHWARZ PHARMA 119.3 121.9 71 2689.02 DITTURENT WATER 661.5 729 490 851.35 SCHWARZ PHARMA 119.3 121.9 71 2689.02 DITTURENT WATER 661.5 729 490 851.35 SCHWARZ PHARMA 119.3 121.9 71 2689.02 DITTURENT WATER 661.5 729 490 851.35 SCHWARZ PHARMA 119.3 121.9 71 2689.02 DITTURENT WATER 661.5 729 490 851.35 SCHWARZ PHARMA 119.3 121.9 71 2689.02 DITTURENT WATER 661.5 729 490 851.35 S	MARUBENI 446 637 428 666323.94 MARUI 1700 2430 1690 625177.94 MATSUSHKOTOBUKI ELT 3340 .3340 2360 528187.56 MATSUSHITA COMMS. 3060 33100 2290 575708.31	GENTING 17.8 25.75 16.4 12499.08 HICOM HOLDINGS 6.45 7.6 5.4 6655.82 HONG LEONG CREDIT 15.4 16 10.5 5296.35 MAGNUM CORPORATION 5.1 5.35 3.33 7692.35	WACHOVIA CORP, 55.88 60 40.88 WAL-MART STORES 25 28.13 20 WALGREEN 39.75 42.88 30.75 WARNER LAMBERT 76.38 78.5 46.5
्र । । । । ।	AGEOACH HDG. 799.5 799.5 355.24 1910.23 SLEMENS TERM 45.1 45.5 30.01 2841.3 TO CHARTERED 729 755.5 564 7158.77 SPRINGER (AXEL) R 98.5 1000 .843 3349 TORTHOUSE 270 261 261 261 261 261 261 261 261 261 261	MATSUSHIFA ELEC.INDL 1730 2060 1650 3652202 MATSUSHITA ELEC.WKS. 1036 1190 960 787671.25 MAZDA MOTOR 383 350 338 468129.31 MINEBEA 945 1000 862 367510.44	MALAYAN BANKING 27.75 28 20.9 31729.71 MALAYSIA INTL SHIPPI 6.9 8 6.7 6900 MALAYSIAN RESOURCES 10.4 11.2 5.55 5334.59 PETRONAS GAS 9.5 11.8 9.25 17117.36	WELLS FARGO 292.5 297.13 220.13 WESTINGHOUSE ELEC. 19.38 20.75 15.5 WEYERHAEUSER 47.5 50.5 41.5 WAXI TECHNOLOGIES 35.75 36.25 28.25
, 3tJ	UN LIFE & PROVINCIA 284.5 292 209 1601.63 THUEGA 440 305 425 2332 429 1603.5 190 121 870.15 THUEGA 290.5 296 261.7 9092.66	MITSUBISHI 1020 1490 1010 1598512 MITSUBISHI CHEMICAL 325 600 321 712035.5 بر انترناشونال (Datastream International) بموجب اتفاق خاه	PROTON (PERUSAHAAN 0 15.8 16.2 9.2 8542.85 PUBLIC BANK 3.5 3.56 2.75 5793.51 السعار الإسلام مقدمة من شركة بيتاسترد	WORLDCOMM INC.GA 26 28 17.5 XEROX 38.88 39.63 39.95



ادوارد سعید *

🗑 اتفاق الخليل الذي تم التوقيع عليه قبيل أيام، وسط مطاهر الاثارة والضبِّبيِّج الأعلامي، كَانُتُ الإطراف وقعت عليه بالفعل تَجَرَّه من لتفاقّ «أوسلو - ٢» في حسيقة البيت الأبيض، مع كلُّ الاحتفالات والمراسيم المتعجلة المعتادة. في اللول (سيتمير) ١٩٩٥، وعندما زرت الخليل في تموز ﴿يُولِيو﴾ الْمَاضِي حَرَضَتَ عَلَى لَقَاءَ صَبَّدِقَى رَئِيسَ البلدية مصطفى النتشبة للاطلاع على توقعاته لمُستقَبل المدينة، ومما قاله أنه ناشد يأسر عرفات ومنحبه خلال مقاوضات طابا صنيف ١٩٩٥، التي قانت الى «اوسلو ~ ٢»، عدم التوقيع على اتفاقً بتنضيمن منواقبقية الفلسطينيين على بقياء الْستوطنيِّن اللَّا شرعيين النين يبلُّغ عددهُم ٤٥٠ شخصاً، اكثرهم من المتعصبين من ذلك النوع الذي ربى القاتل باروخ غولدشتاين، كما انتج آخيراً نُوعَام فريدمان، مطلق النار عَشُوائياً على المتكان في سوق المدينة، المتمسكين بعنف بشع يصل إلى حد القتل، بوجوبهم في قلب هذه المدينة العربية. قَسَالَ الْنُتَسَعْسَةُ: وَالْمُؤْلُمِ (فِي التَّنَازَلَ تَجَّسَاهُ المستوطنين) ليس مجرد المبدأ، بل ان اعطاعهم سوطىء القدم هذا بيننا عن طريق تقسيم المدينة يمكنُّهم من استعمال الخليل كسابقة للبقاء في كل



ليس سرأ ان الولايات المتحدة مارست على عرفات ضغوطاً. وأن الوسطاء الأميركيين، وهمر ابعد ما يمكن عن التجرد، تبنو كل مطالب الهوس الاسرائيلي المفرط بالأمن والازهاب، واعتبار ان مستوطنا مسلحاً واحداً يستحق اهتماماً أكثر من ألوف الفلسطينيين.



مستوطناتهم الاشرى وتوسيع نطاق سيطرتهم والما المن على النصاء الضيفة الغربية، ولم يلق نداء أَلْنَتَشَهُ ۚ انْنَا صَاغِية، بل انطلق عرفات وفريقه مع التعبير بخل السرائيليين في السلام (التعبير بخل التعبير بخل التعبير بخل التعبير بخل التعبير بخل التعبير بالتعبير بالتعب بالتعبير بالتعب بالتعبير بالتعبير بالتعبير بالتعبير بالتعب بالت رَرَّ اعتقد، لم يصدّقوا السهولة التّي تمكنوا بها من توطيد مِكاسبهم. أذ كيف يمكن الكثر الاسرائيليين تشندأ ان يفسس قبيول القلسطينيين بصبيخية والتسعسايش، في الضَّليل التي تعطيُ للـ ٤٥٠ مستوطنأ النين يقسعون هنأك تحت حراسة الجيش الاستراتيلي الـ ٧٠ في المئمة الافضل من القلب التجاري للمدينة، فيما يتوقع للـ١٦٠ الف أَقِسَطِينَي أَنْ يَقْرِحُواْ بِالحَصَولُ عَلَى ٨٠ في المُدَّةُ، /هع كل ما يكبل ذلك من شروط وتحفظات، ما يجعل هُذُه النَّطَقَةُ هَامِشاً مَلْحَقاً بِالْجِيبِ الاسرائيلي. ما رُ: هو هذا النوع من الحسسابُ «الأستراثيجيَّ» من جَانبِ القيَّادة الغلسطينية الذي ادى بها الى الزضوح لهذه المعادلة الرياضية العجيبة التي تعطي للمستوطئين، الذين يشكلون نحو ٢٠٠٠ في إِلِلْتُهُ مِن السَكَانِ، ٣٠ في المُثَّة من المدينة العربية، مع السماح لهم بحمل السلاح وحمايتهم من مُ جَانَبُ الدورياتُ العسكرية الإسرائيلية التي تركت الله المنطقة بالمدينة، المنطقة بالمدينة، فيما اقتمر وجود الشرطة الفلسطينية على عدد عَلَيْلُ مِنْ الْعَنَاصَى بِتَسَلِيحِ صَعِيفٌ، مَعْ الْحُضُوعِ المُنظريا للقيود الإسرائيلية في كل ما تفعله

على رغم ذلك يبدو أن هذاك بهجة غامرة لدى سكان الخليل، الذَّيْن طالت معاناتهم تحت وطأة بالأحسنسلال للعسسكري الاسسرائيلي ووجسود ﴿ الاستراثيلي، والامل بان جنوده لن يعسودوا على السس نفسها التي سانت سابقاً، كانت تستحق ·يومـاً من الاحـــــ فــال. لكن القـرح، لاسك، لن يدوم أَظِويلاً، تماماً مثلعا لم يدم فرح رام الله وثابلس قَيْلَ ١٨ مُسهِراً. وعلى رَغُمُ الهِنْسَافَاتِ العَسَائِيـا رق التصريحات المتحمسة فإن الخليل لم «تتحري». «أعطى ٨٠ في المئة منها حق ادارة تنفسها بلدياً والتنظيفات، الصحة، البريد، التعليم، الامن المامية المنظيم المرور) تحت حكم السلطة السلطة المُ السَّعِينية، مع أستعرار سيطرة اسرائيل على إلى المن والدخول والخروج والماء والسيادة. الإلنعاس غموض الوضع في التقارير الصحافية زُّمْ عَنْ الخَلِيلِ، وَنَقَلْتُ الْصَحَفُ فِي السِومِ الأولِ عَنْ ا

رثيس الوزراء نتانياهو ووزير السكن اناتولي شارانسكي تأكيدهما ان الخليل لا تزال اسرائيليةً، وبعما نلك بوقائع وارقام تبين استمرار سيطرة أسرائيل على المدينة، وفي أليوم الثاني قرانا مقالات وتقارير إخبارية تتوقع قيام الدولة الفلسطينية قريباً على ذلك والأرضييل، (الوصف النقيق تماماً) الفلسطيني المفكك الحالي. إذ تنقسم الضفة الغربية وغزة الى جيوب صغيرة متناثرة من دون تواصل ارضي او سيادة. ولا بد أن هذا السيناريو الشبيزوفريني يؤثّر في الْغَلْسَطينيين، النين يريدون أن يصدقوا أنهم يتحركون ألى الامام في الوقت الذي تشير فيه الدلائل كلها الى نقل التلفزيون الأميركي مشهد المصافحة بين عرفات ونتانياهو، للشبهدّ الذي اصبح لازمة لكل

التَّقَارِيرَ عَنَ الْقَضَيَّةِ، وَاظْهِرَ يَاسِرَ عَرَفَاتَ وَهُو مكفهر الوجه يتعجل المغادرة تحت ستار الليل. وكان المفترض ان عرفات صمد طوال هذه الفترة عن أجِل ضَعَانَات أميركية - اسرائيلية بأعطاء جَدول زمنى لانسحاب الجيش الاسترائيلي من المنطقة «ب» (الاراضى الريغية والقرى التي تشكل خَمَوَ ٢٣ فَى المُنَّةَ مِنْ الصَّغَةِ الغَربِيةِ، النِّيِّ تسير فيها حاليات نوريات اسرائيلية - فلسَط مشتركة، مع استمرار مسؤولية اسرائيل عن أمنها)، وحتى، كما يعتقد بعض المفرطين في التَّفَاقِلَ، المُنطقة دج، ألتي تغطي ٧٣ في المُثَّة منَّ اراضي الضفة الغربيّة (عدًّا القدسُّ)، الوآقعة حاليا تَحْت سَيطرة اسراتُيلية كاملة، لأنها تحتوي على كل المستوطنات والطرق والمناطق العسكرية الخ.. لكن ما حصل عليه عرفات بدلاً من ذلك كان سلسلة من «لللاحظات»، كما سميت، التي لا تلزم اسرائيل بشيء. واذا كان حصل حقيقة على جدول زمني لْإعالَٰدَةَ الْإِنتَشَارَ عِنِ المُنْطِقَةِ «بِ»، فإنَّ ذُلكُ سَيْكُونُ على مدى سنة أضافية، والإسوا من ذلك عدم تحديد المسلحة المعنية. وكما لاحظت ونيويورك تايمز، باستحياء في تقريرها المبتهج عن حسن سير الأمور، فإن مسَّاحة الاراضي التَّي سيجري التنازل عنها للفلسطينيين متروك لواستنساب، اسرائيلي. لكن هذا بالضَّبِّط ما كَأَنت عليه القَضيْة في اتفاق داوسلو - ٢م عندمنا قام الاسرائيليون، قبيل التوقيع على الاتفاق، بحذف تفامس المناطق التي يغترض ان يتم الانسحاب منها، وهو ما كانّ الطرُّفَّان أتفقا عليه، ولم يتركوا في النص سوى الجدول الزمني، والظاهر أن عرفات آحتج على نلك بشدة الا أن الضغط الأميركي أضطره الى التوقيع في النهاية. وبدا بوضوح أنَّ مواقفه والبطولية، الأخيرة كانت محاولة للتعويض عما حصل من قبل، لكنه فشل مرة اضرى. ولا عجب، انن، انه لم يرد الأجابة عن اسئلة الصحافيين.

ليس سسراً أن الولايات المتحدة، التي أناطت سبيأستها تجاه الشرق الأوسط بدنيس روس وفريقه الصغير من الخيراء، مارست على عرفات ضُنفُوطاً لا تقاوم. وتبني الوسطاء الاستركيون، وهم ابعد ما يمكن عن التجرد، كل مطالب اسرائيل السياسية، أي هوسها المفرط حول الامن والارهاب، واعتبار ان مستوطنا مسلحا واحدا يستحق أَهْتَمِامًا ۗ اكْثَر مِن الوف الفلسطينيين. وكان هناك ايضاً توافق مهم في الإهداف الاستراتيجية بين ئتنياهو وروس، تحديداً ضمان ان لا يكون هناك ابدأ شيء يشسابه تقترين المصيب الفلسطيني. والواقع أنَّ ما حصل عليه الفلسطينيون الى اليومُ، بعد ثلاث سنوات ونصف سنة على بدء عملية أوسلو، لا يتجاوَّز «الْحكم الذاتي»، وذلك في جيوب صَغيرة مُبِعثُرة في الصّفة الغربية، يُسيطر الاسراتيليون على مدلَّخلها والطرق في ما بينها. اصْافية الَّي ذلك قَإِن مدناً منهمة، مثَّل رام الله، محاصرة الآن من ثلاث جهات بالمستوطَّناتُ، اما السبيادة بالمعنى الحقيقي فتبقى في يد اسرائيل، وستبقى كذلك في المدى المنظور،

من هنا يحقّ للمرء أن يتساعل عن السبب في ما يبدو من انزعاج الكثيرين من الاسرائيليين منَّ الاتفَّاقِ، الَّذِي يَبِـقَـيِهِمْ فَي النَّهَـايةُ في مَّـوقع السبيطَّرة في كُلُّ المُنَاطقُ النَّي لا تَرَال مــُحــتلةً. السبب هو تعصب ايديولوجي من العمق والشمول حتى ان غالبية القراء الغربيين وحتى العرب لا يملكون فكرة كافية عن دوافعه. وعلى رغم وجود مُلايِينَ الفَلسطينيينَ في فلسطين فإنهم يعتبرون غرباء، يمكن التسامح معهم في افضل الأحوال، فيما يكونون في معظم المالات عرضة للطرد او المعاملة كأنهم عير صوجودين، أو أن القانون يعتبرهم الذي مرتبة اضافة الى ذلك، فإن ارض فلسطين تعتبر ارض الشسعب اليهودي التي عهد بها الى اسرائيل، ولا يسمح لغير اليهود ضمن هذه العقيدة باستعمال الارض أو تملكها. وهذا هو السبب في أن نتانياهو، الأصدق من بيريز، يرفض دوماً تُعول مُعِدا «السلام مقابِل الأرضَّ»، وايضا السبب في عدم القبول بمبدأ السيادة لغير اليهود خلال كل أَلْفَاوِ صَاتِ حتى الآن ومستقبلاً. وارى ان

ما يسمى الاسرائيليين والثقبولين، (من ضمتهم عموس أوز، وهو امام اعيننا النما نظرنا)، النبن تواصل وسنائل الاعلام الغبربينة نشس أرائهم كممثلين لمعسكن السلام الاسترائيلي، يشاركون في هذه المواقف، فيسا يمهرون في أشفاء نظرتهم الحقيقيَّة الى الفُلسطيَّنيينُ تَحتُّ ستَّار مِنَ الْمُواقِفُ الكلامية المعبرة عن الم الضمير. لكنهم أيضاً لا يتطرقون أبدا الى موضوع السيادة الفلسطينية. واذا كان من الصحيح أن كثيرين منهم (من ضمنهم سيء الذكر هنري كيستجر) يتكلمون عن دولة فلسطينية ويقولون إنهم يوافقون على اقامتها لكنهم لا يحددون أبدأ موقفاً من قضية السيادة وتقرير المصير الحقيقي للفلسطنيين. وهم يقولون: نعم، في إمكانكم الحصُّول على دولتكم المتواضعة، لكن يجّب ان تكون مجرية من السلاح، وسنبقر على مستسوطناتنا، ونكون للسبؤولين عن الأمن، ونسيطر على النضول والضروج، والإستصاد، وامور اخرى مثل الماء وعدا ذلك يمكنكم ان تطلقوا أي صفة تشاؤون على ذلك الكيان، حتى صفة دولة.

أماً السيادة فتبقى لنا في جميع الأحوال. عندمًا اضع نف سيّ في مكان قادة منظمة التحرير الفلسطينية النين يستمرون في الخروج بانفاقات أقل ما يعكن أن يقال عنها أنَّها تضَّر بمصلحة الفلسطينيين ولا تعني أي تغيير في مجرى سياسة اسرائيل فإنني اتساعل عن طريقة



ما هو هذا النوع من الحساب، الاستراتيجي: الذي ادى الى رضوخ القيادة الفلسطينية لعادلة رياضية عجيبة تعطي الستوطنين (٢٠,٠٣ في المنة من السكان) ٢٠ في المنة من المدينة العربية، مع السماح لهم بحمل السلاح وحمايتهم بدوريات اسرائيلية ...

تفكير قائتنا (انهم بالتأكيد لا يتكلمون كثيراً عن

ما يعملون، عدا التصريحات الإنتصارية الفارغة). وكل ما استطيع التوصل اليه عندما احاول تقمص دورهم هو سلسّلة من التــبريرات التي لا تشرف كشيراً للاستمرار في الوضع كصا هوَّ، بنتائج مساوية في السوء، ومستتبعات ماسوية مشابهة، للشعب كلة. من بين التبريرات أن كل شيء تقريباً مقبول ما دامت عملية السلام تضمن دوراً مركزياً لمنظمة القحرير وقائدها. التيرير الثاني الممكن هو الله في وضعكُ التحالي، ادام تَفُوق اسرآئيل الكبير عليك مناوراتياً ومن حيث ميزان القوى، تشعر بأن لا سبيل أمامك سوى الاستمرار ومحاولة المكابرة تجاه شعبك عن طريق الإكثار من الخطب والوعود المُلأى بِالتَّفَاؤِلِ لِكِنَّ الْمُصْلِّلَةِ فَي النَّهَايَةِ، وَإِنْ تَحيط نقسك بمؤيدين لا يقولون سوي ما تريد سماعه، ويحرصون على مساعدتك في امور رمزية صغيرة تُلطفُ الحَوْ، مَثْلُ فَرَقَةً لمُوسَيقَى القَرْبِ وَبَعْضَ البيوت الفُحْمة والسيارات الفارهة، وصورك على طوابع البريد الخ... والإفضىل من كل ذلك أن تقوم باكثر ما يمكن من الربارات الرسمية (كلها غير صرورية)، فتكون يوماً في ستوكهولم، وأخر في باريسٍ، وتصبح في بكيٍّ، وتمَّسي في الْقَـاهُرةً ثالثاً، تكتيك اعطاء آلمريد من الثنازلات، والقبول بكل الشبروط الإسرائيلية المهيئة، بناء على الامل الكانب بانك ستصل يوماً الى وضع لا تقدم فيه تنازلات اكثر او ان الاسرائيليين سيعطونك شيئاً بالمقابل، رابعاً، تبرير كل سا يُحصل بان هذه هي السياسة، وهي لعبة قدرة، ومن هنا فنحن نستمر مع الاسرائيليين وكاننا شركاء في جريمة، ولا يهم بعد ذلك اذا كانوا يحصلون على كل شيئ دا دمنا

نتسلم الكثير من الصفقات التجارية، قد يكون هذاك احتمالان أخران او أكشر، لكن ليس منَّ بينها ما يفسرٌ قبول الشارع الفلسطيني بهذا الوضع التعس الذي يبدو كانه يتفاقم يومأ بعد يوم. بين مستشاري عَرَّفَاتُ الكثيرُ مِنَ الْرِجِال والنسباء الانكساء، للعبيد منهم تاريخ طويل في العمل السياسي التقدمي. لماذا يستمرون في السكوت؟ ولمَاذا يقَيلون، حيَّتي اكثرهم موهبة ببعض الامتبارات المادية (سيارة، مكتب، وظيفة، وجاهة) مقابل الاستمرار في العدل مع شخص يكنون لتكيكأته الاحست فأر ويعرفون اخطاءه للستمرة منذ سئين، وصرحوا بثلك قعلاً، التي اوصلتنا كفلسطينيين وعرب الى احط مراحل اكولومبيا.

تاريخنا؟ لماذا للصمت، ولماذا التعاون؟ الإيشعرون بأبة مسؤولية تجاه الحقيقة وتجاه عذاب شعبهم الذي كان يمكن الشخفيف منه الف مرة أكثر مما فعلت منظمة التحرير حتى الان؟ اثناء نلك سيستمر نتأنياهو ومابلين اولبرايت

وبنيس روس في ادارة عملية السلام بالنثائج تُفسَها. وتعتقد غالبية الرأي العام الأميركي والإوروبي متخلصية أن السيلام حيسن أوضياعً «المنطقــة»، وإن الفلسطينيين يحــصلون على حسريتهم للمسرة الأولى منذ ٣٠ مننة. وهذه هي قسوة المُأرُق الفلسطيني، فمن جهة نريد ان نبينَ للعالم اننا نُريد السلامُ فيما الحياةَ اليوميَّة للجميع، عدا أقلية مُعثيلة من رجال الأعمال الاغنيساء والقسادة الأمنيين ومسوطفي السلطة الفلسطنيية، تربُّت الى حد كبير، وتمتليَّء وسائل الاعلام الغربية بالتقارير عن الجانب النيبلوماسي من العملية وما فيه من جولات التفاوض وللازقّ ثم، في الأخير، الاحتراقات، لكنها تفرغ تماماً من اي وصف لحقيقة حياة الفلسطينيين على الارض. ولَّم تكن هناك تغطيه من أي نوع لوضع ألوف الطلبة في غرّة الذين لا يستطيعون العودة الي مدارسهم وجامعاتهم في الضفة الغربية (بس الحظر الاسرائيلي)، كما لا تنكر شيئًا عن العدد الكبير من السَجْناء الفلسطينيين القابعين في سُجُون اسرائيل (حيث يتَعَرَّضَ قسم مَنهم للتعنيب حتى للوت)، أو عما تلاقيه في الصراع من اجلُ البقاء عائلة غرية فيها تمانية اطفالُ عندما يكون عائلها عاطلاً عن العمل، أو عن اعمال اسرائيل الانتقامية المستمرة ضد الفلسطينيين الذين يحاولون مقاومة استيلاء المستوطنين الاصرائيليين والجيش الاسرائيلي على اراضيهم، وماذا تعنيه للفلسطيني مصاولة بخول غزة أو الخروج منها، او حظرٌ نخولُ القدسُ على كلُّ سكانُ النَّصَفَة الغَربيَّة منذُ سنة، أو حواجر التفتيش في كل مكانَّ التي تحيل مناطق سُكني الفلسطينيين في الضفة الغربية الى غيتوات خانقة، كما لا تُنْقل شبئاً عن طبيعة الحياة تحت نظام عرفات التسلطى، حيث تفرض الرقابة والحُظر على الكتب والصّحفّ والمجلّات، وتُوجله قوات الامن التهديد الى للواطن العادي والفساد الذي وصل الى مدى يخنق فيه النشباط الاقتصادي اليومي، واخيراً، وهو الأهم فإنها لا تتحدث عنَّ غَيَّاتَّ القَّانُونَ وحُكَّمُ القَّانُونَ فِي مِنَاطِقَ الحِكُمُ الذَّاتيّ الفلسطيني. ان صحيفة مثل ونيويوركُ تايمزه لا تقدم التقارير عن اي من هذه القضَّايا بالتواتر المطلوب الذي يجعلها الخلفية الحقيقية للتقارير الديبلوماسية التي لا تمل من ايرادها يومياً. كم من المرات يرى مشاهد او قارىء الأخدار الغربى اسامه الضريطة المبقعة المجنونة التي فرصُّها الاسرائيليون على القلسطينيين للكوِّنة من المناطق داء ودب، ودجه والكيفية التي تصاول اسرائيل بها تدمير صتى إمكان وجود وطني

اذا اخذنا كل هذا في الاعتبار، اضافة بالطبع الى الشعور الكبت واليّاس عند كل فلسطيني ارّاءً المُهِرُلَةُ المُؤْلِمَةُ التِّي فُرضٌ على قانتِنَا لعب الوَّارهُم فيها، يصبح من واجبنا تماماً ان نصف واقع الحياة اليومية تحت عملية السلام من دون تزويق وبأكثر ما يمكن من تقصيل. علينا إخبار العالم عن معاناة شعبنا المستمرة تحت الاحتلال، المعاناة التي تضغيبها الشقارير المضللة -الاسرائيلية والأميركية والفلسطيئية الرسمية -التي شُكُلُ تَنَاوِلِهِا ۚ احْيِرا ۗ لِقَصْبِةَ الْخُلِيلُ مَفَارِقَة سي قاسية، واللهمة هذه لا تتوقف على توفر الثال، بل على الانصباط والارادة أيضاً، وأذا الترم كل واحد مناً أن يتقصى تقاصيل معاناة السكان في رام الله او الخليل او بيت لحم او القدس، ثم يحبَّاولْ باي شكل ممكن أن يكسر حاجر الصمت الذي تقرضة وسائل الإعلام - مثلا عن طريق رسالة الَّي رئيس التحرير، أو مكالمة الى محطة التلفريون أو الاذاعة، وتشكيل مجموعات للقيام بهذه اللهمات جماعياً وفي شكل منظم - نكون قد بدأنا محاولتنا للتحرر. ومهما كانت هذه البداية متواضعة وحتى مثيرة للسخرية عند البعض فإنها بالتاكيد أفضل من السلبية والصمت الجماعي، أن الوضع الحالي غير قابل للاستصرار. وهناتُ اكثر ما يُمكن منَّ الانْتَهاكات والظلم في قلّب الحياة الفلسطينية الأن كما أن الوضع الاسرائيلي، بمستوطنيه المجانين ومنطرفيه الدينيين وقيادته العسكرية التي تغلي غضباً وحكومته الضّعبقة والمشّن الحسني النية المكبوتين الندن انهكهم التوتر المستمر، أضعف من تحمل مفاوضات جديدة على طرار الخليل من دون ان يؤدى ذلك الى المزدد من العنف والمزيد من الألم والاضطراب. لكن من بدا

* استاذ الانكليسزية والادب المقارن في جامعة

منذ الأن الاستعداد للمرحلة المقيلة؟

مؤامرة . . . على الجزائر!

■ كان المتابعون للوضع في الجزائر نسوا اللي حد ما مجموعة «العقد الوطني» فاذا بالرئيس اليمين زروال ينغضُ عنَّها الغبار في معرض حديثه عن الجرائم الارهابيَّة التي تشهدها الجزائر هذه الآيام. أما مجموعة دنّداء السلم، التي لمح اليها رزوال تلميضاً قلا تتمتع بهذا الحضور المنافس السلطة في سعيها الى بسط الأمنُّ في البلاد. عدا ذلك، قان ا والعقدة، مثل والنداء، مجموعتان من احزاب سياسية، معظمها ليس لديه ميليشيات ولم بتلطخ بدماء الابرياء، ولم يفعل اكثر من اقتراح حلول سياسية سلمية للازمة في الجزائر. أذاً، فَالْهَجُومُ عَلَيْهَا مِنْ جَانِبِ رئيسَ النَّولَةُ لا يَبِنُو مَعْنَعًا.

في الواقع، كان الجزائريون يتوقعون ان يسمعوا من رئيسهم، الذي انتضوه ومحضوه الشرعية، ما يطمئنهم الى غدهم، إلى انهم لن يكونوا هنا وهناك عرضة النبح أو للموت انفجار سيارة مفخفة. ولعلهم توقعوا أيضاً أن يطن الرئيس شيشاً مصداً يتعلق بالعمليات الاخيرة ومنفليها. بالطبع، هو تعهد «استنصال الارهاب»، ولا أحد يعارضه في فلك، بل هو انتخب من أجل ذلك مثلَّمًا انتخب - بالتوازي - من أجل أن يقود حلاً سياسياً

لاشك أن احمراب العمقد، والنداء، وسمواها، يمكن أن تكون في صف الدولة يرتيسها، لذلك ليس مفيوماً تعاماً اصرار السلطة على استعداه عؤلاء الاصدقاء بل الاتصار المفترضين، ولماذا الاصرار على وصمهم بد الخيانة، والتعامل مع الخارج، ضد الجزائر. إذا كنانت السلطة تستبعدهم في الدَّاخل، فلا شيء منطقياً يضط النَّمارج الستبعانهم وتجاهلهم خصوصاً انهم يعتلون المجتمع الجزائري بمختلف فثاته

حاول الزعيم المعارض حسين أيت أهمد أن يستمث الولايات المتحدة وغرنسا التوسط بين السلطة والمجتمع السياسي، وما كان من الدولتين إلا ان رفضا دعوته. أيت احمد اطلق نداح بقعل الألم الذَّي تسببه الجازر والتفجيرات، وواشنطن وباريس ردتا الدعوة لأنهما بانستان من امكان أجراء وساطة مجدية مع نظام مفلق لا يؤمن الأبما ينتجه جنرالاته من

كان الرئيس زروال حاسعاً في اتهام المراف خارجية، بدعم دمؤامرة، على الجزائر. قد يكون هذا صحيحاً، لكنه غير مقنع ليضاً كما ورد ف دالواهرة، صيغة تقليدية التعمية وتمييع للسؤولية، ووالاطراف الخارجية، حجة لماقها لكنها حجة عليه ابضاً، والا فان الوضع من الخطورة الى حد يلزم بكشف تلك الاطراف وتسميتها مهما كف الامر. والواقع

ان كلفة التستر عليها من دون وضع حد لاجرامها وارهابها سنكون أكبر واكثر ايلاماً. منذ بداية الأزمة كانت السلطة ولا تزال شديدة البخل في المبادرات، ولعل السبب يكمن في أن طابخي الحلول لم يضعوا مصلحة الشعب والبك أولُّوية لهم في مهمتهم الصعبة. ولُعل مسلسلُ المجازر، الحاصل الآن، يلفتهم الى تك الاوليية. وإذا القَترضنا أن ما ينفذه الرئيس زروال سياسياً هو «للبادرة» التي تعضض عنها وفاق الجنرالات، فلا يجوز العمل على تَفْسيلها - على هزالها - لاعادة البك الى فراغ سياسي لن يستفيد منه الا

عبدالوهاب بدرخان

أولبرايت والخبرة بالشرق الأوسط

■ منذ اختيار الرئيس بيل كلينتون السيدة مادلين أولبرايت وزيرة للخارجية في ولايته الثانية، والبعض يتحدث عن دعدم خبرتها ، بشؤون الشرق الأوسط في كل تحليل ويكاد يعتبره عاملاً محدداً للمسار الذي يتوقع ان تتخذه السياسة الشرق أوسطية للادارة الاميركية. حتى أن البعض صار يحذر من كون أولبرايت «لا تِعَهم» في الشرق الأوسط ما يعني انه لن يكون لدى الوزيرة الجديدة همَّ سوى التريص شَرأَ بالمنطَّةُ والعرب.

لعل هؤلاء يتعاطون مع الموضوع بهذه الطريقة لكي يحافظوا على أمانتهم لتعاملهم مع هذه والعدوة، للعرب، كما رسموا صورتها عندما كانت سفيرة لبلادها لني ألامم للتحدة. وما ينسونه هو أن الخبرة بالشرق الاوسطالم تكن في أي زمن صفة بيحث عنها الرؤساء الأميركيون في وزراء خارجيتهم، وكل وزير للخارجية سبق أولبرايت لم يكن ايفهم، في

هل كان وارن كريستوفر أو جيمس بيكر، مثلاً، ديفهمان، في شؤون الشرق الأوسط قبل تعيينهما في منصب وزير الخارجية؟ هل كان الجنرال الكسندر هيغ، وزير الخارجية في بداية الولاية الاولى لروناك ريغان، خبيراً في شؤون الشرق الاوسط،

وماذا عن سايروس فانس؟ حتى رئيسه جيمي كارتر لم يكن يعرف إلا بخبرته في زراعة الفول قبل أن يدخل البيت الابيض. ومع ذلك فإن أكبر تحول في المنطقة على صعيد العلاقات العربية - الاسرائيلية منذ تأسيس الدولة اليبودية تم في عبَّده (قعة السادات -بيغن في كامب بيفيد في ١٩٧٨ ، والمعاهدة للصرية – الاسرائيلية في ١٩٧٩).

الى هذه الأمثلة كلها يضاف أن أولويات السياسة الخارجية يحددها الرئيس الاميركي وليس وزير خارجيته. ومن الصعب ان تتذكر رئيساً أميركياً خاص انتخابات على أساسٌ أن الشرق الأوسط سيحتل الاولوية في سياسته الخارجية. فالأولوية هي دائما المصالح الاستراتيجية الشمولية للولايات للتحدة، سواء في زمن الحرب الباردة ووجود المعسكر السوفياتي أو بعدهما. ومن الطبيعي أن أي ادارة أميركية ستتعامل مع الشرق الأوسط باعتباره مجرد عنصر من العناصر للكونة لهذه المسالح وأهميته يمكن أن تزداد أو تتقص

ليس المطلوب من وزير الخارجية الاميركي ان يكون خبيراً في هذه المنطقة أو تلك، بل أن يخدم مصالح الولايات للتحدة ويسوق السياسات وأولوياتها، كما يحددها رئيسه، وان يكون قادراً على تحديد أهمية أي منطقة أو مشكلة في الاطار الذي يحمى هذه المصد على أساس توازنات تتطلبها اعتبارات العلاقات الاميركية مع الاطراف الاخرى، الصديقة والعدوة. وطالمًا أن الأولويات المتوقعة للسياسة الخارجية الأميركية ستتحدد بالعلاقات الاطلسية وروسيا والصين واورويا، وهي أمور تفهم فيها أولبرايت جيداً جداً، فإن الرئيس الأميركي ليس مضطراً لأن يختار خبيراً في شؤون الشرق الأوسط وزيراً للخارجية. وعموماً ينطبق هذا على أي دولة كبرى. فالأولوية في السياسة الخارجية الروسية هي للعلاقات مع الجمهوريات السوفياتية السابقة على رغم ان وزير الخارجية يفغيني بريماكوف يعتبر من كبار الخبراء في شؤون الشرق الاوسط

أما الخبراء الاميركيون في شؤون هذه المنطقة فستختارهم الوزيرة اولبرايت بنفسها لكي تعتمد عليهم وعلى أي مستشار خاص يقرر الرئيس اضافته الى الفريق، في تنفيذ سيّاسة الادارة الاميركية تجاه المنطقة.



أسسها كامل مروة عام ١٩٤٦ رئيس التحرير: جهاد بسام الضارن

الكتب الرئيسي (لندن): الكتب الرئيسي (لندن): KENSINGTON CENTRE, 66 HAMMERSMTH ROAD, LONDON, W14 8YT - لتعريب: البلتف ١٨٩٨٠ - ١٧١ - الفاكس: ١٣١٥٠ - ١٧١ / ١٣٦٤٣٧ - ١٧١ - ١٧١ التلكس: ١٤٧٥٦ - الإدارة العامة: قلهاتف: ١٨٨٨ ١٠٠٠ - ١٧١ - التأكس: ٥٥٧٥١ الفاكس: ٣٢٥٤٦ - ١٧١ -- التوزيع: الهاتف: ١٧٤٠ - ١٧١ - الفاكس: ١٧٤ - ١٧١ -AL HAYAT 1185 National Press Building, Washington DC. 🗷 مكتب واشنطن:

20045 USA Tel: (202) 783 5544, Fax: (202) 783 5525 AL HAYAT Press Room C-321. United Nations Bldg, New York 10017. USA. Tel/Fax: (212) 486 0576. (212) 963 7619

■ مكتب بيروت الحمراء شارح السادات بناية شائيلا، الطبقة الرابعة. الهاتف/ القاكس: ٥/١/٢/٢/١ ٧٤٢٢-١ (١٠) Rubleovskoe Shosse, House 26, Bldg.1, Flat 18, Moscow CIS

Tel: 415 4253 Fax 415 4254 162 Rue du Faubourg Saint Honore 75008 - PARIS -

Tel: 42 25 9204 Fax: 42 25 9217 عكتب الرياض: جرير بالزا - الدور الرامع - شارع العليا العام

صُرب ١٩٤٨، الرياش ١٩٥٧، للهاتف: ٥٧٥١٦ / ٢٩٥٥٢٦ / ٢٠٥٤٢٦، الفاكس: ٥٢١٥٢٠ بي بي الكويت: شارع فهد السالم - مركز المشاري والخترش - الميزانين، مكتب رقم (٦) الهاتف: ٢٤٦٢٥٩٧ الفلكس: ٢٤٦٢٥٩٦ مكتب القاهرة:

ا شارع المبركا اللاتينية، مجارين مسيتي» امام السفارة البريطانية، دور ٢ - شقة ١ الهاتف: ٢٥٤٦٦٤٦، الفاكس: ٢٥٥٨٠٤٢ 🗷 مكتب البحرين: - الادارة: الطابق العاشر، مجمع الشيراتون، للنامة صب ١٠٦٥٩

الهائف: ١١١٧٦٥ - ٧٧٢. للغاكس: ١٩٧٩٥ - ٧٧٢ - تتعرير: ١٠٥ بناية الشيخ مبارك شارخ الحكومة، للنامة صعب ٢٦٢٨ الهانف: ٢١٤٤٢، الفاكس: ٢١٣٨١١ - ملتقى زنقة مولاي رشيد وشارع شالة اقامة شالة شقة ١٤، الدور الرابع البائف ٧٠١٥٨٢ الفاكس

- صنعاد - شارع القيادة - بناية مركن سبة المغروشات رقم (١) الدور الثالث الهاتف: ٣٢٤٩٠٦

(الفاكس) ۲۳۲۲۱۲ – مس پ ۱۹۷۲۱ - الإعلانات: تهامة للإعلان والعلاقات العامة والتمبويق الركز الرئيسي: جدة - الحمراء، شارع الإنداس، مبنى تهامة، الملكة العربية للسعونية، الهاتف: £182 £12 (٣٠ خطأ) - القاكس: ٣٠٨٠٦٩

تصدرعن شركة الحياة الدولية للنشر تطبع في مطابع مؤسسة الإيام للصحافة والنشر – البحرين Published by AL HAYAT Publishing Co, Ltd. UK
Printed in the UK by NEWSPAX Int. Ltd., UK
Printed in Germany by Ter Druckerei GmbH, Germany
Published by AL HAYAT NEWSPAPER INC. USA Printed by LINCO PRINTING INC, New York Registered as a newspaper at the Post Office

بعد رحيل عبدالناصر انطلقت الحركة باستقلال عن الجيل السابق

أمين اسكندو *

🗷 رفض جمال عبدالنامس اطلاق تعبير الناصرية على المؤمنين بخطه الفكري والسبياسي والصركي، داخل القطرُ ٱلمُصرِي، لكنَّ بعد رحيله في أيلول (سيتمبر) ١٩٧٠ شاع التعبير، بعد نضال طويل ومرير، بخلّ فيه جيل جنيد من النيِّن لم يعَّايشوا تَجِـرَبَّة الشورة المحسرية، لكنهم عناشوا مكتسباتها وانجازآتها، وعاشوا ايضاً هجوم اعدائها عليها، بعدما جمعت المصلحة بين تحسألف واسع في الخبارج والداخل ضم خنصوم تجربة

كسائت الهسوة واسسعسة بين المستغيدين بتجربة عبدالناصر، وبين المؤمنين بها وبمشروعها القومي التنموي التحرري، وتلك قصبة اثرتُ كثيراً في مسار البلورة الناصرية من حيث الفكرة والحركة.

انقلاب ایار (مایو)

بعد رضيل عبىدالناصس وصدت طليعة الاشتراكيين، وهي التنظيم السري الخناص في عصبر عبدالناصر انها مطالبة بالوقوق خُلف انور السادات، باعتباره كان نائب رئيس الجـمـهـورية، وصبار رجل المـرحلة الإنتشالية الذي من الممكن أن يكون مناسبياً لكل القسوى داخل الدولة المصرية، وساد اعتقاد في أن السادات هو جسّر الوصول الى السَّلطة من يون عناء بالنسبة لطليعة الاشتراكيين وقيانتها، إضافة إلَّى أنَّ المرحلَّة كَأَنْتُ حاضنة للصرب على جبهة القتال. وهكذا انتقلت السلطة بيسس وسلاسية، ولم تشعر الجماهير الشعبية بملامح رُؤى مختلفة أو صراع في نهاليـز

لذنك عندما أصيدر السنادات أوامره في ايار ١٩٧١ بالقبض على رجبالات الدول ويعض قصصادات طليبعية الاشتراكيين، لم تستشعر الجماهير مسراعنا أو انقسلابا الابعد إعبلان السَّادات عَن نلك في خطابه في تلك

فالدولة كانت هي الدولة، والنائب صبار رئيساً. وكبان نك عبس تاييد وموافقة تنظيم طليعة الاششراكيين. وبدأ عصر جديد، حين اختار اعضاء هذا التنظيم السري بعد القبض على بعض قبيابيية طريقاً من ثلاثة، فْ الْأَغْلِبِيَّةَ انْضَحت الَّى رأس الدولة السَّماسة، فيما أنخرطت قلة منهم في

لم يكن الجيل الجديد من الناصريين أنذاك على متعرفية بخط السيادات الانقلابي، وبخاصة ان معظمهم كان خارج اطر مؤسسات وتنظيمات الدولة الناصرية (الامحاد الاشتراكي العربي -منظمة الشبياب الاشتراكي - طليع الاشتراكيين) باستثناء عدد قليل من فاعليات الشباب كان يندرج في طليعة الإشنتراكيين ومنظمة الشياب. وبدات الصورة تتضح بالنسبة لهذا الحيل عندما أصدر السادات فانون

الأنفشاح الاقتصصادي في عنام ١٩٧٧ ومعد نلك حاءت ورقة اكتوبر، التي توسعت في الحديث عن الانفساح ثم صدر القانون رقم ٤٣ لسنة ١٩٧٤ ألذي فتح باب الاقتصاد المصري لراس المال العربي والاجتبي في صور الاستثمار

* مناذا فعل الشبياب الناصيري في

تشكّلت في اعقاب رحيل عبدالناصر بعض من ادوّات الحسركسة (اللجنة العربية لتخلَّب القائد عبدالناصر -ولقاء ناصر في جامعة عين شمس). وساهم بعض القياديين المؤمنين بفكر عَبِدالنَّاصِ مَن السَّخْصِياتِ الْعَرْبِعِةُ والمصرية في بلورة اللجنة العربية للشخليد. اما لقاء ناصر الفكري في جامعة عين شمس فقد ساهم في تأسيس اتحاد طلاب الجامعة في تلكُّ

كان من أبرز قياديي اللجنة العربية لتخليد عبدالناصر كل من الدكتور عبدالكريم أحمد المفكر القومي وكيل وزارة التعليم العالى وصناحب مؤلف والقوميية والمبذاهب السيباسيية والاستثاد حياتم صيادق الساحث في العلوم المستاسية، والطبيب سيت الغريب وبعض العرب المغيمين على أرض منصس سئل صنالح أبو سنميرة

على نشر مواثيق الثورة وتراث الفكر الناصري، كما نجّحت في اخذ تصريح من سلطآت الامن بعمل اكتثر من مؤتمر جماهيري نامىري في احتفالات ثورة ٢٣ تموز (يوليو). وعلَى رغم استمرار وجود تلك اللجنة الى ما قبل اعبلان الْحَرْبُ النَّاصِينِ في عَامَ ١٩٩٣، إلا أنها لم تعط الكثير للحركة، وفشلت في ان تكون اطارا مجمعا للحركة الناصرية

وأخنت اللجنة على عاتقها العمل

في غيبة شرعية الحرّب. امأ رابطة الطلبة العرب الوجنوبين فقد تشكلت في اوروبا بعد رحيل عبدالناصر، وفتحَّت فُرعاً لَها في مصَّ، النكتور عبدالحميد عطية والمهنيس طارق النبراوي. ونجمت تلك الرابطة | والنكتور مصطفى الفقي سفير مصر

في تأسيس وبلورة قيادات عربية شابة رئيس جامعة القاهرة، والدكتور رمزي في بعض الساحات العربية، مثل لبنان الشاعر رئيس جامعة الزقاريق، والسودان وسورية والعراق واليمن ويكفى أن نعلم أن السكرتاريا ونجحت ايضًا في الارتباط بالدارسين المركزية لمنظمة الشباب في عام ١٩٦٥ العبرب في اوروبا وعن طريقتها تتم كانت تَضْم الدكتور حسين كامل بهاء الدين (٣٣ عاماً)، والدكتور عادل تاسبيس أتنظيم الطليعية العربجة قومياً، بعد ذلك. وبالنسبة إلى منظمة عبدالفتاح (٣٤ عاماً) والتكتس الشباب الاشتراكي الناصري، فقد اعلن عن تأسيسها في قلل الدولة الناصرية عام ١٩٦٥، حين تم تخريج القوج الأول من اعتضاء المنظمية من طلاب وعبدالغفار شكر (٢٩ عاماً). الجناميعات. وشكلت المنظمية بوتقية انصهار وتفاعل بين الشباب المومن

عامر، والاتحاد الاشتراكي من جائب،

بعد رحيل عبدالناصر كان على

ومنظمة الشباب، مسؤولية الحفاظ على

خط الثورة النَّاصري، وفي مؤتمر لها

عام ١٩٧١، تم تكليفٌ بعضٌ القبادات

بالعمل على اصدار كتاب مجمع لأقوال

عبدالناصر على ان يرتب ترتيب

منهاجياً يكشف عن رؤيته لكل القضايا

الجسوهرية المطروحسة في الواقع.

وإعسالا ثننك التكليف صبير كشاب

وعبدالناصر والشورة، وبعد نلك تم

تعديل اسم الكتاب في الطبعة الثانية

الى «عَبِدالْناصِرِ الفَكِّرِ والطريقِ». وفي

المؤتمر نفسه اضافت امنظمة الشياب

الناصري الى اسمهاء فاصبحت ومنْظمَّة

الشباب الاشتراكي الناصري»، وكان من أبرز قادة المنظمة في تلك الأونة علاء

قاسم، وصحمد خليل، ورائف انس،

ومحمد يوسف وعادل أدم وعبدالمنعم

وَهَدَانَ، وُسَيِد الطَّجَانَ، ومُحَمَّد عواد،

وعبدالعظيم المغربي، ورضا طلبة،

منظَّمة الشَّباب، توزع اعضاؤها على المواقع المختلفة في اجهزة النولة

وغيرها من احزاب وتيارات ونقابات

وعلى رغم اتساع رقعة انتشاء

الكادر المستخرج من المنظمة، الا ان

اضافاته للحركة الناميرية كائت قليلة.

لكن من المؤكد ان اجهزة الدولة

المختلفة هي التي استقطبت اعداداً

واسعة من الخريجين، وكان على راس

هؤلاء النكتور حسين كأمل بهاء النين

شريف وزير الادارة المحلية الحالي،

ويعد أن أصدر السادات قراره بحل

وبين منظمة الشباب من جانب آخر.

بفكر الثبورة، وذلك عبيس الدورات ثابتاً على أفكاره الاششراكية من تلك المتعيدة ومدارس الكاس التشقيفية، المجموعة هو عبدالخفار شكر أحد قيادبي حزب التجمع اليساري الأن، وايضا عبر مشاريع خدمة البيثة وانضم الباقون إلى السلطة بعد ايار وزيادة الانتساج. وأعطى عبدالناصر الْكَثْيِرِ مِنْ وَقِتَهُ لِتَلْكَ التَّجِرِيةُ، ولِعِل ذلكُ كان وراء الصدام الذي حصل بين القوات المسلحة يقيانة عبدالحكيم

امسا النين نامَعلوا من اجل بناء حزب ناميري مستقل، فكانوا قليلين في مقدمُهم سيِّد الطحان، وفتحي المغربي ومحمد عواد، ومحمد يوسقُّم و عادلُ ادم، ومحمد فريد حسنين.

وكان دلقاء ناصر الفكري، من اهم ركائز الحركة الشبابية الناصرية، وعن طريقه، وخسلال سُنْبع سنواتٌ حسَّتي ١٩٧٧، تم تَصْرِيج دفعاتَ من القياداتُ الشابة. وكان في الوقت نفسه بمُثابة منبر سنوي لاعلان الموقف الناصري تجاه قضنايا مصن والوطن العربي وتمييز هذا اللقاء بانعقاده في أيلول (سبتمبر) من كل عام في نكرى رحيل عبدالناصر في جامعية عين شمس، وكان من أبرز قياداته احمد الحمدي ومحمد حسيب، وعادل قاسم، وماجد جمال الدين، وطارق النبراو*ي،* ومحمد سامي، وامل محمود، وسيد عبدالعَنَى، وعضام الاسلامبولي، وحامد جبرّ، وعلاء الرياس، وماهر مخلوف، وأحمد

أنشنأ هذا اللقاء تتبحية الجهد المستنضافي بين اعتضاء والتنظيم الطليعي، في جِــامعـة عــين شـمس و اعضًاءً ومنظَّمة الشيباب». وتم تشكيل المجموعة الطليعية ألاولى في هندسة عين شمس، ضمت كلاً من محمّد سامي وطارق النبراوي واسامية عطوة، وضِّمت المحموعة الثانية كلاً من احمد الحمدي ويسام مخلوف وماجد جمال

الدين ومحمد اسماعيل. ويحكي المهندس طارق النبرواي عن تُلَّك الشَّجِرِية قَائِلًا وَانْنَا لَا نُعْتُبِرُ انقسنا نتاج نظام دولة عبدالناصس رغم نشاتنا في مؤسسات الدولة لاننا كنا على يسار تلك المؤسسات ان اقبول انه في اوائل عبام ١٩٦٨ - اي قبل المظاهرات الشهيرة التي اعقبها

بيان ۳۰ اذار (مارس) - طبعنا نشرة لدى النمساء والتكتور مقيد شهاب عن وجهة نظرنا في منظمة الشباب وتناولنا فيها أهمية تشكيلها بالطريق البيم وقراطي السليم، وتم مصادرة النشرة من قعل معاحث أمن الدولة،

أفايت الحركة الناصرية الشيابية عددالاحد حمال الدين (٣٤ عاماً كثيرا من خلال سيطرتها على داتحاد والنكتور مفيد شهاب (٢٩ عاماً) طلاب، جامعة عين شمس واستثمارها مناخ عدم قدرة نظام السادات على وهاشم العسشسيسري (٣١ عسامساً) تأسيس شرعية جبيدة غير شرعية عبدالناصر، إذ صم النَّفاء السُّنوي هذا ويتسين لنا أن الوحسد الذي طل مثَّات من الشَّبابِ النَّاصري، وتم عبره بلورة الخطاب الناصري. تمييز الرعيل الأول لهذا اللقاء

بسمات الكادر السنياسي الحركي وبالنشاط الاجدّماعي، أما منّادي الفكرّ الْنَامِيرِيِّ، فَكَانَ مِنْ أَهُمِ الْمُؤْسُسِات الناصرية في تاريخ الصركة الناصرية الشابة، التيّ خرُجّت اسرابا متعددة تمثل الأن عصب الحركة الناصرية في مصر. فَقَي كَانُونَ الأولَ (ييسمبر) ٤٧٤ أ احتمع بعض المتنادين من الناصريين فَيْ جِآمِعَة الْقَاهِرِةِ: سَمْدِر عَرْبِ، وسَنَّد الغُريبِ، وحمدين صباحي، وعبدالله السناوي، وكسال أبوعطية، ومحمد سعيد ادريس، وجمال عبدالحقيظ، ومحمد مجدي بدر الدين، وأحمد الصاوي، واتفقوا على تأسيس ناد

وجرى التحقيق معي ومع المهنس

محمد سامی بشانها ،

تشناط مشهم تسنيطر علينه الحبركية السَّبوعية وْالْفكر الْمَارَكسي. وَهُكِدًا قُرر المتنادونُ الناصريون الاهتمام بالناصرية كمشيروع فكري مستقبلي يحتوي على توصيف وتحديد لمستحاكل الاملة، طارحنا الحلول لتلك المشباكل ومنجيدا القوي صباحيية المصلحة في المشروع واداة التغيير واسلوبه، إضَّافة الى الْإهْتمام بِتَقَدِّيمُ الناصرية كمشروع تعبر عنه قوي اجتماعية معارضة لنظام السادات،

للفكر الناصري في جامعة القاهرة. وفي

تلك الفترة كانت جامعة القاهرة موقعً

بعدما كان المشروع في اطار الدولة. والقضية الاخرى الّتي اهتم بها هذا الرعيل هي قضية التنظيم الناصري المستقل، قُقد مُحِدوا في نُسْج علاقاتُ جيدة مع دلقاء تاصير الفكريم ومع بعض رمور دمنظمة الشياب الأشَّتر أكم النامسري،، وبعض اعتضياء درابطة الطلاب العرب الوحدويين،. وكان اول انجاز ناصري في جامعة القاهرة هو انجاح حمدين صباحي كرئيس لاتحاد حأمعة القآهرة في مواجهة مرشح السلطة المستود من رئيس الجامعة ــوقى ابـو طالب في تـلك الم وكنائب لرئيس اتحاد طلاب الجمهورية

ورئيس تحسرير جسريدة والطلاب

عبدالحليم وغيرهم. وحققت تلك الاداة

وفي صدينة الزقاريق في مصافظة الشرقية، اجتمع ما يقرب من ستين كادراً من كوادر المركة الناصرية في الجمامعات الصصدرية (موادي الفكر التأصيري) في عنام ١٩٧٥. وبعد صوار وتفاعل وتقويم لمسيرة ثورة ٢٣ تمور والرؤية المستقبلية للحركة الناصرية، ت اصدار ،وثيقة يوليو ، التي هددت للمرة الأولى موقفاً لا لبس فيه من نظام السادات وتهجه السياسي، ووصمته بخبيانة مشروع الأمنة التنصرري والتنَّموي الوحدويُّ. ودعت الوثيقة الى تأسيس ولجان العمل الناصري، في كل الموأقع الشحبية والمحافظات وثم تشكيل لجنة للعلمل الشاصري في كل محافظة من رصور العمل الناصري، وتشكلت سكرتارية مركزية من الدكتور سيد الغريب، وأمين اسكنبر، ويونس عبادي. تميزت تلك المرحلة (١٩٧٠) ١٩٧٦) بمجموعة من الصفات العامة

١ - عبياب التواصل بين جبيلي المركة الناصرية (المحرس القنية والشيباب) اذ انطلقت حركة الشيباب الناصري من دون تواصل مع رجال وملؤسسات وتنظيمات عصر عددالناصر باستثناء حبالات فريبة لأ تعبر عن قاعدة وذلك عكس كل التبارات السُناسية العقائدية الاخرى (الحركة

وعبر ذلك الموقع تم تأسيس اكثر من جريدة اسبوعية لعدد من الجماعات السميرية (صنوت حلوان – الحوار – المنصورة - رأي الجامعة) وقد اهتمت تلك الجرائد بغضية الناصرية والتنظيم الناصريِّ، وبْدأ ءنَّادي الفكِّرُّ النَّاصِيِّ، في تاسيس فروع له في حيامعات مصرية عدة. وهكذا انضمت كوادر ك ثيب رق الى مت ترسة منادي الفكر النَّأَصْرِيِّ مثل عاطَف جلال، وأمينُ اسكندر، ومسام رضا، ومجدي زعبل، ومجدى المعصراوي، ومحمد بدرالدين، ومحمد منيب وعادل الجوجري وطاهر الاهتمام بالمشروع الفكري للناصرية وعملت على نشره في كل جامعات مصر

التي لازمت حركة الشياب الناصري:

الشيوعية - الحركة الإسلامية). ٢ – أعتماد الحركة على المعادرات الفردية وكان ذلك طبيعيا في ظل غياب استراتيجية واضحة المعالم للحركة الناصرية. وفي ظل التجربة واكتشاف المبوآب من الخطأ وغياب التواصل الجيلي كان من الطبيعي ان تزدهر المبادرات الفردية.

الحركة الناصرية، إذ كانت الجامعة هم الححضن الدافئ للحبركية الناصبرية

نيقوسيا في الخريف المقبل.

سنة ١٩٩١. ويصل مستداها ١٥٠

كيلوم تراً، ويمكن ان تسقط الطائرات

في المجال الجوي التركي. ويعنى هذا

عسكريا انهاء التقوق العسكري الجوي

التركي فوق الجزيرة امتدادأ الى اجواء

تركياً نُفسها. وهذا تصعيدً بعند

المنطقة الى أجوآء ١٩٧٤ حين تنخلت

تركيا عسكرياً في قبرص لتقَضَّي على خطط حكومـة الانقبلاب العسسكري

البونائي، وتمكنت منَّ اقسرار حكَّمْ

للقبارصة الآثراك في شمال الجزيرة

ويفضل جهود المبعوث الاميركم

كافحانناه اعلن تاجيل توريد الصواريخ

سنة ونصف لكن نزع فأتبل الازمــة لَمّ

يوقف الحسرب الساردة بين الطرفين،

خُصوصاً لدى الجانب اليوناني، الذي

سارع للتاكيد بان التاحيل لا يعنى

سنة ١٩٨٣.

الحديدة، ما أدى إلى انتشيار الخطاب

الناصري المتشدد والمثالي. وتسببت انتفاضة كانون الثاني (بِنَايِر) ١٩٧٧ الشعبية في ظهـورّ الحركة الناصرية الجديدة في ساحة الفعل السياسي الجماهيري الواسع، ولعل انتشار صور عبدالناصر، ورفع شعارات ناصرية خيلال الانتفاضة و اعتقال محموعة من الرمور الناصرية ً الشيانة، كان تعبيراً عن ذلك الظهور، وحصلت الانتفاضة بينما كانت الحركة الناصرية في مصر تمتلك اداة ولحنة العمل الشاصري: التي ضمت مندوياً أو، اكثر عن كل مضافظة من كل محافظات مصير، وكانت تمتلك ايضا وثيقة سياسية تحدد جيهة الأعداء والأصيقاء في الحركة الوطنية المصربة وأستطاعت تلك اللجان عبسر وحدة الرؤية والتحليل ان تشارك في النتَّفاضة، كانون الثاني ١٩٧٧، وشيارك معظم تشيطاء اللحان في النظاهرات من دون،

وتصيديقماً لذلك، يكفى أن انكسر، واقعتين. الأولى تظاهرة ميدان التحريري التي سارت مروراً بميدان العبنة حتى ميدًان رمسيس وكنت قائداً لها، ومعى بعض رمور الشيساب من التسسارات؛ السياسية في تلك المرحلة مثل طلعت ا رميح. وفي هذَّه النظاهرة عندما احتشد. المــتَظاهرُون في مــيــدان رمــسـيس، ـ ووقفت متحدثا فيهم مبلورا مطالبهم في عزل وزارة مصدوح سالم وحرية تشكيل الأحراب وحبرية الصحافة وإلفاء الأسعار ومحاربة الفسادي اكتشفت في صغوف النظاهرة كلاً من حمدين صبّاحي، وعبدالله السناوي، وصفوت حاتم، وعاطف جلال، وجمال فهمي، ومحمد حماد وغيرهم. وكانوا ٠ كلُّهم أُسْيِساديين في «لجسان العسمل» الناصبري، وفي مواقع أخرى كانت: عناصر أخرى،

The same of the same of the same of the

A 4-4-

· — " 3-

رسم المساد والمساد

يترجيت والغاب

اماً الواقعة الثانية، فكانت اعتقال ، عدد من قيادات ولجان العمل الناصري من في كل متحافظات مصر، مثل السيد: القُريب، وسيد عيندالغني، وأصمد الجمال، ومجدي المعصرواي، وعاطف: جلال، وحمدين صباحي، ومحمد عواد، خ ومحمد سلماوي، ومحمد النمر، وأمل م محمود، وحامد جبر. وأخيراً جاعت تلك، الإنتفاضة تعبيرا عن نهاية مرحلة.. ويداية مسرحلة جسديدة، واكستسف، الناصريون فيها عدم كفاءة ايواتهم الحركية وعدم ملاءمتها لمرحلة ما بعدي الانتفاضة حين اشتبت قبضة النظام وبدأت شروخات واضحة في شرعيته. ﴿ :

> * سياسي مصري، عضو المكتب السياسي للحرب الناصري سابقاً.

أزمة الصواريخ الروسية في قبرص نُذر حرب تعطل خطط الامن الاوروبي في المتوسط

■ احسنت صفقة الصواريخ الروسنية المضنادة للطائرات المجرمة مع الحكومة القبرصية، وتهديد تركيا توجيه ضربة وقائية لتبميرها، صدمة للاتحاد الاوروبي وخلقت توترأ يعرقل خطته الأمنية في البحر المتوسط قبل

وكالعادة سارع الاميركيون لاستلام رمام المبادرة، فتوجه مبعوث الرئيس بيل كلنتون الخاص كاري كافاناه الي المنطقة، وقام بديبلوماسية مكوكية بين نيحوسيها واثينا وانقرة كللت بنجاح في تاجيل تثبيت نظام الدفاع الجبوي الروسي المشعاقد عليبه مع حكومية قسيرض لمبدة سنة وتصف لتوفّير وقتُ كَاف للمفاوضاتُ. وكرر فحوى التقريع الذي وجهه الاميركيون للاوروبيين حبين كاتت النيران تندلع بين تركيا واليونان قبل سنة في نزاع سيادة على جرّيرة في بحر ايجة باتهام الاوروبيين بانهم دنائمون.

كانت الصحوة الاوروبية المتأخرة المنطلقة من «اكتشبافهم» بأن البحر المتوسط صار وبحيرة اميركية مكافية النفيعيهم الى تستريع خطاهم في رسم خطة الامن في المتوسط بعد انَّتهاء الحسرب الباردة، بدعوة اثنتي عشرة دولة متوسطية - ما عدا ليبيا - الي مبادرة جديدة اطلقت في قيمية كيان للاتحاد الاوروبي في حزيران (يونيو) ١٩٩٥ لجعل منطقة البحر المتوسط منطقة مسلام واستفرار وازدهار وتعاون»، ووضعت تفاصيل الخطة في وقدمية برشلونة، في تشبرين الشائيّ (نوقمبر) ۱۹۹۰.

وبنشوب الازمة الراهنة ظهر انه لم بنجير شيء من خطة المتوسط تلك خصوصاً في البؤرئين اللثين تشكلان القلب في المبتوسط، وهمياً قبيرص ومالطاء بحكم موقعتهما الجغرافى كاساسين في الحسر الممتد الى دول المتوسط العربية، وصلاتهما الوثيقة بالعالم العربي. يتحباوز الصداع الذي تسجيه

الحسريرتان نطاق الأمن، لتسصب في صميم مشكلة الاتصاد الاوروبي مع الدول البلاهفية للانضيميام البيَّة، وفيَّ ملفاته طلب قبرص التى وُعدت ببحثُ طلبها الإنضمام بعد سُبَّةَ شُهور من انتهاء قمة الإنجاد في امستردام في حزيران (يونيو) المقبل، اي في مطلع

ومن المفارقات انه تتوفر في قبرص معايير مايستريخت كلها للأنضمام

للنظام النقدي والعملة الموحدة اكثر من غالبية الدول الرئيسية في الاتحاد الأوروبي، لكن ثلك كله بوضع على الرف اذا اصبحت قبرص صاعق تفجير لحَرب بين تُركب والبونان، وهماً عضوان في حلف شمال الاطلسي (الناتو). ويحبط عزم القوى الدولية جعل سنة ٩٧ عام حل الازمة القبرصية. كما يؤدي الى اسدال الستار على فرصة قسرص الانضمام للاتصاد الأوروبي السِينَة المقبلة.

متاعب مالطا

قبرص بأنها سياسية اكثر مماهي امنية. ويعبود سبب وضع طلبها يبدو داكناً في المنظور القاري.

شواطئ المغرب العريي تواجبه خطط البيدير المتنوسط

المغرب العربي، فعند البداية استبعدت لببيا من المباثرة المتوسطية الاوروبية الُّتِّي شَـمَلَتُ ١٢ نولَةً. وَفَيَ الْجِـرَائُر يخشى الاوروبيون حتى زيارتها. وبعد تابيعهم للحكم فيها، وجهوا لطمة للعلاقات معها بأصدار البرلسان الاوروبي في كانون الاول (ديسميس) المناضي ببنانأ يشنجب غنيناب الديم وقرأطية ويحث على الحوار بين الحكومة المتشددة والصعارضة. وردت الحكومة الجزائرية باعتبار نلك متدخلأ

النزاع، والمهم في التقرير انه لا يرى ان تطوراً كهذا يشكل ضرراً للمصالح المخاطرة بفوز جبهة الأنقاذ منفردة او

تختلف متاعب جزيرة مالطاعن

الانضِّمام للاتحاد الأوروبي على الرف، الى ارائلهــا وليس لرفّض أوروبا ومبذاوقهاء فنقت فناز درب العنمل المالطي بالانتخابات في شهر تشرين الاول (أكتوبر) الماضيّ، استفاداً الى بسرناميج يتأثني في سلم أولوياتية الإنضيميام للاتصاد الاوروبي. وعلى القور جمنت الحكومة الجنيدة طلب عيضُوية الاتحاد، واتضنت خطوات لجعل مالطا دولة محايدة، وتذمر رئيس الوزراء القريد سانت من عزَّلة الصَّنَّاعة والْزُدَّاعِــةُ فَي بِلده، لَذَلكُ يِتَطلع الي تشكيل منطقة تجارة حرة مع الاتحاد الاوروبي، وعلى الفور سيارع سؤتمر وزراء خارجية الاتحاد الاوروبي للايعاز للمفوضية الاوروبية بوضع مقترحات تحدد مستقبل العلاقات مع مالطاءالذي

الاوروبية متاعب اكبر على شواطئ دول

خطيراً في شُؤونُها الداخلية لم يسبق

ويبدو التوجه الاوروبي متناغما مع رعوات امتركية اطلقها تقرير اعدت مؤسسة دراند كوربوريشنء المعروفة بصلاتها بالمؤسسة العسكرية والاستخبارية الاميركية الذي يرى أنه ولا ممكن تحنب قسسام حكومة من المتطرفين في الجراثر التي يمزقها

الغربية. ويرى بعض البيبلوماسيين في وزَّارة النَّارجية الفرنسية ان تقرير متوسسة ورانده يتوافق مع تقرين غراهام فولر الضابط السابق في وكالة المخابرات المركزية الاميركية الذي كان مسسؤولاً عن الشسؤون الايرانية في الثمانينات، ويعتقد أن سياسة الولايات المتحدة بجب ان تتوافق مع الصاجة لإجراءات أنتخابية بيموقراطية في الجَــــزائر، حــــتى لو نجم عن نلكُ

يشكل شبرق المبتبوسط عبقبدة

للاوروبيين تهون معها عقدتهم بان

المتوسط صار بحيرة اميركية، ولا

ينظلق الأمسر من الاحسداث الراهنة

والريادة الاميركية في عملية السلام

وُحسَّب، فَقَدَّ بَاسَ الكُوْنغرسُ والادارةُ

الاميركية في عهد الرئيس رونالد ريغان

سنة ١٩٨٣ بتكليف وزارة الدفاع اعادة

النظر بالاستراتيجية العسكرية في

المتوسط وشرقه التي كانت حتى نلك

الحين موزعة بين قيادة المنطقة

الاوروبية ومنقرها شتونغارت في

المانيا، وقيادة منطقة المحيط الهادي

وسقيرها جيزر الهاواي. واصبحت

مسؤوليات القيادة المركزية بعد ذلك

تشممل الجبريرة العبربينة ومنصر

والسودان نزولاً حتى القرن الافريقي

مُروراً يُخَلِيجٌ عَننَ فالخَليجِ الْعَرِبِي الْيُ شمال غرب افخانستان وياكستان.

وابقيت الدول العربية المتوسطية

سورية ولبنان واسترائيل وليجيا

وتونس والجرائر والمغرب في نطاق

القيادة العسكرية الاميركية في أورويا.

وكانت السياسات الامدركية تتوافق مع

نلك التقسيم الجديد، ولهذا حين نشبت

ازمة الكويث وتقرر الحسم العسكري

كانت القيادة المركزية برئاسة الجنرال

نورمان شوارتزكوف هي المسؤولة عن

التنفيد، حيث كانتَ في الصورة

وحين اصبيت عماية السلاه

بانتكاسة بعد تشكيل حكومة بنيامين

نتائباهو المتطرفة، كنان الاميركيون

ايضاً الاسبق في عملية الانقاد، حين

أصبحت العالقة بين اسرائيل ومصر

في اسوا حالاتها منذ توقيع معاهدة

المتبلورة دارسة وتخطيطأ

متحالفة مع قوى سياسية اخرى. ويتبوافق رأي فولر مع رأي مؤسسة ورانده أن حكومة اسلامية معتدلة في الجسزائر سستكون واقسعسيسة تراعى الضرورات الاقتصادية، وستحافظ على علاقات جيدة مع الغرب. شرق المتوسط

الشّرعية الى دول الاتحاد الاوروبي.

١٩٧٩، في الوقت الذي يتطلب الامسر انفراجاً سياسياً مع حلول موعد فتح ملفُّ العلاقات المصرية - الاسرائيلية في العام الجباري وبدء منفاوضات جُديدة وفق ما تنص عليه اتفاقات كامب يىۋىد.

وقف الاوروبينون يتنفرجون على جهود المبعوث الاسركي بينيس روس، بعن فيهم الفرنسيون النين ينفعون عادة بقوة للقيام بدور اوروبي في العملية، علماً انه إذا تحظمت عملية السلام ستتحطم معها المباثرة الاوروبية المتوسطية. وانفجر القتال من جديد، ويذلك نظل الامواج تتقاذف خطط الامن الاوروبي في المستسوسط سواءما تعده منظمة الامن والتعاون الأوروبي أو المجلس المشوسطي أو المجلس الاوروبي، خصوصاً خَطةٌ الامن التي وضعت في برشلُونة حُريف

الامن الاقتصادي يبدو في النهاية ان تعدر العمل الاوروبي الأمني ضحمن او شحرق المتوسط، لم يحل دون تقدمه في ميدان الامن الاقتصادي، استثاداً الى برنامج للتساعدات الاقتصادية يقيمة خمسة باليين دولار، وأحس للقسروض بمبلغ يُقَــَّارِيَّه. وَخُـصَص الاتحــاد الأوروبي أنضأ مبلغا ضخما لتاسيس السلطآ الْفُلسطينية، وفي نلك تتضاَّفر الجهود الاوروبية اقتصادياً في المتوسط أن لم يكن سياسياً. وقي هذا المضمار كانُ في خطة برشلونة سنة ١٩٩٥ انشساء منطقة تجارة حرة ستوسطية مع الاتحاد الاوروبي ينبغي انجازها سنة ٢٠١٠ لتحقيق صلة بينَ الاتصاد وبين ثماني دول عربية وقبرص ومألطا وتركيا واسرائيل، تمثل سوقاً حجمها ٨٠٠ مليسون شسخص. ومن الاهداف تطوير اقتصاد الدول المتوسطية ورفع مستوى الحياة فيها لاهداف سكانية هى الحدُ من الهجرة الشرعية وغير

يتوافق هذا التوجه الاوروبي الجديد لرفع مستوى الحياة في دول والنامية ، مع المنحى الجنيد في اسرائيلَ الذي برَّرْ نهاية ١٩٩٢ حين بدأ وزير الخارجية أنذاك شمعون بيربز التحرك ومدخيوطه تجاه منظمة التحصرين، انطلاقاً من رؤيته بأن اسرائيل ولا تريد العيش وسط بحر من الفقر، فليس يجدي ان نكون دولة غنية او قوية، اذا كان من حولنا يغلى بالفقر والسخطه فهذه مخاطر لانستطيع مواجهتها لابالردع النووي، ولاباي تهديد جدّي، لذا نحن نسعى الى سلام

كنان من ثميرة تلك الرؤية إعيلان بيرير مشروع السوق الشرقّ اوسطية، التي جاء نتآنياهو ليوجه طعنة الي القلب فيها، بالعودة الَّى نُقطة الصفر ورفض انهاء الاحتالال، والتهرب من الحسيث عن التطبيع والسوق وفي هذه النقطة تتبقياطه

الاسترأتيجيات الاوروبية والاميركية في المتوسط الذي يبدو انه يدخل مرجلة جديدة من التوتر، انظلاقاً من

لبعاد الازمة لا يستطيع احد اعتبار ايقاظ الإفعى النائمة في قبرص منذ عشرين سنة مجرد مصادفة. ولا القول ان ذلك جرى في الرابع من الشهر الجاري يوم اعلنت حكومة آلرئيس القبيرصي كبلافوس سيلاريس عن عقد صفقة الصواريخ الروسية التي ستلهب المتوسط بضربة

فحثى قبل ازمة الصواريخ، ازداد التوثر في قبرص بمقتل خمسة اشتختاص على الخط الاختضير الذي يفصل جمهوريتي قبرص التركية في الشمال واليونانية في الجنوب. قبل نَلْنَا كَانْتُ ارْمَّهُ بُحْرُ أَيْجِهُ بِينَ

البونان وتركيا، التي قادت الجهود الديبلوماسية فيها ألى اقرار سنة ٧٧ عام السلام في قبرص. وجاءت صفقة الصواريخ الحييدة لتنشن حركة سياق تسلح في قلب المستسوسط، وتوثيس الاجوآء بما يعاكس تماماً خطط الاتحاد الاوروبي المتوسطية.

تتطلع الانظار آلى اثبنا كمصدر للتصعيد الذي كان مثار خلاف داخل الحكومة اليوثانية، وتعزى استقالة نائب وزير الضارجية ضريستوس روزاكيس في الثاني من الشبهر الجاري لاتتقاداته داخل الحكومة بسبب توجهه التصالحي تجاه تركيا، وتاييده التقارب معيّها لأقامة علاقات اوثق مع الاتصاد الاوروبي، وتمديد الاتفاق مع انقرة بحظر أجراء تدريبات عسكرية في بحر ايجه، وهذا لا يتوافق مع توجهات رثيس الوزراء الاشتراكي كوستاس سيميتيس الذي فاز حربه في انتخابات اللول (سبتمبر) الماضي. وهو ما يشابه متاعب فورُ الحرب الاشتراكي في مالطا بعد ثلك بشهر

وفي قبرص كان توقيع صفقة الصوآريخ الروسية تهاية مرحلة وليست بداية. فقد تم تطوير قاعدة بافوس جوياً وبحرياً، على رغم تاكيد وزير الدفساع القسيسرصيي بأن تطوير القَّاعدة السَّحرية ما يزال في طور التخطيط اما جوياً فقد وسع مطار



الغاء الصفقة، ونقى ما اعلنه كافاناه ـ ا باقوس المدني لينصبح قيادراً على استقيبال طائرات اف ١٦ المقاتلة بأن الطرفسين على وشك الاتفاق على اليسونانيسة. وربمسا نصب صسواريخ تضفيف التوتر، وإن التعليقات!!! الاميركية منطلقة من سوء فهم ونلك اس٣٠٠ الروسية في نيسان (ابريل) قبل أنقضاء اسبوع على اعلان الوسيط ، المقيل بعد انتهاء تعريب الشبراء الاميركي عن نجاح وساطته. وسارعت ع القبارصة في روسيا، ثم تُوسيع شُعكة انقرة - بتاثير من الإدارة الاميركية على -الصواريخ لتشكل حلقة حول العاصمة مَا يَبِدُو ~ بِتَحْوِيلُ تَهْدِيدُمَا مِنْ تُوجِيهُ إِ أَ ضَرِيةً وقَائِيةً لَنْظَامَ الصواريخُ، الي وینکسر ان صحواریخ اس ۳۰۰ النَّهْدِيدِ بِاقَامَةَ قَاعِدةَ جُويِةً وَبِحَرِيةً فِي المعروفة لدى الحلف الأطلسي باسم Grumble هي حسب راي الخبرآء النصف التركى شمال الجزيرة اسوة بالجنوب حيثُ تقوم قاعدة بافوس، افضُل ما في سُوق الأسلَّحة، وُ تَتَفُوق على صلح واريخ «باتريوت» التي استخدمت في حرب الخليج الثانية

الموجوبين من ١٩٧٤. وتأتي عودة الازمية القييرصيية للتفجر بعد عشرين سنة من هدوئها في الفقرة القى تتحرك فيها اوروبا للمرة الأولى لتنشين استراتيجية متوسطية بهذا الشمول، لتساهم في تحجيم خطة المتوسط الاوروبية بما لا يمس الريادة الإستيركسية في الشيرق الاوسط يضاف الى نلك أن الصفقة التي تبلغ قيمتها ٠٠٠ ملدون دولار، كانت مع روسيا العدو التقليدي لتركيا، ما يضفَّى عليها بعداً سياسيًّا، بنفع الى التبسساؤل عن مبدى الدور الذي ستلعبه روسياً اذا انفجرت الاحداث في

وهذا يعني زيادة عند القوات التركية

في الشمأل البالغة ثلاثينَ الف جُندي

المتوسط * كانب وصعافي سوري مقيم في



الانسسان وكبت رأيه ومسصائرة

حقوقه الإساسية لايتع الامن

خلال السجن والشعنيب والحكم

القريدي المطلق، أن عليهم أن

يوسعوا أفاق فهمهم لعملية مأ

يتعرض أو يمكن أن يتعرض له

الانسسان من قبهر وكبت للراي

ومصادرة للحقوق الأساسية من

والإغراءات تصل الى النتيجة

تَفْسَيهِا التِي أَرَادِ السَّجِنَ

والتعنيب الوصول اليهاء بل

النتيجة في المجال الديموقراطي

الأميركي كأما أثبت الواقع، أشد

فأعلية من السجن والتعنيب

والحكم القبردي للعلن فالثين

يصمدون أمام الأولى أقل كثبرأ

فهناك ينتشر بين ألنخب إما

الرعب النفسى والاغتراب الروحي

والعزلة واما ألائتهازية والانحلال

الإشلاقي والنفاق مع نعاذج قليلة

اما في التحالة الأخرى فالحوف

العام من القمع المباشر بمترج

بالغضب الصامت من قيل جمهور

ألناس وببروز نماذج كشيرة في

الصمود والشجاعة والتحدي

محقوفة في الغالب بحب الشعب

وتعاطفه. طبعاً يبقى الخيار من

حائب غالبية للثقفين اذا حصر

بين هذا وهنَّاك في مصَّلحة حُيارٌ

النمط الغربي منّ النيموقراطية.

على سوئة الفطيع، لأنه يظل أفضل من ضيار السكتاتورية

والسجن والتعذيب والنقى لكته

ليس خياراً بنشد وتشد اليه

الأمال، وليست نتائجه العملية

دائماً أقل تدميراً للانسان من

أمسأ العنصيين الثسائث وهو

متضمن في الضغوط التي نكرت

في العنصرين الأول والثاني وهي

القهر من كلل اغسلاق بام

الوظيفة والمصارية في القَّمَةُ

العيش والصيلولة دون البروز

والشهرة والوجود على للسرح،

بينما التوبة والخنوع والإنقياد

الى الاتجاه العام الذي تفرضه

مراكئ القوى يفتح باب تحسن

الوضع لللدي وحتى الثراء كما

يفتح الطريق للشبهرة والبروز

والوجود على للسرح. ويحدث

هذا في ظروف تفكك الرواسط

العائلية التي تترك كل فرد

وعائلته منفرداً في مواجهة

مصيره لاسيما حين يعرض

للبطالة. مع تطور في مستوي

الحياة بجعل من التربع فقدان

الدخل مما يزيد من حسسالات

وهذه الاسسوريجب عس

افلت الرمسام ولم تنفع اسساليب

الضغط والاغراء العتانة. وعندما

تم اعطاء الدرس والتطهسيسر

المطلوبين عبادت اللعبيسة الي

أصبولهنا وعبادت المكارثيسة الي

جمهورها في مراكرُ القوقُ وثمةً

اتجاه مماثل أخذ يتعاظم اليوم

ستكون ضحيته من العبرب

والمسلمين الأميركيين أو المقيمين

في أميركا بينما كَانتُ صُحانًا

حسملة مكارثي من اليسساريين

القمع اللياشي.

تقبل التحدي والتهميش.

من الذين يصمنون أمام الثانية.

اما الثنافسة فهي بين حزبين

وقردين من جهة اهل ألمال والنفوذ

المسيطرين على الحملة الإئتخاسة

و الأعلام. أنها منافسة بين شرين.

أي ديموقراطية الخدار بأن شربن

وفِّي ٱلأغلب احْتيار أسوا الشرين،

هذاً بِلتَّـَقِّي الْطَرِيَّةِـانَ فَي المحصلة وتضيق المسافة بينهما

في الجوهر، طريق الديموقراطية

الأميركية في الانتخابات الرئاسية

وطريق النصوذج السبواسياتم

وغيره في الانتخابات الرئاسية

وان بقيت المقارنة في متمنحة

الديموقراطية الأميركية من ناحية

الشكل، ومن ناصية ابقاء مبدأ

الخيار للناخب ولو بين شرين بدل

هذا التأكيد على هذا التعيين

بين الطريقين اللنين يلتقيان في

الجنوهر وقي المتنصلة مسرورة

حتى لا يوضّع الحب في طاحونة

التطريق الأستحق علريق

الديكتباتورية الغردية المساشيرة

والتي لا يغير ممثلها الإ بالموت أو

الانقلاب ولايملك ناخيها غير

الضيار الولحد كسا كنان جنال

النموذج السوفياتي، لكن ملاحظة

التسقَّاء الطريقينَ في الجنوهر

ضرورة كنك والآكان الفرار من

وبالمناسبة اذا تكرس للبدا

الذيُّ تحمققُ في الانتصَّابات

الرثأسية الأميركية الأخيرة وهى

وصنول تقوذ المال والإعلام الي حدّ

تجاوز الأضلاقسة الشخمسة

وأغالية التي كان الناخب الأميركي

والمجتمع الأميركي عموماً بل

كانت الطبقة المتنفذة الإسركية لا

تتسامح بتجاوزها لاسيما حبن

تبخل نطاق العلن والفضيحة، فإن

هذا يعنى سقوط أخر للعاقل التي

كنانت تحتمن الديموقيراطينة

المطلق. أي فرق أخس من الغروق

التى تميز الديموقراطية الاميركية

عن النعط المقابل للديكت اتورية

الفربية حتى لو كانت الفضائح

الْجِمُوعَة اليَّهُونِيَّة – الأميركية

التي أحاطت بكلينتون لعبت دورأ

رئيسياً في معركته الانتُخَابِية

سَوَّاء كَانَ مِن جِهة جِمْع الأموالُ ام كان من جهة السيطرة على

وسائل الاعلام وتوجيهها، ناهيك

عن انحيار أصوات ٨٢ في المنة

من الناشبين اليهود له. وأذا ما

تكرس هذا الاتجاء أي تحكم هذه

الجموعة بنتائج الانتخابات

الأمسركسة منا دامت منحكومية،

بصنورة شاعنة، من قبل عنصبري

الْمُالُ وَالْإعلامِ فَهِذَا يَعْنَي انْ لَعَبَّةً التداول على الرئاسة بين الحربين

ستسدخل محرحلة جسيدة هى

الأخرى. أي الانتقال من حالة لعب

دور مهم من خلال دعم هذا المرشيخ

للرَّبَّاسةُ أو ذاك الي حالة احْتياره

وتقرير نجاحه سلفاً. وهو تطور لا تدعمه حشى الآن غيير تجريثين

انتىخابيتين رئاسيتين السابقة

والحماليمة، وأذا منا حمدث ذلك

فستسقط ورقة اخرى من شجرة

الديموقراطية الأميركية وهي لعبة

التداول على السلطة بين حربين مستنافسين فحملاً وان كانا من

الطينة نفسها في نهاية الطاف.

اي أذا سقط التنافس عملياً أي

اصبحت نتائج الانتخابات بين

المتنافسين تقرر وراء الكواليس

يمكن أن يتلاحظ هيئنا أن

الامت كنة في وجه الاس

الأخلاقية تعلا الأجواء

الشر تُخبطاً في شر اخر.

الشر الوحيد الذي يقرر لك.

كما حال احتيار كلينتون.

AL HAYAT MONDAY 27, JANUARY, 1997 ISSUE NO 1286

المال والاعلام هي التي تحكم كما لو أنها الحزب الواحد ودولته!

ھئير شفيق ×

لا بد من الحش عند تناول الشالب والعسيشات الثي تحف بالنيموقراطية الاستركيية من ان يُصبُ فِي نَلَكُ فِي خُلِيمِلُهُ يَطُرِيةُ المسرب الواحسيد، أو نظرية اللاحربية، أو حالات الديكتاتورية القريدة، لأن واحسة من المشاكل الإساسية التي تواجهنا وتلت من عضبينا لاتتعاثل بتلك الشالب والعنيثات، ولنما من الديكتاتورية الفردية أو ومن التسلط عبر نظام الحزب الولحد.

ولهذا حين تعتد البدائتناول النيموقراطية في الخرب لا سيمًا السموة براطيسة في أسيسركسا باعشيبارها آلأن النمبوذج الاول للنيموقراطية في اعين الكثيرين من مثقفينا بجب الإبعني ذلك مئذ البداية اختبار نظام الدرب الولحد أوَّ لَحُدِياْنِ الْأَلْحَرْبِيةَ، أَوْ السكشاتور الفرد، لكن من جهة اخرى ما يتبغى للميدان ان يترك للنين ينادون بتطبيق بيموقراطي من النمط الغربي بديلاً لما تعانية من سكتاتورية وأستبداد، دون أن بدرس النموذج الديموقراطي في الغرب دراسة معمقة حثى يصا الى القبول به مشالاً أو نقده ثم يمنار ألى اثبات إمكان تعميمه أو

كتب انوارد سعيد مقالة في والحسيساقه بتساريخ ٢٦ تشسرين الشائي (فوقىمىيىر) 1997 ھــول الانتخابات الأميركية الأشيرة تحت عثوان هيمنة عصس آلمال وتصييد وسائل الإعلام، وهذه الانتخابات تشكل نمونجأ واقعيأ نحالة الديموقراطية الأميركية في

التطبيق العملي. يمكن التسسوقف عند بعض الخلاصات في أَلَقَالَةُ المُذِّكُورَةُ وأولها: - السياسة الأمدركية حالية أصبحت ومستثقعاً من الأموأل الطأئلة والأجهزة الحزبية الكبيسة والغسساد المتاتي من غطرسة السلطة،

- «... للرفاسسة، بسلطاتهسا الواسعة، مغريات تصعب على المقاومة بحيث لايتورع المرشح عن عمل أي شيء ليفور بهاء.

~ يبسئو أن العنصـــرين الرئيسين في الحملة الانتخاسة الأمياركية شعا: «للوارد المالية الهاثلة التى يعكن استعمالها التصنول على الثقوذ للسياسي والقيام بالحملات وشراء صنت أو تعاون المضالفين. ثم تخلي ما يسمى وساثل الأعلام المستقلة شبه الكامل عن مسؤولياتها لتميح ببساطة جزءاً من بنية السلطة وتفقد الإداء،

- وتشيير المقالة الى سياسة تهميش امثال نعوم تشومسكي الذي ينتسقسد ونظام القسوة الأميركيء

تكأبى هذه الشالاصيات ليحكم على لعبة التداول على السلطة من خلال البيموقراطية الانتيركية في الانتخابات الرئاسية بدخول ققص الاتهام ولا يتقنها منه غير المقسارنة بديكتسأتورية الحسرب الواحد كسما كسائت ممثلة في النمسوذج المسوف يساتي. فالنيموقراطية في الغرب، عموماً، وفي اميركا خصوصاً، لا تستمد مشروعيتها العالمية الامن شلال لامشروعية انظمة الحكم بالحزب الولحث والديكتاتورية الفردية. وتظهر الحقيقة عندحشس أي مدافع عنها أذ تراه يهرب من مواجهة ما يمكن أن يوجه اليها من لألحة اتهام الى القول «يعني السكتاتورية الفرسة المضل، يعني نظام الحرب الواحد افضل». طبعاً ليس بأفضَّل بل هو أسوا، ومن ثم نعود الى اختيار الديموقراطية الغربية فالمودة هنا تكشف عن أنَّ مَرَّايَاهَا مَسَتَمَدَةً مِنْ سَيِئَاتُ سواها وليس من منقبومناتهنا

أن التنقيق فيما أبداه لدوارد سعيد من تحكم من يملكون لثال ويمسكون بالاعسلام بالنتسائج

HILL IN

سىء الضبيت والسميعية تحف به الصهدونية الأسيركية باشتراك الغُضَّائِحِ الْإِخْلاقِيةِ وَالْأَلِيةِ مِنْ كُلِّ القيانة الأسرائيلية فستبخل جانب، وحتى لو اعتبر ٦٠ في النيموقراطية الأميركية مرحلة المشة معن انتشبوه انه اغيير المكتاتورية السافرة عمليا ليزيد مستقيم وغير جدير بالثقة، كما الالتقاء بالجيوهر مع الشكل جناء أي مقبالة الدكشور لتوارد السوفياتي الذي كنان يتمعثل مسعميند عن استبيبان بهندا بوجبود مكتب سياسي يقرر من يرشح للرئاسة والأمانة العامة الخصوص. ويحق هنا الاستنتاج اننا لسنا اسام حالة مشباركة للحرب ولاعضناء مجلس النواب شعبية حقيقية ولاحالة اقتراع والمجلس الأعلى ثم تجري اللعية الانتخابية. فالى الان كانت هناك غير متحكم بها ولا امام ناخبين لعبة انتخابية حقيقية في أميركا غير خاضعين لاتجاهات الإعلام بِينَ الحسرَبِينِ الرقيسِينِ فَهُلِ سنخرج اللعبة، عملياً، لا ظاهرياً، الأقوى والأوسع، ولا إزاء كثيرين من المخالفين امتنعوا عن الصمت أو التعاونَ استجابة لضغط المال من يد الصربين وتصبح لعية

الاحوال يبقى الجوهر الاسأسم في فهم الديموقراطية الأميركية، على دقيقتها، يتطلب تحاور ما يظهر على السطح والإمساك بذلك لجسوس الذي يكشف انهسا ديموقراطية مسيطراً عليها من مراكز قوى وليست بيموقراطية مقتبوحة للشبعب أو للمشقفين اصحباب الراي الحبر وحسلة الضمائر الصية والمبادئ وللثل

فصراكر القوى المسيطرة والتي تجلت في للعركة الانتشفانية الرئاسينة الأضيارة من ضلال سيطرة لللل والاعلام على مجرى العَمليَّة الإنْتَخَابِية أو في الأصح على اغْلبية الناخبين، تشكّل ععلياً قوة بيكتأتورية متحكمة في القرأر الاستراتيجي للبلاد وفي القرارات الإساسية في السياستين الدلخلية والخارجية، وهي آلتي تتحكم بمن مكن أن يصل أصبلاً الى مبواقع القينادة والترشيح في الصربين الرئيسين أو في اجهزة النولة. ولا مقرراً مصيرها سلفاً؟ يغير من هذه المقيقة بروز بعض هذا ما ستتكشف عنه العشب النتسوءات هنا وهنأك عن هذا سنوات القسادمسة. لكن في كلُّ الإنجاء العام.

فهتا ثمة عطية غرطة تصلحب العاملين في الحقّل السياسي مثدّ اول ہومؓ ببُّدا بالبَّروز قَبِیَّہ ای عملیۃ غیربلۃ تشاکد القوی المسيطرة، من شلالها، أن للعني أو الأغلبية للساجقة من المعتبين جنيرون بالنخول في اللعبة صَمَّن اصولها أي بعيداً عن المبادئ والاستقامة والمثلء وانهم بخلوا في نطاق السيطرة عليهم. ونذا ما بحرية وبلا قبود.

أو عاد وتحاورُ أحدهم الخطوط إ الذين يتسمون بحد اللي من الاستقامة والنزاهة والسخية. الحمراء فإن وضع حد لحياته بعد ان تعجر عملية الترويض، مسالة تكررت كستسرأ في الحسساة السياسية والتقابية الأميركية وعلى مختنف المستويات حتى على مستوى رئاسة الجمهورية. فمراكر القوى الصقيقية داخل الأجهزة وخارجها بمكنها أن تأذذ قرار التصفية الحسيبة وتغطى فعلتها، حتى لو طالت رثيساً للجمهورية، ولعل مثال كينيدي ليس بيعيد كما انه ليس

الأميركية بجب الا يستند الي التسسيط الشبائع الذي يقول: النيعوقراطية تعني حكم الشعب واختيار الشعب لحكامه وتعني التحداول على السلطة وحق للنافسية في ثلَّك، ومنا ينبِّغيَّ للتسب سيطية أن تحكم أهم النعموقراطية الأسيركسة حين يعجب بمشبهد التنافس بأن سُرْبِينَ أو التنافس بِينَ مرشحيها وما بدور من جدال وتهجمات ستبائلة يعارسان

وثهذا غإن فهم الديموقراطية

يريد دعياتها، لأنهها لا تمسك بألآليــــات التي تحكم تلك ألنيموقراطية وتجعلها ممكنة التطبيق على الصبورة للشاهدة في أميركا، فالنيموقراطية هنالك مفسسوكسة بكل مبعثى الكلمية وليستُ مجرد اختيار حر غير مسيطر عليه وليست ترشيحا حرأ غير متحكم فيهم وليست حرية فكرية بلا خطوط حمر، وبلا ولغل هذه الأشييرة المتعلقية

تؤدي الى نجسساح دعسسوى

الديموقراطية في بالأنباء عكس ما

بالحسرية الفكرية، ومسا يمكن ان يتستع به للثقف من حق ابداء ألراي في أي موضوع يشاء تبدو الإكشر قبوة في الديموقراطية الأميركية من لعبة الانتخابات والتداول على السلطة. لكن تقليب الصورة ضرورة من هذه الراوية من اجل تجنب الـوقــــ بالتبسيطية المخلة. فالصورة هنا بالاضافة الى ايجابية التمتع من حيث المبدأ بالصرية الفكرية وصق ابداء الرأىء تحمل عناصر ادرى بحاجة الى تأمل.

العنصر الأول يتمثل بسيطرة

المتحدة في القرن القادم الى القضايا العالمية

الكبرى التي تتناسب مع مكانتها المتميزة. أما القضايا الاقليمية فريما تمهلها عون أن تهملها،

ولكنها لن تحظى بأولوية. وهكذا فإن الحفاظ على

التفوق النووي الاميركي سيظل قضية اساسيا

على الرغم من غياب أيّ تهديد نووي للحضارة

الغربية. كما أن مستقبّل حلف شعبّال الأطلسي

(النأتو) سيظل محل اهتمام وأولوية خاصة،

وكنلك قضايا التعاون الاقتصادي بين الدول

الصناعية السبع الكبرى، وبين الولايات المتحدة

وكل من كندا وبول المحيط الهادي. ويمكن ان نضيف الي ذلك أن الالتسزام

ويعنى أن تعصيف أنى لمنا أن المسترام الأميركي بنشر قيم الرأسسمالية والفرية ستنفع الادارة الجنيدة الى محاولة تصنفية بقايا الشيوعية التي سقطت بانهيار الاتحاد المسوفيساتي، وضاصة في كسويا وكسوريا

وفضلا عن ذلك، يتوقع أن تشدد الادارة

الاميركية على المبادىء الجديدة التي وضعت

اسسها في المافل الدولية خلال السنوات

القليلة الماضية، منثل قضايا الديموقراطية

والمشاركة وحقوق الانسان وتمكين للرأة وحقوق

تدخل الامم المتحدة والدول الكبرى والنظمات

تطورا، فإن السنوات للقبلة سوف تشهد زيادة

كبيرة في عمليات التدخل تلك. وريما يشهد

العالم مؤتمرات دولية اكثر جراة تبيح التدخل

وتشرع له بمجرد أن تستشعر الدول الكبرى

آما فيما يتعلق بالشرق الاوسط فالارجع هو

أن يظل منطقة اهتمام اقليمي رئيسي للولايات

التُحدة، ليس فقط لخصي صَّيَّةٌ علاَّقتها مع

اسرائيل، ولكن ايضا للاهمية القصوى للنفط

العربي. فالولايات المتحدة لم تعد مهتمة بالدول معددة أن انتباطها

الصغرى أو الاقاليم الاخرى الا بعقدار ارتباطها

سِاشْرَةُ بِالْمَصَالَحُ الْامِيرُكِيةَ الْكَبِرِي، لأَنْ هَذُه

للصالع في التي تحرك الواطن الأميركي، وهو مواطن مطي النظرة ولا يهتم بالعالم إلا بقدر

تأثير ذلك على وضعه الاقتصادي والمعيشي

اليومي. وإذا كأن المواطن هو السيد، وهو الهدف

النهائي من القرارات والتوجهات السياسية،

يصير من للنطقي أن تتحيد السياسة الخارجية

بناء على مدى رضاه عن لختيارات صانعي

القرار، يضاف الى ذلك ان ضغوط جماعاتً

المسالح الكبرى ورجال المال والصناعة تلعب

دورا لا يقل اهمية في عملية صنع قرارات

على أن ما يميز السياسة الاميركية على

مشارف القرن القائم هو تولي جيل الحرب

العالمية الثانية عملية صنع واصدار القرارات

السياسية، وهؤلاء يتسمون بقدر هائل من التطلع

الى الستقبل بكل ما يعنيه ذلك من متخاطرة

وجرأة واقدام. وهم بذلك - على عكس مجتمعات

عدة - يعيدون الشباب والحيوية الى أكبر وأقوى

وأغنى دولة في العالم، وإن كانوا لايضمنون نلك

واذآ كآنت السنوات القليلة للنصرمة شهدت

للراهقين وحماية الاطفال.

اهمية لهذا التدخل.

السياسة الخارجية.

في الأجل الطريل.

القوة الرئيسي في الاعلام المرثي والمقروء والمستموع مما يعني حرمان الذي يخرج عن الحدود من ممارسية حيقته في حيرية الفكر وأبداء الراي. فهنا لَّم يصنادر هذا الحق من حبيث المبيدا أو بقيرار قمعي مباشر وإنما صوبر عمليا بحرمانه من الوجود حيث يمكن أن يمارس في ذلك المجتمع حرية الفكر وحق ابداء الرأي.

واذا كبان الكتباب أقل سيبطرة

عليه بسبب سهولة أيجاد ناشر له أو حتى الأن يمكن للمرء ان يطبعه ويخرجه من بيته فإن الشكلة تحد صوابطها في المجتمع الأميركي بالسيطرة على كبريات دور النشر والتوزيع والمكتبات الى جانب حرمان الكتاب المغضوب عليه من الترويج والاعلام. ويهذا لا يمنع الكتاب من الصدور لكنه لا يجد له مكاناً ليصل الى القارئ غير الزواية المعرولة، والتي تبحث عنها بعض النخب المهمشة. ومن ثم يتغرض الكتأب وحرية الغكر وأبداء الرأي الى الاقصاء والإبعاد يما يشيبه النفي الداخلي. طيعاً هذه الصورة على بشاعتُها تظل أفضل من مصابرة الكتاب وهو في المطبعة وتعريض متؤلفة

للسُّحِنْ، لكن يُجِبِ النَّامَلِ فَيها بالعمق الكافي. اما العنصر الشاني: فهو التجريم العملي، وانزال العقاب القياسي، بما يفوق احسانا، منا يحدث في الدول الديكتاتورية

ونلك حين يتعلق الأمر بممارسة حسرية الفكر وحق ابداء الرأي وحتى حق ممارسة البحث العلمي الصنرف، بأعلى برجنات الثراهة، فيسما يمس الصهبيونية والسياسات الاسرائيلية أو تقصى الحقائق، فيسما يتسعلق بالهواوكوست. فأنت في الديموقراطية الأميركية، يمكنك انَّ تهاجم المسيح عليه السلام أو تعلن الحادك في فيلم أو مسرحية، ويمكنك ان تتــحــدى كل القــيم الأخلاقعة فيما بتعلق بالعائلة والدعوة الى اباحة الجنسحتي داخل الجنس الواحد. ويمكنك ان تهاجم رئيس الجمهورية وتنتقده لكنك أذا اقتربت من موضوع الصهيونية أو المنظمات اليهوبية الأميركية أو من القضية الفلسطننعة فهنآ تتعرض لحرب لاهوادة فيها يصبح موقعك الوظيقي مهدداً، وتصبح محاصراً بالشبائعيات وعيملييات العيزل المنظمة وقد ينبش في تاريخك

الكاثرة من النحب في اميركا تعود القهقرى اما خضوعاً وقبولاً بكلمة، تتعرض الى ضغوط بالنضول في اللعبة واما نفاقاً لكبت صوتك، وازعاجك، بما يفوق وعزلة. أما القلة القليلة فهي التي أحيانا السجن والإعتقال تقبل بالتحدي وترضى التهميش والتعذيب، لا سيما عندما تكون ولعلها أشد شبجاعة وصلابة متمتعا بمستوى وظيفي وثقافي مرموق أو مستوى معيشي جيدً ثم يصبح كل نلك مهدداً بالضياء. ومبدئية من الذين يواجهون القمع للبائس ويتعرضون للسحن والنقى بينما يحف بهم التعاطف لو قارنا بين الديكتاتورية الشعبي واحيانا العالمي السوفياتية السابقة مثلأ وهذه الديكتاتورية الضفية سنجد ان التنجلي الأكبر لكبت الصرية الاستهتار بفعاليتها في ضبط الفكريَّة وصق أبداء الرأي في النيموقراطية الأميركية والتحكم بها والسيطرة عليها على رغم الاتصاد السوفياتي كان فيما مُظاهرها الخارجية التي تخبئ كل يتعلق بالحزب والحركة الشيوعية نك بستائر من الوهم يضرب بها ألتابعة للاتحاد السوفياتي، لكن على عقول النين يتنضفونها حبرية البنجث فينمنأ يتعلق نمونجاً يقتدى. ولعِل تجرية بالصهيونية كانت مفتوحة الي مكارثي تصيف بعداً أحر على حد بعيد عدا في المؤسسات كونها بيموقراطية متحكمأ بها المحترقة من العناصر الصهيونية فقد تبخلت الكارثية لتماس في حينه، فلو جعلنا مقيناس ارهاماً مكتبوقياً على النحب حين الحرية هو السساح بنقد الحركة

تحت طائلَّة الْفَصْيحة.

في أسيس كا مختنقة الى أبعد ولهذا على كل من يتحدث عن الحرية الفكرية في الغرب ومدى امكان ممارستها ان يطرح في وجهها الموضوع الصهيوني والدولة العبرية. لأن نلك يسقط التبسيط الذي تقدم فيه الدرية الفكرية وصق ابداء الرأي في

الصبه ينونية والدولة العبرية

لوجدنا أن حرية الفكر في الإتصاد

السوفياتي كأنت متجلية بينما

يخطئ النين يحصرون ان قهر * كاتب وجامعي مصري.

حال البلد الاعظم على مشارف القرن الواحد والعشرين

حوالي ٨٦٥ مليون كتاب.

بهذا الحجم من قبل.

في مستهل ولاية كلينتون الثانية:

وهناك حوالي ٢١١ اختراعا يتم تسجيلها كل

يوم، ويبلغ عدد الكتب التي يتم شراؤها يوميا

ولكن هناك ليضا ظواهر يمكن ان تمس

النسيج الدلخلي للولايات المتحدة، واهمها هو ما

يسَعَلَقَ بالتنوعُ العَرْقي والاثني، والذي يشير مشاكل خصوصا في الناطق الجنوبية سواء في

الشرق أو الغرب. فيناك مشاكل بين الأقليات

السوداء الاسبانية من ناحية والبيض من ناحية

لضرى. فنعلى الرغم من أن غنالبينة للجنسم

الاميركي من الجنس الابيض (٤ . ٨٣ في المنة).

إلا أن تزآيد الاقليات الاخرى بمعدلات عالية

يقود الى اتجاهات جديدة تتعلق بالسعى نصو

تأكيد الهوية العرقية، وهذه سمة لم تكن موجودة

ويضاعف حنتها بروز دور اكبر للدين في

الحيَّاة الأميركية، وخَاصَّة بِالنَّسِيَّة للاقلياتُ

والفقراء. وهكذا يتفاعل الانتساء الديني مع

التمايز الاتنى ليخلق مشاكل متجددة في المجتمع

الاميركي. وريما يكون نك لحد اسباب تنامي

الجريعة، فهناك حوالي خمسة ألاف جريعة عنفً

يوميا، واكثر من ٢٥ الف جريمة سرقة

طابع عسكري تسعى الى اسقاط الحكومة

الاميركية وأنَّ كان هنَّفها الخفي تقليص نور

الملونين والحد من الاجانب والوقوف ضيد الهجرة

الخارجية الى الولايات للتحدة، وهي منظمات

حلت الني حد كبير محل منظمات البيض

ولايمكن تناول الوضع الداخلي في الولايات للتحددة دون الاشارة الى ثورة العلومات

والاتصالات الدَّاخلية، وخَّاصة التَّطور المنفل في

شبكة دالانترنت، والتي يشترك فيها اليوم مأ

يناهز الخمسين مليون اميركي، وهو عدد يكاد

يساوي عند المشتركين في الشبكة على المستوى

وسسوف تؤثر هذه الشورة على شكل ونمط

الحياة في القرن القائم، اذ يمكن أن تحل محل الكثير من الانشطة التي كانت تقدّ ضي من الكثير من الانتقال والتفاعل اليومي مع الكثرين،

كما يمكن ان تؤدي الى التاثير على العلاقات

الانسانية بصورة آيس لها نظير، وقد حنر من

ذلك منذ ما لايقل عن عشرين عاما كل من ألفن

وعلى الستوى الدولي فان أخر معركة

خَلتُّها الادارة الأميركية لاثبات تحكمها في

النظام الدولي هي معركة انتخاب الامين العام

للامم التحدة. ويبدى أن القضية لم تكن قضية

الدكتُور بطرس غالي بالتحديد، بقدر ما كانت

الرغبة في التاكيد على أن ارادة الولايات

للتحدة في القرن القائم البدأن تكون هي

السنافذة مهما كنانت رغبات النول القوية الخدري. ويمكن أن نستخلص بناء على ذلك،

واعشمادا على عناصس القوة والقدرات التي

تحدد مكانة الدول وترتيبها على المستوى

الكوني، أن الولايات المتحدة تتريع على عرش

النظام الدولي بكل ما يعنيه ذلك من تفوذ متزايد

والارجح هو أن ينصسرف اهتمسام الولايات

توفلر ومهدى ألنجرة.

ساب املاك، ناهيك عن ظهور منظمات ذات

٦٦٤ مليار ولار.

ولا توجد عقبات تحول دون الانتقال السريع

تحريك السوق عبر الإنفاق.

في التقدم العلمي، أذ يبلغ أجد مالي الانفاق اليومي على البحث العلمي ٢٦٠ مليون دولار، وعلى بوامج الكومبيوتر ١٨٠٤ مليون دولار،

🖪 مع تنصميب الرئيس بيل كلينتون لولاية ثانية، تبدأ أدارته في ممارسة مهماتها استعدادا للنخسول الى قسرن جسديد وهو قسرن ثورة الاتصالات والمعلومات وحرب العقول والسرعة الضائقة والاستخدام الامثل للوقت. وهو قرن تعلك ناصيت الشعوب الواعية التي تصنع التقدم، وتخشاه الشعوب التي لاتزال غارقة غر أساطير الماضي دون أن ترنو الى المستقبل وهو قرن لا يترك محل قدم التواكل أو متكاسل أو مستسريد، ولكنه يفسس المجسال للابداع

الخامس عشر الذي يعاد انْتخابه. وسُوف يكُونُ عليه أن يعبر بأقوى دولة في عالم اليوم الى القرن القائم. ويحساب القدراتُ نجد أن الولايات المتحدة هي اغنى دولة في العالم، اذ يزيد الناتج القومي الأجمالي على لا تريليون دولار، ويصل نصيب الفرد من الناتج القومي حوالي ٢٦ الف دولار سنويا، ويبلغ عدد القوات السلحة حوالي مليون ونصف، كما تناهز ميزانية الدفاع ٢٨٤ طيار نولار، ويبلف حجم الصائرات الاميركية ١٢ ٥ مليار دولار، كما تصل قيمة الواردات الى

بقوة ومرونة يقصر عنهما أي اقتصادً أخر، ويعود نلك الى التنوع الشديد في محساس والتفاعل الديناميكي مع السوق الدولي، فضلا عن أن المواد الضام التي تمده من داخل الدولة مازالت بكرا ولم تستغل بكامل طاقتها بعد بما في ذلك الأراضي الزراعية فائقة الخصوبة والممتدة لآلاف الاميال عبر مختلف الولايات. ومما يساعد على تكريس القوة والمنعة للاقتصاد والاميركي، توافر قدرات اتصالية هائلة عبر البر والبحر والجوء

وريما يكون ذلك كله اسهم في انتقال المجتمع الاميركي- دون غيره من المجتمعات الصناعية التقدمة- الى مرحلة ما بعد الاستهلاك الجماهيري. وهي المرحلة التي تشهد رضاء ورغدا غير مسبوقين، ولكنها تحمل كذلك بذور الفتن والتوتر.

ومن اهم معالم هذه المرحلة زيادة العرض عن الطلب، ومن ثم تسمى شركات الانتاج والتوزيع الى خلق طلب جديد، وتنفق على الدعاية بسخاء، كما تزيد الحكومات من معدلات لنفاقها بغرض

وعلى الرغم من تلك السمة الاستهالاكية الجلية، إلا أن المجتمع الاميركي يستثمر كثيرا

عبد النعم الشاط×

وعلى رغم الرئيس كلينتون لم يحصل على غالبية كبيرة في أنتخابات تشرين الثاني (نوفمبر) الماضي، إلا أن برنامجه الذي يقود به الولايات المتحدة ألى القرن القادم حظى بالاغلبية التي تؤهله لقيادة اللَّجِتمع الاميركي.

وكلينتون هو الرئيس الشآني والاريمون منذ انشاء الولايات المتحدة عام ١٧٨٩، وهو الرئيس

يضاف الى نلك ان الاقتصاد الاميركي يتسم

والحر للسلع والضعمات والافراد، الى حد أن حجم البريد اليومي بيلغ نحو ٤٨٨ مليون قطعة، ناهيك عن حجم «الفاكسات» الذي لا يمكن

ولد الياس أبو شبكة العمام ١٩٠٣ في

سنوات عمره القصيرة، الصراع ضَدّ هاجس للوت، الصسراع ضعد للرض، واصطدم بهم بأكراً، والصراع ضد الجمود من قبل شعراء لبنانيين وعرب كان الياس العربي، ثم الصراع مند الخطيئة التي كان غالباً ما يرتكبها وتخلف لديه أثاراً تفسية

الكتاب المقدس والنهل منه كبديل عن علاقة

أسام شخص لم يعش سوى الصبراع في الصدراع ضد جمود بعض رجال الدين من الذين خبرهم في طائفة اليسموعيين في الشبعس العربي، ولكنَّ أيضناً ضند الأنفثاح البالغ فيه على الرمزية الفرنسية بو شبكة يتخذ عليهم اهمالهم التراث ضَحْمة نراها مائلة بقوة في شعره، واخيراً الصراع ضد الرض الذي فتك بها وهو بعد في شرخ شبابه وأول عطأته.

نيويورك خلال زيارة كانت أمه تقوم بهأ لاقارب لهم هناك، لكنه سرعان ما عاد الى لبنان، لتكون صدمته الأولى في ذلك الموت العنيف الذي قضى على أبيه. وتلقى الفتى تعليمه في مدرسة كهنوتية تركث لدية لحساسا غريبا ومكنفا بالبعد الروحي، الذي وجده متناقضاً مع ممارسات رجالً الدين انفسهم، فكان أن لجنا إلى قبراءة

نعب تفضيله الى الشعراء العدريين الدين عرفتهم بادية الحجاز، كما تأثر كثيراً في فترة لأحقة بشعر أبي العلاء المعري. ومهماً يكن فان الباحثة اللبنانية رينا عوض، اذ تجعل من الثقافة العربية أول الروافد الثقافية التي طبعت الياس أبو شبكة، تقول ان الثقافة الفرنسية مي الرافد الثاني، حيث تاثر خاصة بالرومانطيقيين من أمثال دي موسيه ولامرتين، قبل أن يكتشف شارل بوبلير فيصبح شاعره الأثير ويكتب وافاعي الفردوس، تحت تأثير قرامته ديوان وازاهير الشرة. واما الراف الثالث الذي أثر على أبو شُعبكة فكان الكتاب المقلس الذي اكتشفه أبو شبكة واكتشف غناه الفكرى

فيني الذي كان بدوره شديد التأثر بالكتاب وهكذا، اذ أطل أبو شبكة على الحياة الشعرية اللبنانية والعربية اطل وقي جعبته هذا الانفعال بثلاثة مكرنات اشتغلت عليه بشكل جيد، ويدأ انطلاقته منها ولسان حاله يُقول كُما كتب، العام ١٩٣٦، في جريدة

والجمالي من خلال قراعه لشعر الفريد دي

«المعسرض»: «نريد أدبأ جديداً نستيقل به ونطبعة بطابع من نفوسنا، نريد البا يقوم على ثورة في الفكر والنظم والتقليد، نريد البا يخرج عن القاعدة التي سنها المتقدمون ولَّ تَهْجِمُ الْمُتَهَجِمُونَ. نَرِيدٌ أَنْ نَصْحَي بِكُلُّ النظم والتَّقَالِيدَ الانبِيةَ في سبيل الفكر

كتبابة هذه النبينة)، أن أهم مما في هذا القول أن الأدب الجديد الذي يدعو اليه أبو شبكة أنب عربي خالص، لَّا هُو التقليدي القديم ولا هو في الوقت نفسه أدب غريب ونطيعه بطابع من نفوسنا، أي أن التجديد من تجارب الأخرين ونتاجهم، وتضيف ريَّتا اتباع للذاهب الفنية الغربية، وقاوم بشدة التيار الشحري الحربي المقلد للمذهب الرمني الرئيسي، غير أن أبو شبكة اذ

كاتب فلسطيني.

والليبيراليين الأميركيين،

ستسفاوت الترجه والجروبة خمس



۲۷ کلنون الثانی (ینایر) ۱۹۶۲ رحيل الشاعر الرومانسي الياس أبو شبكة

■ بالنسبة الى شاعر من طينة الياس أبو شبكة ستكون الفاجأة الأولى لمن يقرآ شبعس ويعجب به، ان يكتشف ان هذا الشاعر لم يعمر في حقيقة أمره سوى أربعة وأربعين عاماً، قنضي العمامين الأخيرين منها يصارع الداء العضال الذي اصبابه واودى به، وقيضي سنواتها الأولى وهو يعيش هاجس الموت الذي قضمي على والده، غيلة عن طريق القتل، حين هاجمه لصوص في ١٩١٤ وقتلوه فيما كان يقوم برحلة بين بورسعيد في مصر والشرطوم

في السودان. وفي جميع الاحوال ريما كان الانطباع الاول الذي تتركه حياة وشعر الياس أبو شبكة لدى قارئه، هو انطباع من يجد نفسه

ولقد اكتشف أبو شبكة الشعر باكراً، الذي اطلع عليه منذ تعومة اظفاره حيث وتقول الباحثة ريتا عوض (التي استنبنا الى كتاب وضعته عن أبو شبكة

عنا، وهذا ما تعد اليه بقوله: نستقل به يجب أن يكون عربياً صرفاً غير مستورد عوض من هذا للنطلق رفض أبو شبكة رفض الرمزية الفرنسية، نراه يستعيض عنها باتباع ما للرومانسية الفرنسية. وهل كان يمكنه الا يكون رومانسيا ذاك الذي عاش تحت هاجس الموت طوال حياته من

ناحسيسة وشكلت المرأة، وحب للرأة بالنسبة اليه، بدءاً من اولغا التي لحبها وتزوجها وصار اسمها في شعره دغلواء، وصولا للى ليلى المتزوجة، والى المغنية المصرية السمراء التي لا اسم لها في اي من المراجع التي كتبت عن الياس

مهما يكن لم يترك الياس أبو شبكة شعراً كثيراً، وإن كان قد ترك شعراً مجموعات حملت عناوين: «القيتارة» (۱۹۲۸) ودافساعی الفردوس، (۱۹۲۸) وُوالالحسان، (١٩٤٣) ووشداء القلب، (١٩٤٤) ووالتي الأبيدة (١٩٤٥) تنم مغلواء، (١٩٤٥) بينما نشرت له بعد موته مجموعة شعرية عنوانها مصعيد الآلهة، تضم شبعراً خطابياً. وبُذكر المناسبة أن أبو شبكة أضافة الى شعره الرومانسي الخالص، كتب شعراً وطنياً وخَطابياً، لا يرقى في مستواه بالطبع على مستوى شعره العميق الجميل الذي كتبه خلال المرحلة الاخبرة

ابراهيم العريس

🛎 بعتبن حميد عند (٤٥ سنة)، وهو سهندس ومسصمم بريطاني من اصل عراقي، نمونجاً نادراً لعربي بتم اختياره للترشح الى الانتخابات النباسة العامة في بريطانيا. وما يجعل حالته مميزة وغير عادية في الوقت نفسه، انه مرشح عُنْ "حَـرْب ّ الاسْبِيِّة فَـتِـاء، الذي استسبه في العام ١٩٩٤ البليونير سير جيمس غولدُ سميث. وحميد الذي يسكن منطقة يتشموند هو المرشح المحتمل عن الحرّب في منطقة ويمبلّدون القريبة منّ

واحزب الاستفتاء هو حزب القضية الواحدة، والغابة منها اطلَّاق حُعلة نقاش وطنية واسبعة حول عضوية بريطانيا في الاتحساد الاوروبي، على ان يتسبع نلك استفتاء «عادل». والحزب لا يعتقد بان الاستفتاء حول العملة الأوروبية الموحدة الذي يطرحنه الحنزبان الرثيسسينان (المُحَافَظُونَ والعَمَالَ) هُوَ أَستَغُتَاءُ عادل، وبعد أن يجري ذلك الاستفتاء، فإن الحرب سيحل نفسه بموجب ميثاقه الداخلي، وستَّتم الدعوة الى انتخابات

وقرر محرب الاستفتاء، أن يقدم ألى التسرشييح ٦٠٠ مسرشيح في الانتخابات العامة المتوقع ان تجرى في شهر أيار (مايو) المبقبل، أي مرشح في كل دائرة انتخابية لا يوجد فيها مرشح عمالي او مصافظ يؤيد فكرة «الاستفتاء العالل» حول اوروبا. ويشدد حميد على أن الحزب ليس ضُبَّدُ أُورِوَينَا الكِنْنَا بِصَاجِبَةُ الَّى أَنْ يقرر الشبعب البريطاني طبيعة العلاقة التي سنتسربطنا باوروبا، هل سنندمج ونذوّب فيها أم نظل أمة مستقلة لها علاقات تجارية مع أوروبا،.

ويرى الحزب أن السؤال الذي يجب ان يطرح على الشسعب البسريطاني في الاستقتاء العادل هو التالي: هل تريد انّ تكون الصملكة المستحدة جبزءاً من أوروبا الفيديرالية أم تريد أن تعود المملكة المتحدة الى منظمة للامم ذات السيادة هي جزء من سوق تجارية مشتركة؟

ودعا حميد، في مقابلة مع دالحياة»، جميع العرب النين يملكون حقّ التصويت في بريطانيا الى مسارسة هذا الحق وآلاقتراع الى مرشحي محزب الإستغتاء

خريج اكاديمية النحت في ايطاليا

🗷 قيمت الحضارات القبيمة

في منطقة العراق وبلاد الشام

في هذه البلاد. الآانه تعرض

العمارة الإسلامية بما فيها من

العوية للنحت على يد الفنان فتحّي محمد في منتّصف ثلاثينات هذا القرن، الذي قدم

نصيأ لعينان المالكي بارتفاع

وطنية أخرى. وتتالت الأسماء

بعد ثلك لكن النُحت ظل ممثلاً

بصورة ضعيفة على السلحة

التشكيلية قياسا بالتصوير

ى السبغيثات، الغنان

ومن بين الأسماء التي برزت

عبدالرحمن موقت الذي توزعت أعماله في ساحات مدينة حلب الرئيسية على شكل نصب أو

تماثيل تشخصيات وطنية امثال سعدالله الجابري والكواكبي.

وهو درس في اكاديمية النحت

الثمانينات، وحصل على العبيد

الجاثرة الأولى لمسابقة بوابة

الصلصال والجص، ثم تعامل مع

البرونز والحجر، لكن أخر صحبة

له - على حد تعبيره - كانت مع

الرحّام، وهي علاقة عمرها اكثر

من عشر ستوات. هنا حوار معه

• ماذاً عن انجاز المنحوبة بين

- تولد المنحوتة في راس

الفنان متكاملة بحجمها ولونها

وكيفية معالجتها في الواقع. لا

عفوي، فهي تختلفُ عن اللوحة

لأنها كتلة قُراغية، والقراغ له ما لا

نهاية من المساقط، أذ أن كل نقطة

في الفراغ يمكن ان تكون مسقطاً

للمنحوتة، وبالتالي قان كل عمل

يحبّاج الى حل من مساقط عدة.

مل تفرض عليك العلاقة بين

الكتلة والفراغ العمل في فضاء وأسع؟

- طبعاً فالعمل النّحتي بتم

الشجرة التى تخلق لها الاضّاءة

الشَّمس، والإضاءة المدروسة

حياة وحركة. النحت اساساً ابن

عادة تحت الشمس. انه مثّل

يعنى هذا انها تجيء بشكل

تم في مدينة حلب:

العفوية والتخطيط المسبق؟

من الجوائز التقديرية منها

كانت بداياته مع خامة

العاري في روما بداية

الزيتي والحفر.

٣٨٠ سنم، وتماثيل نَصَّفية لإبراهيم هنانو وشخصيات

في سورية ظهرت اول بشائر

للقطع عشرات القرون وتم

التعويض عنه خلالها بفن

الرخرفة والمقرنصات.

اسهاماً مهماً في مجال النحت تشهد عليه الحفريات المتواصلة

في دوائرهم الانتخابية، وقال أن الاقتراع لـ «حَرْبُ الأستفتاء، لا يَعْتَبُر تَخْلِياً عَنْ الحـرْبِ الذي يؤينونه تقلينيا، واضاف: معندماً يتم الإستقفتاء الذي يجب أن يكون عادلاً ومباشراً، سيحل الحرب تقسه ما يسمح للناخبين بأن يعودوا للاقتراع لحربهم العادي في أنتخابات نسابياً

يحمل حميد الجنسية البريطانية منذ

العام ١٩٧٦، وقد جاء الى بريطانيا للسرة الأولى في العام ١٩٦٢، وأصَّبِح مُهندساً معمارياً محلفاً في العام ١٩٧٥ (وهو عضو أنى الجمعية الملكية البريطانية للمهندسين المعماريين). وبعد ثلك سافر الى البحرين ثم قطر حيث أسس شركته الشاصة. وعندما عاد الى لندن في العام ١٩٩٥، اي بعد غياب عشرين سنة والاحظت ان الاستقالال والسيادة البريطانيتين يتجهان نحو الزوال أو التاكل، ما جعلني أشعر بالحزن لاحتمال فقدان ٩٠٠ سنة من النقاليد البرلمانية العريقة. وأكثر ما اقلقني أن القواثين البريطانية التي كانت تشرع في الماضي في البرلمان البريطاني اصبحت خاصعة لقوانين واجراءات وتشريعات قادمة من بروكسيل ويتخنها اناس بيروقراطيون غير منتخبين في المفوضيات الأوروبية.

وأضاف حميد يقول: «نحن نتمتع بفوائد الديموقراطية البرلمانية والحربة في جسيع أشكالها، وهذا أمسر يجب حُمَانِتِهِ وَالدِّفَاعِ عِنْهُ بِكُلِّ قُودُهِ. وأعرب عن اعتقاده بأن النظام المقترح الذي يعلن عنه حسالياً سيؤدي الى زيادة تدخل بروكسيل في الحياة البريطانية عموماً من دون المسوافية الكاملة للشعب البريطاني، واضاف: دلقد شعرت بالخطر المحتمل وبالخسارة، ولذلك أحسست بدافع داخلي يحثني على الترشح. ووجه حميد انتقادات الى محكمة

العمل الأوروبية معتبرأ انهآ تتحرك بعوامل سياسية: «البرلمان البريطاني يسنّ القوانين، واذا لم تكن هذه مشابهة لما هو موجود في أوروبا فإنها تُنقض بسرعة، اما من النّاحية الاقتصادية فإن حميد يرى ان السيطرة على الاقتصاد البريطاني لصنائح الشنعب البنريطاني ستصبح أقل. وفي حال تحقق العملة الأوروبية الموحدة، فإن الكثير من العملات الاجنبية والبريطانية والذهب

وعلاقتها بالهواء.

لحظة ما؟

واسعة؟

• منحوتاتك الرخامية الاخيرة تمر بحركة داخلية كأنها تحارب الثبات عند

- اذا لم يمنح الرخام هذه الحركة ظل رخاماً، لا يتحول الى

قيمة. مشكلة الحركة في الخطوط

مشكلة كبيرة، اذ يجب أن تخلط

الكتل والخطوط والفراغات التي

المُتلقِّيَ الى التّحرك حولهاً. لهذا

السبب يعد فن النحث فناً فراغياً.

• تميل منحوتاتك في غالبيتها الى

توحي إما بالحركة او تدفع

وهو ليس سطح لوحة يمكن الاكتفاء بالنظر اليه من نقطة

الحجم الكبير، هل تضع في نهنك سببقاً انها ستوضع في مساحات

- النحت فن فراغي وجد

والساحات او للأماكن الداخلية

كما هو متوافر في الفاتيكان.

العشرين سم. لا يمكن لتمثال

طوله متران أن يوضع في غرفة

ابِنَ الجِبِل، نحت منَّه، كما عند

الفراعنة والبابليين، فهو تمثيل

المعنى استغلته الكنسية. لكنه

البورجوازية في اورويا، وبذلك صغر حجمه ليلائم المكان

المنحونة ودلالتها؟

موضوعاً أو قصة.

فن قائم بوجوده الكامل، وهو

أهنأك حآلة انسانية يسع

هو الأنسان، من خلال الحب

موضوعاً، بل حالةٌ دُلْخُلِية

تحول آلي ملكية خاصة مع صعود

لسلطة سياسية ويبنية، يهذا

حجمها ٣ – ٤ امثار. النَّحْتُ انضاأ

فالمنحوتة الكبيرة تختلف عن

المنحوتة التى لأ يتجاوز حجمها

اساسأ للحدائق ومداخل القصور

بارتفاعات وحجوم فراغية كبيرة،

الموجودة في احتياطات بنك انكلترا حالياً ستنتقل فعلياً الى فرانكفورت (حيثٌ سيقام البنك الأوروبي المركزي). وفي ما يتعلق بانظمة الضرائب قَإنها موف تضضع تدريجا للاحسياحات الاوروبية وليس لاحتياجات الاقتصاد البسريطاني. ويضساف الى ذلك ان المؤسسات والشركات الصغيرة في بريطانيا أخنت تتاثر بالتعليمات الْصَادِرَة عن بروكسيلُ (يقولُ حـرْب الاستفتاء انه يتمتع بتأييد واسع في أوساط هذه الشركات والمؤسسات). ومن المحتمل ان يضطر دافعو الضرائب

. البريطانيون في المستقبل الى تحمل

جُرء من نُفقات التقاعد في مناطق أخرى من أوروبا. وهناك مسالةً اخرى تتعلق بالسياسة الأوروبية حول صيد الأسماك، اذ ان الصبيادين البريطانيين يعانون الكثير من الصيادين الإسبان الذين سجلوا سفنهم في بريطانيا، وبالتالي صبار بإمكائهم أخدد قبسم من الحبص البريطانية المقررة من الأسماك.

وشيدد حميد على أن المؤسسات الأوروبية البيروقراطية تعانى من التبنير واسراف في المصاريف، كمَّا اكتشفتُ حالات عدة مَّن الاحتيالُ والتزوير.

الذي يحمل الجنسيتين البريطانية والفُّرِيْسِيةَ، وهو عَصْوَ في البَراسان الإوروبي عن فرنسا، يتهم مونة بانه لَّغَلَ تُروتُه الطائلة للتسدخلُ في السياسة البريطانية. وسبق لرئيس الوزرآء الاسبق النائب الميصافظ سيس ابوارد هيث ان شن هجوماً عنيفاً على سير جيمس و،حرْب الاستفتاء، نشرته جريدة ،ديلي تلغراف، البريطانية في ٢٠ الشهر الجاري. وكان هذا الهجوم رداً على مقال رئيسى نشسرته جمريدة دحنرب الإستفتاء، وتدعى داخسار من حرب الاستفتاء، برعم أن هيث، عندما كأن رئيسا للوزراء ووافق على انضهام بريطانيا الى الوحدة الإقتصادية الأوروبية، كنب على الشعب في ما يتعلق بما يمكن أن تعنيه هذه الخطوة بالنسية الى السيادة البريطانية. لكن سير ادوارد نْفي بشدة، في مقالته، هذه المراعم

والمسعسروف ان مسؤسس «حسرب الاستقتاء، غولد سميث، وضع مبلغ عشرين مليون جنيه، في خضم المعركة الإنتشابية المقبلة. كما تم الحصول على تبرعات كبيرة من عدد من المؤيدين. وتقبول مصادر في الحسرب أن عدد المؤيدين الناشطين والمسجلين ارتفع من ٢٠٠٠ في حزيران (يونيو) الماضي الم ١١٠ آليَّف الآن، وأن الغسساية هي الوصنول الى ٤٠٠ الفُّ عند حلول مُنوعدُ الانتضابات. وفي الاسبوعين الأولين من شباط (فيراير) المقبل، سيعمد الحرب الى توزيع صحيفته «أخسار من حرب الأستقتاء، على كل البيوت في بريطانيا وعندها حوالي ٢٤ مليوناً، ويترافق ذلك مع حيملة اعلانية واستعبة في صالات السيئما والطرقات العامة.

وعلى رغم الانتسقسادات الواسسسة الموجهة له، فإن الحرب استطَّاع أخيراً الحيصيول على دعم فيعال من عبيد من الشخصيات البريطانية البارزة ومنها: اليستر مأكالبين المسؤول المالي ونائب رئيس حرب المحافظين السابق، الممثل المشهور أنوارد فوكس، لورد تونيباندي الوزير السابق في حزب العمال، سير الان وولترز المستشار الإقتصادي الساسق لرئيسة الوزراء السسابقة مارغريت

وقد تسلل هذا التقليد من حياتنا في المدرسة الى الحياة العامة حين خرجنا الى الحياة العامة. وانتقل هذا التقليد من الحياة العامة الى الحياة الخاصة في الدين، والاصل في الدين أن يدرك المؤمن أن عليه أن

يتوب، ويعجل بتويته قبل ان ينفذ فيه قضاء الله. هذا هو الاصل المفروض، ولكن المفروض لا يقع كثيراً في البنيا، ان شهر رمضان شهر مناسب جداً للتوية، وغفرانً الذنوب. لقد تحدث الرسول صلى الله عليه وسلم أن من صام نهار رمضان وقام ليل رمضان خرج من ننوبه كيوم والمته

حين كنا اطفالاً في المدارس، كانوا يطبعون لنا في

ومن المدهش أن جيلنا كان ينفذ ما يحلوله من هذه

التعليمات ويهدر الباقي، وكان أهم ما يهدره هو النصيحة

أن تأجيل عمل اليوم الى الغد فن يجيده المصريون، وعلى

رأسهم تقف البيروقراطية بكل اجهزتها العنكبوتية، ولا هم لها

ظهر كراريس المدرسة تعليمات عدة تقول:

- اغسل يديك قبل الاكل وبعده.

لا تؤجل عمل اليوم الى الغد.

- اذا أعطاك أحد شيئاً فقل له أشكرك.

التي تنصح بعدم تأجيل عمل اليوم الى الغد.

سوى تأجيل عمل اليوم الى الغد، وما بعد الغد.

ايضاً ينطوي شهر رمضان على ليلة هي خير من الف شهر، هي ليلة القدر. أى فرصة يتيحها الله للناس في التوبة والعودة الى خيام

الإيمان؟ نحن أمام فرصة هائلة. وقد لاحظت على نفسى - ولا ابرىء نفسى - انني امارس تأجيل التوبة منذ سنوات طويلة.

لا يكاد شهر رمضان يقبل حتى اقرر التوية هذا العام، وافعل ذلك بجدية شديدة وعزم قاطع. فإذا مضى شهر مضان نسينا ما كان من امر العزم والتوبة، وعدنا نحتضن الذنوب ونقبل على السيئات بنهم الطفل الذي حرم من الحلوى ثم عثر على علبة كاملة منها. أن موضة هذا العصر هي تأجيل التوبة. ان المرء يتوب بعد ان تسقط السنانه ويدب الروماتيزم في مفاصله وتضعف عيناه وتنهار قواه الحسية. باختصار، يتوب المرء عندما يفقد القدرة على ارتكاب

المعاصى، ساعتها تتحول التوية الى توية عجز. ان المرء يقول لنفسه: سوف أغض النظر ولن اجلس في المقهى لتأمل الغيد السائرات في الطريق، يقولها المرء بعد ان يضعف نظره ولا يعود يميز هذه الكتلة السائرة هناك، هل هي كتلة امرأة أم كتلة حمار يجر عربة!

وهذا الموقف للأسف الشديد هو موقف توية غير مقبولة، هو عجز وليس توية.

نعرف ان التوبة تظل قائمة ما لم يدخل المرء في سكرات الموت، وهذا من رحمة الله بعباده، ان افسح لهم مجال التوية ومده مدأ. ومع ذلك نرى الناس تؤجل وتسوف التوية كما فعل فرعون موسى، ظل يعاند ويقاوم ويظلم ويكفر حتى انشق البحر وبدأت الآمواج تتلاطم في رئتيه وبدأ الفرعون يدخل في سكرات الموت، هنالك تذكر التوية وأعلكها، وكان منطقياً ان يُقذف بالتوبة في وجهه ولا تقبل.

نَمِسُ صَلُواتَ كَتَبِكُنُ اللَّهِ عَلَى الْعَبَادِ ، مِن اتَّى بَمِن بِتَمَا مَكُنْ كَان

له عند الله عُنَّمَدُ أَنْ يَدِيْلُهُ الْجَنِّمَ، وَمِنْ لَمْ يَأْتُ نِمْنُ قَلِيسَ لَهُ عِنْهُ

الشروق الظهر العصر العغرب

17.70

11.05

17. +1

17 · 71

17 51

11. .Y

17 +4

11.07

31,84

11.11

37.17

37.70

14.14

17.14

17,17

47.75

17.7*

17 07

۱۳.۰۲

IT. EA

10.51

12:24

15,57

10/21

10.51

1£, 0Y

10.4

10.14

10.51

18.51

19.17

10.15

15.27

10 17

11.17

15.4.

الله عمْدُ أَنْ يَدِخْلُهُ الْجِنْةِ ، إِنْ شَاءً عَذْبُهُ ۚ وَإِنْ شَاءً ٱدْخُلُهُ الْجِنَّةِ .

4.03

17.7

Y . 1

3. Ye.

7.74

1 10

7,72

7 T.

1.5

A . . 1

a . £ £

0 . Y 0 (Y

£.07

0.10

0.10

0,17

0.10

۵.۳۸

0.0

o, TV

\$,00

0 17

1.17

13.7

لحمد بهجت

14.FT

14.44

W.TT

14.77

14.15

14.11

14,41

M.Te

M. 14

14.-7

14,11

15 ·A

14.-

M.EL

M.14

14.54

17.1

14 IV

14.11

14.45

MARY!

14.00

14.41

IA .X

17.73

14,14

14,40

34. E.

14.10

۱Ý.۰۲

-17.75

14. Y

- ŶY. £4.^{**}

14.41

14, 40

14334

13,27

14,41

17.77

17.14

17.11

54.50

17.17

14514



العمل بكينونته هو الجملة في النحت، لكن والإكسات، الأساسية في كل الاعمال مبنية على هذا الخط وأي جزء من

هاجسي الفني الدائم هو انجاز الأنا الجمعي المستمر، معرفة القانون، او الجوهر الأساسي في الفن لا تقليد حل المسالة. هذه هي الفكرة التي انطلق منها الغنآنون المسلمون

• وهل واجهتك اية معارضة من الوسط المحيطبك الذي ريما لايزال ينظر الى النحث كفن محرم؟ - عائلتي الصغيرة ألتي نشأت فيها تملك وعيأ استوعب تمامأ ميولي الفنية. لكن هناك الدائرة الإكبر، فانا من عائلة بدلل اسمها على وظيفتها البينية، فالموقت هو الذي يحدد ميقات الصلاة والصوم. لكِن قريبي الذي يقف ضدي دينيا يحترم عملي ويعرف

انه متقن! أتعتقد بأن النقد أثرى الحركة التشكيلية في سورية؟ - هناك محاولات نقسة حسة، لكن الملاحظ أن عطاءات الفنائين انقسهم في هذا المجال اكبر من اسهامات النقاد، امثال فاتح المدرس وعزالدين شموط كل الفنانين الجيدين يكتبون جيدأ عن الفن التشكيلي، لكنهم ليسوا بالضرورة محايدين، الناقد الذي لا يمارس العمل الفني قد يكون

 لكن هل واكب النقد الحركة - لا. الدَّقَد مِتَّخُلِفَ عِنا. انا



• درست في ايطاليا وانت ابن المنحوتة يوحي كآنه كتب بخط – عندما جاء تحريم النحت في

تَأْخُذُ بُورَ ٱلنُّحِتَ الكامل، ولم تَملأ القراعُ الَّذِي تركه كحاجة انفعائية. تحول الى حالة مهنية لا تخلو من

اكثر حيادية. التشكيلية؟

كنحات متجاوز له. هذه اشكالية عربية بنسب مُحْتَلَقَة، في الستينات شهدت مصر أسماء مهمة واكنت الحركة النقدمة، كذلك الحال في العراق لفترة قريبة. لكن وجود اسم معين بارز في الحاضر لا يشكل تراكماً نقدياً.



الكاملة للانفعالات. هذه البلاد التي أشتهر فيها النحت ثم تعرض للقطع، ألى اي مدى استطعت ان تكون نقطة وصل بين القديم والمعاصر؟

الاسلام فإنما لارتباط الصنم بالعدادة. لكن الطاقة القندة لم تُنته عند الفنانين، بل تحولت الى فن العمارة العربية مع ما رافقها من زخارف ومقرنصات. انن لم يحصل أنقطاع كاملء فالتشخيص هُو الذي كان مُحرِّماً، وبذلك ظهرت العناصر التجرينية وسبقنا العالم كله في التجريد. ما اربت قوله أن النحت استمر، وأن القطيعة الحقيقية هي

شخصياً اميل الى النحت الحداثقي او الذي يحتاج الي الفراغ الكبير. اولاً لَقناعتي بآن الفنية في الوقت الذي ظهرت هذا هُو النُحْتُ الْحقيقي، وَّدْأُنياً مدرسة شُعبيّة من خلّال القبب لأن الكتلة الصغيرة لا تنسجم مع یں ۔۔۔ طاقتی اذ اشعر بان اصابعی والمحاريب والمآذن، لكَّنها لَمْ وحدهًا هي التي تتحرك، بيئما في المنحوتة الكبيرة يتحرك جسمي ● هل يقيدك هذا ابداعياً، بمعنى

معرفتك مسبقا بالمكان الذي ستقتني انا كنحات اعرف تاريخي فيه المنحوتة، هل له تأثير في ماهية واتحسسه جيداً، فالعمارة - أرفض هذه الدلالات لأن نلك طفولتي، عندما سافرت الي تحميل أنبي للعمل الفني، النحت ايطائداً، شاهدت اعمال مادكل ليس بحاجة آلى عكارة النبية كي انجلو عن قرب بعد ان عرفته يقف على رجليه، لأنه لا يحكي

الفنان الى التعبير عنها. شعلى نفسه الصنعة والقيم البنائية الاختر هيمن عليه هاجس واحد الفن المعاصر - التي عليّ أن والجنس والاستمرارية. هذا ليس أجيدها – بالتراسة.

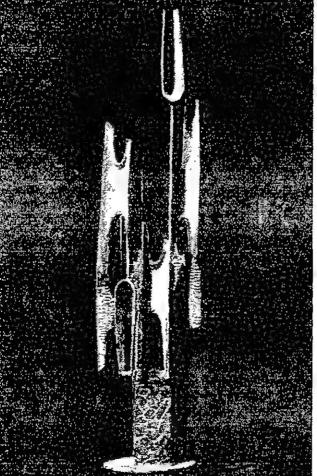
وهاجس انساني اريد التعبير الفنية الخاصة بي. وإذا اخذنا اي عمل من اعمالي سنجد التاثير فنانون كثر عالجوا الحصان التراثي فيه اكبر من أي تأثير مثل مارينو ماريني، لا يعني هذا غربي، لسبب منطقي، وهو انه ان هاجس القنان هو الحصَّان، بل هو رمزه ورسمه بوضعیات عدة. ينسجم مع سيكولوجيتي وبنية



في انقطاع الغنان مع حصارته، بمعنى اختفاء مدارس النحت

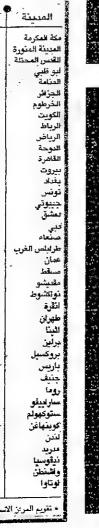
ابداع، هي نوع من التفريغ والتحويل.

ألاسلامية تراثي الذي اعايشه منذ نظرياً في بلادي. لكن علاقتي به ظلت مختلفة عن العلاقة مع تراثى الخاص، فهو حضارة اخرى تعيش خارجي. لكنه في الوقت والتشريح، وهو ما يسمى بلغة كل هذا يشكل مع تراثي القدرة



منموتة برونزية لمشروع نصب تنكاري.

منحوتة من الرخام.



17.75 V.Ye 12.01 0, 17 7.17 7 14 17.75 A. +1 V. ET 11.17 ٨,٣٦ 17. -7 18.64 **. ** 0.11 10. . 15.74

يتقويم المراز الاسلامي مي الحن - المانيا

في نستاري عب

فالمعاولة أسعار كحوي

التي نراهاً في المعابد الفرعونية والكُنائس تدلّل على ذلك. حتى دراسة المنحوتة اثناء حركة الشمس طوال اليوم تختلف باختلاف مسقط الأضاءة على الكتلة، هناك تبيل دائم للظل والنور، والشكل بالتالي في حالة

البطولات الدولية لكرة المضرب

ويحرز اللقب في استراليا

فاسعى الى ان اصبح ضعن افضل خمسة لاعبينء

ينكس أن مويا سيصعد من المركز الرابع

والعنشسرين الى التاسع في تصنيف اللاعبيين

الصدف السويسرية

الصادرة اليوم الاحد بانجاز نجمة كرة المضرب

مارتينا هينغيس الغائزة ببطولة استراليا المفتوحة

واعتبرت صحيفة طوماتان، الصادرة في لوزان ان

وكتبت مسونتاغ بليكء الصادرة باللغة الالمانية

وفي سوال للصحيفة ذاتها حول اذا كانت

هينغيس تحلم باحرار البطولات الاربع الكبرى في

موسم واحد ربت اللاعبة ونعم لحلم بذلك لقد تمكثت

شتيغي (غراف) من تحقيق هذا الانجاز وهو امن

رائع، والسعر بأن من ولجبي البات اني افضل لاعبة

الجديدة بانه دانتصار تاريخي، ودانجاز رائع،

ووصف التلفزيون السويسري ما حققته النجمة

واشادت الصحف بجراتها في مواجهة الصحافة

واجادتها اكثر من لغة من بينها ألامانية والتشبكية

دورة طوكيو

طوكيسو الدولية في كرة المضرب البالغة قيمة

حِوَائْزُهَا ٩٢٦ آلف بولار والتي تنظلق اليوم.

اللاعبتين ستلتقيان في المباراة النهائية.

بطولة استراليا.

التهرب من نفع الضرائب.

صنغت الإلمانية ششيغي غراف اولي في بورة

وستلقى غراف منافسة شبيدة من السويسرية

سارتينا هينغيس التي لحرزت بطولة استراليا

المَفْتُوحَةُ، وفَأَرْتَ فِي مَبِأَرِياتُهَا الـ ١١ منذ مطلع

السنة الحالية. وإذا قرض المنطق نفسه قبإنّ

١٩٨٦ و ٩٠ و ٩٤ من اصنابة بالتسهاب في ابهامسها

تعرضت لها خلال المباراة التي خسرتها امام

الجذوب افريقية اماندا كوتزر في الدور الرابع من

وتضوض غبراف هذه الدورة وسط ضبغبوطات

نفسية كبيرة بعد ان صدر حكم بالسجن على والنها

بيتر غراف لمدة ثلاث سنوات وتسعة اشبهر بتهمة

وقد تعافت الالمانية التي احرزت اللقب اعوام

هينغيس هي داعجوبة جسيدة، في حين نكرت

والوكوتيديان، إن هينغيس وتلاعبت ببيرس كما

في ملبورن وأفرنت لها صفحات كاملة.

بالعنوان العريض البلاتنا لك يا مارتيناء

متلاعب القط بالفارء.

من جبهة ثانية، اشانت الصحف السويسرية

ملبورن (استراليا)، جنيف، طوكيو - ا ف ب - احرر الإميركي بيت سامبراس المصنف أول لقب التساسع في البطولات الاربع الكبسرى (الغسران شيليم) بغوره على الإسبائي كارلوس

1. 160 \$ 1

مسويا ٢/١ و٢/١ و٢/١ من دون عناء في العسبساراة النهائية لبطولة استراليا المفتوحة في كرة المضرب يوم أمس في مليورن في مدى ساعة و٧٧ دقيقة. وسبق لساميراس (٢٥ عاما) أن احرز بطولة ويعسبلنون ثلاث مرات (٩٣ و١٤ و٩٥) وقالاشسينغ مُنْيِدُورُ ٱلْأَمْنِيرِكِيةَ أَرْبِعِ مَارَاتَ (٩٠ و٩٣ و٩٥ و٤١) واستراليا مرة ولحدة (٩٤).

ورقع الأميركي رصيده من الالقاب الي 10 بغارق ٤ القَابُ عن الالمَّاني بوريس بيكر (٤٩ لقيا). اسا الرقم الِقَياسي فيحملُهُ الأميركي جيمي كونورزُ (١٠٩

وجاحت المباراة وهي اول مواجهة بين اللاعبين، من طرف واحد، ولم يجد الاسجاني الذي اخبرج الألماني بوريس بيكر حامل اللقب من المرحلة الاولى والامبيركي مايكل تشبانغ المصنف ثانييا من الدور نصف النهائي حلا لقوة أرسالات ساميراس. وكسس سامبيراس أرسيال مويا في الشبوط

الرابع عندما سند الاسباني كرة امامية في الشباك لم مرة جديدة في الشوط الثامن ليحسم المجموعة الاولى في مصطحته في ٢٢ دقيقة. وكسير الاميركي أرسيال الاستبائي في الشوط

الثاني من المجموعة الثانية، لكن موياً رد له التحية في الشُّوط الثَّالَث، قبل ان يُحْسَر ارسَاله في الشوط الثَّامن ليناخر ٣/٥ ثم خسر العجموعة الثانيَّة ٣/٣. وفي المجموعة الثالثة نجح سامبراس في كسر ارسال مويا مرتين في الشوطين الشائي والتاسع

ليحسم العباراة في مصلحته. وسند سامبراس ١٢ ارسالا نظيفا مقابل ارسالين لمويًّا، وقال سُأميراس: «انها اصْعب بطولة كبرى خضتها، لقد كان الجو ثقيلا والرطوية عالية والكرات بطيثة وكلها عوامل لا تلاثم أدائي. لقد حاولت اليوم ان انهي المباراة باسرع وقت ممكن وهذا ما حصل

أما مويا فقال: مساميراس هو الرقم واحد عالميا وقد اثبت ذلك اليوم. لقد عاني في مباريات سابقة خلال هذه البطولة، لكنه اليوم كان في القمة. لم اكن عصبيا لكن سامبراس منعني من أنَّ أقدم اسلوبي المحتاد. كان هناي ان اكون بين اللاعبين العشرة الاوائل في العالم، وقد بلغت هذا الهدف، اما الأن

البطولات الأوروبية المحلية لكرة القدم:

أرض مضيفه اكستريمانورا

صاحب المركز الثاني والعشرين

الاخير بهدف سجلة سيلفائي

ألمزحلة الحادية والعشرين من

وبقي كسورونا في المسركسز

إناً لله وإنا إليه راجعون

ائتقل الى رحمة الله تعالى صباح أمس الأحد المرحوم

« الدكتور محمد أحمد الصبيحي

الملحق الإعلامي في السفارة السعوبية في لندن.

وقد ووري جثمان الفقيد في مقابر المعلاة

في مكة المكرمة، ويتقبل أهله العزاء

في منزل الأسرة في مكة المكرمة

شکر علی تعاز

تتقدم أسرة المرحوم

الدكتور مختار العجيلي

، بالشكر والامتنان الى كل من واساها وقدم التعازي

لْهَا بِالحَصْور شخصياً أو عن طريق البرق أو الهاتف.

راجين الله العلى القدير الايريهم مكروها

في عزيز لسيهم.

إنا لله وإنا إليه راجعون.

اسرة العجيلي

بعد صلاة التراويح.

البسالث خلف ريال مسدريد

النوري الاسبائي لكرة القدم.

اخبار الكرة السعودية:

□ الرياض - دالمياقد



الموسم الجاري

ورشح اتحساد كسرة القسد

بشطب ثلاثة حكام من سجلاته وهم الحكم الدولي حسن البحيري وعبدالرحعن السكلكر وعبدالعرير الحميدان (حكمان درجة أولي) ونلك نتيجة لعا بدر منهما خلال

السعودي خلال الاجتماع الذى عقده أول من أمس برئاسة الأمير سلطان بن قسهد خائب رئيس الاتحاد السعودي لكرة القدم نادي الاتصاد المشاركة في كأس

الدوري الأميركي للسلة:

والغوز هو السابع والشلاثون

وفي المباريات الأضري فباز

شيكاغو بولز يتارمن تورونتو

≝واشنطن-افب-شار شيكاغو بولز لخسبارته امام تورونتيو رابتيورز ۸۹- ۹۷ في ۸ كانون الأول (بيسمير) الماضي فشغلب عليه ١١٠ - ٨٨ لول من أمس في النوري الأمسيسركي للمحترفين في كرة السلة.

التوالى على ارضه مقابل خمس هزائم هذا الموسع وخسر هيوستن روكتس اماء يوتا جاز ١٠٠ - ١٠٥ بعد التعديد.

اختيار نادي الاتفاق سفيرأ للعب

مسيلووكي باكس على انتيانا بيسرز ٨٨ - ٨٦، واثلاثتا هوكس عُلَى بُوسطن سلتَّيكس ٩٥ – ٩٠، وكليفلاند كافالييرز على تشارلوت هورنتس ١٠٦ - ٧٢، وبيتــرويت بيستونز على فيلادلفيا ١٠٤٠ , ٩٠ وفسار واشنطن بولتس على ساكرامنتوكينغز ١١٣ - ١٠٥، ودالاس مافريكس على نيوجيرزي ٩٢ - ٨١، ويورتلاند بليسزرز على مینیسوتا تمبروولفز ۱۰۱ – ۹۶،

لشيكاغو بولز والرابع عشر على

وينفر ناغتس على فأنكوفر ٨٣ -

الكؤوس الأسيوية بناء على طلب الاتحاد الأسيوي لكرة القدم الذي طالب بناد سعودي الى جانب الهالل محامل اللقب، الذي سيشارك في البطولة القادمة منّ دون تصفيات تمهيدية.

وقسرر النصاد الكرة قسيول احتبجاج نادي الاتحاد شكلأ وموضوعاً في صباراته امام الانصبار التي اقسمت الاسبوع الماضي وانتهت بالتعادل (١/١) لاشتراك الانصبار لاعبيه موسي عسيسنى فسلاتة مع ان لديه ست بطاقات صفراء وقد اعتمد نتيجة (٣/صفر) لصائح الاتصاد مع إنقناف اللاعب المنكور لمدة

المصري وتظيره السنغالي من

نون اهداف في المسبساراة ألتي

اقيمت بينهما مساء امس الاول

في استاد مسجور، الدولي في

العاصعة السنغالية داكارفي

اطار الحولة الثائية من تصفيات

كأس الأمم الافريقية التي تقام

نهاثياتها في بوركينا فاسو العام

وبهذه النتبحة احتفظ

المنتخب السنغالي بقمة

المجموعة الثالثة برصيد ٤ نقاط

بينما انفرد المنتخب المصرى

بالمركز الثاني برصيد نقطتين

بعد أن تأجلت مباراة المغرب

واثيوبيا التي كان مقررأ اقامتها

أعس في الدار البيضاء لقرار ١٦

لاعباً منَّ بعثة منتخب اثيوبيا في

مشيرة من البداية الى النهاية،

وكنان في استطاعة اي منهمنا

تحقيق الفوز لولا تالق صارسي

المرمى حسين السيد وعمر

ساللو، وكان الحارسان نجمي

المداراة ومعهما الحكم الغيثي

مامادو كمارا الذي كان صارماً

ورفع البطاقة الحمراء في وجهي

علي ماهر مهاجم مصدر وعثمان

ديوب مبدافع السنغسال في أخسر

خُعْس بقائقٌ لتبابلهما ألْضرب

شاهد المباراة هنرى ميشيل

في إحدى الكرات المشتركة.

جاحت مباراة مصر والسنغال

روما اثناء رحلتها إلى المغرب

شهرين. وتجدر الاشتارة الي

. من جهة اخرى تستانف اليوم

اما المباراة الثانية، فتجمع بين فريقي الاهلي والطائي على ملعب رعانية الشبياب بجيدة. وسيسعى كلا الفريقين الى الفور منقاط اللقاء الثلاث ليتمكن من اللحاق بركب فرق المقدمة.

منافسات الجولة الرابعة عشرة

لمسابقة كناس دوري خادم الصرمين الشريفين: فتقام مباراتان تجمع الأولى بين فريقي الهلال والقانسية على ملعب رعاية الشباب بالملز. والكفة تميل لمصلحة الهلال الذي يحتل المسركس الرابع في حسين يحسل القانسية المركز الحادي عشر.

تصفيات كأس الأمم الأفريقية:

🗆 القاهرة – النهاية، كما انقذ حارس السنغال من علاء موسى:

أحرى فأروق جعفر تغييرين هجوميين متتاليين باشراك لحمد الكاس ووليد صلاح بدلاً من طلبة يحرز هنفأ بعد أن اطلق قشفة بيسسراه مسرت فسوق عسارضسة السنغال، ورد عليه سائي بقنيفة مماثلة تصدى لها حسين السيد، المنتخب المصري وردت الكرة الماكرة ائتى لعبها بنكاء تافاريه نجم وسط السنغال

وعقب المياراة ابدى فاروق جعفر مدرب مئتثب مصر رضاه عن اداء فريقه، مشيرا إلى ان المنتخب المصري كان الافضل في كل شيء، وهند مــــرمـي السنغسال يقسوة، لكنه ابدى في الوقت نفسه حارنه على ضياع فرصة تحقيق الغور الذي كان في متناول الايدي، واكد جعفر ان فرصة سمبر كبييرة جدا في

منتخب مصر يعود بنقطة من السنغال

ضربة رأس مشقنة من اكرم 🗷 تعبائل المنتبخب الوطنى

وعبدالمجيد، وكاد الكاس أن وتلاه زميله بابيس في يد حارس مصر، وتصالفت العارضة مع

وفي أخر محاولة للفوز دفع الجبهثار الفني للسنغنال بأشر ورقتين هجوميتين، وبلغت المباراة نروة الإثارة في النقائق العشر الأخيرة وتفاعل معها الجمهور السنغالي الذي فاق الـ ٤٠ الف منتفرج، لكنَّ نَعْاعَ مَصَور بقيبادة ابراهيم حسن وطارق مصطفى ومحمد يوسف وهيثم فاروق وخلفهم معتمد جمال وحسين السيبد تجبحوا في الصمود لتنتهي المباراة بالتعادل

١- خند يثقل - لوّنت ۸ - مبارکون - جوهر

■ الحمل (٢/٢١ - ٢/٤): حمان وقت تغيير الأجواء والعلاقات قبل أن تصاب بمثل يعرقل كل أعمالك. 🗷 الشور (۲۰٪ – ۲۰٪۰): 🏝 تتعرض لهزة تحجبك عن الساحة بعض الوقت، ولكن لا بد من العودة أكثر قوة.

بداية بطيشة بعض الشيء ينطلق يُومِكُ سُرِيعًا إِلَى حَدَّ أَنْكُ قَدَّ تَلَهِثُ 🗷 السرطان (۲/۱۱ - ۷/۲۲): أترك 🖟 طويلا.

دينية (اعادة)، ٥٠٠٠ القرآن الكريم، ٢,٠٠ الختأم



■ الجبوراء (۲۱/۵ – ۲/۲۰): بعبد

■ الصوت (۲/۱۹ - ۲/۲۰): ستتمكن 11.25 القرآن الكريم، ١١,٣٠ مين وبنيا، ١١,٤٠ كرتون، ١٢,٥٠ بالهنا والشفا / الحياق رمضانية، ١٢,٣٠ دراما دينية دما خاب من استشاره ١٢,٢٠ برنامج دابحاره (اعادة)، ١٤,٠٥ عالم

الاحرف المنثورة في الشبكة، افقينا أو عموديا أو وتريا، يمينا او بساراً، صعودا او هيوطاً، الى ان تبقى لنيك أي

ترمومتر تفاف

تعرهندي

لففياً: ١- المتنبطرة ٢- رسويه ٣- فراغ - نفيس ٤- لير -يجتبي ٥- كم - جنة - غط ٦- آفات - ي ي ٧- ينتعشون ٨ - فوزني ٨- نعت - وعل.

نسخ - جاع ٥- ير - يتتشل آ- طبنية - وو و ٧- رهفت -ينزع ٨ - ييغي - ال ١- بسيط - سن.

ولاتهتم إلا بحصتك منها.

العاطقي لكن التغيرات أثية.

على خطوة حاسمة

وانك لن تحقق الكثير.

شركات أو زملات يقومون بأعمالهم

■ الأست (۲۲/۷ - ۲۲/۸): لا جسيد

يستحق الذكر اليوم على الصعيد

■ العثراء (٩/٢٢ - ٢٢/٩): لا تفاحا

إذا حصل انفتاح مفاجئ نحوك ممن

🗷 المبيئزان (۲/۲۳ – ۲۲/۱۰): هدوء

الخصوم اليوم معناه أنهم فقنوا

أوراقهم ولعله الوقت المناسب لتقدم

■ العقرب (۱۰/۲۲ – ۱۱/۲۱): كن

مساهب العبسادرة في سا يتعلق

بمشكلة عائلية تتطلب تحركا سريعا.

🔳 القوس (۱۱/۲۲ – ۱۲/۲۱): تَشِعَر

هند الأيام بان كل شيء يسير بُبطء

■ الجـدي (١٢/٢٢- ١١/١٩): قلتكن

أنناك صاغيتين اليوم لأن كلاما مهما

قد بقال عنك أمام أصبحاب الحل

■ الناو (۱/۲۰ - ۱/۲۸): من عاملك

بجفاء وتعال سيغير موقفه من ثلقائه

تَعمد عدم إبداء أهتمام في السابق.

عمودياً: ١- الفلك - يمن ٢- ريمان ٢- قرار - فترت ٤-

النهاية الاحرف للمكونة للكلمة أو الحملة الضائعة. مع الانتباء في أن الاحرف المناورة

لا تشترك في اكثر من كلمة ولحدة.

الكلمة الضبائعة من ١٥ صرفياً: كشاب للابيب والمؤرخ المصري الراحل ولي النين يكن.

ات ب خ ص ا ي ف ل د ۱ ل ي ف

ر ق ج قصوف ا ق م ي ص ل ب

م ف م ح عاد ق ق د ص ف ت هـ و ا ت ا ر ع ا ر ع هـ م ح دَ

م ع م ا ذ رص ل ا رف د ق

ت رع ټو پو به راب ف ل

0 6 4 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6

م د ء ۱ و غ د ب ح ر د ۱ ر

ص ي ف س ر ي ر م م ق ف ا ح غ

غ د ف ن ب ص ل ا ا ق و ل ل

ي ق م م ١ ر ج ف ف ب ١ ت =

ر ذ ل ي ل ن ا ص ل ب ا ن ق

هـ ق ب ي ل ق و م ت ج م ع ل

حل العدد السابق: يزدجرد الثالث.

لكلمات المتقاطعة

١- مسرحية لقيروز

٢- خىد صبعود - جىوت

٣- وديع - بقايا الميت

٦- ضد ينوي - للثوح

- علم منكر - زيادة عن

٩- هبة هواه عليل – سنابل

١- فيلم للمخرج الراحل

٣- نُسبة إلى دولة أوروبية -

٧- سيقط - قلمان

متشابهان

ه- خالم – النداء

٧- نظير - تمضر

وفي مباراة ثانية، تعايل وسچل فونسیکا (٥) ویرموبیر 🌉 مندريد، لشنهونة، باريس، فالنسيا الحادي عشر واسبانيول بروكسيل، لندن، غيلاسكو - أ ف (٣٠ خطأ في مرمى فريقه) هدفي الخامس عشير ١/١. سُجِلُ للأولِ ب ∸ ڪسر ديبورڻيفو کوروڻا علي

مويا (٦٥) وللثاني لويس (٨٥). البرتغال

صعد سبورتينغ لشبونة الى المركز الثاني في بطولة البرتغال المسركسر الثسائي في الدوري الفرنسي لكرة القدم عندما خسر لكرة القدم بقوزة على بوافيستا ١/٣، وخسارة بنقيكا على ارضه امام بيليننسيش ٢/١ في افتتاح المرحلة السابعة عشرة. سچل باربوسا (٦) والبلغاري

يوردانوف (۱۱) وسيانو (۲۸ من والعشرين. رَكُلُةَ جِـرًاءُ) اهْدَاف سَـبِـوْرَتَيِنْغُ، وجيمي (٨٠) هدف بوافيستا. ويملك باستيا ٤٢ نقطة مقابل ٨٤ و٤٤ لمـوناكو وباريس سـان

قق کل من بوردو وستراسبورغ نتيجة كاسحة حيث قار الأول على نيس باربعة اهداف سجلها ميكو (٦١) وزياني (۸۲) وديسوارا (۹۰) وتسولسو (۹۰ ايضًا) مقابل هدف واحد لكوبيكا (٧٦)، والثاني على رين بثالثة

ُ وَقَـارَ مَـونَئِلينِـهُ عَلَى لَيَـونَ بهـنفـين لكوسـيـتشكي (١٢) ولوفيفر (١٦) مقابل هدف وأحد لكافيليا (٨٥)، وغانغان على ليل بهدف لجوزفياك (٨٩).

وتعادل كان ولنس صفر/صفر، ونانت ولوهافر ١/١، سجل للاول شانليه (٥٥) وللثاني هويسمان

وخسر نانسي امام متز ٣/٢. سجل للخاس رابيساندراتانا (۸۲ و۲۸) وللفسائز بيسريس (۱۱) وبلانشار (٥٦ و٩٠).

كأس انكلترا حقق برادفسورد من الدرجة الثانية مفاحاة الدور الرابع في كاس انكلترا لكرة القدم بتغلبة على ايفرتون من المستارة ٢/٣

على ملعب الأخير «غوبيسون بارك، في مدينة ليفريول (شمال انكلترا). وكان نجم المباراة جناح منتخب انكلترا السابق المخضرم وبرادفورد كريس وادل الذي سجل

هدفا واهدى هدفين. افتتح برانفورد حامل لقب المسابقة العام ١٩١١ التسجيل بواسطة جبون ترييس واضباف و أدل الثاني بتسديدة قوية من ٢٥ مستسراء ورد ايفسرتون بواسطة الإسكتلندي العسمسلاق بنكان فيرغوسون قبل ان يضيف بول شتايئر هدف برادفورد الثالث وسجل غاري سبيد هدفا ثانيا

لايفرتون لكن بعد فوات الاوان وكان الفرتون احرز لقب هذه المسابقة عام ١٩٩٥ بتغلبه على مانشستر يونايند ١/ صفر. وسنقط مانشستس يونايت حسامل اللقب على ارضته في فخ التعادل مع ويعبلدون القوي ١/١.

أ وعلى الرغم من ان مسائلسستسر

اندرسن.

هارتس على كاوينبيث مصغر، وبندي يونايتد على ستيرلينغ ٢/ صفر، وكلايد على سائت ميرين ۱/۲، وبندي على كـــوين اوف ساوت ١/٣، وينقرملين على روس كاونتي 1/ صفر، وهاميلتون على اينقرنس تيسل ١/٢، وكيلمارنوك

افتتح التسجيل قبل نهاية بيليننسيش، وكايريس (٤٨) هدف قرنسا

وستعاد المحاراة على ملعب مسيلهيرست بارك، في لندن في ؟ واخرج بربي كاونتي جاره

سجل للفائز الهولندي روبي فان در لان واضاف دين ستاريدج

والهنفان هما السابع والشامن لإكونور في هذه المستابقة هذا

وحقق ريكسهام مفاجأة ثانية بتخليه على وست هام في عقر داره بهدف سجله الاحتياطي كيفن راسل يتسديدة من ٢٠ متراً في مباراة معادة من الدور الثالث. وانتزع ووكينغ الهاوي تعادلا ثمينا بتعابله مع مضيفه كوفئتري ١/١ في ألدور الشالث. تقدم كوفنتري بواسطة

ووكينغ التعادل عن طريق ستيف طومسون.

وفي مباراتين معادتين من الدور الثالث، تغلب ليدر علي كريستال بالاس بهدف لرود والاس، وبولتون على لوتون ٢/٦.

افلتت من باستيا فرصة التقدم

امام مضيفه مرسيليا الذي صار شياط (فيراير) المقبل. تاسعا بهدف واحد سجله الدولي السابق كزافيية غرافلين (٤٥) في افستستساح العسرحلة الرابعسة

اهداف لتومـــاً (٨ و٥٠) وراشكه

بارتسلي ۲/۳.

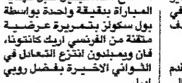
كأس اسكوتلندا بلغ رينجرز، متصدر بطولة النوري النور الرابع من مسابقة كأس اسكوتلندا لكرة القدم يفوزه على سانت جونستون بهدفين سجلهما التشيلي سيباستيان روزنتسال والنغمساركي اريك بو

وفي المباريات الاضرى فاز

موقبتا من المركز الثالث الي

الهنف الشاني، والهولندي الآخر رون فيلمر الشالث، قبل ان يرد استون فيلا بواسطة صأنع العأبه اليوغوسلافي ساشا كورسيتش. وتخطى ميطزبره مضيفه هنئسقورد الهاوي بصعوبة بالغة ٢/٣. سچل للفائز لاميرت مدافع هدنسفورد حُطا في مرمى فريقه، والنروجي يان فسيسورتوقت والإيطالي فأبريستيو رافانيللي

وفار شيفياد ونزداي على كارلايل بهدفين سجلهما غي ويتنغهام واندي بوثه وليستر يستي على نوريتش ١/٢، ويورتسموث على ريدينغ ٢٠/ صفر، وكويئر بارك رينجرر على



استون فيلا بفوره عليه ١/٣.

وللخساسس جسو اوكسونر (٢).

الاسكتلندي ليون جس، وادرك

على ايست ستيرلينغ ٢/ صفر.



الغنى للمنتخب المصري بقيادة فاروق جعفر المنرب لاجراء تغييرين اجباريين في تشكيل المنتخب باشراك معتمد جمال في مركن «الليبرو» بدلا من منحت عيدالهادي الذي اصيب في آخر تدريب للمنتخب المصري في السنغال، وكذلك راس الحربة أكرم عبدالمجيد بعد ان فشلت متحاولات الجنهاز الطبي في تجهيئ النجم الهداف حس حسن، ولعب المنتخب المصري بطريقته التقليدية ٢/٣/٥.

تقاسم الفريقان الشوط الاول ونجح المنتخب المصري في الوصول مرارا ألى مرمى عمر بياللو حارس السنغال واهدر راسنا الحبرية علي ساهر واكبرم عبدالمجيد فرصاً عدة مؤكدة، وفى المقابل اضاع المحترفان سليمان ساني وأمسارا تراوري نجما هجوم السنغال فرصتين نادرتين. وفي الشوط الثاني طمع المنتخب المصري في الفوزّ، وتقدم مجدي طلبة ولحمد حسن لاعبها الوسط للمشاركة في الهجوم وتعننت الهجمات المصرية وتمكن علي ماهر من الانقراد بالصرمي اكتثر من مرة ولكن براعسة بياللو افسسدت

أولميناد ٢٠٠٤: ابندوراین بدافع عن ملف آشبیلیة

■ برشلونة (اسبانيا) - أ ف ب - أعلن بطل الدراجسات الاسباني الشهير ميغيل ايندوراين الذي اعترل مطلع العام الحالي انه قرر الاسهام في النفاع عن ملف منينة اشتبلية المرشحة لاستضافة اولمبياد ٢٠٠٤ أمنام اللحثة الأولم بيينا الدوليسة في ٤ اذار (مسارس)

وانتضد ايندوراين قسراره في برشلونة بعد اجتماعه مع وزير النولة للشؤون الرياضية بنرو انطونيو مارتن مارين. ورجب عمدة أشبيلية مسوليسداد بيسساريل بقسرار

المدينة، واعتبر أن وجود الأخير أمام اللحنة الأولمبية الدولية سيخلف انطباعاً قوياً. ينكر ان ١١ مدينة ترشحت لاستضافة الدورة، وفي مرحلة أولى سيختار منها ۽ او ۾ مدن.

ايندوراين بالإنضعام الى بعثة







۰۰۰ ریاضته ۰۰۰۰ نهارکم سعید. - - ٨٠- صباح الخيريا مصر، - - ١٠ اللحن المفقود، ٢٠ ، ١٠ لحلام العصافير، ١٠ ، ٤٥ حوار صريح جنداً، ١١,٠٠٠ زوجة رجل مهم، ١١,١٥ الثين على الهواء، ١١,٣٠ الكلاد بكل اللغاد، ١١,٥٥ لتيكيت - - ، ١٢ ابتهال نيني، ١٢ ، ١٥ أماني وإغاني، ١٠ ، ١٠ مسلسل مقليل من الحب كثير من العنف، ٠٠,٠٠ نشرة الاشبار، ١٥,٢٠ فيلم عربي، ١٥,٥٠ بوجي وطعلم، ١٤,٥٠ للشيخ الشعراوي، ١٠,٥٠ دعاء فاتن حمامة، ٢٨,٥٠ اذان المغرب، ٢٠٠٠ حوار صريح جداً، ١٥,٦٠ السيرة الهلالية، ١٦,٤٥-مسلسل «اللص الذي لحبه» ، ٧,٣٠- ليراج ونجوم، ٠٨,٠٠- نشرة الأخبار، ٥٨,١٥- مسابقة ليوة لأ، -٨,٢٠ مسلسل والقوائد المنطقة»، ٩,٢٠ كلام من دهب، ٩,٤٥ زوجة رجل مهم، ١٠٠٠ الجائزة الكبرى، ١٠,١٥ ليالي رمضان، ٢٠,٠٠ ضرية حظه ١٠,٠٠ فلم عربي، ١٢,٤٥ الجائزة العاليرة، ١٠,٠٠ لحداث ٢٢,٤٥ الحياترة العاليرة، ١٠,٠٠ لحداث ٢٤ ساعة، ١٠,٠٠ سمير صبيري وطما لا: ١٠,٢٠ الامير المجهول، ٢٠,١٠ بطل يسبح في قليي، ٠٠, ٣- فيلم عربي، ٢٠,٥- القضاء في الاسلام، ٠٠,٦- اسماء الله الحسنى، ٦,٣٠ احسيل في السيرك الكبير، - - ,٧- بوجي وطمطم ٧,٢٠- شجرة الاسرار، ٧,٤٥- ايمن استاننا الخريف.

المسجاقة، -١٤,٢٠ من غير أيه، ١٤,٤٥ نشرة الاخبار، ١٥,١٥ أذان المغرب، ١٥,٣٠ سهرة وجوائز،

٥٥,٤٥ منكم واليكم ويا عيني عليكم، ١٦,١٠ فوازير رمضان والنص الحلوء مع معمير عُانم، ١٦,٥٥

برنامج مسابقات محزر مين، مع طارق علام ٢٠,٢٥ دمرايا ١٠، مع ياسر العظمة، ١٨,١٥ عسلاة

للتراويح. ١٩,٠٠ نشرة الاخبار، ١٩,٢٥ المسأسل الاجتماعي دبنت الصّرة، ٢٠,٠٠ انس الدنيا/ مع

الكاميراً الفقية، ٢٠,٥٠ سهرة وجوائل ٢١,٠٠ نشرة الاخبار، ٢١,٤٥ المسلسل التاريخي والعبابيدة

٢٢,٤٥ سهرة وجوائز، ٢٢,٠٠ برنامج «ابحار» مع مفيد فوزي، ٢٢,٢٠ جزيرة الأرقام، ٢٤,٠٠ نشرة

الاخبار، ٢٤,٣٠ متكم واليكم ويا عيني عليكم (اعانة)، ٢٤,٥٠ سحور على مائدة الشعب، ١,٥٠ دراما

ر ٢٠,٢٠ كيف وليش، ٨,٢٠ نهاركم سعيد، ١١,٣٠ الى ان تاتقى، ١٢,٣٠ سهرات ١٤,٣٠ باعوا

نفساً تعون عَداً بنفس لا تعوت ١٤،٥٥ اذان المغرب، ١٥،٢٠ قلبي بليلي، ١٦،٠٠ ينتسر إذا ما بتلعب

٠٠,٧٠ حَجِراتِ العمريُّ، ١٨,٠٠ ماريا مرسينس، ١٩,٠٠ الشعر في العالم العربي، ٢٠,٠٠ الكاميرا وين، LBC وين، الكاميرا وين، ١٤BC على الـ LBC.

٨,٠٠ الأخبار، ٨,١٥ برنامج المال، ٠٠,٠٠ الاخبار، ٩,٣٠ عالم السيارات (اعادة)، ١٠,٠٠ منيون نسك، (يرنامج إخباري)، ١٢,٠٠ موجر الاخبار، ١٢,٠٠ مهمة (اعادة)، ١٢,٠٠ الاخبار، ١٣,١٠ تقرين الأعمال العالمية، ٣٠,٦٠ الاخبار (اسيا والباسيفيك)، ١٤,٢٠ افلام ٩٧ (إعادة)، ٥٠,٠٠ الاخبار، ١٥,١٥ برنامج العال (اعادة)، ٥٠,١٠ الأهبار، ١٦,٣٠ عرض الازياء، ٥٠,١٠ الاخبار، ١٧,٣٠ عالم الغد، ١٨,٠٠ للعالم اليوم (برنامج إخباري)، ٢٠,٠٠ موجز الاخبار، ٢٠,٠٠ برنامج المال (اعادة)، ٢١,٠٠ الاخبار، ٢١,٢٠ عطاة، ٢٢,٠٠ تقرير عالمي، ٢٣,٠٠ تقرير عالمي، ٢٤,٠٠ الاخبار، ٢٤,٠٠ برنامج المال، ١٠٠٠ منيور رووم، (برنامج لخباري)، ٥٠٠٠ موجز الأخيار، ٥٠٥٥ برنامج المال (إعادة)، ٠٠,٥ ملخبار اليوم، (برنامج إخباري).

ء توقيت غرينيتش

١,٠٠ فترة دينية، ١,٠٠ أثار اسلامية المغرب، ٤,٠٠ فيلم لجنبي، ١,٠٠ قرارات، ٢٠,٢٠ القضية ١٥,٠٠ أمال، ١٢,٠٠ لمعوم، لكن الوفاء، القضية ٥١,٠٠ لمعوم، لكن الوفاء، ١٥,٠٠ أذان المسغرب، ١٥,١٠ يصاء بيني، ١٥,١٥ توضع في روما، ١٥,٤٠ رحلة أحرزان، ٢٧,٣٠ قرارات/ سينما ٢٠,٠٠ بطقني لمين، ٢٢,٠٠ من أغاني الأقالم، ٢١,١٥ بتغني لمين، ٢٢,٠٠ من الليالي الدافئة، ٢٣,٠٠٠ الزوجة الثانية.

توقیت غرینیتش

• ٠ , • • فيلم ثحث الصفر ، • ٢ , • • فيلم الصعاينة جم ، • ، ٤ • فيلم يا سلام على الحب • • ، ٦ ، قيلم الايهام، ٨٠،٨٠ ما وراء الشائسة، ٨،١٥٠ فيلم العملة النادرة، ١٠،٠٠ لغلام من الذاكرة/ فيلم ما ليش غيرك، ١٢,٠٠ الاقلام الجديدة، ١٢,١٥ فيلم استفاثة من عالم أخر، ١٤,٠٠ فيلم أقواه وأرانيه . - ، ١٦ الاقلام العشرة، ١٦ ، ١٦ الفيلم الكوميدي حب فوق السحاب ١٨٠٠٠ الفيلم الغنائي غرام وانتقام، ٠٠,٠٠ لقاء على اوريت/ المضرج محمد ملص، ٢٢,٠٠ برنامج وثائقي/ العلقة ٢٠,٠٠ كيام باب

٠٠,٠ القران الكريم، ٩,٣٠ برنامج «الخلفام» ١٠,٢٠ برنامج على الهواء (اعادة)، ١٢,٣٠ مسلسل سوري والشرياء، ١٣,٣٠ مصاء الخير أوريته ١٤,٠٠ برنامج من لبنان والف صحتين، ١٤,٤٥ برنامج دالاسلام والعصيرة، ١٠,٠٠ أذان وصلاة المغرب، ١٥,٢٠ حكايات السعيثي، ١٦,٠٠ مسلسل سوري والشرياء ٢٧,٠٠ أذان وصلاة العشاء، ١٧,٢٠ مسلمل مصري والضعاياء ١٨,٢٠ برنامج بنياً الجمال، ٠٠,١٠ مسلسل مصري معارة المحروسة، ٢٠,٠٠ برنامج مسابقات/ عيلة كل ليلة، ٢١,٠٠ برنامج دعلى الهوامه ٢٢,٠٠ منوعات غنائية، ٢٢,٣٠ مسلسل مصري والفدان الأذيره، ٢٤,٢٠ برنامج والجأنب الآخرة، ٢٠.١ مسلسل مصري «أحلام في الهوامه، ٢٠٢٠ بْرِنامج والاسلام والعصر»، ٥٠٠ مّ حكايات السعنني، ٣,٣٠ مسلسل مصري ممارة المصروسة،، ٤,٣٠ القرآن الكريم، ٥,٠٠ الختاج



14 ca 2 19 34 40 to 1 to V

37 21

16 63.

11 54



يحصل على اللقب منذ أنطلاق

ألاست ف تاء في منتصف

الخمسينات. والمدافع الاول الذي

رفع الكرة النهبية هو «القيصر»

والكرة الذهبية تكون غالباً من

نصيب المهاجمين لأنهم يسجلون الاهداف التي تحسسم المباريات ويخطفون العناوين، في حين ان المدافع هو دالجندي المجهول، للفريق... وعندما يتوج احد المدافعين أفضل لاعب فذلك يعني انه من السنوي والمتازي وهذا ما ينطبق على حراس المرمى النين لَّم يحتَّصلوا الا مترة واحدة على

لقب افضل لاعب عبس الصارس السوفياتي الاسطورة ليف ياشين

موهبة خارقة

يه من الاهداف. وعندما انتقل الي شتوتغارت الالماني الغربي لعب في خط البوسط المدافع ومبع انترميلان الإيطالي لعب في خطّ الوسط المهاجم ومع دورتموند يلعب في مركز الظهير الحر او

وعندما كان مهاجماً لم يعط الشقُّ النفاعي آي اهمية لكنه بات اليوم بصيح في وجه المهاجمين النَّيْنَ لاَّ يِسَانُدُونَ الْمُدافِعِينَا وهو تعلم أهمسة النفاع واستخلاص الكرة من الخصم على يدي المدرب كريستوف دوم في شَنْتُوتْغارتْ (يدرب حالباً باير

ليَــقـركـوزن)، من دون أن ينسى

أهمية الهجوم. ويعبد التعلم من كل مرحلة

اكتسب زامر خبرة كبيرة حتى ان

معربيه اوتمار هيتسفيلد في

مربية المحاربية المربية المرب

المنتخب يؤكدان ان المستقبل مرسوم بوضوح امامه ولا مفر من

ويقول فوغينس ويمكنني التحدث معه في استراتيجية

اللعب طوال النهار من دون ملل

ولن يُكون في حساجة الى النهاب

الى مدرسة للحصول على شهادة

والمُنْتَخَبِ الْنَرْيَاسُ مُولِّلُر: «عَنَّمَا يتكلم يخسيل اليُّ انني امسام

ويقول زميله في دورتموند

اماً هيتسفيلد فيقول: «زامر

لاعب يقكر ويلعب كمنرب فبعد الفسور لا يحسنسفل بل يفكر

سقوط الجدار كان سقوط جدار برلين في

العام ١٩٨٩ وتوحيد المانيا تقطتي التحول في حياة ماتياس زامر اذ

انهارت القَّيودَ التي كَانَتُ تُحرِمه من الاحتراف أو على الأقل تجعل

من احترافه في احد الاندية في

اوروبا الغسربيسة امسرأ بالغ

الصعوبة. ولم يقف رامر مكتوف

البدين بل استغل فرصة انهيار

الشيوعية واختار من عروض

الفرق في الدوري الألماني الغربي

عرض شنوتغارت احد اعرق

كائت البيدانة صحيبة إذالم

يتساقلم اللاعب فسورأ مع نمط

المياة الغربية أو يتعبير أحرالم

بقدر على التعامل فوراً مع الحرية

بعد سنوات طويلة في ظلُّ النظام

وبعد موسم اول عادى تمكن

زامر من العروز في الموسم التالي

وقاًد فريقه الى اللَّقبِ. ولفت نظر

الكشافين ولا سيما في الدوري

الاندية الإلمانية الغربية.

الشيوعي.

بالاستحقاق التاليء

بخوله مجال التدريب

وموهبة زامر ضارقة ومتنوعة اذ تعلم الكثير من كل مرحلة في حياته الكروية فلعب في جميع المراكر باستثناء صراسة المرمى وعرف كيف يمزج بين حسنات كلّ مركز ليصبح لإعبا قريباً من الكمال، واذا صُحَّ التَّعبير فانه يختصر كرة القدم في لاعب. بدأ زامر في شطّ الهجوم مع فريق دينام و تريسين في المانياً

بكثباور.

دورتموند الإلماني وقد قاده الي لقب الدوري في العامين الماضيين والى ربع نهائي كأس الإبطأل العام الفائت. ولا يزال الفريق العسام بعدما بلغ الدور ربع النهائي. وقاد زاصر المنتسخب الالماني ألى لقب مسابقة كاس الامم الاوروبيسة العساشسرة التي اقيمت الصيف الماضي في انكلترا

وتوج خلالها افضل لأعب. وبصورة عامة يضتار





ليائي رمضان مع الـ (١٠٠٠) اتصل. واربح فوراً

\$5000

تمتع مع الـ € 0 السهرات والبرامج المشرقة كل ليلة من ليالي رمضان الكريم.

فمع الـ カ شنكون في حوزتك عشرة الاف دولار عدا ونقدا، عند اتصالك ببرنامج " سهرة .. وجوائز " تقديم نشوة الرويني ويبث على انهواء مباشرة اربع مرات يومياً من الساعة الثالثة والنصف بتوقيت غرينتش وحتى

البرنامج خصص جوائز فوزية لكل متسابق يقدم الاجوبة الصحيحة وهي الف دولار للسؤال الاول والغي دولار للسؤال الثاني والثالث اما الجافزة الكبرى للسؤال الرئيسي فتبلغ خمسة الاف دولار. فاغنتم هذه الفرصة الذهبية وريما يحالفك الحظ السميد وتكون من الرابحين.

برنامج «سهرة .. وجوَافَنِ» على الـ MDC في انتظار مكالمتك، فاقتنص الفرصة وتمتع بالمفاجآت والجوائز.

جميع انحاء العالم: 91 91 96 60 00

عشرة الاف دولاريومي

\$10000

\$2020

للاتصال

انكلترا:

0190 200 222 0891 335 588

MBC LIMITED 80 SILVERTHORNE ROAD BATTERSEA LONDON SW8 3XA TELEPHONE 0171 501 1111 FACSIMILE 0171 501 1110



زامر يحمل درع الدوري التي فاز بها دورتموند ١٩٩٦.



أنذاك الشسلاثي الإلماني لوثار مساتيسوس واننرياس بريمة ويورغن كلينسمان. وبعد توقيعه انتقل بريمه الى الدوري الإسباني وكلينسمان الى الدوري الفرنسي وحسرمت الاصابة ماتيسوس من المشاركة في المباريات.

حـقق زُّلمسر بداية طيبـة مع فريقه الجديد وسجل اربعة اهداف في أول ستة لقاءات لكن المرب قرر وضعه على مقعد الاحتياط لحاجته الى الهداف المقدوني داركو بانشيف أثر اصابة توتو سكيلاتشي. وكسان القانون لا يسمح للفريق باشراك اكثر من ثَلاثة لاعبين أجانب في الساراة الواحدة، ومع وجبود الروسي شاليموف وبانشيف وروبن سوزا من الاوروغواي كانت المنافسية

واخنت الصحافة على اللاعب عدم محاولته التاقلم مع الحياة الايطالية لانه لم يعاشس رفاقه كثيراً، لَكنَ الحقيقة ان زَامَر كان تزوج قبل عام تقريباً وانجبت روجته طفلا وكأن يغضل العودة الى البعيث لقصصاء الوقت مع عائلت بعدنها طويل في

التبريب، وهكذا انتهى «شهر العسل» الايطالى بعد ثمانية اشهر من بدايته وعاد اللاعب الى بورتموند في محاولة لاطلاق مسيرته من جنيد. وكانت المحاولة ناجمة اذ تمكن رّامر في ثلاث سنوات من تحقيق انجازات شتى فشبت موقعه في المنتخب وبات قائده الاول ويبدو أن المستقبل يخبئ له الكثير من النجاح.

لعب زامسر مع دورتموند في صرك الوسط المهاجم وعندما اصيب اليبيرو، الفريق الاسترالي نب زيلتش طلب منه المبرب اوتمار هيتسفيلد شغل المركر. وتنالق اللاعب في صركزه الجديد فتخلى دورتموند عن خدمات زيليتش واعتمد زامر في مركز

عمومأ والألمانية خصوصا فرصة



المقارنة بين زامس و«القسيصس» فسرائتس بكنباور تفوتها فخصصت لها صفحات كبيرة واعترف الالمان انهم وجدوا اخيرأ خليفة للقيصر الذي شغل مركز الظهيس الحس باناقة وتقنية

وأوجه الشبه كشيرة بين النجمين اللذين شبغلا المركز نفسه وتنقبلًا في مراكس عدة قبل إن يتالقا في مركز الظهير الحرّ الى كُونهما حققاً القاباً كُثيرة مع الفرق والمنتخبات وأن كان سجل القيصر أغنى حتى الأن.

يمتاز اللاعبان بحب المجازنة والتقدم لسائدة المهاجمين عنسا تدعق الحاجة. فعندما كانت المانيا تعاني في ربع نهائي كاس الامم الاوروبية ضد كرواتيا تقدم زامر وتسبب في ركلة جزاء جاء منها الهددف الأول، وبعدما عادل الخصم استلم زامس المبادرة وافلت من الرقابة ليسجل ألهدف الثاني! على غرار ما كان يفعله

والمجارفة في دورة مثل كأس الامم الاوروبية تتطلب موهبة خارفة ولَيْأَفَّةَ بِنِنِيةٍ عَالِيةٍ، وَزَامِر جاهز بننيأ باستمرار لأنه ترعرع فى المَّانْيا الشَّرقية الَّتِي تَفْرض انظمة قاسية في التدريب اضافة الى انه يملك تقنية قوية وفنية عالية ونكاء نادراً.

وسا يقرب زامر من بكنباور قدرته على تغيير مجرى المباراة في اي لحظة وتُألقه في السيطرة على مجريات اللعب حتى بخيل للمشابع أنه يمسك بكل الخيوط ويوجه اللاعبين كما يحلوله. وهي صفات لأيتمتع بها الا لاعبق النخية.

ومثل القيصير لايرتكب زامر الكتُنير من الأخطاء في الدفاع إلى كونه يترك فراغأ يصعب ملؤه عندما يضطر الي التّغيب. فعندما اصبيب في بداية الموسم الحالي انهسار دورتموند في الدوري ثم استعاد توازنه بعد غودة اللاعب وبات ينافس بايرن ميونيخ على اللقب علماً أن الاخسيسر يملك

الثنمة في الصفحة (٢٢)

الإيطالي الذي يغري الكثيرين خلافة القيصر ولم تدع الصحافة العالمية بملايين الدورلات. ولم يخرج رامر على القاعدة واستسلم لاغراءات نادي انترسيلان الذي كان يضم

ام تطوير اللعبة من خلال توسيع القاعدة وفق برنامج تنمية دائم على المدى الطويل لكن «العين بصيرة واليد قصيرة»

يستعد الإتصاد الليثاثي للتنس لنخول مرحلة جديدة ثبدآ في شهر شياط (فبراير) الْلَقْيل في مناسبة خوض منتخبه مباريات كأس ديفيس مع السعودية مُنْمَنْ الصموعة الثانية الأسموية الأولانانية. وهي المرة الاولى اللَّي ببلغ لبنأن فيها هذه للجموعة بعد محاولات استمرت خمسة أعسوام... وفي نيسسسان (ابريل) القبيل سيلت في لبنان ضمن الجموعة ذاتها هونغ كونغ او تايلاند على لرضه...

وقد بدأ منذ الأن استعدادات مكثفة ادارية وتنظيمية وفنية للمناسستين علماً أن الباريات مع السحونية ستقام في الرياض اللداء من ١٨ شباط وفي طريقه اليها سيخوض المنتخب سلسلة القاءات اختبارية في القاهرة.

برنامج عمل لأربع سنوات وعسسلاً بالتنظيم الرياضي

الجنيد، أنخلت تعبيلات عدة على النظأمين الاسساسي والداخلي لاتصاد كرة المضرب منها مـــا يتعلق باسمه فاصبح الاتحاد اللبنائي للتئس عسألأ بالمنكرة المسادرة عن الاتحساد العبربي، واصبح مجلس ادارته يتشكل من تسعة أعضاء بدلاً من سبعة مدة ولايتهم أربع سنوات، وقد أجريت اغيرأ انتخابات جديدة فاز المرشحون التسعة فيها بالتزكية وبقي رياض حداد رئيساً ونهاد شقير امينا السروسيتولى

امكانات اكبر بكثير من لمكانات

دورتموند. وبعبارة اخرى يبدو دورتموند فريقا عاديا من دون

. ويقول القيصر: تتويج زامر

رائع واهنئه بحرارة. فوزه بالكرة

النقينية صناه في للأنيا منثل

صدى لقب كاس الأمم الأوروبية

وسيبقرض على كل العبالم أن

وعن المقارنة بينه وبين زامر

يقولَ القيصر: «بِخَالاقي، لا يركن

زامس على الشق الدفساعي فسهسو

يلعب في الوسط ولحيانا كثيرة

شخصية قرية

دوراً في لحستسلاليه المركس الذي

يشغله اليوم وساعدته ليصبح

من اميشال تومياس دول واولف

كيرستن واندرياس توم يتالقون مع انديت هم ويف شلون مع

وزامر لاعب طموح لا تكفيه

الانتصارات التي حققها حتى الآن ومنها خمسة القاب في الدوري

(الشسرقي والغسريي) ولقب كساس

الامم الاوروبية واقتصل لأعب في

المانيا مرتين، بل يتطلع دائماً الى

القسائد مع دورتموند أو في

المنتخب الالماني فهو قائد حقيق

وكلامه مسموع من اللاعبين

وآراؤه ياخذ بها المدرب في بعض

الاحسان. وساعده في بلوغ هذه

الكانة انه ينتقد نفسه قيل ان

ينتقد الآخرين ولا يسامح نفسه

بسبهولة؛ في العام ١٩٩٢ كانت فرق شتوتغارت وبورتموند

وفرانكفورت تتنافس على اللقب

الإلماني في المرحلة الأخيرة. فريقه

ستعالل (١/١) خارج ارضه

واللقب يتسجسه الي خسرانة

تورتموند. وفحاة ارتكب زامس

خطأ سخيفاً فطرده الحكم. ورغم

فسور فسريقته واحسراره اللقب والاحتفالات في غرفة الملابس بقى

رَّامُر جِيالسياً مِن يونِ ان يشياركَ زملاءه فرحة الاحتفال لانه كاد

يقضي على امال فريقه باحراز

ارتكب خطا ضــــد بوبورسكي

خَارِج المنطقة لكن اللاعب سقط

داخلها فاحتسب الحكم ركلة جراء

تقدمت بها تشيخيا (١/منفر)،

وعندما عادل بيرهوف النتيجة

احتفل الالمان باستنشاء زامر الذي

توجه الى حكم التماس وأثال له

أن العدل تحقق. ومرد ذلك الى انه

لم يتحدثل لدى الحكم الرئيسسي

ولم يكن الطريق مع المنتبخب

الالماني مفروشنا بالورود، على

الرغم من أن زامر كأن أول شرقي

يلعب مع المنتخب الموحد، فالمدرب

لوغنس لم يقهم زامر واشتركه في

مراكر مختلفة. في كاس الامم

لردعه عن احتساب ركلة الجراء؛

وفي نهائي كاس الامم الاخيرة

ومع أن زامر لا يحمل شمارة

تحقيق مزيد من الإنجازات.

ولعبت شخصنية زامر القوية

زامر وربعيعاً، معه.

في الهجوم.

مسؤولية التنسيق العامبين اللجان خالل مباريات كاس ديفيس في لبنان، في حين سمي رياض حداد رئيساً للجنة العليا وكشف حداد وشقير لدائحناة

ان برنامج للعمل المستقبلي حافل بالشاريع والخطط لكن والعين بمسيرة واليد قصيرة، وقد أنعكس الجمود الاقتصادي سلفأ على تطور اللعبة ولاسيما أن احجام المولين والشركات الراعية عن يعم الإنبية فلص عبد الدورات التي أجريت في الموسم الفائت.

طريقة جديدة للاغراء

واعلن حسداد ان الاتحساد سيبجث في خطة عمل سريعة ضمانأ لتنقيذ روزنامة الاتحاد كاملة هذا الوسم وسنشجع الاندية التي لن تستطيع تقسم جوائز مالية للاعبين، على المضي في تنظيم دوراتها المقررة، لقاء تسديد رسم محدد بسيط للاتحاد، علمك أن تصنيف الدورات واهميتها يعود الى قوانين أتحادية وليس الى قيمة ونسبة الجوائز المالية، وتفادياً لهجرة اللاعبين للدورات للقصرة سالياً، ونقعأ لاستمرار حركة اللعبة وتطورها سنحث اللاعبيين على خسوض النورات التي لأتلحظ منظعوها جوائز مالية للقائزين بسبب عدم وجود الجهات الراعية، بحيث نبقي على نتائجها ضعن جندول التصنيف وسنسعى كاتحاد الى تامين الراعي ما يوفر جوائز مالية تُقدم للأوائل في التبصنيف في نهاية للوسم...».

ولغت حسداد الى ان الجسمسود

استضافة لبنان للبطولة العربية للمسرة الرابعية على التسوالي.. ولفت حداد الى ان المنافسات ستقام من ضمن فعاليات الدورة العربية الرياضية الثامنة اذا اجريت في موعدها.. والا ستنظم منقصيلة...

البطولة العربية للتنس بصورة وقسال حداد داست عبرض الحسفسور في قطر مسجسريات البطولة السابقة، ولقي موضوع استقبال لبنان مجددا للبطولة احماع أعضاء الاتحاد العربي لان عوامل النجاح كنافة متوافرة في لبنان وابرزها التنظيم المستار والطقس المناسب والتسغطيسة

الاقتصادي جعل الاتحاد يخسر نحو 10 الله دولار وهو مبلغ چيد

يدخل صندوقه ويفعل تشاطهم بسبب إلغاء العروض التلفزيونية

المقدمة لنقل دوراته وبطولاته..

«وهذا ما جعلنا نطرق ابواباً عدة

لايجاد طريقة مختلفة للتمويل

ومداخيل جبيدة وتوفير الاهتمام

دورة تدريبية

دولية للناشئين

الاتحساد العسربي) أن البطولة

العربية التي نظمها لبنان للسنة الثالثة على ألتوالي العام للاضي

غطت مصاريفها للمرة الاولى، علماً أن مجلس لدارة الاتصاد

العربي اكد في جلسته الاخيرة

التي انْعنقنتْ في الدوحية على

هامش دورة قطر الدولية، على

وكشف حداد (عضو محلس

للناشئين...ه

الإعلامية... الى نلك، قرر الاتصاد الدولي للتنس اجسراء دورة تدريبية

للناشدين العرب في لينان خلال الصيف المقبل، باشراف مدربين اجانب. وسيخضع الناشخون المضتسارون لدورات صسقل في تطوير الاداء. وسستكور الدورة عاملا مساعدا على تطوير اللعبة في المنطقة اضافة الى برنامج

مشكلة ضعف الاتبال والاهتمام عند الصغار

الأتحاد العربي المتضمر والقافلة العربية، وهي مدارس تدريبية منتقلة للناشئين العرب.

بدوره اختصر نهاد شقير لوالحياة، المعوقات الإضافية التي تعترض نشر اللعبة في لبناز وتوسيع قاعدتها... وقال ان التوصية الدائمة من الاتصاد الدولي تشدد على اعتصاد برنامج والميثى تنسء للاعسبين النين

تتراوح اعصارهم بين ٣ و٥ اعوام ويستعملون كرات وزنها عشر وزن الكرة العادية ومضارب يبلغ ورْنَهَا نَسبة ٢٠ في المُنَّة مِنْ وَرْنُ المضرب العادي.

وأضاف شقير أن «الاتصاد اللبنائي اعتمد هذا التوجه منذ نصو ثُلاثة اعوام، لكن النسائج حتى تاريخه غير مرضية البتة. نواحبه مشكلة عدم الإقحبال والاشتسمسام على الرغم من كل المغسريات والبسرنامج التسربوي. نحن مستعدون لتقديم التجهيزات كافة للمدارس والاندية.. تصوروا اننا سعينا لاطلاق هذا البرنامج في أربع صدارس عريقة وأربعة انْدَيَّةُ الْعَامِ الْمُاضِي، ولم نستقبل اكثر من ٥٠ ولداً: بيندا استقطب هذا البسرنامج في احسدى دول اميركا الوسطى الفقيرة اقتصابيا

٢٤ الف ولد!م ويعتبر شقير انه من خلال هذا البرنامج تصبح اللعبة تسلية ومطلبأ عند الصخار، وشدد شقير على دور الاندية في دفع عامل الترويج بشكل ايجابي،

الكن غالبيتها تطالب بتحركنا من

اعضاء اللجنة الادارية للاتحاد اللبناني للتنس

دون ان تحرّك ساكناً.... وفي سرحلة لاحقة، تصد الدورات المكثفة لفشة الناششن ضـــرورة واولوية، لذا يعطى الإتحاد اللبناني افضلية للاندية التي تلحظ في برامجها السنوية دورات لهذه الفئة من ناحيتي اختيار الوقت والساعدة المكنة، والعام الماضي نظمت ست دورات للناشيئين، وكانت الساررة من بينها الدورة الدولية ضمن برنامج الاتحساد الدولي التي أجسريت على مسلاعب نادي

متخرجي الجامعة الاميركية، وبلغ المستوى في نهائياتها مرتبة لم نشهدها في مباريات الكبار عندنا منذ فترة طويلة... علماً أن شركات ومؤسسات أعتابت رعاية نشاط اللعبة وخنصوصاً في نادي المتخرجين استغربت تنظيم

المنافسات لهذه الفئة، وتساعت ان كان ذلك يهم احداً خصوصاً مشاهدي التلفزيون ويجعله يتابع اللقاءات. مدرب متخصص ومتفرغ

وتبقى الخطوة الأهم في هذا البرنامج تكليف مدرب يجول ويضتبر ويكتشف الضَّامَات... ويشسرف على دورات لصقلها وتطويرها وفق برنامج محسد.. لكن الاتحاد - كما يقول شقير

يتمنى تحقيق ثلك قريباً - دفحتى الآن لم نستطع تامين نفقات هذا المدرب وسنعطى هذا الموضوع اهتماماً كبيراً من خلال عمل اللجنة القنية ولجنة الناشئين... وسنطالبهما بتقديم اقتراحات وانصاد مصابر التمويل ولو بحدها الادنى، لان المهم الانطلاق في هذا المشروع.. ويعنما ستلقى الخطوة الرواج وكشافة الدورات والمباريات وتجاح مشاركاتنا الخارجية خصوصاً في تصفيات

كاس ديفيس يسلطان الاضواء على التنس اللبناني...ه في الشهر للقبل يخطو لبنان خطوة هامة في المجموعة الثانية الأسيوية الاوقيانية... والمطلوب حسن استثمار هذه الفرصة، حتى لو تعشر الفريق، لان المهم الاستمرارية وعدم التراجع،

> الأوروبيسة ٩٢ في السبويد تالق زامسر في نصف النهسائي لكن تتمة عسفحة (٢٢) سوغتس تركه على منقاعد

> > والشرقيين. ولم تتحسن الاسور بعبد النهاثيات وكاد زامر يعلن اعتزاله اللعث بولياً كما كاد فوغيس

> > مشاركاً في كأس الولايات المتحدة وتصسارح اللاعب وللدرب الذي اخذ على زامر عدم والانخراط، مع الاخسرين، وشسرح زامس الطروف التي عاشها في المانيا الشرقية والخوف من الأخرين فتوضحت الصورة لدى فوغتس ومنذ ذلك الحين لخنت العلاقة تتخذ منحى أخر، الا انها لم تتحسن بسرعة ولا سيما في صونديال ١٩٩٤ وخسروج المانيسا من الدور ربع النهاثي لخسارتها امام بلغاريا (لم يلعب زامر المباراة)، ومع بداية

المنتخب الى النهائيات ثم الى

والمسين. واخسيراً نجح «الشرقي» في قيادة للإنتخب للوحد إلى القمة

(ایطالیا)، بوروسیا دورتموند (المانیا) بطل کاس الامم الاوروبیة

بطل كساس الامم الاوروبيسة للناشئين ١٩٨٥ مع للأنيا الشرقية

افسضل لاعب في كساس الامم الاوروبية العام ١٩٩٦ افضل لاعب في الدوري الالماني .1997 1990.

لعب ١٦ مباراة في الدوري مع شتوتغارت وسجل ٢٠ منفأ

لعب ١١مباراة مع انترميلان في الدوري وسجل ٤ اهداف لعب (حتى الأن) ١٠١ مباراة مع بورتموند في الدوري وسجل٢١ الاحتياطيين في النهائي، فشار اللاعب واعتبر أن المدرب قاس مع لعب ٤٨ مـباراة في الكؤوس

(٤/صفر)

سُجِلُ اول هدف مع المانيا في ١٦ كانون الاول (بيسمبر) ١٩٩٢

سجل اقضل

لاعب في أوروبا

٥٨- الفرنسي ريمون كويا

-٦- الأسباني لويس سواريز

۱۱- الايطالي أومار سيفوري ۱۲- التشيكرسلوفاكي جوزف

٦٢- السوفياتي ليف ياشين

٦٤- الاسكوبلندي دينيس لو

٦٦- الاتكليزي بويي تشارلتون

١٨- الايرلندي الشعالي جورج

٦٧- الهنغاري فلوريان البير

ست ٦٩- الايطالي جيجي ريفيرا

٧١- الهوائدي بوهان كرويف

٧٢- الالماني قرانتس بكنياور

٧٥- السرفياتي اوليغ بلوخين

۷۷- الدنماركي الن سيمونزن ۷۸- الانكليزي كيفن كيفان

۷۹– کیغان ۸۰– الالمانی کـــارل هاینتس

٨٢- الايطالي يأولو روسي

٨٣- الفرنسي ميشال بالتَّيني

٨٦- السوفياتي ايوغر بلانوف

٨٨- الهولندي ماركو فان

۸۷- الهولندي رود خوليت

٩٠- الالماني لوټار ماتيوس ٩١- الفرنسي جان بيار بابان ٩٢- فان باستن

٩٣ - الايطالي رويرتو باجيو

٩٤– البلغباري خسريست

09- الليبيري جورج ويا

٩٦- الالمائي ماتياس زامر.

٧٠ الالاني غيرد موالر

٧٧ کرويف

۷۶- کرویف

٧٦- بكتباور

۸۱- رومینیغه

۸۶- بلاتینی ۸۵- بلاتینی

۸۹- فان باستن

ستويتشكوف

١٥- البرتغالي اوريييو

٥٩- دي ستيفانو

مازوپوست .

٥٦ - الانكليزي ستانلي ماتيوز ٥٧- الاستباني الفريدودي

عد البرازيل وخسر (٢/١).

الاوروبية (٢٠ مع دريستن وسجل ٣ اهداف، ورا مع شت وتغارت وسجل هدفاً و٢٥ مع دورتموند من يبعده عن التشكيلة. دون أن يسجل أي مدف). وفي العام ١٩٩٣ كان النتخب لعب ٧١ مباراة دولية (٢٣ مع

للانيا الشرقية و63 مع للانيا) وسجل ١٤ هنف (٦ مع الانيا الشرقية و ٨ مع المانيا). لعب أول مباراة دولية مع للانيا الشسرة بية في ١٢ كمانون الثاني سُجِل اول هدف مع المنتخب الشرقي في ٢٦ آب (اغسطس) ١٩٨٨ في مرمى اليونان. لعب أول مباراة دولية مع المانيا في ١٩ كَانُونُ الأول (بيستَمبر) ١٩٩٠ ضد سويسرا وفاز

الثلاثي الشرقي الوحيد الذي يغرض نفسه في الغرب بعد عملية التوحيد علماً أن لاعبين شرقيين تصفيأت كاس الامم الاوروبية ١٩٩٦ وضع المدرب كامل ثقته في زامر فرد الأخير التحية بقيادة

واذا كانت قوة العلاقة بين شخصين تحيدها العواصف التي واجبهتبها هذه العلاقة فبأن للستقبل يبدو دزهرياً، بين زامر

اوروبيا وينتظر بفارغ الصبر حلول مونديال ١٩٩٨ عند الصارة فرنسا ليحتك بلاعبين امشال البرازيليين رونالدو وجونينيو والارجنتسيني باتيسستوتا والنيجيريين بأبانغيدا وامونيكي وغيرهم ليحاول بسط سيطرته على العالم. وسيكون من الجنون

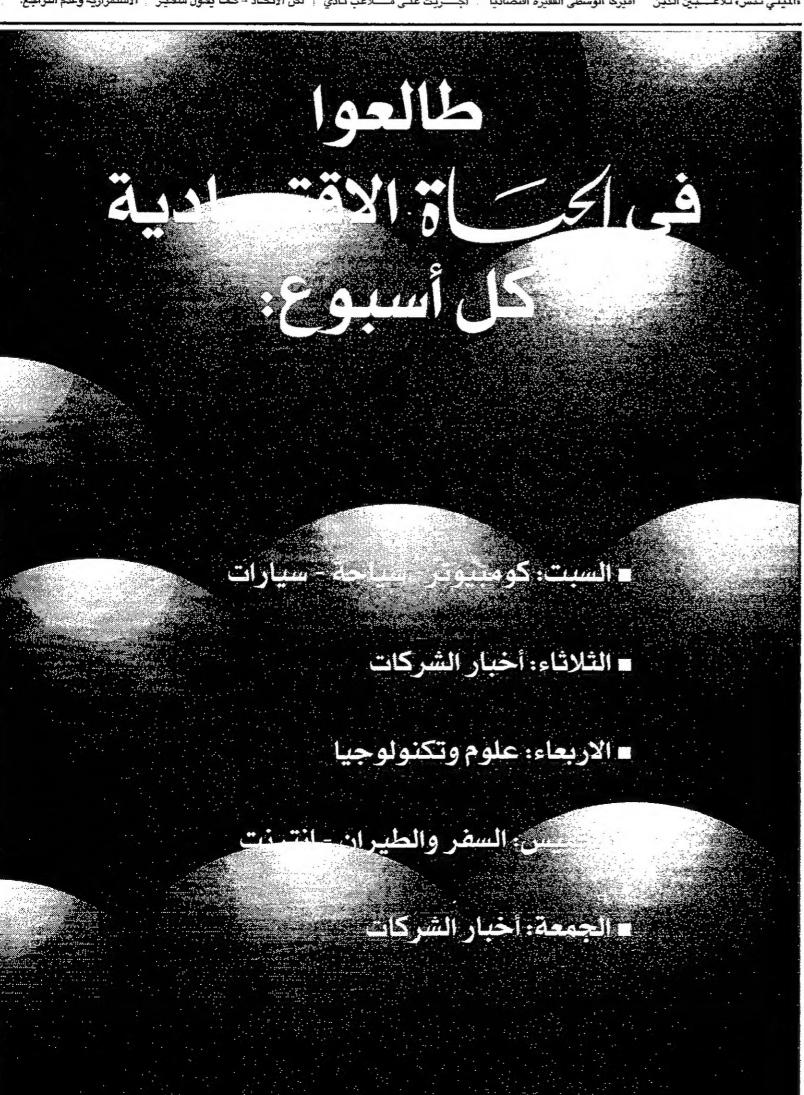
ولد في ٥ ايلول (سبتمبر) ١٩٦٧ في دريسيدن. طوله ١٨١١ متراً ووزنَّهُ ٩٧ كلغ. الاتدية السمابقة: غسروبيتس واينهاينت بيرسن ودينامو دريسدن (كلها من المانيا الشرقية) شتوتفارت (المانيا)، انترميلان

بطل الدوري الالماني الشرقي مع دينامو دريستن ١٩٨٩ و١٩٩٠ بطل كأس المانيا الشرقية مع دينامو دريسدن ١٩١٠ بطلّ الدوري الالماني مع شتوتغارت ۱۹۹۲ بطل المدوري الالماني مع دورتموند ۱۹۹۰ و۱۹۹۳ كبأس السبوير الالمانيية العبام

لعب ١٠٢ مباراة مع بريسدن

في الدوري وسجل ٢٩ هدفاً

- است کومت ■ الثلاثاء: أخبار الشركات ■ الاربعاء: علوم وتكنولوجيا س: السفر والطيران - انتينت ■ الجمعة: أخبار الشركات



الأن في الاسواق تصدر كل يوم اثنين





الاثنين ٢٧ كانون الثاني (يناير) ١٩٩٧ الموافق ١٨ رمضان ١٤١٧هـ/ العبد ١٢٣٨٨ AL HAYAT MONDAY 27, JANUARY, 1997 ISSUE NO 12388



Mising Class

1766

ाग आका



• مَنُّ رفع راسه: وَصْنع

• أجرى بعض الباحثين الأميركيين دراسة عن: وأهمية النوم في حياة الانسان. ولعل موضوع الدراسة لم يكن جديداً ... فقد قرانا الكثير من هذه الدراسات (القديمة

جداً) قدم النوم، لكن الجديد

نيها... نجد فيه ما يستوقفنا

بالضرورة! تستوقفنا: احصائيات عكف الباحثون على تجميعها، وبالذات عن الانسسان الأمييركي... فليس العرب -وحدهم - الذين يحبون النوم، بل شعب أقوى دولة عظمى في

العالم أيضناً! ---

تقول الاحصائية الأولى: ان خمسين مليون أميركي يتعاطون حبوباً منومة... بعضهم بسبب القلق وقلة النوم. والبعض الآخر: برغبة التسطيح العقلي الى درجة الهبل ثم... الإدمان!

اللك... فعن الإجتاف البالغ أن نطالب الشحب الأميركي - كرآي عام عالمي -بالتيقظ والانتباه لحساية شعوب العالم - باعتبار دولته هي سيدة القوة - مِن الارهاب بشتى أنواعه، بدءاً من ارهاب السلاح، وافتعال الصروب الأهلية، وانتهاء بالارهاب

الثانية: أن عبد «الروشتّات» الطبية التي كتبها الأطباء في اميىركما لعلاج الأرق وحد

وصل الى مليون «روشنة». وهذه الاحصائبة تدفعنا لأن نسال: لماذا يعاني الشعب الأميركي من القلق، وهو بلد: الديموقبراطية، والرخماء، والثروات، والقوة التي تتحكم في العسالم وفي مستصسائر

هل يعاني الشعب الأميركي من القلق بسسبب تبكيت الضمير - مثلاً - من انحياز أميركا للصهيونية، وتغلغل اليهود في مؤسساتها الاقتصادية والسياسية، والثقافية والفنية، والاعلامية؟! أم لأن المواطن الأسيسركي يخاف من تسابق التسلح؟!

آم لأن حكومة أميركا أعطت الكيان الصسهيوني الاسرائيلي: الحق في اقامة ترسانة سلّاح فيها: النووي، وحرمت على العرب ذلك؟! أم أن الشعب الأمبيركي:

يرتقب بركانأ سينفجر ذأت يوم فيعيد الحرب الأهلية، أو يفتت «الولايات، كما حدث للاتخاد السوفياتي (الراحل) الذي كان القوة العظمى

• ونتساءل استطراداً لهذه اللمحات الأسيركية: ترى... كيف يستعين الشعب العربي على الأرق المكثف الذي يعاني منه بسبب مخاوفه من القمرزقات والخلافات التي صنعها الأقوياء لاضعافة

فهل يتناول الشعب العربي - هو الآخر - حبوباً منوَّمة؟!! آ أم تراه سيكتفي بهذا النوم الذي صار تقليدياً، ويعيش فيه منذ تفشي الضلافسات بين (الأشقاء!) الَّعرب؟!

نعرف أن وزارات الصحة العربية: منعت الصيدليات من بيع الحبوب المنومة والمهدئة -كَالْفَالِيومِ مِثْلاً - ما لم يأمر الطبيب بصرفها ... ولكن المذهل حقاً: أن «الفاليوم» لم يعد يؤثر في أرق الانسان العربى... ريمًا لأن هذا الأرق لا يحتاج - كعلاج - الى منوّم بقدر ما يحتاج الى منبّه... الى

عندائله الجفري

اعوام من الفقر تتبجة للحروب يعيد الصمغ العربي تشاد الفقيرة التي تعانى من الجفاف الى الحياة. أنه من ألمكونات التي تطلبها الشركات العملاقة للاغنية والمشروبات.

والصمغ العربي قد لا يعنى الكثير للعديد من الناس الاانه سلعة قيمة لكثير من الشركات، من شبركية كتوكياكيولا الى شيركية هوكست لنصنيع الادوية ومصانع اللَّبِانِ (العلكة) في شَـتَى انحـاء

جنوب الصحراء التي تنتج اكبر حزء من الطلب العالمي فإن الصمغ العربي يعنى عملة التصنير. وقال مسوول كبير من منظمة الاغتنية والزراعية التبايعية للامم

المتحدة (القاو) ان والصمع العربي احبد افتضل المستتحليات الطبيعية، لكنَّ الصناعة عانتُ من انخفاض في الإسعار في الاعوام

سدير المنظمسة في العناصب منَّة نجامينا دولكن، بعد أن خفتُ نجُّمُ البحدائل الاصطناعحية الثي تستخدم في الاغذية فإن الاسعار قد ترتفع من جديد مع تحسين

الغسارية الأن ٣٠ في المنسة من الانتباج العبالمي للصيمغ العبربي اقرآص الاستحلاب العلاجيآ الى أَدَار (مارس).

وتعتزم تشاد المجاورة لاكبر منتج للصمغ العربي في العالم (السودان) تحسين الثوعية لكسب الاسواق بعد اعوام من انخفاض الفاو في تشباد ما يتراوح بين ٧٠ و ٨٠ في المشة من الأنتاج العالمي (نحــو ٣٥ الف طن) هو افسريقي،

و ٣٠ ألف طن منه... ولكن تشساد لديها الامكانات لمضاهاة انتاج السودانء والصمغ العربى قابل للنويان الاخرى القوية، ومن ثم من المكن استخدامه في الاغذية والشروبات من دون ان يغير من تركيبتها. ويستخدم الصمغ العربي في كل

تستخدم في المنسوج والاقراص المستحلبة العلاجية والعطور والادوية. وعلى الرغم من وجسود أثار للزرنيخ به الا انه مغذ ويحتوى عَلَى ٩٠ فَي الْمُسَةُ سَكَرٌ وَهُ, ٢ فَيُ ــة مـن كـل مــن الــدهــونّ والبروتيين بالإضافة الى النحاس

الصمع، ويجنى الصمع مرتين في الفترة من تشرين الثاني (نوفمبر)



خسسسة اعوام ثم تنتج كلّ حِرة نصو ١٥٠ غيرامياً من بيرتون بطلة لفيلمه الجديد «هجوم من المريخ». (ريكس)

> بناقش كل من الدكتور محمد سيد طنطاوي شيخ الازهر والنكتور محمود وزقروق وزير الاوقاف والدكتور عبد المنعم عمارة كتاب الأمية الدينية والحرب ضد الاسلام»، للسيد رجب البنا، في ندوة تعقد مساء غد الثَّثاء على هامش معرض الكتاب.

الثقافة المصري متوجها إلى نابولي بدعوة من الحكومة الأبطالية.

 تقيم جمعية الصداقة المصرية – الاميركية التي يراسها الدكتور ابراهيم فوري رئيس الجهاز التنفيذي للهيئة العامة للاستثمار حفلة افطارها السنوية غدا التلثاء.

 أقام سفير لبنان لدى الفاتيكان يوسف ارسائيوس حفلة استقبال على شرف كاتوليكوس كيليكيا لطائفة الأرمن الارتونكس أرام الأول كيشيشيان الموجود في روما لاجراء محادثات مع البابا يوحذا بولس الثاني في اطار اسبوع الحوار بين الكنائس المسيحية. حضر حقلة الاستقبال الكرادلة، ادوارد كاسيدي السؤول عن المجمع البايوي الحوار بين المسيحيين، وكارلو فوردو، ومسؤولون أخرون من الفاتيكان، وأمير منظمة فرسان مالطا ذات السيادة فرا اندروبرتى برفقة وزير خارجيته، ومن الوفد المرافق الوزيران اللبنانيان شَعَاهِي برصوميان وأغوب بمرجيان والنائب خاتشيك بابكتان وعيد من نواب الأرمن في سورية وايران وقبرص، ومعظم السفراء المعتمدين لدى

 أقام سفير المغرب في تونس السيد عبدالقادر بنسليمان مساء غانم العلى والسفير الليبي شبعبان العربي عبدالحقيظ، والقائم

● يقيم المركز الاسلامي الخيري للعالم في جلال أباد - شرق افغانستان ملاب افطار للفقراء والمحتاجين في الولاية، والمركز تابع للندوة العالمية للشباب الاسلامي في جدة، وكأن قام أخيراً بتوزيع اكثر من ثلاثين ألف نسخة من معانى القرآن الكريم مترجمة الى اللغات المحلية. ويتهيأ الآن لكفالة ثلاثة ألاف يتيم افغاني بالتنسيق مع فاعلي

• قام السفير الياباني الجديد في تونس مازاكي نوعيشمي بزيارات مجاملة الى اعضاء الحكومة وفي مقدمهم الوزير الأول الدكتور حامد

امس مأدبة افطار في بيته على شرف سفراء البلدان الاسلامية المعتمدين في تونس حضرها عميد السلك الدبيلوماسي سفير لبنان سليمان فرح، والسفير الصري مخلص قطب، والسفير اليمني راشد محمد ثابت، والسفير الأربني حيدر محمود حيدر، والسفير الاماراتي عبدالهادي عبدالواحد الخاجة، والسفير القطري ماجد

 ● يستضيف المنتدى العراقي في بريطانيا، السابعة مساء الجمعة ٢١ الجارى، خالد القشطيني في أمسية بعنوان مما بين الرصافة والكرخ، ويقدم له صلاح تبازي المكان قاعة ديوان الكوفة: Westbourne Grove Y7 London w2

القاهرة: ٢٥٠ طفلا من ٨٠ دولة في مسابقة لحفظ القرآن الكريم

القاهرة - من عبدالحي محمد: افتتح امس شبيخ الازهر والنكتور مصمود حمدي زقزوق وزير الاوقاف المصري المسابقة العالمية الرابعة لحفظ القرآن الكريم والتي تنظمسها وزارة الاوقياف المصرية بالتبعاون مع مُشْسَيحَة الْأَرْهِسِرِ، وذلك في الفسترة من ١٧ إلَى ٢٦ رَمسضيانٌ الجاري برعاية الرئيس حسني

ونكر رُقروق ان ٢٥٠ طفلا من ٨٠ دولة عـربيـة واســـلامـــة واجنبية تقسوا للمسابقة المقرر أن تعلن نتيجتها النهائية مسآء ليلة ٢٦ رمضان.

وقال: «ان الفائزين سيمنحون جوائر مايية واينية كيبيرة، وطالب شيخ الازهر يتعميم قراءة مصحف الشيخ الحصري المعروفة في الإذاعات الإسلامية ومعاهد تربية النشء، مشيراً إلى أن تلك الطريقة هي وسيلة ناجحة لحفظ

القرآن الكريم. وشياح المسابقة النكتور نصر واصل فريد مفتي محسر وسفراء النول العربية والاسلامية وجمع غفير من علماء مصر والعالم الاسلامي.

سال المعلق الأميركي المعروف جيم هوغلاند في مقال له في «واشنطن بوست، ماذا يجمع بين روديارد كبلنغ وريتشارد هولبروك وألامبراطور مويوتو سيسمي سيكو؟ ورد قاتلاً انه آخطاً في ما كتب عن الثلاثة السنة

نهاية السنة مناسبة يسجل فيها الصحافيون «الخواجات، عادة بعض اخطائهم خلال السنة، من نوع الاعتراف بالننب، وأحياناً كتواضع مصطنع، يبرر الخطأ في السنة التالية.

وتوقَّقت من مقال موغلاند، الذي أعرفه منذ كان مراسلاً لجريئته في بيروت في السبعينات، عند كلامه عن كبلنغ فهو أخطأ في نسبة شُعو لهُ، ما نكرني بخطأ لي السنة الماضية، فقد نسبت حابثاً يتنكَّر فيه بطل رواية في زي أمراة ثم تفضحه حركة له الى تشاران ديكنز، وتلقيت في البوم التَّالَى رسالة بالفاكس من السفير السعودي الدكتور غازي القصيبي في لندن، يصر فيها على أن السيدة قرينته تقول أن الحادث الذي أشرت اليا هو في رواية «هكلبري فن» لمارك توين، وهو تصحيح يظل أخف وطأة من اقتراح الدكتور غازي شعراً ان أروح فداء الرسائل القضفة، وأصبح

بطلاً تسير الناس في موكبه. ونسب موغلاند آلى كبلنغ شعراً هو في الواقع لشاعر مغمور اسمه همبرت وواف، يمكن ترجمته بتصرف كما يلي:

وعلى الرغم من اغراء ترجمة القصيدة، وشعوري بأنها تنطبق على الصحافي العربي اكثر مما تنطبق على صحافي انكليزي، فقد وضعت القال جانباً. إلا أننى عدت اليه عندما قرأت قبل أيام مقالاً مشابها لا يتحدث عن سنة، وأنما عن عمر بكامله، فالمعلق البريطاني بيرغرين ورستورن كتب مقالاً في «الغاربيان، عن عمله كاتباً في «الصنداي تلغراف، طوال ٢٥ عاماً، وهي مدة تكفي لارتكاب اخطأء بمستويًّ

قال ورستورن انه أخطأ منذ البداية عندما نقلته جريعته الى واشنطن، فهو كتب يقول أن جون كنيدي دامبراطور الغرب، وعمى عن رؤية مغامراته الغرامية الفاضحة وتجاوزاته. وسجل الكاتب على نفسه بعد

- تأييد السياسي البريطاني اينوك باول بعد خطاب مشهور لهذا تحدث فيه عن دانهار الدم، التي ستشهدها بريطانيا بسبب فتح باب الهجرة، ومعارضته هذه الهجَّرة معتقداً انها ستدمَّر نمط الدياة

- الدفاع عن الأقلية البيضاء في جنوب أفريقيا، وأيجاد الاعذار لمارستها سياسة التمييز العنمسري. - تأييد التدخل الأميركي في فيتنام مع اعتقاده انه إذا خسرً

الأميركيون الحرب هناك، فسيخُسرُ الغرب كله الحرب الباردة. ولحل اكثر ما أعجبني في مقال ورستورن شيء لم يقله فهو طرد من عمله في «الصنداي تلغراف، بعد ان تسلم مسؤولية التُحرير فيها دومنيك لوسون، وكانت بين الاثنين عداوة منذ التقيا في صفحات مجلة «سبكتييتر»، ومع ذلك لم يحاول ورستورن الانتقام من لوسون، أو السخرية منه أو من عمله، وأنما تعرض بشكل عابر لنافس آخر هو أندرو يل، رئيس التحرير السابق لـ «الصنداي تابمز»، وكان الاثنان وبونالد تريلفورد، رئيس تحرير «الاوبزرفر» في حينه، انتهوا في الحاكم في

قضية لها علاقة بالغانية باميلا بوريس. ولا أحسد رؤساء التحرير البريطانيين على الأنسة بأميلا، وأضا احسدهم على جرأتهم، فكم من الصحافيين العرب وقف يعترف بذنبه ويقول دميا كولياء؟

ربما كان الأمر أن الصحافي العربي لا يحتاج إلى أن يعترف بشيء فهو متهم ومدان من قبل ان يخط حرقاً على ورقة، وبما انه يكتب عن الأنظمة العربية ولها، فهو ليس مخطئاً بل خاطئاً. ولو حاول في نهاية السنة أن يسجل اخطاء لاحتاج إلى أن يكرر مقالاته، لذلك فريمًا كان الأوفر للجهد والمال أن يسجل هذا الصحافي حالات اصابته. وأما وقد وفيت الصحافي حقه فإنني أعود الى هوغلاند، فهو سجل قصة طريقة من كنب السيأسيين لا يستطيع ان ينتي بمثلها صحافي

بطل القصة وزير داخلية تركيا محمد اغار، فهو قال أن موت متهم رئيسي بالارهاب هو في الوقت نفسه مهرب هيرويين، وعشيقته ملكة الجمال، وعضو بارز في البرلمان، وضابط كبير في البوليس التركي معا في حادث سيارة بأنه صنفة. وعندما لم يصدقه احد عاد فقال إن ألواقعٌ هو أن ضابط البوليس اعتقل تاجر المخدرات الشنبه بننه أرهابي أيضا وكان متجها به الى مخفر. ومرة أخرى لم يصدق أحد الوزير، خصوصاً بعدما تبين أن ضابط البوليس والمهرب كأنا على علاقة قديمة. واستقال محمد اغار في النهاية.

ولكن ما ينطبق على وزير في تركيا لا ينطبق على السياسيين في كل بلد، وإلا لكان بنيامين نتانياهو استقال في كل يوم مرة.

- - j.j.

بعد شب الراسية

يسراتهاجمدعاة للتطبيع الفنى مع اسرائيل

من محمود على:

🖼 هاجمت الغنانة يسرا دعاة التطبيع الفني مع اسرائيل، وقالت في ندوة عقدت ضمن فعالمات معرض الكشاب: «لن اشسارك في ذلك التطبيع. إلى أن يتم استرداد كل الاراضي العربية

واعتبرت يسرا ان انتخاب نتانياهو رئيساً لوزراء اسرائيل وأسوأ ما معدث في العام الماضي. ولم تستسعد مصحاولة الصهاينة او غيرهم النيل من الفن المصرى لانه الصنوت الوحسد المسموع في المنطقة.

وعن اختفائها التلفزيوني قالت: إنه بدأ بعد عرض مسلسلّ درافت الهجان، وذلك العدم وحود نص جيد، إلى أن حصلت قبل ثلاثة أشهر على نص المسلسل

🗖 القاهرة ~ «الحياة::

🗷 وضيعت سيندة في القاهرة

المخدر لزوجها في طعام الإفطار،

وانتظرت الى ان في قد الوعي، وبدأت في جمع منقولات الشقة وتحويلها الى الخارج.

نفسيه نائماً على ارض الشقية،

فأسرع الى قسم الشرطة ليبلغ عن

أفاق الزوج بعد ساعات ليجد

افطارغير رمضاني للزوجة السارقة

وأغلن عن المنتج المصسري الذي أصبح فخراً لكل المصريين، ولذلك انا فتحورة بالاعلان المسري والمنتج المصرىء ونَفَّت حَدُّونَّ أي خَلَافَ بِينَهَا وبين عادل إمام وقالت دعادل امام مُرْحِلةُ مِهْمَةً فَي حِياتِي، ويكفي انني مثلت معه ١٣ فيلماً على

الذي يعرض حاليا وعنوانه مصاة

الجَّوَهُرِي، وفي البِداية تربيت لأنه دور لام لها ثلاثة أبناء، ولكني

أربت أن اقدم صورة جديدة للأم بعيدة عن الشعر الابيض،

القسسام بذلك الدور دأن حسيساة

الجوهري كانت ضحية الظلم

ودافعت يسرا عن مشاركتها

الذي عانيت مثله العام الماضي.

في الاعسلان عن بعض السلع:

والاسباب التي شجعتها على

مدى ٢٠ عاماً، ولا استطيع ان اختلف مع عبائل أسام ابدأ لأنني

قال الزوج إن زوجته قدمت له

عصيراً قبل تشاول طعام الإفطار،

وبعد ما شربه لم يشبعر بشيء،

وتبين أن الزوجسة وضبعت له

مخسرا، واستولت على الإثاث

تصريات المباحث، واصيلت الي

اعترفت الزوجة بما جاء في

كوسيلة لتصغية خلافات بينهما.

مانغانيسيس بولفوروسا (اسبانیا) - رویتر - تحدی سکان قرية بشمال اسبانيا احتجاجات جماعات لحقوق الحيوان والقوا ماعزاً من فوق برج كنيسة اول من امس في طقبوس سنوية تكريماً

للمكفوفين في أيران صحيفة

يومية تصدر باللغة الفارسية

وتقول صحيفة «ايران» التي

تدعم صحيفة دايران سيبيد،

وتطبع بطريقة برايل.

وتدفق المئات في القرية التي يسكِّنها الف شخصُ على الميدان لشاهدة الطقوس التي خرج منها

وقام شبان القرية بمسيرة في شوارعها ومعهم الماعز قبل ان

الماعن سالمأ بعد ستقوطه على قطعة من القصاش وضعت على

نوعها في الشرق الأوسط وكونت مجاناً.

قرويون اسبان يصرون

على القاء الماعز من برج الكنيسة

مئات المحاصرين في بحيرة متجمدة في كندا

■ تورونتو - رويتر - حوصر ٥٠٠ على الأقل من صيادي الاسمىاك وسط الثلوج في بحيرة تبعد ٧٠ كيلومتراً الى الشَّيمال من تورونتو اول من امس بسبب تحرك الثلوج.

عن وقوع اصابات على الفور

وأرسل الجييش والشيرطة طائرات هليكوبتر وروارق واطقم طوارئ لانقاذهم. ولم ترد تقارير

وقالت الشرطة ان الصيادين حوصروا بسبب شق حدث بعد طهر أول من أمس طوله حـوالي ١١ كيلومتراً وعرضه نصو ٣٠ ياردة (متر واحد). وانقذ ١٨ شنخصباً على الأقل

الشتركين تضم خمسة الاف قارئ

منذ صدورها في ١٨ نوفسيس

تشرين الثاني. وقال مسؤول في الصحيفة ان الهدف هِو تلبية

يصعدوا بها الكنيسة ويلقوها من البرج في اطار مهرجان طفرة

احتباجات العميان،

مساءً. وقال متحدث باسم الشرطة والسبب هو الجو. التلوج تتحرك بسبب الرياح الغانية والتيارات



رقص وسط والقعدة العربية . (تصوير سالم الخوري)

سهرة النادي العربي في لندن

سوق عكاظ ودبكة وصرخة أهم

🗋 لندن - والحياة:

■ لئى عبد من أبناء الحاليات العربية دّعوة النادي العربي في بريطانيا الى سهرة رمضانيةً فيّ قاعـة وفولهام، في لندن، بدات العاشرة من ليل السبت الفائت ه انتهت الثانية من فحر أمس. واحتشد الساهرون حول الطاولات كسا جلسوا أرضسا

بالعباءة والكوفية والعقال. وعزف الأيدي تلوح بالمناديل.

والدربكة والاورغ في اقسدوا «الاورغ» «زروني كل سنة مسرة، ثم حابية، ودالجنبول، ودراد و الحبايب ما ودعوناء ومعها ابناء ببكة من شباب النادي وشأباته، فسوق عكاظ ومباررة شعرية الحاليات العربية في لنبن شعبية. وأطلُ العود بصاحبه يصفعون ويهيصون ويرقصون والأورغ، ووطلعت يا محلا بورها، ويطرق ون الأرض بارجلهم في حلقات الديكة ومنزوا جو الفاعة ودياً هويدك، فاحتلطت غيرية الوطن موطن الغربة وارتفعت الكبرى صراحاً وأهات وتطبيعاً. وكانت هناك الضيأ اقراص الكبة والتقى الناي والكمان والحلويات العربية وطاولة الزهر